

Federalismo e unità d'Italia RIFORME? MACCHÉ SI RAFFORZANO I POTERI CENTRALI

di Giorgio Lago

Il Centrosinistra ebbe il pudore di non usare mai il termine «federale» o «federalista» nella sua riforma; il Centrodestra ha fatto sua la devoluzione di Umberto Bossi, pur limitata, patteggiata, emendata ed emendabile. Di questo si deve parlare ora, lasciando per un momento in santa pace il federalismo con la «F» maiuscola.

Nella confusione generale, il cui record di imbattibilità va al Centrosinistra in Parlamento e fuori, sopravvive l'equivoco dell'«unità» d'Italia. Calma e gesso, qui l'unità non c'entra niente, è fuori tema, manca all'appello.

La stessa riforma del «Senato federale» risulta da una vita, nero su bianco, nei programmi elettorali tanto della Lega Nord e a ruota di Berlusconi come della nascente Margherita e dei Ds. Non per nulla il dissenso di gran lunga più competente e coraggioso in materia, cioè l'ex ministro Franco Bassanini, ha definito (vedi il «Corriere della Sera») «un punto pacifico» questa evoluzione del Senato repubblicano. E giovedì scorso al primo voto alla Camera dei deputati, gran parte dell'opposizione l'ha accolta con l'astensione, non all'urlo di «qui si fa l'Italia o si muore».

L'«unità» del Paese può dormire sonni tranquilli; da anni e anni è finalmente uscita dall'ordine del giorno, almeno da quando la grottesca idea della secessione padana svanì nel niente che era con le due mitiche monete sbandierate per il Nord e per il Sud proprio mentre l'euro stava sopprimendo persino la lira... A ripensare a quei tempi non si sa se piangere o ridere sulla bizzarria della politica.

La tragicommedia unità/secessione ha oltretutto provocato un vistoso boomerang soltanto per l'onorevole Bossi.

● Segue a pagina 4

Atroce ricatto su Al Jazeera per i due americani e il britannico. Il vice degli Esteri iracheno: italiane forse vendute ad estremisti

«Le due Simone in mano a Al Zargawi»

Ultimatum per gli ostaggi Usa e inglese: «Rilasciate le detenute irachene o moriranno»
Secondo un sito Web i reporter francesi sono liberi e collaborano con i rapitori

CLANDESTINI



Approda nel Ragusano il barcone con 94 immigrati. L'Ue toglierà l'embargo alla Libia
In Sicilia i disperati scaricati da Malta

● A pagina 5 Nella foto, il barcone proveniente da Malta e approdato ieri sulle coste siciliane con 94 clandestini a bordo.



Gli americani Hensley e Armstrong e l'inglese Bigley nel video trasmesso da Al Jazeera.

ROMA Se tutte le donne islamiche detenute in Iraq non verranno liberate entro 48 ore, i tre occidentali rapiti l'altro giorno a Baghdad verranno ammazzati. La minaccia giunge, al solito, attraverso un video trasmesso da Al Jazeera: a parlare sono i terroristi del gruppo comandato da Al Zargawi, l'uomo di Al Qaeda in Iraq. Analoga richiesta era arrivata per la liberazione delle due volontarie italiane, che avvalorava l'ipotesi che le Simone siano proprio nelle mani di Al Zargawi. Una conferma in

tal senso arriva pure dal viceministro degli Esteri iracheno. Minacciati di morte, sempre su Al Jazeera, anche 10 operai di una ditta turco-americana. Sul fronte degli altri rapimenti mentre un sito Web arabo annuncia che i due reporter francesi non sono più prigionieri perché hanno deciso di collaborare con i sequestratori, raccontando le loro gesta.

Mosca, sventato attentato a Putin

● A pagina 3

Intanto si allunga la scia di sangue in Iraq: ieri un'autobomba ha ucciso 23 persone a Kirkuk.

● A pagina 3

Dopo i piloti e il personale di terra, l'azienda si accorda anche con gli assistenti di volo Alitalia, firmata l'ultima intesa

Esuberi tra hostess e steward scesi a 900. In totale 3684 tagli

MISS ITALIA



Stasera l'incoronazione tra polemiche, gelosie e vip

● A pagina 7 Nella foto, un gruppo di concorrenti a Salsomaggiore in attesa della serata finale.

Lo scontro su Nes Società di servizi: dagli operatori economici friulani stop al piano Illy

ROMA È arrivata ieri mattina, dopo un'estenuante trattativa non-stop durata tutta la notte, la firma sull'ultima intesa per Alitalia. Chiusi nei giorni scorsi gli accordi con piloti e personale di terra, il rinnovo contrattuale mancante era quello degli assistenti di volo. Il documento prevede esuberi tra hostess e steward per 900 unità (150 in meno rispetto a quanto indicato in precedenza dalla compagnia) e risparmi per 110 milioni di euro.

Facendo i conti finali, i rappresentanti dei dipendenti Alitalia hanno accettato un taglio complessivo di circa 3684 posti di lavoro, contro i 5 mila inizialmente annunciati.

Soddisfazione da entrambe le parti: la salvezza e il rilancio della compagnia di bandiera non è più una chimera. Adesso si attende la convocazione da parte di Palazzo Chigi.

● A pagina 2

TRIESTE Si ingarbuglia la vicenda delle aggregazioni tra società di servizi nel Nordest, partita che coinvolge Acegas-Aps, la goriziana Iris, l'udinese Amga e una miriade di altri consorzi e società di settore. Dalle categorie economiche friulane arriva la bocciatura al «gradimento» alla nascente Nes espresso da Riccardo Illy. Industriali, artigiani e commercianti condividono l'ostilità del sindaco di Udine Sergio Cecotti all'operazione sponsorizzata dal governatore del Fvg e chiedono «una holding della nostra provincia per gestire acqua, elettricità e gas». Contraria a Nes pure la Lega Nord. Il vicepresidente della giunta regionale Gianfranco Moreton precisa: «A decidere siano i Comuni azionisti delle società».

● A pagina 11
Roberta Giani

Faida di Bagnoli. Era ricercato da gennaio. In cella per tentato omicidio Sparò contro la casa del fratello Estradato dalla polizia slovena

Sequestro lampo di un bambino: in cella 4 egiziani

● A pagina 5

Foggia, caccia a una pantera in autostrada

● A pagina 5

Referendum sulla fecondazione: rush finale per le firme

● A pagina 4

TRIESTE Il 24 gennaio scorso aveva preso a colpi di pistola la casa del fratello, a Bagnoli della Rosandra, uccidendo il cane e ferendo alla mano la nipote di appena 22 mesi. Poi, accompagnato dal figlio sedicenne, se n'era ritornato in Slovenia dove risiedeva. Ieri il triestino Franco Zerjal, 47 anni, protagonista di una faida familiare a cavallo del confine originata da un'eredità contestata, è stato consegnato alle autorità italiane dalla polizia slovena che poche ore prima l'aveva prelevato dalla sua abitazione di Male Loce, nei pressi di Cosina.

L'uomo è stato subito arrestato dagli uomini della questura di Trieste: Zerjal è accusato di tentato omicidio aggravato in concorso con il figlio minore. Per i suoi parenti, che per evitare rischi erano costretti a vivere in una località segreta, è la fine di un incubo.

● A pagina 15
Matteo Contessa

Per l'«open day» 4 mila visitatori al Centro di fisica

TRIESTE Sono stati oltre quattromila i visitatori che ieri hanno approfittato dell'«open day» al Centro di fisica di Miramare per conoscere le strutture e i personaggi dell'istituzione scientifica triestina. Applausi per il testimonial dell'iniziativa, Piero Angela, e per i protagonisti, più o meno noti al grande pubblico, operanti in città nell'ambito della ricerca. In questo contesto arriva anche la notizia del primato mondiale di Trieste per numero di scienziati ogni mille abitanti.

● A pagina 23
Pietro Spirito

Serie B, al «Rocco» la prima e sofferta vittoria degli alabardati. In A Inter-Palermo 1-1 Pecorari-gol: la Triestina piega il Catanzaro

Il «Campiello» va a sorpresa alla Mastrocola

«Una barca nel bosco» batte la Arslan. Forfait di Bevilacqua

● A pagina 31

Alessandro Mezzana Lona



L'alabardato Pecorari festeggiato dopo il gol decisivo.

TRIESTE la Triestina conquista la prima vittoria del campionato di serie B sfruttando l'esordio stagionale al «Rocco». Una rete del difensore Pecorari messo a segno a metà del primo tempo, consente agli alabardati di battere il coriaceo Catanzaro e di lasciarsi alle spalle la brutta figura casalinga in Coppa Italia contro il Cagliari.

In serie A ancora in affanno l'Inter, costretta al pareggio interno dal Palermo.

● Alle pagine 36 e 37
Cattaruzza e Ravalico

BRITISH SCHOOL
OF FRIULI-VENEZIA GIULIA
TRIESTE-UDINE-GORIZIA-MONFALCONE

Trieste - 18, via Torrebianca
040.369.369



UNIVERSITY OF CAMBRIDGE
Local Examinations Syndicate

JARRETIERE®
in esclusiva a Trieste da

Gold Emotion

Trieste - Capo di Piazza, 2 (Unità)

Con 3684 esuberanti e risparmi per 282 milioni in due anni si è conclusa la lunga maratona negoziale che decide il destino della compagnia di bandiera

Alitalia chiude i contratti, la parola al governo

Risolto anche il nodo degli assistenti di volo: 900 tagli. Domani si riunirà il cda. Maroni ottimista

ROMA È stato firmato solo in tarda mattinata l'intesa per gli assistenti di volo, ultima tranche dei contratti Alitalia, con un ridimensionamento di 900 unità. Anche loro hanno accettato il modello Lufthansa, più produttività e flessibilità, e meno soldi. Con 3684 esuberanti e risparmi per 282 milioni in due anni, si è conclusa così la lunga maratona contrattuale in Alitalia che apre una nuova era per il servizio della compagnia aerea.

Ecco capitolo per capitolo l'intesa firmata. Incremento delle ore di volo che passano dalle attuali 770 a 900 ore l'anno in omogeneità con i piloti con una media che passa dalle 590 ore alle 763 ore con un aumento del 29 per cento a regime. La compagnia risparmierà 74,2 milioni di euro fra il 2005 e il 2006. Sul corto-raggio si volerà 85 ore al mese, sul lungo-raggio 95 ore. Cambia il sistema dei riposi programmati: 33 giorni di riposo a trimestre sul corto-raggio e 35 sul lungo-raggio. Le ferie rimangono inalterate, ma durante l'alta stagione si potrà usufruire di un massimo di 14 giorni.

Vengono introdotti meccanismi di flessibilità per ottimizzare l'impiego del personale interessato nei periodi estivi di massima attività quando il personale di cabina potrà godere di un numero limitato di giorni di ferie.

Cambia il preavviso per il congedo parentale. Riduzione di una unità sul corto e medio raggio, nel caso in cui i Boeing 767 e 777

L'accordo per gli assistenti di volo

ORE DI VOLO

Potranno volare un massimo di 14 ore al giorno, con una media di 85 ore al mese nel medio raggio e 95 sul lungo raggio. Su base annua si passa da 770 ore a 900

RIPOSI E FERIE

33 giorni a trimestre sul corto-medio raggio e 35 sul lungo raggio. Ferie inalterate, ma in alta stagione non dovranno superare i 14 giorni

BUSTA PAGA

Aumenta la parte variabile dall'attuale 13,9% al 23,4%

EQUIPAGGIO

Sul corto-medio raggio gli equipaggi scendono da 4 a 3 unità

DECONTRIBUZIONE

Visco Dal 2005-2008, Alitalia non verserà al fondo la quota annuale di propria competenza

BASI ROMA MILANO

Sarà creata una base a Milano dove saranno trasferiti 600 assistenti di volo

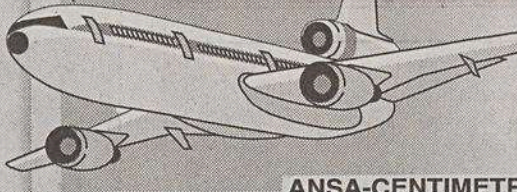
Alitalia

ESUBERI

Assistenti di volo	450
Vice capicabina	200
Capicabina	200
Piloti	289
Personale di terra	2.490
TOTALE	3.679

RISPARMIO PER L'ALITALIA

282 milioni di euro per il 2005-2006



ANSA-CENTIMETRI

viaggino in all-economy e se i vettori che volano su rotte intercontinentali vengono utilizzati su rotte europee. La busta paga innalza dal 13,9 per cento al 23,4 per cento l'attuale quota di retribuzione variabile. Dal 2005 al 2008,

Alitalia non verserà la quota annuale al fisco. Viene ribadita l'istituzione di una base a Milano, dove saranno trasferiti su base volontaria 600 assistenti di volo.

I sindacati, che vedranno il governo entro giovedì

(almeno così assicura il ministro del Welfare Roberto Maroni) hanno ricevuto anche i complimenti dell'amministratore delegato Giancarlo Cimoli, da cinque mesi alla guida della compagnia. Chiamato «diel» per la sua flemma bri-

tannica e per la determinazione con la quale persegue i suoi obiettivi, Cimoli si è messo al lavoro in gran fretta per trovare soluzioni a una situazione sull'orlo del fallimento. Il suo piano industriale che prevede tagli e rilancio, come esportò lunedì stesso ai sindacati, non ha risparmiato i dirigenti, cioè i piloti. I sindacati - ha detto ieri - hanno dimostrato senso di collaborazione e di responsabilità.

Adesso il governo faccia la sua parte, gli hanno fatto eco i sindacalisti. «Saranno soddisfatti tutti quei censori», ha commentato Sandro Degni della Uil-trasporti, «che perdevano sfracelli a causa della responsabilità del sindacato. Il sindacato viceversa ha dimostrato alto senso di responsabilità e una forte dose di competenza». «Quello di Cimoli era un ottimismo fondato», ha ammesso il ministro del Welfare Maroni. «Ora che si è chiuso l'accordo, il governo può valutare gli interventi da mettere a disposizione». Maroni ha ribadito che qualsiasi decreto deve rispettare le norme europee e quelli dell'etica dell'impresa, ovvero pari condizioni tra i diversi settori nella concessione degli ammortizzatori. «Tra lunedì e martedì» ha concluso il ministro «vedrò i rappresentanti delle società aeroportuali per capire se c'è la necessità di estendere i sostegni al reddito che, comunque, andrebbero pagati, come per l'industria, dal datore di lavoro».

Antonella Fantò

SCHEDA

Risanamento e pareggio dei conti entro il 2006. Scissione in due società

Scatta il piano di Cimoli

ROMA Due anni per il risanamento, pareggio dei conti entro il 2006, scissione in due società, trasformazione in network carrier. Sono queste le linee guida del piano industriale messo a punto dall'Alitalia per il 2005-2008. L'ultima versione conferma le indicazioni essenziali e prevede come requisiti essenziali per la realizzazione del piano la separazione delle attività di volo dalle attività di servizi e supporto, i nuovi contratti di lavoro, gli esuberanti e la finalizzazione del prestito ponte, come avvio del processo di ricapitalizzazione e privatizzazione.

NUOVO MODELLO: Alitalia si propone un nuovo «posizionamento strategico», quello del Network Carrier «altamente efficiente». La falsariga è quella di Iberia o Air Lingus: un forte network, con destinazioni non paragonabili alla copertura minima delle low cost, e servizi ridotti all'osso.

PARTEGGIO NEL 2006: il piano è stato diviso in due fasi. La prima dedicata al salvataggio e al risanamento della compagnia, con il ritorno al pareggio previsto per il 2006. La seconda, a partire dal 2007, è di rilancio e prevede «la continuazione

della crescita oltre che maggiore produttività anche per l'espansione della flotta». L'ebit sul valore della produzione nel 2008 si prevede del 5%, l'ebit del 15%.

SCISSIONE VOLO-SERVIZI: il piano prevede come requisito essenziale la separazione di Alita-

di capitale di Az-Fly, dotare Alitalia di una struttura industriale coerente con lo scenario di mercato, aumentare la focalizzazione sul core business passeggeri e cargo, valorizzare il business dei servizi attraverso una gestione dedicata.

ESUBERI: la riscrittura dei contratti e gli esuberanti sono ritenuti requisiti della fase di salvataggio e risanamento. La sintesi del piano ne prevede 3.700 (con l'ultimo accordo con gli assistenti di volo si è in realtà scesi a 3.679), «per i quali si auspica che lo Stato possa attivare gli ammortizzatori sociali».

RISPARMI: l'aumento di produttività e la riduzione del personale genereranno un risparmio di 282 milioni di euro nel periodo 2005/06 che diventeranno 850 milioni nel 2008 e 1.027 milioni a regime.

PRESTITO PONTE: ammonta a 400 milioni di euro garantiti dallo Stato. Sette le banche disponibili all'erogazione. Il prestito è essenziale per avviare il processo di ricapitalizzazione.

PRIVATIZZAZIONE: richiesta dalla Ue come condizione all'autorizzazione al piano, prevede la discesa del Tesoro dall'attuale 63,3% ad una quota inferiore al 50% e l'ingresso di nuovi investitori.



Giancarlo Cimoli

lia in due distinte società: Az Fly, focalizzata sull'attività di trasporto aereo, cioè di volo vero e proprio, e Az Service, focalizzata sulle attività dei servizi di terra. L'assetto, si legge nella sintesi del piano, «risponde alle necessità prioritarie di rendere possibile in tempi compatibili, cioè nei primi mesi del 2005, l'indispensabile aumento

È bufera dopo l'accordo fra esecutivo e grande distribuzione per congelare i listini fino al 31 dicembre: critiche anche dai sindacati

Intesa sui prezzi, caccia alla speculazione

Epifani: una parte del Paese ha subito gli aumenti, l'altra si è arricchita

REAZIONI

Ds: la tregua è solo un bluff Siniscalco bacchetta le banche

MILANO Pioggia di critiche alle parole di Berlusconi che promette di aumentare il potere d'acquisto delle famiglie italiane. Con grande clamore, il governo ha annunciato che il potere d'acquisto salirà del 2,2% perché i salari aumenteranno più dell'inflazione, perché i prezzi rimarranno bloccati e, infine, perché ci sarà una riduzione delle tasse. «Putroppo» dice Enrico Letta, responsabile economico della Margherita - «si tratta di un'altra cifra dei sogni». Letta spiega che l'aumento del potere d'acquisto è fatto da una serie di componenti, primo fra tutti un aumento spontaneo dei consumi. «Invece non è così» - dice l'ex ministro - «e i problemi sono ben altri. Il governo non cominci a restituire le accise sulla benzina che, in virtù dell'aumento del prezzo, hanno fatto guadagnare al Fisco ben 3 miliardi di euro. Il resto sono parole vuote, direi che è un'aspirina con la quale si cerca di curare un malato grave».

I consumatori, comunque, non si accontentano dei prezzi «congelati» perché dicono che i prezzi di certi prodotti stavano già diminuendo. E questo fa arrabbiare il ministro Marzano. «Prima parlavano di prezzi iperbolici» - dice - «e

adesso dicono che, in realtà, i prezzi stavano già crollando. Si mettano d'accordo». «In realtà» - continua il ministro - «il calo dei prezzi si stava verificando, ma non era un fenomeno diffuso. Ora c'è un accordo importante che garantisce che non ci saranno aumenti. Poi, se ci saranno riduzioni sarà ancora meglio».

«È solo un annuncio a effetto» - dice Pierluigi Bersani, responsabile economico dei Ds - «e invece bisogna preoccuparsi dei prezzi che si muovono, a cominciare dai libri di testo, dagli affitti e dalla benzina». «È un accordo inaccettabile e noi ci metteremo di traverso» - spiega Marco Venturi, presidente della Confesercenti. Questo è un regalo che il governo fa alla grande distribuzione.

ROMA Ad averci pensato un modo ci sarebbe stato per scoprire gli speculatori. E chissà che qualcuno, più pigolo, non lo abbia fatto: conservare i depliant delle offerte speciali dei supermercati, quelli che arrivano a casa, che trovate nella cassetta della posta. Conservarli, quelli in lire e quelli di oggi, a tre anni dall'entrata in vigore dell'euro, e ora divertirvi a leggerli per vedere che cosa è accaduto dei nostri soldi. Guglielmo Epifani, segretario della Cgil, commenta così l'inflazione (quella ufficiale dell'Istat) al 2,3%: «Quando guardo gli aumenti penso che una parte del Paese li ha subito e un'altra parte si è arricchita».

«Le indicazioni di Berlusconi sono solo illusioni» - dice il segretario della Cgil, Epifani - «e per fare aumentare il reddito dei cittadini bisogna fare esattamente il contrario di quanto fatto dal governo finora. Bisogna agire sulle tariffe e fare un'operazione sul fisco che

premi i redditi medio-bassi». Ma a non convincere sono anche le previsioni del governo di un aumento del potere d'acquisto del 2,2% il prossimo anno. «È una percentuale da sogno», afferma Enrico Letta della Margherita, «totalmente ipotetica», per l'Intesa dei consumatori, e solo un «annuncio ad effetto» per Pierluigi Bersani.

Cinquecento famiglie aderenti a Intesaconsumatori hanno risposto a un questionario sulle loro abitudini. Ritenete di averle modificate dal 2001 ad oggi? «Sì, in peggio», ha risposto l'85% delle persone. Se nel 2005 la situazione del caro-vita dovesse aggravarsi a cosa rinuncierebbe? Ai prodotti tecnologici, risponde il 32% delle famiglie, ai viaggi (20%), ad alberghi e ristoranti. Intanto l'Ismea rileva che sono diminuiti del 3,3% i consumi di alimenti. Con un eufemismo si potrebbe dire che gli italiani sono a dieta.

Dopo tre anni dall'introduzione dell'euro, dopo che gli aumenti dei prezzi in alcuni settori sono stati ben

modificati dal 2001 ad oggi? «Sì, in peggio», ha risposto l'85% delle persone. Se nel 2005 la situazione del caro-vita dovesse aggravarsi a cosa rinuncierebbe? Ai prodotti tecnologici, risponde il 32% delle famiglie, ai viaggi (20%), ad alberghi e ristoranti. Intanto l'Ismea rileva che sono diminuiti del 3,3% i consumi di alimenti. Con un eufemismo si potrebbe dire che gli italiani sono a dieta.

Dopo tre anni dall'introduzione dell'euro, dopo che gli aumenti dei prezzi in alcuni settori sono stati ben

Confedilizia teme l'arrivo di una patrimoniale sugli immobili

ROMA «Il mercato immobiliare ha tuttora prospettive favorevoli, nel medio periodo. Ma, nell'immediato, crescono le incertezze e già comincia a registrarsi una stasi d'attesa» secondo il presidente della Confedilizia

Corrado Sforza Fogliani. «Lo spettro delle richieste, sempre più insistenti, per l'istituzione di una patrimoniale, si fa già sentire. Ne incantano più - ha inoltre affermato Sforza Fogliani - i diversi retorici e stru-



Un bancone di frutta e verdura in un mercatino rionale.

oltre il 100%, il governo ha scelto la strada di un accordo con la grande distribuzione. Annunciato venerdì

prevede che in tutti i supermercati e ipermercati d'Italia, i prezzi non verranno alzati fino al 31 dicembre.

Ma attenzione, quali prezzi? Quelli dei prodotti a marchio proprio, ovvero che riportano sull'etichetta il nome della catena che li vende. O quelli senza marchio.

C'è anche l'adesione di Centromarca, ovvero l'associazione di tutti i produttori che vendono marchi conosciuti. «Anche noi ci impegniamo a non ritoccare i listini fino al 31 dicembre». «Peccato che li abbiano già ritoccati a settembre», dicono le associazioni consumatori. Così si è parlato di beffa.

Alessandro Cecioni

IL CASO

L'associazione dei consumatori: «La decisione è tardiva. Falcidiato il potere d'acquisto delle famiglie»

«I rincari ci sono già costati 52 miliardi»

ROMA Intesaconsumatori un'idea se l'è fatta: «52 miliardi di euro ci sono costati gli aumenti, intascati da qualcuno». L'annuncio del blocco dei prezzi fino a Capodanno non è così bastato a placare le polemiche sul caro-vita. Contro l'ottimismo del governo, convinto che l'iniziativa assicurerà un rilancio dei consumi, contribuendo alla ripresa economica, si sono infatti immediatamente levate le critiche di commercianti e consumatori, insoddisfatti per un accordo che, dicono, rischia di rivelarsi solo un intervento «di pronto soccorso», se non addirittura una vera e propria «beffa». Si fanno sentire anche le associazioni dei consumatori. Per l'Intesa «il potere d'acquisto delle famiglie» - dice - «è stato

falcidiato da una politica economica che ha fatto crollare i consumi e ha portato a un forte indebitamento delle famiglie». I consumatori chiedono «interventi più incisivi» per contenere prezzi e tariffe, a partire dall'abbattimento delle accise (le accise, cioè l'imposta di fabbricazione sui carburanti, sono stabilite in percentuale fissa sul prezzo netto. Aumentando il prezzo netto in virtù del rincaro del petrolio, il Fisco viene ad incassare di più).

E sulla scelta dei beni bloccati, che si concentrano le critiche dei consumatori: i prezzi dei prodotti oggetto dell'accordo sono già in calo da tempo, afferma Altroconsumo, che ha misurato in due anni una flessione del 4%. Una tesi corroborata in parte anche dai calcoli della stessa Faid, una del-

le sigle che ha accolto l'impegno, che sottolinea un lieve ridimensionamento per i listini dei beni di largo consumo dello 0,2% già dai mesi estivi. Per i consumatori «l'accordo che si profila sul blocco dei prezzi della grande distribuzione ha di positivo solo il fatto che finalmente il governo si sia accorto che vi è da lungo tempo un problema gravissimo di tariffe e prezzi nel nostro Paese e che questa tardiva consapevolezza sia avvenuta alle tante battaglie messe in campo negli ultimi tre anni dell'Intesa». Per il presidente dell'Adusbe, Elio Lannutti, «questo governo è il peggior nemico dei consumatori. Brunetta e Marzano hanno introdotto in Economia il concetto di «concorrenza stagionale», la concorrenza a seconda del momento».

IL PICCOLO

fondato nel 1881

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo

Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1

Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selezione passante) Internet: <http://www.ilpiccolo.it>

Direttore responsabile: ALBERTO STATERA

Condirettore: STEFANO DEL RE

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo Caracciolo (Presidente), Marco Benedetto (Vicepresidente), Paolo Falosci (Amministratore Delegato), Giovanni Azzano, Cantarutti, Corrado Belci, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Milvia Fiorani, Giovanni Gabrielli, Gianluigi Melega, Maria Enrichetta Melzi Carignani, Gianolli, Nonino, Gianfranco Pavan, Andrea Piana, Andrea Pittini, Luigi Riccardone, Giovanni Fantoni, Fabio Tacciana, Adalberto Valtuga. **COLLEGIO SINDACALE:** Vittorio Bannani (Presidente), Piero Valentini, Luca Vidoni.

ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T. (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque numeri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. **ESTERO:** tariffa uguale a ITALIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni). Poste Italiane S.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste.

PREZZI DI VENDITA ALL'ESTERO: Slovenia SIT 320 - Croazia KN 13
L'edizione dell'Istria viene distribuita solo in abbonamento con «La Voce del Popolo»

Il Piccolo - Tribunale di Trieste n. 1 del 18.10.1948

PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/356046.
PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi), posizione e data prestabilita € 256,10 - Finanziaria € 375,00 (fest. € 375,00) - R.P.Q. € 210,00 (fest. € 210,00) - Finestre 1 a pag. € 800,00 (fest. € 840,00) - Legale € 465,00 (fest. € 558,00) - Necrologie € 3,35 - 6/70 per parola; croce € 12,00; (Partecip. € 4,60 - 9,20 per parola) - Avvisi economici vedi rubriche (+iva).

La tiratura del 18 settembre 2004 è stata di 53.850 copie. Certificato n. 3065 del 25.11.2003

Responsabile trattamento dati (L. 675/96) PAOLO FALOSCHI

Video su Al Jazeera: i miliziani di Al Zarqawi minacciano di decapitare due americani e un britannico se non sarà accettata la richiesta contenuta nell'ultimatum di 48 ore

«Liberate le irachene o uccidiamo i tre ostaggi»

Il viceministro degli Esteri iracheno: «Le due Simone vendute a Al Qaeda». Per un sito Web già rilasciati i reporter francesi

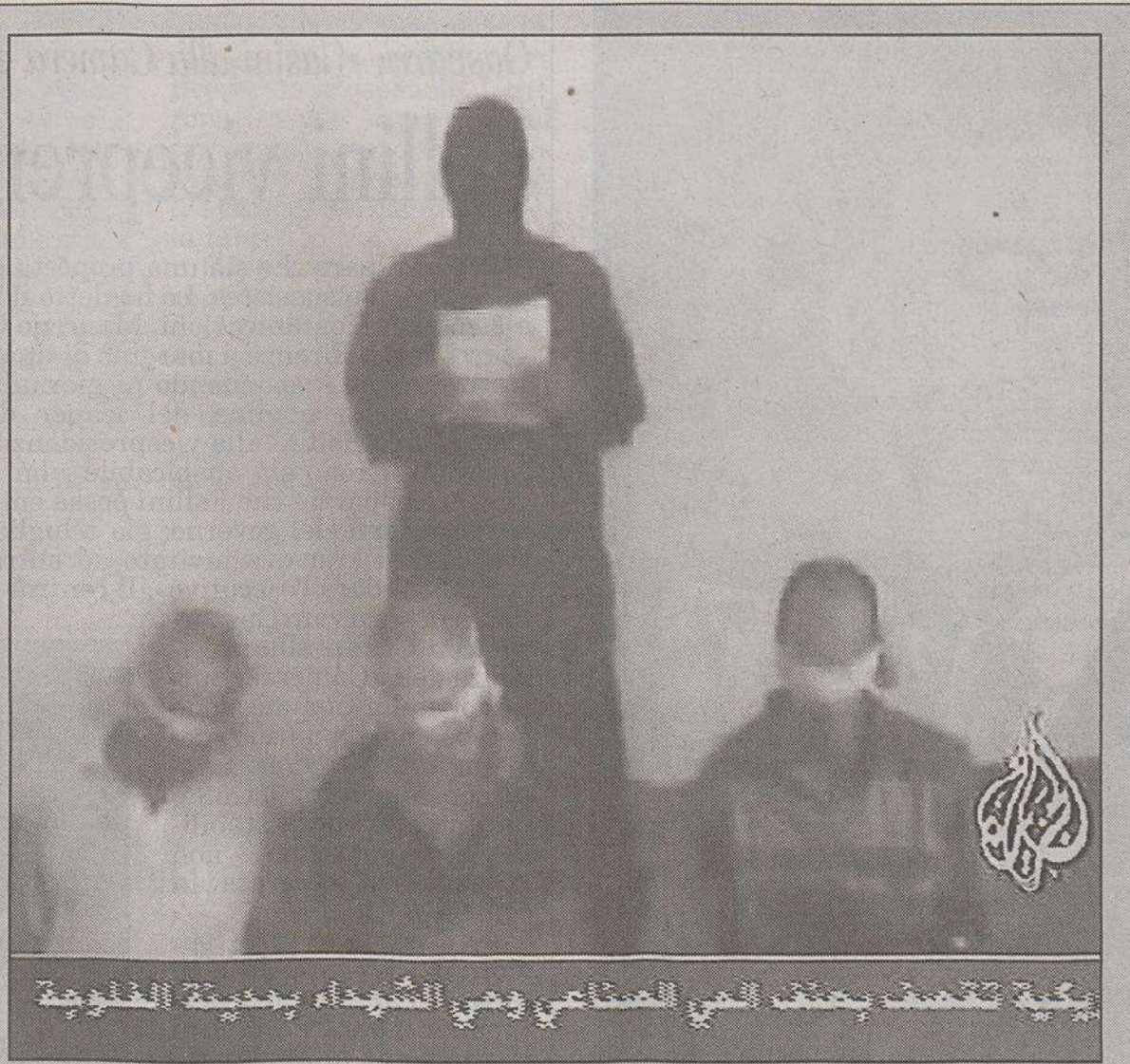
ROMA Si sono fatti vivi con un videomessaggio e una richiesta i rapitori di Jack Hensley, Eugene Armstrong e Kenneth Bigley, i due americani e il britannico sequestrati tre giorni fa a Baghdad. Tawhid wal Jihad, «Unificazione e guerra santa», il gruppo di Abu Musa al Zarqawi, giordano fiduciario di Al Qaeda in Iraq, chiede la liberazione di tutte le donne irachene detenute nelle carceri di Abu Ghraib e Umm Qasr. Tempo concesso, 48 ore, altrimenti gli ostaggi verranno giustiziati, recita il testo del proclama letto in arabo. Sarebbe invece salva la vita dei due giornalisti francesi ostaggio dell'Esercito islamico in Iraq, Christian Chesnot e Georges Malbrunot sarebbero di fatto liberi ma avrebbero deciso di restare per un periodo con la guerriglia per testimoniare le condizioni di vita del popolo iracheno. Questo è quanto garantiscono i sequestratori, senza che si possa aver avuto riscontro dai diretti interessati.

Il videomessaggio di Al Zarqawi, pubblicato su un sito Internet e diffuso ieri mattina da Al Jazeera, la tv satellitare del Qatar, mostra i tre rapiti inginocchiati e bendati, visibilmente provati mentre un terrorista mascherato punta loro alla testa la canna di un kalashnikov. Declinano i loro nomi con voce impastata e un evidente tono di terrore.

Video, richiesta e modalità aprono molti interrogativi, non solo sulla sorte degli ultimi sequestrati. Troppe analogie e troppe differenze con i sequestro di Simona Pari, Simona Torretta e dei loro collaboratori iracheni, un uomo e una donna. Intanto la richiesta: la liberazione delle detenute. Nel caso di Simo&Simo un'ana-



I due giornalisti francesi Christian Chesnot e Georges Malbrunot che secondo un sito Web sarebbero liberi e starebbero collaborando con i guerriglieri. Accanto, l'immagine con gli ostaggi Usa e inglesi sui quali pende l'ultimatum di 48 ore.



loga richiesta era stata pubblicata su Internet dal gruppo Ansar Al Zarqawi. Quarantotto ore di tempo per liberare le detenute in cambio della prova del buono stato di salute delle volontarie irachene sequestrate. Giudicata inattendibile, la rivendicazione non ha avuto alcun seguito.

Ancora di più inquietano le differenze. Nel caso dei due americani e dell'inglese, come nel caso di molti altri fin qui sequestrati, i rapitori hanno dato immediatamente prova di tenere gli ostaggi e di garantire loro salva la vita.

Perfino quando li hanno uccisi

hanno dato prova di averlo fatto. Fanno fede le troppe esecuzioni mostrate sul web e la foto di Enzo Baldoni morto esibita nel sito dell'Esercito Islamico in Iraq. Ma di Simona Pari, Simona Torretta e dei loro compagni di sventura nessuna traccia, come fossero stati inghiottiti dal nul-

la. Il che alimenta voci su due ipotesi in entrambi i casi tremende: che le ragazze siano state uccise subito dopo il sequestro o che siano prigionieri di entità forti. Secondo il viceministro degli Esteri iracheno le due italiane sarebbero state vendute a Al Zarqawi e sarebbero in mano dunque di Al Qaeda.

Come nel caso di Simo&Simo, anche questa volta suona sconcertante la richiesta di liberare le donne irachene detenute. A detta delle forze di coalizione e della polizia irachena ad Abu Ghraib, nel carcere delle torture nei pressi di Baghdad, e a Umm Qasr, vicino a Bassora, non ci sono detenute. Nelle prigioni del dopo Saddam ci sarebbero solo due donne, della nomenclatura del vecchio regime. Si tratta di Rihab Taha e Huda Mahdi Amash. Entrambe biologhe, i loro soprannomi sono «dottorosa germe» e «miss antrace», tanto per specificare le applicazioni dei loro studi.

Rivendicati, intanto, altri sequestrati. Il gruppo Abu Bakr Al Seddiq ha diffuso le immagini di dieci operai di un'azienda turco-americana. Minacciano di ucciderli se la ditta non si ritirerà dall'Iraq.

Lucia Visca

POLEMICA

Il vicepremier Fini attacca: «Pacifisti come Ponzio Pilato» Pecoraro: «Scusati o dimettiti»

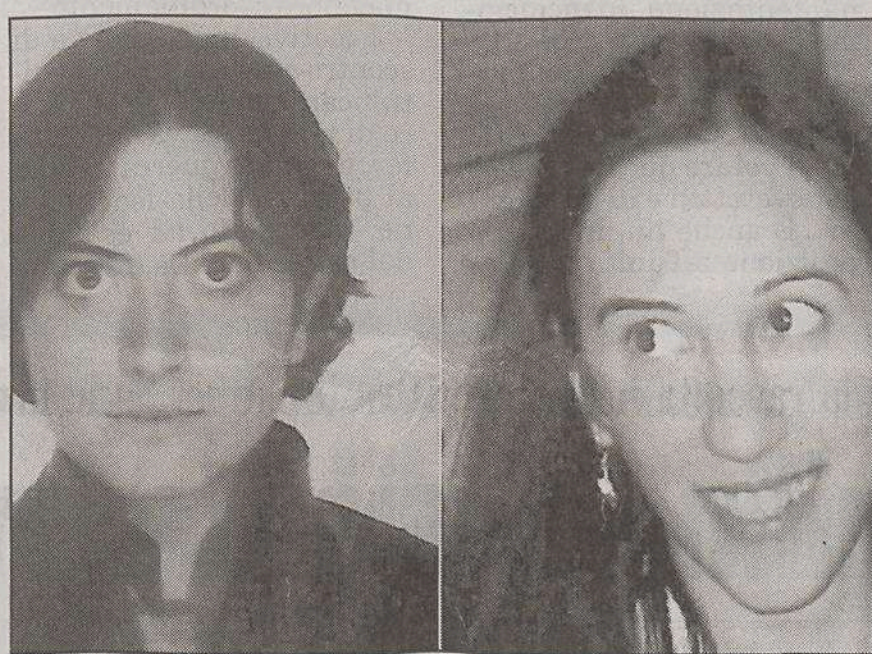
ROMA «Il pacifismo è la caricatura della pace. Ponzio Pilato era il primo pacifista della storia, si lavava le mani, guardava dall'altra parte. Oggi non c'è bisogno di atteggiamenti pilateschi perché è il momento dell'assunzione di responsabilità». Il vicepremier Gianfranco Fini spara contro i pacifisti e chiede ai giovani della destra, chiudendo la loro festa a Roma, che diventino «l'avanguardia di una grande battaglia per la pace e contro il pacifismo». L'alternativa, spiega, non è tra terrorismo e pacifismo ma «tra terrorismo e una politica autenticamente pacificatrice, perché il terrorismo è la peste del XXI secolo e non ci può essere giustificazionismo. C'è ancora troppa ambiguità, ma anche la sinistra, per fortuna, ora si è accorta che i terroristi non distinguono buoni o cattivi, vogliono solo annullare gli esseri umani. Nessuno poi parli di resistenza irachena». Per Gianfranco Fini, a proposito delle due italiane sequestrate, i terroristi non distinguono soldati, volontari, buoni e cattivi: «Per loro ci sono solo occidentali e cristiani, non distinguono i buoni dai cattivi, colpiscono tutto ciò che è occidentale e che per loro è male: la ragazza volontaria e il soldato. Vogliono solo lo scontro tra civiltà. Ma non bisogna mai confondere Islam e terrorismo perché a volere lo scontro tra civiltà è solo il terrorismo e non l'Islam».

«Le dichiarazioni di Fini contro i pacifisti sono gravissime e irresponsabili: il vicepremier si vergogna e si scusa pubblicamente, o si dimetta», reagisce il presidente dei Verdi, Alfonso Pecoraro Scanio. Per Pecoraro le affermazioni di Fini sono «doppiamente gravi in quanto rilasciate in piena emergenza terrorismo e ostaggi, suonando come una incitazione alla guerra contro i pacifisti, peraltro già particolarmente colpiti dal barbaro omicidio di Enzo Baldoni e dal rapimento di Simona Pari e di Simona Torretta». Di fronte a questo è sempre più urgente una grande mobilitazione «contro questo governo che non solo ha trascinato l'Italia nel pantano iracheno, ma che ora vuole addirittura mobilitarsi contro i pacifisti». E dura la replica di Marco Rizzo, del Pdci: «Le pesanti accuse lanciate da Gianfranco Fini contro il pacifismo sarebbero parole irresponsabili pronunciate da chiunque, ma assumono una gravità se possibile ancora maggiore soprattutto perché pronunciate dal vicepresidente del Consiglio, cioè da una importantissima carica istituzionale della nostra Repubblica, e per di più in una fase internazionale complicatissima per l'Italia e per l'Europa». Il pacifismo, dice Rizzo, «non ha mai avuto nulla a che vedere con il terrorismo, né in passato, né ora». Mentre la guerra di Bush, con l'arrolamento di Berlusconi, «non ha fatto diminuire il terrorismo: Sarebbe questa una politica pacificatrice?».

Il padre della Pari: «Sono angosciato»

ROMA Non un segno, non una parola. All'undicesimo giorno di sequestro cresce l'angoscia tra i familiari di Simona Pari e Simona Torretta. Dall'abisso iracheno non arriva nessuna notizia sulla sorte delle due giovani volontarie italiane. Taccione i rapitori, tace la Farnesina e l'attesa si fa spaventosa mentre in molte città si ripetono le manifestazioni di solidarietà e dal Vaticano si leva un nuovo appello del Papa per la pace. Luciano Pari, padre di Simona, ieri mattina ha scambiato qualche battuta con i giornalisti. «Più passano i giorni e più mi sento agitato», ha detto al telefono dalla sua casa di Rimini. Poche parole sufficienti a trasmettere tutto l'orrore di un'attesa che toglie il fiato, nella mancanza assoluta di segnali. Un incu-

bo ad occhi aperti, lo stesso incubo che si vive in queste ore a Roma, a casa Torretta. La mamma è stata ricevuta ieri sera dal sindaco Veltroni, ed ha ringraziato per le numerose manifestazioni di solidarietà. La famiglia ha poca voglia di parlare. Anche loro hanno ascoltato gli sviluppi del sequestro dei due reporter francesi. E oggi più che mai è proprio questo silenzio a fare paura. «Un silenzio lungo che ci dà ancora più angoscia», racconta Laura, una delle sorelle di Simona aggiungendo soltanto di sperare che «l'attesa finisca presto». Dalla Farnesina, confermano i familiari, notizie però non ne arrivano, né buone né cattive. A undici giorni da un sequestro certamente mirato e con molte anomalie, di Simona e Simona non si è saputo più nulla.



Simona Pari e Simona Torretta forse nelle mani di Al Qaeda.

Almeno 23 vittime. A Falluja nuovo raid Usa Kamikaze in azione a Kirkuk Strage tra le giovani reclute della Guardia nazionale



Gli effetti devastanti dei bombardamenti a Falluja.

BAGHDAD Un'altra carneficina irachena scuote il paese. L'attentato più sanguinoso è avvenuto a Kirkuk con 23 morti e 67 feriti: un'autobomba si è diretta contro decine di ragazzi in fila davanti ad un centro di reclutamento della guardia nazionale irachena. Il più crudele e incomprensibile è il colpo di mortaio lanciato contro una scuola a Baqouba, con nove persone ferite, quasi tutti studenti. A Kirkuk, lo scoppio ha «travolto un'affollata fila di ragazzi», ha detto il generale Anwar Muhammad Amin. «Questo è terrorismo, e tutte le vittime sono giovani iracheni che volevano solo guadagnarsi da vivere arruolandosi nella Guardia Nazionale», ha detto il colonnello Sarhat Qadir. È il terzo attentato contro le forze di sicurezza irachene della settimana. Quattro persone sono morte e almeno cinque sono rimaste ferite in un attacco aereo notturno su Falluja, la roccaforte della resistenza sunnita una cinquantina di chilometri ad ovest di Baghdad. Il comando statunitense intende piegare con la forza la resistenza della guerriglia, nelle cui fila ritiene si nasconda anche Abu Mussab al-Zarqawi, luogotenente di al-Qaeda in Iraq.

In mattinata, a Baqouba, nove persone erano rimaste ferite da una granata finita in mezzo a una folla di parenti e studenti che aspettavano davanti alla scuola i risultati degli esami in vista dell'apertura dell'anno scolastico. Il colpo è finito vicino agli uffici della segreteria proprio dove stava la maggiore concentrazione di persone.

Misterioso episodio a Mosca: la vettura imbottita di tritolo era parcheggiata sul percorso che il presidente compie abitualmente per andare al Cremlino

Autobomba per Putin: la polizia sventa un attentato

Arrestato un uomo che poco dopo è morto per infarto. Aumenta la psicosi terrorismo

MOSCA Un nuovo episodio ha rilanciato ieri l'allarme terrorismo a Mosca, dopo l'ondata di attentati che ha provocato in Russia oltre 400 morti, culminata con la strage del 3 settembre nella cittadina osseta di Beslan: i servizi di sicurezza (Fsb) e la polizia hanno neutralizzato almeno un'autobomba - ma varie versioni parlano di tre - destinata, pare, a colpire molto in alto. Avrebbe dovuto essere posizionata lungo il percorso che il presidente Vladimir Putin fa quasi quotidianamente per raggiungere il Cremlino. Il condizionale è d'obbligo, dato che il principale teste, l'uomo che avrebbe dovuto parcheggiare l'auto (o le auto) trappola nel punto scelto per l'attentato, è morto per un presunto infarto avuto durante l'interrogatorio. Stando alla ricostruzione del portavoce del Fsb Sergej Ignatcenko, la scorsa notte verso l'una la polizia ha fermato in una centrale via di Mosca, il Granatni Pereulak, una Zhiguli Vas2105 guidata da un uomo che «secondo dati preliminari era sotto effetto di stupefacenti». Itar-Tass identifica il fermato come Aleksandr Pumanë, 38 anni, originario di Pushkina, vicino San Pietroburgo. Ignatcenko non ha fornito nomi, ma i dati concordano.

Insospetiti dall'atteggiamento dell'uomo, e soprattutto dal fatto che fosse senza patente, gli agenti hanno perquisito la vettura. Hanno subito notato due mine



Il tragitto seguito da Putin per recarsi al Cremlino e l'auto imbottita di tritolo.

vicino alla portiera sinistra: nel bagagliaio, c'erano un panetto di tritolo del peso di circa 200 grammi e una tanica contenente un liquido trasparente, ora all'analisi degli esperti. Il tutto era collegato da fili elettrici in un unico sistema che faceva capo a un'antenna con relativi

telecomando. A quel punto, Pumanë è stato portato in commissariato e sono stati allertati i servizi di sicurezza. Prima del fatale infarto, ha raccontato il portavoce del Fsb, l'uomo ha detto che uno sconosciuto gli aveva promesso la somma di 1.000 dollari

per parcheggiare l'auto, e spostare anche un'altra, di fronte al museo panoramico di Borodino, il monumento alla vittoria su Napoleone. Il museo è sul Kutusovski Prospekt, la via che collega il centro all'elegante sobborgo del Rubl'ovskoe chausse dove vivono Putin e gli espo-

nenti del governo russo.

Pumanë si sarebbe poi sentito male: è stato portato al pronto soccorso dell'ospedale Sklifosovski, dove è morto nonostante i tentativi dei medici di rianimarlo. Quanto alla seconda autobomba, il fermato avrebbe dato indicazioni rivelatesi poco precise: almeno due altre vetture, parcheggiate in diversi punti della capitale, sono state ispezionate dagli artificieri, secondo indiscrezioni con esito negativo.

Gli abitanti del Granatni Pereulok hanno vissuto sulla loro pelle la psicosi attentati che sta facendo tremare Mosca: svegliati all'alba, hanno dovuto evacuare le case e radunarsi in un asilo nido, in attesa che gli artificieri neutralizzassero l'esplosivo nella vettura di Pumanë. Altri presunti attentati sarebbero d'altro canto stati sventati nei giorni scorsi da forze di sicurezza che dopo la tragedia di Beslan sembrano avere recuperato attenzione ed efficienza. Giovedì, nei pressi della stazione della metropolitana moscovita di Vihino è stato trovato, secondo l'agenzia Ria Novosti, un ordigno di fabbricazione casalinga di ben 900 grammi di tritolo, munito di detonatore. A Lubiersi, una borgata moscovita, 400 grammi di ammonite (un esplosivo ad alto potenziale), tre detonatori, quattro granate e un ordigno fatto con 400 grammi di tritolo sono stati trovati sotto la pavimentazione di un garage.

Straw disse a Blair: «Dopo Saddam Iraq senza pace»

LONDRA Nei mesi che precedettero la guerra, furono in molti a pronosticare al premier Tony Blair la difficoltà del dopoguerra. In particolare, il ministro degli Esteri britannico, Jack Straw, avvertì Blair del caos in cui sarebbe caduto l'Iraq alla fine del regime di Saddam Hussein. In una serie di documenti divulgati dal quotidiano «Daily Telegraph», Straw mostrò tutto il suo scetticismo sulla strategia che in quel momento Usa e G.B. stavano elaborando. In particolare, sulla convinzione della Casa Bianca che l'unico modo per eliminare le armi di distruzione di massa era quello di porre fine al regime di Saddam, Straw osservava come «nessuno» garantisse che «il regime nuovo sarebbe stato migliore del precedente». «L'Iraq non ha una storia di democrazia, nessuno possiede questa consuetudine o esperienza», scriveva il capo della diplomazia britannica. In un altro documento, Straw avvertì anche che, nonostante il cambio di governo, le truppe della coalizione avrebbero avuto bisogno di vari anni per ristabilire la pace.

Il Professore tornerà domani a incontrarsi con i segretari per studiare un primo coordinamento operativo delle forze riformiste dell'Ulivo

Nella Lista Prodi la parola d'ordine è federazione

Centrosinistra al dunque dopo la spaccatura sul Senato federale. Nei Ds pace fra Angius e Violante

ROMA La lista Prodi ci riprova, proprio mentre nel Centrosinistra risuona più che mai l'allarme rosso. Romano Prodi tornerà domani a incontrarsi con i quattro segretari del listone delle europee, Fassino, Rutelli, Bosselli e Sbarbati (a cui si aggiungeranno D'Alema, Parisi e Amato).

La parola d'ordine questa volta è «federazione». Si tratta, in buona sostanza, di capire se e come si può dare un primo coordinamento operativo alle forze riformiste dell'Ulivo. E nell'occasione si tenterà per prima cosa di sgombrare il campo dalle macerie lasciate dallo scontro fra Rutelli e Prodi dei giorni scorsi.

Il problema più urgente è infatti ormai quello di trovare rapidamente una via per rendere credibile la coalizione di Centrosinistra, da Mastella a Bertinotti, e di mettere un freno al nuovo rigurgito di divisioni e liti interne, prima che sia troppo tardi.

Il primo voto a Montecitorio sulle riforme costituzionali ha infatti gelato il sangue a molti elettori dell'Ulivo. Chi si aspettava che con la ripresa autunnale esplodessero le contraddizioni nella maggioranza, per ora è stato deluso.

Alla Camera è andato in scena lo spettacolo di un Centrodestra sufficientemente unito e compatto e di un'opposizione spaccata e confusa.

Non solo fra il listone, che si è astenuto sul primo articolo della riforma, e la sinistra radicale, che ha votato contro. Ma persino all'interno della stessa mag-



Prodi pronto all'incontro con i segretari del listone.

gioranza ds: fra il capogruppo al Senato, Gavino Angius, e quello della Camera, Luciano Violante. Ieri i due esponenti della Quercia hanno rapidamente siglato la pace «nonostante i diversi giudizi di queste ore». In una dichiarazione

congiunta (anche, sembra, su irritata pressione di un'imbutito Massimo D'Alema e di Piero Fassino) hanno invitato l'opposizione a procedere unita per contrastare gli «strappi» alla Costituzione prodotti dalla riforma della maggioran-

Gasparri: «Casini alla Camera e Buttiglione all'Ue sono già abbastanza»

Follini vicepremier, An lo esclude

FIRENZE «Mi pare che sia una proposta che allo stato non sussiste». Lo ha detto il ministro delle Comunicazioni, Maurizio Gasparri, ieri a Firenze a margine di una festa di partito rispondendo ai giornalisti sull'eventuale nomina del leader dell'Udc, Marco Follini alla vicepresidenza di governo. «Credo sia auspicabile - ha aggiunto Gasparri - che Follini possa entrare a far parte del governo; già a luglio lo stesso Fini lo aveva invitato ad entrare per consolidare l'esecutivo». Il centro - ha tuttavia osservato Gasparri - con Casini alla presidenza della Camera e Buttiglione alla Commissione europea ha già un suo ruolo importante. «Per me - ha concluso il ministro - è più importante la stabilità del bipolarismo e non la squadra schierata in campo».

«Ci sono più cose sui giornali che in cielo e in terra» ha affermato il vicepremier Gianfranco Fini rispondendo alle ricostruzioni di alcuni quotidiani secondo cui Alleanza nazionale avrebbe espresso irritazione per l'eventuali-

tà di una nomina di Marco Follini alla carica di vicepremier.

Del resto ogni ipotesi di modifica della squadra di governo è legata a stretta mandata al buon esito del patto siglato dalla Cdl sulle riforme. Accordo che martedì, con il voto dell'Aula, avrà un momento di verifica decisiva, a fronte delle riserve che tuttora sussistono nella maggioranza e, in particolare, in An e Udc. Berlusconi sa bene che l'intesa sul federalismo è «conditio sine qua non» per definire gli equilibri di governo.



Follini leader dell'Udc.

maggiore coordinamento.

I motivi di divisione e di scontro sembrano però moltiplicarsi sotto l'Ulivo invece di ridursi. Si va dalle differenze sulla guerra in Iraq al progetto della federazione, osteggiato ad esempio dal correntone Ds, fino alla

concorrenza sui temi economici (il «blitz» di Rutelli sulle pensioni) che rischia di riaprire pericolosamente nella discussione sulla finanziaria.

Manca, in sostanza, un programma comune, posizioni concordate e coordinate e un candidato, una figura di riferimento, che le rappresenti. Si procede spesso in ordine sparso e secondo l'imperativo di cercare la

maggiore visibilità per il proprio orto, grande o piccolo che sia.

Quanto basta per far temere al popolo dell'Ulivo che un Centrodestra in difficoltà per la guerra in Iraq e la situazione economica (e tuttora diviso sulle riforme ben più delle apparenze) possa comunque avere la meglio di fronte alla sostanziale assenza di un'alternativa visibile. A lanciare uno spietato grido d'allarme è stato ieri anche il direttore di «Repubblica» Ezio Mauro che ha chiesto un'assemblea pubblica di tutti gli eletti del Centrosinistra per scegliere una volta per tutti programmi e candidato.

Perché altrimenti, nel 2006, l'alleato più forte di Berlusconi, quello che rischia di farlo vincere, sarà ancora una volta la divisione del Centrosinistra.

I partiti del Centrosinistra campano, tranne l'Udeur, hanno intanto confermato la decisione di candidare Sergio D'Antoni alle supplitive di ottobre nel collegio Napoli 1. Lo rende noto un comunicato firmato da Ds, Margherita, Rifondazione comunista, Verdi, Democrazia federalista campana, Comunisti italiani, Italia dei Valori e i repubblicani. L'autorevolezza, il prestigio e la personalità del candidato proposto costituiscono la migliore garanzia per battere il Centrodestra in un collegio che ha un particolare valore simbolico nel Mezzogiorno», affermano i partiti del Centrosinistra. L'Udeur ha annunciato il proprio disimpegno dalla campagna elettorale. Ancora polemiche.

Andrea Palombi

Calderoli molestato da tre ragazze fintesi giornaliste



Il leghista Calderoli.

MILANO Fuori programma inizialmente simpatico, poi alquanto fastidioso nel pomeriggio di ieri per il ministro delle Riforme, Roberto Calderoli, nella sede milanese della Lega Nord. Calderoli è stato avvicinato da tre avvenenti ragazze che, dopo essere entrate nella sede spacciandosi per giornaliste televisive, l'hanno prima abbracciato, poi cercato di baciarlo insistentemente, tanto che è dovuta intervenire la scorta del ministro per allontanarle. Le tre vestite in modo piuttosto succinto, avevano atteso pazientemente con una troupe il ministro.

A Roma contestazioni e poi applausi Berlusconi annuncia: «Il mio governo durerà tutta la legislatura»

ROMA «Ora c'è un governo che è durato oltre tre anni e porterà a termine la legislatura...». Silvio Berlusconi parla dal palco della prima manifestazione nazionale della musica popolare, al santuario del Divino Amore a Roma, e dal pubblico partono alcuni fischi ai quali il presidente del Consiglio, senza scomporsi replica, sorridendo, chiarendo quale è la differenza «tra chi è liberale e chi non lo è». «Sicuramen-

te noi un gioco di squadra, come quello delle bande musicali, si potrebbe procedere meglio tutti per lavorare al bene comune». Il presidente del Consiglio ha quindi ricordato l'importanza di avere governi stabili, in primo luogo per concretizzare i progetti e le iniziative.

Cosa che non è riuscita in passato, dal momento che in 50 anni si sono succeduti ben 56 governi con una durata media di 11 mesi.

«Un cristiano non riesce così a conoscere i problemi e tanto meno a trovare delle soluzioni», ha detto chiudendo il suo intervento auspicando - questo tra gli applausi generali - di poter continuare a lavorare «per il bene comune, affinché tutti possano realizzarsi seguendo la propria vocazione».

Berlusconi ha anche promesso una nuova legge a sostegno delle bande e dei gruppi folk. Il presidente del Consiglio ha sottolineato l'importanza e il valore delle bande popolari, l'entusiasmo e la partecipazione dei loro componenti». In Italia - ha ricordato - esistono 2.348 complessi bandistici, 344 corali e 500 folk. «E vanno sostenuti». In questo quadro, «la vecchia legge del '67 in materia - ha aggiunto Berlusconi - è ormai superata. Di qui la necessità di farne una nuova in grado di valorizzare e sostenere questo genere di musica».



Berlusconi e una majorette.

Radicali e comitato per la raccolta in corsa contro il tempo. Se le firme non saranno depositate entro il 30 settembre tutto slitterà al 2007

Procreazione assistita: referendum al rush finale

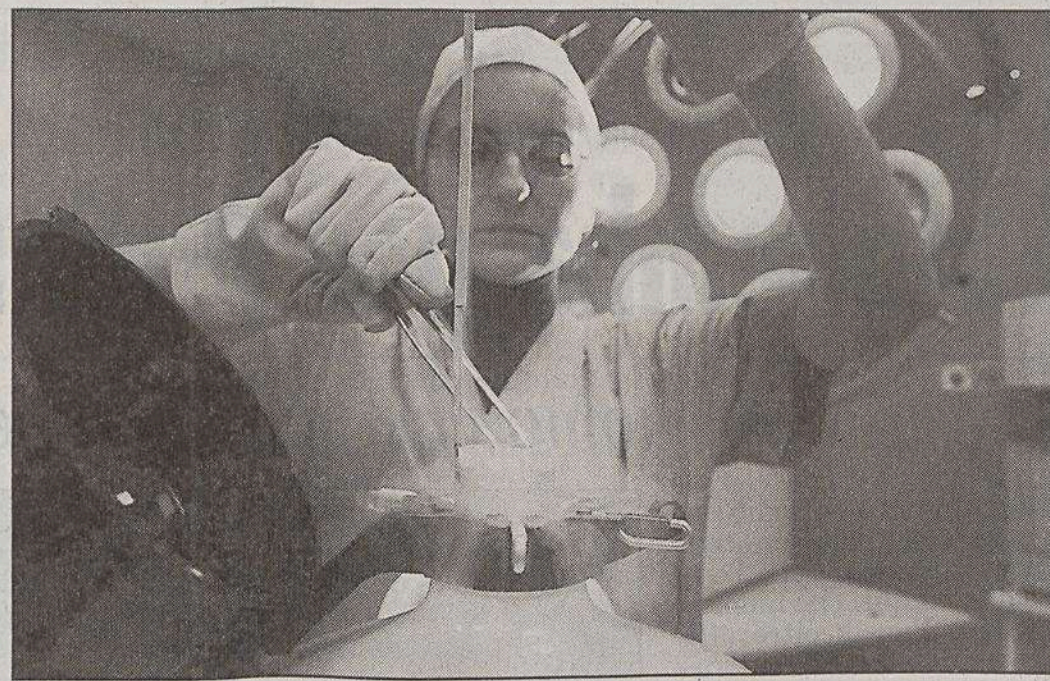
Amato tenta di mediare sul testo della legge. La Prestigiacomo appressa, irritata l'opposizione

ROMA Rush finale per la raccolta delle firme per abrogare la legge sulla fecondazione assistita. Radicali e comitato referendario non si sibilano ma l'obiettivo delle 500 mila firme per il primo dei quesiti, quello che propone di cancellare totalmente la legge 40 approvata da uno schieramento bipartisan nel marzo scorso, dovrebbe essere raggiunto entro stasera. La soglia di sicurezza è stata fissata intorno alle 600 mila firme perché tutte dovranno passare al vaglio della Cassazione e molte saranno considerate nulle.

Una corsa contro il tempo: se le firme non verranno depositate entro il 30 settembre, i referendum slitterebbero al 2007 perché nel 2006, salvo sorprese, si terranno le elezioni politiche e la legge vieta la contemporaneità con il referendum.

Ieri, nel secondo weekend del referendum day, mille tavolini in più sono comparsi nelle città italiane. Solo nella capitale, approfittando della Notta bianca organizzata dal Comune, sono stati allestiti 60 tavoli. E proprio Roma è la città che si è mostrata più sensibile alla battaglia referendaria. Tra le regioni, Toscana ed Emilia sono di gran lunga in testa. I Ds, impegnati con Verdi, Rifondazione e Pdc nella raccolta firme, hanno inviato ieri migliaia di sms a militanti e simpatizzanti per invitarli ad andare a firmare.

A poche ore dal verdetto popolare continua il dibattito politico sulla normativa bollata da Nobel e scienziati come «medievale»



In una foto d'archivio una biologa del Centro Mediterraneo per la fecondazione assistita di Napoli estrae da un apposito contenitore degli embrioni congelati.

e «crudele». Dopo il ministro Stefania Prestigiacomo convinto della necessità di apporre miglioramenti alla normativa, anche il vicepremier Fini ammette le incongruenze della legge: «Non c'è dubbio che non sia perfetta, ma sarebbe stato un errore madornale non approvarla, nella ricerca della perfezione legislativa, perché saremmo rimasti in una situazione da far west con il rischio di scivolare in quelle aberrazioni che in alcuni Paesi sono diventate norma».

Il ministro per la Salute Girolamo Sirchia, presente alla festa dei giovani di An

assieme a Fini, difende invece la legge e ribadisce la sua contrarietà all'ipotesi di una eventuale modifica. «Prima di cambiarla - osserva il ministro - bisogna sperimentarla, altrimenti si creerebbe una situazione di oltraggio al Parlamento». Dopo le critiche ricevute per come ha gestito la storia di Luca, il bambino talesmico di Pavia, Sirchia spiega che «la legge va innanzi tutto applicata e messa alla prova prima di pensare ad una sua eventuale modifica». «Buttare via la legge - avverte - significa rischiare di tornare così nel marasma precedente, che

ha portato a situazioni in cui sono nati bambini neri da coppie bianche», sottolinea.

Il segretario dei Radicali italiani, Daniele Capezzone, promotore del referendum polemico con Fini. «Il suo intervento - si chiede Capezzone - è di oggi o del settembre 1984? Il vicepremier sembra prigioniero di un passato che non passa, di un richiamo della foresta proibizionista, illiberal, repressiva».

Una linea respinta dall'opposizione che in queste ore deve fronteggiare anche il tentativo di mediazione di Giuliano Amato, che sta lavorando a un testo capace di modificare gli aspetti più «oscurantisti» della legge. Il tentativo ha suscitato il plauso della Prestigiacomo ma ha irritato non poco i suoi compagni di schieramento.

«Siamo impegnati in prima fila per il referendum abrogativo nei confronti di questa legge medievale nei cui confronti non ci sono possibilità di mediazioni», dichiara Oliviero Diliberto, segretario del Pdc. «Legge peggiore non avrebbe potuto essere immaginata: respingiamola al mittente» aggiunge Fausto Bertinotti. Per il segretario di Rifondazione la legge 40 è «aberrante, oltre che per gli aspetti illiberali che contiene, per il suo portato di violenza pronto a manifestarsi contro la donna».

Durissimo Bobo Craxi: «Giuliano Amato, come la spiumina Caretoni ai tempi della campagna sul divorzio, lavora per sfasciare il referendum sulla procreazione assistita: è un grave errore che un uomo di sinistra non dovrebbe commettere».

Maria Berlinguer

DALLA PRIMA PAGINA

Il concetto di «unità» ne uscì meno retorico dunque più comprensibile; il secessionismo alienò al leader lumbard il consenso dei federalisti moderati fino al milione e mezzo circa di voti rimasti ora alla Lega Nord.

Il presidente Ciampi fa il suo mestiere costituzionale raccomandando tante cose di buon senso a un ceto politico privo di ogni barlume ideale. Ma adesso il richiamo all'«unità nazionale» rischia addirittura di essere ricevuto come un rito al quale dire in coro sì, ma ritualmente. «Totale sintonia» fotografava un titolo della «Repubblica», così totale da destra a sinistra da sembrare appunto convenzionale, ininteressantemente quirinalizia, puro galateo.

A mio modesto parere si an-

Riforme? Macché. Si rafforzano i poteri centrali

nuncia anzi una fase avversa al decentramento o che, nella migliore delle ipotesi, lo garantirà in molto modica quantità. Tanti segnali annunciano alla grande il progressivo ritorno all'accenramento del potere, favorito da un sacco di fattori anche internazionali.

L'Europa parla più che mai fra Stati e questi, pur rendendo comuni un po' di cose, si muovono sempre e solo da Stati sovrani guidati soprattutto da interessi nazionali. L'Europa si fonda sugli Stati, gli Stati usano l'Europa secondo vecchia realpolitik di bandiera.

Per ora funziona così; il terrorismo islamico ha fatto il resto.

Obbliga gli Stati da un lato a integrarsi nella raccolta di informazioni dall'altro ad accentrarsi nelle misure di sicurezza. La sicurezza vuole più Stato, più ministero degli Interni, più controllo unificato del territorio.

La stessa devoluzione paga pedaggio. Con l'attuale riforma alcune importanti competenze tornano allo Stato per «interesse nazionale» e il potere del premier alla Berlusconi si rafforza di molto.

Forse per disillusione verso i vari federalismi del tipo «pèze lo tacòn del sbregò», affiora qua e là un robusto ritorno del centro. Per discutere di immigrazione, gli enti locali invocano «un tavo-

lo nazionale» e perfino le università, vecchie vestali dell'autonomia, pregano ora in ginocchio di cancellare i concorsi locali per ripristinare il bando unico nazionale.

Anche le Regioni a statuto speciale e le Province autonome hanno in pratica detto: patti chiari e amicizia lunga con la devoluzione, che non deve toccare la nostra autonomia garantita dallo Stato italiano quando il regionalismo era ancora tutto e solo sulla Carta. L'altro ieri il presidente della Provincia di Bolzano, quel personaggio unico che è Luis Durnwalder, ha incontrato a Vienna il ministro degli Esteri austriaco perché sia chiaro che l'autonomia dell'Alto Adige/Su-

dtirol è affare di Stato o meglio tra Stati, Italia e Austria, in cui la devoluzione non deve metter lingua.

Il Senato federale sarebbe previsto fra sette anni; il federalismo fiscale fra dieci. Nel frattempo, lo Stato burocratico obeso di leggi, nemico pubblico numero uno delle imprese, avrà probabilmente ancora più potere al centro e più contenzioso sul territorio con gli enti locali.

Le riforme portatili, a scadenza come il latte a seconda delle maggioranze del momento, sono riuscite nel miracolo di oscurare nell'immaginario collettivo anche il federalismo che quello Stato puntava a rendere moderno, coerente con chi lavora e produce benessere. Il motto dell'Italia è: speriamo che me la cavo. Che altro?

Giorgio Lago

Una carretta del mare è attraccata al porto di Pozzallo. Tra gli immigrati anche bambini e quattro donne incinte. Le autorità maltesi: «Non volevano sbarcare»

Malta scarica all'Italia altri 94 clandestini

La Valletta lascia proseguire il barcone fino in Sicilia. Ue pronta a togliere l'embargo alla Libia

ROMA Si sono rifiutati di sbarcare a Malta e hanno trattato per ore con le autorità di La Valletta pur di riuscire ad arrivare fino in Italia. Il loro obiettivo era la Sicilia e alla fine, dopo aver passato tutta la notte davanti alle coste maltesi, almeno una parte dei circa 200 extracomunitari a bordo di un barcone è riuscito a realizzarlo.

Ieri mattina, una volta giunti in acque internazionali, sono stati affiancati da una motovedetta che li ha scortati fino nel porto di Pozzallo (Ragusa) dove sono cominciate le operazioni di identificazione. Tra i 90 determinati ad arrivare in Italia c'erano anche 24 donne, 4 delle quali incinte, e quasi tutti hanno detto di arrivare dall'Eritrea, dall'Etiopia o dal Sudan ed è probabile che chiederanno asilo politico. Per ora sono stati alloggiati in un capannone di Pozzallo dove sono stati visitati dai medici.

L'ultimo sbarco sulle coste siciliane rischia però di trasformarsi nell'ennesimo scontro diplomatico con La Valletta. La versione fornita da Malta, secondo la quale una parte degli immigrati si sarebbe rifiutata di scendere a terra, non sembra convincere del tutto il Viminale che pensa a una violazione degli accordi interni all'Unione europea secondo i quali il Paese in cui avviene il cosiddetto «primo attracco» di una carretta del mare deve accogliere gli immigrati che si trovano a bordo. Ma è proprio questo il punto che Malta dice di aver rispettato. Stando alla versione fornita da La Valletta, infatti, il barcone

CONTAINER

Sei clandestini extracomunitari sono stati trovati all'interno di un container imbarcato su una nave mercantile attraccata in banchina nel porto spezzino per operazioni di imbarco. I sei sono stati visti quando è iniziata la movimentazione. Quando sono stati scoperti, due dei sei clandestini so-

no svenuti. Sono stati soccorsi dai vigili del fuoco del vicino distaccamento portuale e accompagnati al pronto soccorso, per essere sottoposti ad accertamenti. Le loro condizioni sono state definite soddisfacenti: appaiono provati, e lo svenimento è stato determinato da un crollo psicofisico.

bianco con circa 200 immigrati è stato avvistato venerdì mattina 20 miglia dall'isola. Anche a causa del mare mosso, tre motovedet-

te avrebbero accettato di sbarcare. La possibilità offerta da Malta sarebbe però stata rifiutata da tutti gli altri, ben

un accordo, sempre secondo La Valletta, sarebbe stato deciso di lasciare andare il barcone.

I 94 clandestini anche se

quattro donne incinte se dovessero chiedere di essere ricoverate in ospedale. L'Europa intanto si prepara ad avviare le procedure necessarie per l'eliminazione delle sanzioni nei confronti della Libia.

Dopo l'avvertimento lanciato venerdì dal ministro degli Interni Giuseppe Pisani, per il quale l'Italia è pronta anche da sola a cancellare l'embargo, ieri si è saputo che per mercoledì è stata fissata a Bruxelles

PASSEUR

Tangeri, «motori umani» spingono i gommoni

TANGERI. Esaurito il flusso «legale» dei marocchini residenti in Europa, il porto di Tangeri ritrova i suoi ritmi normali. Alle due del pomeriggio di una giornata ancora estiva, su un piccolo molo secondario un gruppo di ragazzi poco più che adolescenti staziona in permanenza guardando verso l'altra riva, l'Eldorado spagnolo. Uno di loro, con una strana manovra, si

libera di tutti i vestiti e li avvolge in un sacchetto di plastica nera che poi infila in un altro e così via, fino a ottenere una chiusura quasi ermetica impenetrabile all'acqua. Poi si butta in mare lanciando il fagotto qualche metro più avanti, nuota fino a raggiungerlo e ripete l'operazione più volte fino a toccare uno sbarramento di massi distante in quel punto solo un centinaio di metri. Una prova generale, perché tentare l'impresa della traversata dei 15 chilometri dello stretto implica un lungo allenamento, e comunque con pochissime probabilità di riuscita. Qui si chiamano «hraga», quelli che «bruciano» le frontiere, e anche

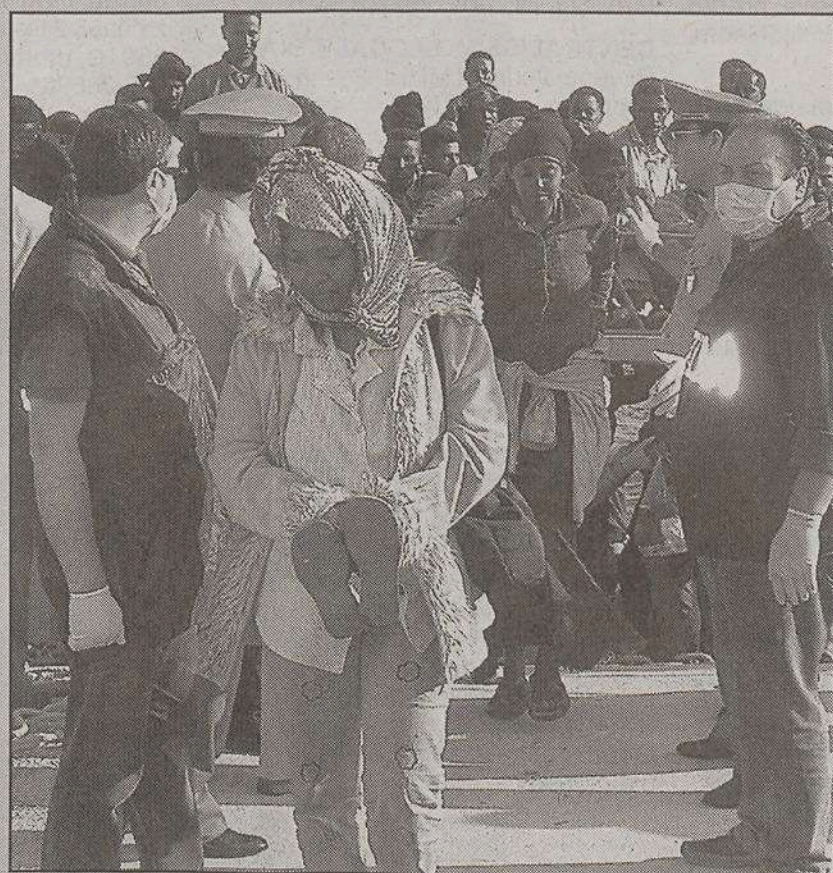
questi tentativi quotidiani spesso destinati a finire tragicamente fanno parte della normalità del porto. Assieme ai nascondigli improvvisati nelle stive dei camion, e alle «pateras», imbarcazioni di fortuna che sfidano i controlli radar congiunti della Marina reale marocchina e dei guardacoste spagnoli, con 621 arresti solo tra il 1° e il 6 settembre scorsi di cui 249 solo tra martedì e mercoledì scorso. Nei numeri la proporzione è circa di un terzo di marocchini e due terzi di subsahariani, quelli provenienti dai paesi del centro-Africa che qui vengono definiti sommariamente «negri».

Naturalmente il fenomeno non è solo tangerino, perché a rischio è tutta la costa, sia dalla parte atlantica verso Larache e Kenitra, sia sul Mediterraneo verso Ceuta, che essendo un'enclave spagnola da «questa» parte dello stretto, è meta altrettanto ambita. L'ultimo grido in fatto di tecniche usate dai passeur ha un nome suggestivo, i «motori umani», subacquei addestrati a spingere da sotto, grazie a motori usati originariamente per ricerche oceanografiche, piccoli gommoni da due, 3 passeggeri al massimo che possono raggiungere le acque di Ceuta viaggiando sottocosta.

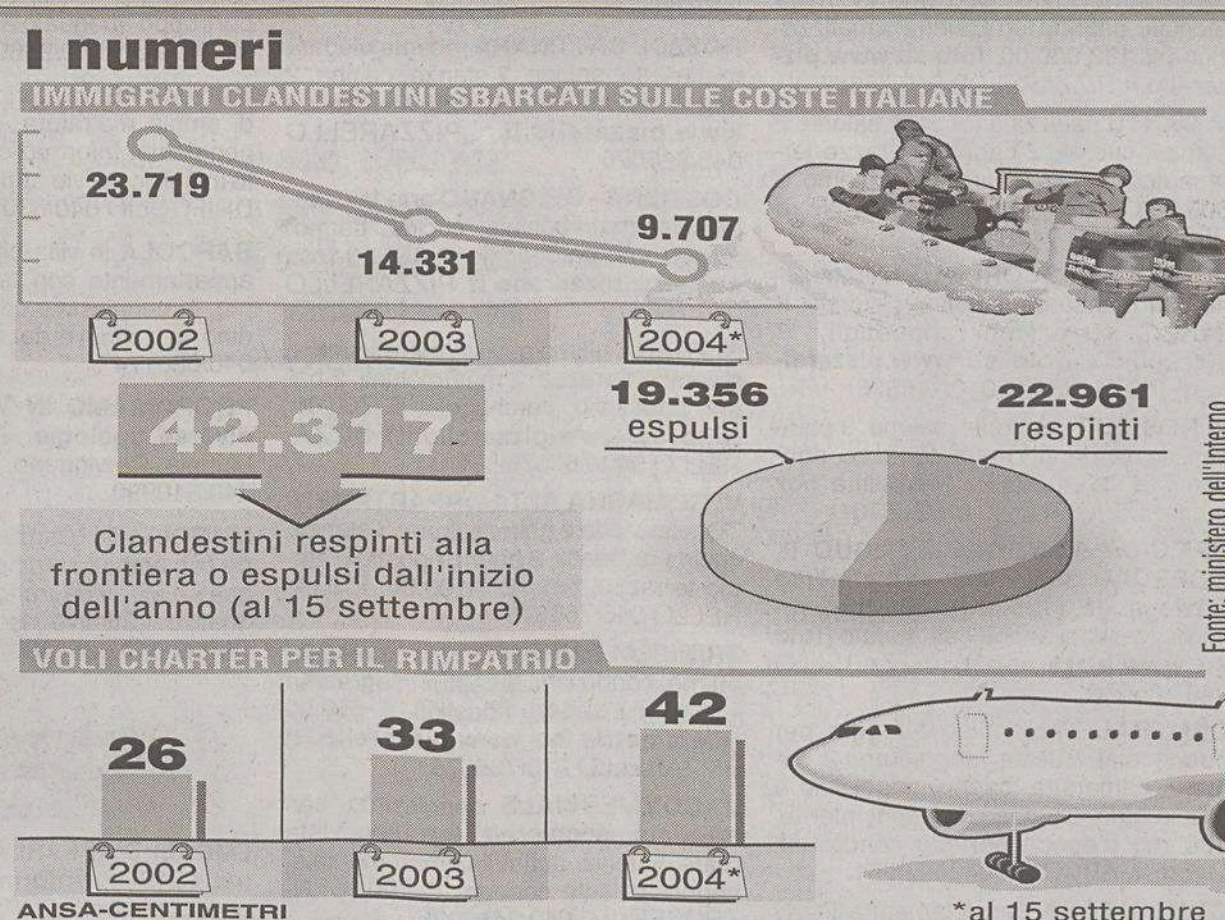
Velocità 100 chilometri all'ora secondo voci di testimoni, non più di 50/60 secondo la polizia.

I nuovi Caronti sarebbero già censiti in un centinaio, ma di tutta la storia si parla ancora sottovoce con l'unica eccezione di un settimanale locale che ha precisato che il metodo è già collaudato per il trasporto di merci clandestine, droga in primo luogo. Quella umana è solo l'ultimo tipo di merce. In caso di mancato arrivo a destinazione e quando è il mare a completare l'opera finisce abbandonata sulla spiaggia e poi alla morgue di Algeciras, oltre lo stretto.

Ornella Tommasi



Alcune donne sbarcate nel porto di Pozzallo.



te erano partite per prestare soccorso agli immigrati e portarli a terra. Cosa che sarebbe stata fatta in due fasi per circa cento di loro,

intenzionati a quanto pare ad arrivare fino in Sicilia. A questo punto sarebbe nata una trattativa. Vista l'impossibilità di raggiungere

dovessero presentare domanda di asilo politico, infatti, appare scontato a loro veloce rimpatrio a Malta, con l'unica eccezione delle

una riunione dei 25 stati membri per discutere la vicenda e i futuri rapporti con Tripoli.

Carlo Lania

dello stretto implica un lungo allenamento, e comunque con pochissime probabilità di riuscita. Qui si chiamano «hraga», quelli che «bruciano» le frontiere, e anche

Dieci milioni di metri cubi fra ghiaccio e roccia Valtellina: frana gigantesca travolge un rifugio Dispersi due turisti tedeschi

SANTA CATERINA VALFURVA Un pomeriggio di paura si è visto ieri in alta Valtellina. La parete di ghiaccio e roccia Thurwieser, nel cuore del parco nazionale dello Stelvio, nel territorio comunale di Santa Caterina Valfurva al confine con il Trentino, è crollata all'improvviso. A valle, in una macinata di secondi, sono precipitati circa 10 milioni di metri cubi di ghiaccio e materiale roccioso. L'allarme è stato lanciato alle 14.04 di ieri e per lunghe, interminabili ore, una task force di oltre 40 uomini ha lavorato senza sosta sul gigantesco corpo-frana, in quanto si è fortemente temuto che due escursionisti, entrambi forse di nazionalità tedesca, avessero potuto essere stati travolti dai detriti. Ma le ricerche, proseguite sino all'imbrunire, da parte di squadre a terra con l'ausilio di elicotteri del 118 di Sondrio e della Gdf, quest'ultimo decollato dalla base aerea di Venegono (Varese), non hanno dato alcun esito.

Neppure i controlli, effettuati dai carabinieri di Bormio (Sondrio) nei rifugi e negli alberghi della zona, hanno dato conferme circa il possibile mancato rientro dei due turisti. Inoltre non risulta, al momento, che siano state presentate segnalazioni o denunce di alpinisti scomparsi.

Tuttavia si proseguirà anche oggi nell'azione di veri-

ca negli esercizi alberghieri e ricettivi dell'intera alta Valtellina, verifica che sarà estesa con più approfondimento, rispetto a quanto fatto ieri, ai parcheggi situati all'altezza dei punti di partenza per le escursioni in alta quota, al fine di accertare l'eventuale presenza di vetture abbandonate. Si farà anche un nuovo sopralluogo sull'area del corpo frana.

Si sono comunque vissute ore di angoscia, anche perché è stata notevole la porzione di montagna staccata. Si stima, infatti, che siano precipitati a valle circa 10 milioni di metri cubi di ghiaccio e roccia. La montagna è come se si fosse crollata, sgretolandosi all'improvviso da quota 3.400 metri sino a 2.400.

Sotto, dove sono finiti gli ultimi sassi che hanno in parte investito il rifugio «Baita del pastore», il gestore è riuscito a mettersi in salvo e poi ha provveduto a lanciare l'allarme raggiungendo a piedi il rifugio «Campo», situato a circa 2.000 metri.

La preoccupazione era alta perché il titolare di Baita del pastore ha riferito al collega di aver visto poco prima dello smottamento due uomini, probabilmente tedeschi, incamminarsi verso il «Quinto Alpini», un altro rifugio nel gruppo montuoso dell'Orties. A quel punto si è messa in moto l'imponente macchina dei soccorsi.

MILANO E' durato poco più di due ore il sequestro di un bambino egiziano, l'altra sera a Treviglio, in provincia di Bergamo. Erano le 19 di venerdì sera quando quattro persone sono entrate in casa di un imprenditore edile egiziano, da tempo residente in Italia. Pretendevano la restituzione di un debito di circa 8 mila euro. Al rifiuto dell'imprenditore, i quattro hanno preso il figlioletto dell'uomo e sono fuggiti a bordo di un'auto.

L'uomo non si è perso d'animo e non ha chiamato i carabinieri, deciso a risolvere da solo la questione.

Evidentemente conosceva i rapitori del figlio e si è messo sulle loro tracce. L'imprenditore è arrivato, con la propria auto, fino a Pontirolo, un comune della zona, ed è entrato in un caso, sicuro di trovare il bambino. Infatti, rannicchiato in una stanza, ha trovato il piccolo, molto spaventato. Subito ha ingaggiato una colluttazione con i due «custodi» del piccolo. Li ha colpiti più volte con una spranga. La rissa ha richiamato l'attenzione dei vicini di casa che hanno telefonato ai carabinieri. I militari sono arrivati

sul posto quando il bambino era già stato liberato e hanno arrestato i due uomini che si trovavano nell'abitazione. Una breve ricerca nella zona ha permesso, subito dopo, di arrestare le altre due persone che, due ore prima, avevano rapito il bambino.

La banda era composta da quattro egiziani, connazionali dell'imprenditore: due sono adulti, di 43 e 42 anni, e due sono ragazzi di 18 e 17 anni. Il minore è stato portato nel carcere Beccaria di Milano, gli sono stati portati nel carcere di Bergamo. Il padre del bambino ha detto di conoscere i rapitori ma ha negato di aver avuto con loro un debito di 8 mila euro.

Il sequestro-lampo a Treviglio conclusosi con l'immediata liberazione del piccolo ostaggio dimostra come queste azioni abbiano scarso successo. Il 21 luglio scorso a Savona era stato rapito il piccolo Marco Venturino, di 5 anni. A sequestrarlo era stata la sua baby-sitter peruviana che, insieme al fidanzato, aveva chiesto un riscatto di 500 mila euro. I due erano stati arrestati il giorno dopo in un albergo.

g.f.

Il felino è stato avvistato da molti automobilisti nei pressi di un casello autostradale. Mobilitati i carabinieri

Caccia a una pantera nera nel Foggiano

FOGGIA Sono al lavoro da ieri all'alba con l'impiego di numerosi mezzi, compreso un elicottero, i carabinieri di Foggia, ma di quella pantera nera che quattro o cinque automobilisti avrebbero avvistato sull'autostrada A14 direzione nord, nei pressi del casello di Poggio Imperiale (Foggia), non vi è sinora alcuna traccia.

Le segnalazioni sono arrivate al 112 da parte di alcune persone convinte di aver visto un grosso felino di colore nero aggirarsi nella zona. Le immediate ricerche da parte dei militari hanno dato, però, esito negativo e qualche ora dopo vaste battute sono state organizzate in tutta la zona con l'impiego anche di un elicottero del VI elinucleo di Bari che continua a sorvolare il territorio compreso tra Lesina, Torremaggiore e Poggio Imperiale.

Negativi sono risultati

anche i controlli fatti nel circo che da alcuni giorni si trova a Torremaggiore. I responsabili della struttura avrebbero assicurato ai carabinieri che nessuno tra i felini ospitati è fuggito e che, inoltre, lo stesso circo non ha mai avuto tra i suoi

animali una pantera.

Gli avvistamenti di pantere (e anche di altri felini) sono, comunque, molto numerosi e sparsi un po' dovunque in Italia, forse perché la pantera nera fa parte dell'immaginario collettivo o perché l'Italia - all'insa-

puta di etologi ed altri esperti - è popolata da un gran numero di questi felini.

Nella stessa Capitanata non è la prima volta che viene segnalata la presenza di animali di quella specie. Lo scorso anno per alcuni giorni le campagne attorno a Cerignola furono controllate palmo a palmo perché qualcuno aveva detto di aver avvistato un grosso felino. Anche in questa circostanza si era parlato di una pantera e anche in questo caso le ricerche non dettero frutti. Intanto, le battute in seguito a questo ennesimo avvistamento proseguiranno anche oggi, con controlli nelle campagne e in prossimità dei centri abitati, sempre con l'ausilio dell'elicottero. Il Comando provinciale dei carabinieri di Foggia ha disposto che la zona da controllare sarà estesa anche ai comuni limitrofi.

Milano: «pirata» uccide ciclista

MILANO Un ciclista è stato travolto e ucciso da un'auto guidata da un pirata che si è dileguato e un pedone è morto dopo essere stato investito da una vettura condotta da un cinese, la scorsa notte a Milano. Poco dopo le 4 in via Ferruccio Parri, Claudio C., di 40 anni, residente nel Varesotto e nato in provincia di Pavia, mentre era in bicicletta è stato investito da un'auto il cui guidatore non si è fermato per prestare soccorso. L'uomo è morto dopo le prime cure sul posto. Circa due ore e mezza prima, un uomo che stava attraversando via Carlo Imbonati è stato ucciso da un cittadino cinese, regolarmente in Italia, che lo ha travolto con la macchina. In base a una prima ricostruzione della polizia municipale, il corpo del pedone è rimasto incastrato sotto l'automobile ed è stato trascinato per diversi metri.

TELEQUATTRO

ON

Si accende il nuovo palinsesto

Lunedì 20 settembre, ore 18.00

Presentazione del nuovo palinsesto 2004/2005 presso l'Auditorium del Museo Revoltella, via Diaz 27, Trieste.

Anche per la stagione 2004/2005 informazione di qualità, talk show, sport, approfondimenti, speciali, cultura, intrattenimento e altre novità sull'emittente più vicina a te.

Con il patrocinio e la collaborazione del Comune di Trieste

Delusione amorosa, operaio si amputa le mani

PESARO Una delusione amorosa sarebbe alla base del tentativo di suicidio di un operaio di 30 anni. In una fabbrica che si occupa della lavorazione del metallo a Pesaro, ha messo i polsi sotto una tranciametallina che gli ha amputato le mani all'altezza dei polsi. Il giovane, che in passato aveva tentato il suicidio tagliandosi le vene, ha utilizzato le chiavi dell'azienda che aveva in dotazione per introdursi nella fabbrica di prima mattina mettendo in atto l'insano gesto. Le sue grida di dolore hanno fatto accorrere sul posto degli operai che si trovavano in zona. Il trentenne è stato trasferito all'ospedale regionale di Ancona. L'équipe chirurgica presieduta da Michele Riccio, responsabile dell'unità di chirurgia della mano e microchirurgia della clinica di chirurgia plastica, ha proceduto al reimpianto delle due mani.

IMMOBILIARE
centroservizi

tel. 040 3480925

P GIORGIO
PIZZARELLO
tel. 040 766676
www.pizzarello.it
GI
 immobiliare
 geom. gerzel

tel. 040 310990

il Quadrifoglio
 tel. 040 630174
 www.ilquadrifoglio.ts.it

M
 Geometra
 Marcolin

tel. 040 366901

GRATTACIELO

STUDIO IMMOBILIARE

tel. 040 635583

per informazioni:

segreteria **cmt**

Consorzio Mediatori Trieste

tel. 040 638103

lunedì/mercoledì/venerdì

dalle 10.00 alle 12.00

zona giorno
più una stanza
MONOCALE PIAZZA SANSOVINO
 ristrutturato, 11 p., 28 mq, arredato, ampio vano + angolo cottura, bagno-wc € 43.000,00. (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

DELIZIOSO MINIALLOGGIO CON GIARDINO zona Ronchetto, Cucina/tinello, bella camera, bagno, atrio + 20 mq cantina + 70 mq giardino. Perfetto amanti animali e/o verde. Geom. MARCOLIN 040/366901

PENDICE SGOGLIETTO! (Cologna)
 Splendidi 65 mq. Soggiorno grande con incantevole cucina (a vista) gustosamente arredata, matrimoniale, poggolo, bagno e cantina. Tutto perfetto!! Ascensore. Geom. MARCOLIN 040/366901

ALLOGGIO IN CASETTA di soli 2 appartamenti, 45 mq veramente carini su 2 livelli anche ottime condizioni. Semi-centrale. Geom. MARCOLIN 040/366901
zona giorno
più due stanze
V. BATTISTI: salone doppio, 2 stanze, cucinetta, bagno, 4° p., ascensore, riscaldamento, luminosissimo 110 mq, € 160.000,00. Foto su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

V. S. GIACOMO IN MONTE: saloncino, 2 stanze, cucina, bagno, ripostiglio, poggoli, semiarredato € 160.000,00. (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

CENTRALISSIMO, splendido palazzo d'epoca ristrutturato, bellissimo alloggio 100 mq veramente raffinati e belli, climatizzato e "box auto"! Rifiniture su misura. Purtroppo non per tutti! **BAL** **RA** **L** Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALE quasi ATTICO!! 6° piano, ascensore: cucina, salotto, camera, cameretta, bagno e terrazza 35 mq con incredibile vista!! Pianta da frutto in omaggio. Geom. MARCOLIN 040/366901

MONFALCONE bellissimo alloggio in moderna palazzina. Cucinino, soggiorno, 2 camere, 2 terrazzi, bagno. Piano alto vista aperta (collina). Zona centrale ma verde. Geom. MARCOLIN 040/366901

VIALE CAMPI ELISI luminosissimo, cucina, ampio soggiorno, camera cameretta bagno poggione ripostiglio, cantina, termoautonomo, Euro 115.000,00 QUADRIFOGLIO 040/630174

VIA REVOLTELLA, da ristrutturare: atrio, soggiorno, cucina, 2 stanze, servizi separati, ripostiglio, terrazzo, giardino con magazzino. Geom. GERZEL 040/310990

PERFETTO luminoso, saloncino, 2 matrimoniali, cucinona arredata, servizi, termoautonomo, € 129.000, S. Giacomo. CENTROSERVIZI 040/3480925

COMMERCIALE BASSA adiacenze in buono stabile epoca nel verde salone matrimoniale stanza cucina servizi separati ripostiglio poggoli cantina. GRATTACIELO 040/635583

GRADO PINETA in ottimo stabile tranquillo appartamento rifinito e arredato soggiorno angolo cottura 2 stanze bagno 2 terrazzi cantina posto auto coperto accesso spiaggia. GRATTACIELO 040/635583
zona giorno
più 3 stanze
P. PZZA PUECHER, adiacenze, recente, tranquillo: cucina, soggiorno, 3 matrimoniali, bagno, terrazzino, climatizzazione € 133.000,00. Foto su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

V. CANTÙ palazzina recente: salone, 2 stanze, cucina, 2 bagni 2 terrazze termoautonomo, mansarda, posto auto € 300.000,00 (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

ZONA P.ZZA SCORCOLA ultimo piano con mansarda: salone, 4 stanze, 3 servizi, 2 balconi, ripostigli, € 300.000,00. (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

V. ROSSETTI signorile: salone, 3 stanze, cucina, doppi servizi, terrazzo, ripostigli, € 310.000,00, possibilità box auto. PIZZARELLO 040/766676

UFFICIO/ABITAZIONE ATTIGUO P. OBERDAN 305 MQ eventualmente frazionabile, (125 mq e 180 mq), recente, vendesi anche ristrutturato (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

CENTRALE splendido alloggio per buongustai Cucina, soggiorno, 2 camere, cameretta, bagno, poggolino e ampio atrio. Gustose soluzioni interne. 130 mq d'epoca perfette condizioni. Geom. MARCOLIN 040/366901

CORSO SABA, appartamento liberty con finiture particolari, soggiorno, sala da pranzo, cucina 2 stanze, studiolo, servizi, box auto Euro 260.000,00. QUADRIFOGLIO 040/630174 www.il-quadrifoglio.ts.it
ZONA VIA LOCCHI, atrio, doppio salone, cucina, 4 stanze, doppi servizi, mq. 230. Geom. Gerzel 040/310990.

VIA TAGLIAPIETRA, ottimo stabile, appartamento mq. 155, adatto anche ufficio od ambulatorio. Geom. Gerzel 040/310990.

CENTRALISSIMO APPARTAMENTO, in oasi verde, mq. 125, rara opportunità, vista panoramica. Geom. Gerzel 040/310990.

CENTRALISSIMO ultimo piano, stabile prestigioso, 4 stanze grandi, cucinona, bagno, termoautonomo. CENTROSERVIZI 040/3480925

TRIBUNALE, saloncino, 2 matrimoniali, 2 singole, cucinona e poggolo, servizi, cantina, soffitta, € 170.000. CENTROSERVIZI 040/3480925

STABILE intero, parzialmente occupato, in centro a San Giacomo, € 320.000. CENTROSERVIZI 040/3480925

affitti

APPARTAMENTI E UFFICI vuoti o arredati, varie soluzioni da € 350,00. informazioni e foto anche su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

ROZZOL CATTINARA recente elegante perfetto: salone, 2 stanze, cucina, 2 bagni, autometano € 620,00 foto su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

COSTIERA - GRIGNANO arredato: saloncino, matrimoniale, cucina, bagno, terrazzona, parcheggio € 650,00 foto su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

SISTIANA ultimo p. vista mare: cucina, salone e terrazza, 2 matrimoniali, 2 bagni, ripostiglio, parcheggio, € 700,00. (foto su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

V. ROMAGNA ALTA APPARTAMENTO, vista città e golfo: salone, 3 stanze, cucina arredata, 2 bagni, ripostigli, ampio terrazzo, box, € 1.100,00. PIZZARELLO 040/766676

TRIBUNALE UFFICIO 115 mq recente ottime condizioni reception/segreteria + 4 vani + servizi, ripostigli, € 850,00 (planimetria su www.pizzarello.it) PIZZARELLO 040/766676

V. COMMERCIALE, carinissimo, ben arredato, soggiorno, terrazzo vista mare, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, p. auto coperto, € 700. CENTROSERVIZI 040/3480925

PER STUDENTI, appartamenti arredati, 3 - 4 - 6 posti letto, centralissimi, da € 500. CENTROSERVIZI 040/3480925

BEN ARREDATO, centrale, saloncino, 2 stanze, cucina, bagno, ascensore, poggoli, € 500. CENTROSERVIZI 040/3480925

FORAGGI, appartamenti arredati, cucina abitabile, 2 stanze, bagno, termoautonomi, da € 390. CENTROSERVIZI 040/3480925

ALTURA, ottimo appartamento arredato, soggiorno e terrazzo, 2 stanze, cucina abitabile, 2 servizi, posto auto, € 500 più spese. CENTROSERVIZI 040/3480925

SPLENDE VILLE vista mare Muggia, ben arredate, anche pochi mesi. CENTROSERVIZI 040/3480925

case/ville

VILLA SINGOLA A MONRUPINO posizione panoramica soleggiatissima 700 mq giardino, 210 mq abitabili su 2 piani + terrazzi + cantina e garage di 40 mq, € 420.000,00. Foto www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

VILLA sulla "VETTA DI SCORCOLA"!! 240 mq su 2 piani, 500 mq giardino, box. Vista sul golfo. Tutto in ottime condizioni. Posizione esclusiva, prezzo purtroppo adeguato al prodotto. Geom. MARCOLIN 040/366901

MIRAMARE, villa prima metà del '900, di ampia metratura, con giardino pianeggiante. Informazioni esclusivamente in ufficio previo appuntamento. QUADRIFOGLIO 040/630174

BARCOLA in villa bifamiliare, recente appartamento con taverna, totali 165 mq, in buonissime condizioni con giardino in zona verde. QUADRIFOGLIO 040/630174

PROPONIAMO IN VENDITA VILLE, diverse tipologie: Aurisina, Opicina, Muggia, Cervignano. Geom. GERZEL 040/310990

MUGGIA villa bifamiliare rifinita nel verde con ampio giardino e terreno con vigneti e alberi da frutto V. Prezzo impegnativo trattative riservate. GRATTACIELO 040/635583
locali/aziende
magazzini/box
LOCALI D'AFFARI AFFITTASI da 18 mq a 215 mq, informazioni anche su www.pizzarello.it PIZZARELLO 040/766676

OCCASIONE CEDESI ATTIVITÀ CENTRALISSIMA NEGOZIO FRONTE FERMATA BUS 90 mq, vetrine, ottime condizioni, 48.000,00 affitto nuovo. PIZZARELLO 040/766676

V. CRISPI-PADUINA LOCALE/MAGAZZINO 120 mq, possibilità passo carraio, € 130.000,00. PIZZARELLO 040/766676

V. BAIAMONTI - V. CAPODISTRIA locale d'affari/magazzino con passo carraio, 215 mq, € 195.000,00. PIZZARELLO 040/766676

GRANDE EDICOLA CENTRALISSIMA POSIZIONE STRATEGICA ottime condizioni, forte reddito, Euro 160.000,00 trattative riservate. PIZZARELLO 040/766676

ZONA OSPEDALE LOCALE d'affari, passo carraio, possibilità parcheggio interno! Totali 125 mq affittati/vendesi. Adattissimo artigiani. Geom. MARCOLIN 040/366901

S. GIACOMO locale d'affari PRIMO INGRESSO 110 mq vendesi. Servizio, grandi vetrine, posto macchina! Geom. MARCOLIN 040/366901

LOCALE D'AFFARI quasi centrale, zona popolosissima, 320 mq! Affittasi! Adattissimo minisupermercato! Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALISSIMO LOCALE D'AFFARI vuoto vendesi MURI! 35 mq + 15 mq soppalco con servizio interno. Passo carraio. Occasionissima. Geom. MARCOLIN 040/366901

TABACCHI GIORNALI! (con lotto e altro!) Non uno qualsiasi ma "IL TABACCHI/GIORNALI". Informazioni presso l'ufficio. Geom. MARCOLIN 040/366901

CITTAVECCHIA, Coccilissimo locale/ritrovo/RISTORANTINO/pub ecc. in buonissime condizioni vendesi MURI (70 mq eventualmente ampliabili a 160 mq) e LICENZA!! Molto interessante e conveniente. Geom. MARCOLIN 040/366901

BAR ALCUNE OCCASIONI 1) BARETTINO ottima posizione commercialmente validissima. - 2) CENTRALISSIMO ad alti livelli in tutto, tavoli esterni! - 3) MUGGIA coccilissimo BARETTO con tavoli estivi. Geom. MARCOLIN 040/366901


TRATTORIA/BIRRERIA CENTRALISSIMA, nuovissima, attrezzatissima e aviatissima. 100 coperti. Cedesi attività. Splendida. Geom. MARCOLIN 040/366901

locazioni

ROSSETTI ALTA bellissimo alloggio arredato in bellissima palazzina residenziale. Cucina, soggiorno, 2 camere, 2 bagni, 2 terrazzi, piano alto. Box auto, 850 € mensili. Geom. MARCOLIN 040/366901

terreni

VIA BRIGATA CASALE, vendesi terreno edificabile, mq. 560, zona B5. Prezzo interessante. Geom. GERZEL 040/310990.

clicca su

www.cmt.ts.it

Inserisci le tue richieste, "cmt home system" farà tutto il resto!

cmt home system

il servizio on line
che ti aggiorna
in tempo reale
sulle occasioni
che fanno per te

riceverai un e-mail quando
c'è l'occasione giusta

e se non hai
accesso a internet
le tue richieste
le inseriamo noi:
chiama le agenzie del cmt
per entrare in cmt home system

Consorzio Mediatori Trieste



www.cmt.ts.it

Consorzio Mediatori Trieste

Oggi la finale di un'edizione criticata. La famiglia Mirigliani replica: «Nessun ridimensionamento»

Miss Italia, raffica di polemiche

La Rai: troppe le quattro serate. Il pubblico: il televoto è una farsa

INTERVISTA

Parla l'unica triestina presente alla rassegna di Salsomaggiore

Lorella Meneto: «Attacchi gratuiti»

SALSOMAGGIORE Lorella Meneto è l'unica triestina a partecipare alla fase finale di Miss Italia. Una ragazza semplice ma con le idee chiare. Venti anni, capelli e occhi castani, Miss Trieste nel 2001, Lorella racconta

«Nei giorni scorsi si sono sollevate un po' di polemiche. Alcune ragazze sostenevano che la giuria aveva delle preferenze. Soprattutto per la 59 (Ambra Lombardo). Si è alzato un polverone. Ma l'avvocato La Rocca è venuto con Patrizia Marigliani a rassicurarci. Secondo me è stato un errore farci sfilare giovedì per le fasce dei titoli nazionali, senza che le ragazze con numero pari avessero partecipato prima ad una serata di eliminazione».

Adesso la polemica è rientrata?
«Sì, tutto è stato chiarito. Anche se, personalmente, non mi è piaciuto un articolo che è uscito il giorno dopo la consegna delle fasce sulla Gazzetta di Parma. Mi ha messo in cattiva luce».

E' difficile digerire le critiche?
«E' stato un attacco gratuito. Nei giorni scorsi ero un po' triste e malinconica. Ma la simpatia di Carlo Conti mi ha ridato il sorriso. E' una persona molto umile. Anche Cirilli è simpatico. Poi, oggi (ieri), ho fatto un provino con Tamburini e Robin. Ci hanno fatto recitare una parte».

E' il tuo sogno fare l'attrice?
«Mi piace tutto il mondo dello spettacolo. Se dovessero farmi un'offerta, una qualsiasi, l'accetterei».

E gli studi? Come è andato l'esame di ammissione alla scuola superiore di "Interpreti e Traduttori"?
«Non lo so. Però spero bene. Credo di aver fatto una buona prova».

Con quali ragazze hai legato maggiormente?
«Sono in camera con le ragazze romane. Sono simpaticissime. Non mi fanno sentire troppo la mancanza della mia famiglia, del mio ragazzo e del mio gattino Fievel. Prima di partire per Salsomaggiore si è spaccato un femore e vorrei tanto vedere come sta. Ma, tra poco finisce tutto. E li potrò riabbracciare».

Daniele Sergi



La triestina Lorella Tamara Meneto.

E' il tuo sogno fare l'attrice?
«Mi piace tutto il mondo dello spettacolo. Se dovessero farmi un'offerta, una qualsiasi, l'accetterei».

E gli studi? Come è andato l'esame di ammissione alla scuola superiore di "Interpreti e Traduttori"?
«Non lo so. Però spero bene. Credo di aver fatto una buona prova».

Con quali ragazze hai legato maggiormente?
«Sono in camera con le ragazze romane. Sono simpaticissime. Non mi fanno sentire troppo la mancanza della mia famiglia, del mio ragazzo e del mio gattino Fievel. Prima di partire per Salsomaggiore si è spaccato un femore e vorrei tanto vedere come sta. Ma, tra poco finisce tutto. E li potrò riabbracciare».

Daniele Sergi

SALSOMAGGIORE «Se fossi chiamato a condurre il programma, probabilmente lo cambierei». Paolo Bonolis, invitato per la finalissima di Miss Italia in programma stasera, dove sarà sottoposto al tiro incrociato delle domande delle ragazze, dimostra di non avere peli sulla lingua. Quello che pensa dice. Anche se le sue parole non fanno che attizzare il fuoco delle polemiche che infuriano sui correttivi da apportare al format televisivo di Miss Italia.

Ecco il Bonolis-pensiero: «Nella vita bisogna avere il coraggio di cambiare. D'altra parte ora la formula vincente è quella del Grande Fratello».

Bonolis: «Nella vita a volte bisogna avere il coraggio di cambiare»

Il prossimo anno forse una striscia preserale

La Rai, però, medita già una soluzione diversa: snellire il programma riducendo le serate da quattro a tre. Solo una ipotesi, una probabilità. Ma Patrizia Mirigliani, figlia del patron Enzo, non ne vuol nemmeno sentir parlare: «Non siamo d'accordo con questo ridimensionamento. Abbiamo ricevuto consensi e gli ascolti sono stati alti. Certo c'è qualcosa da cambiare: tutto è vecchio il giorno dopo». La famiglia Mirigliani ha chiara quale è la linea da seguire: «C'è da modificare il format. L'idea è quella di puntare su una striscia preserale per avvicinare il pubblico al programma».

Uguale proposta era stata avanzata ieri dal capostruttura Rai, Paolo De Andreis. Che sia sorto un disaccordo con il direttore Del Noce? «Con me non ha par-

lato», spiega De Andreis, «ma è ingiusto fare dei bilanci prima che termini il concorso. Lunedì faremo un consulto». E, in questo scambio di opinioni, gli sponsor da che parte sono schierati? «Sono vicini alla mia posizione», la risposta secca della Mirigliani.

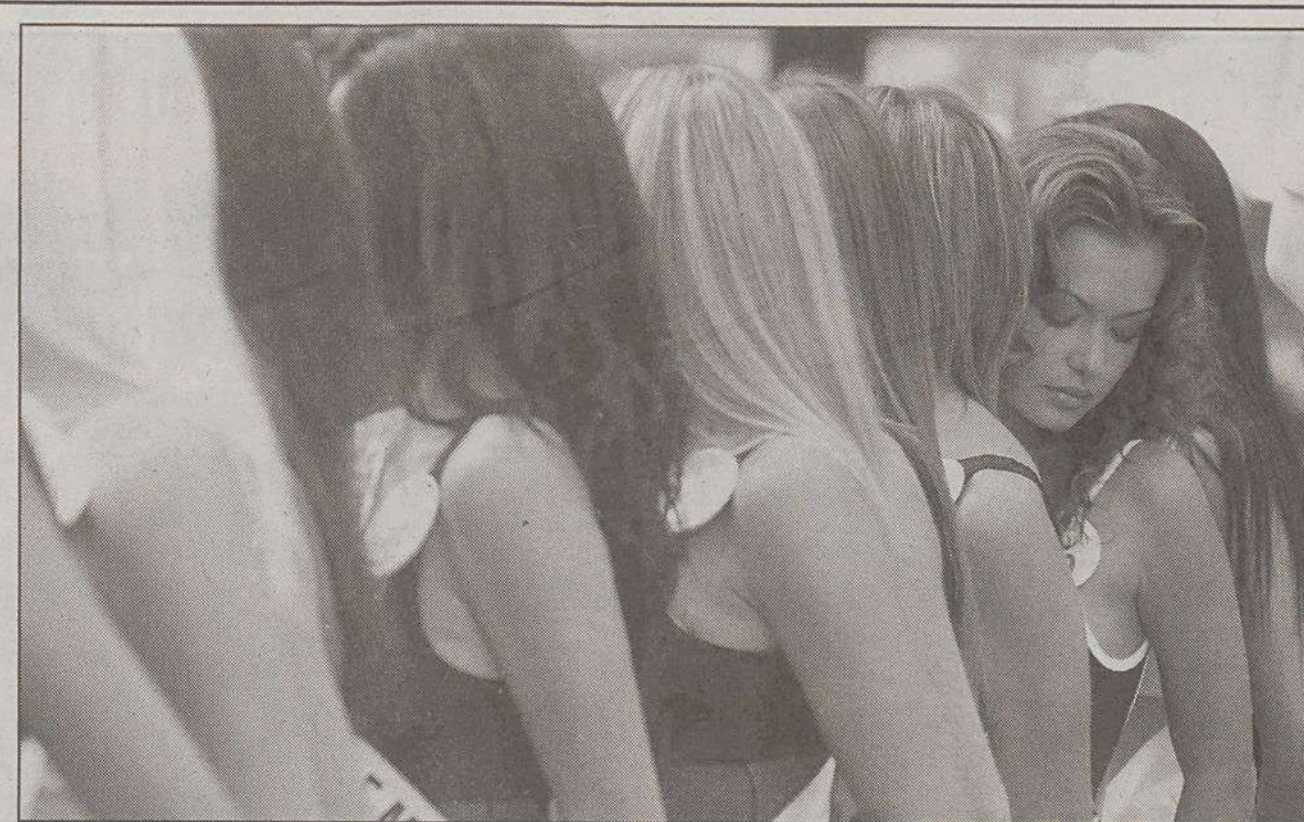
Cambiamenti in vista anche per la sede delle finali. Dal prossimo anno San Benedetto del Tronto (Ascoli Piceno) potrebbe ospitarle più. Il motivo? «Abbiamo dato spazio a "Velene" per una settimana il giorno scorso», racconta il sindaco di San Benedetto, Domenico Martinelli. «L'abbiamo fatto in buona fede».

Miss Italia non aveva l'esclusiva. «Sono cose etiche che prescindono da un'esclusiva», è stata la replica di Patrizia Mirigliani. «Già sono stati avviati contatti con altre città».

In ogni modo la presenza del sindaco è un fatto positivo. Nulla vieta che ci possano esserci collaborazioni su altre iniziative, come Miss Italia nel Mondo». Il clima è rovente. Dubbi sono stati avanzati anche sul meccanismo del televoto. Oggi le 70 ragazze eliminate potranno essere recuperate grazie al voto espresso da casa (che ha lo stesso valore di quello della giuria). Ma alcune mamme hanno affermato che quando chiamano digitando l'16477 e il codice della loro figlia in gara, una voce in automatico risponde che «la miss non è in concorso».

Nella finale di stasera, le ragazze saranno 40 (10 le ripescate). Diventeranno poi 24, 12, 6 fino a scendere a 3. Da questo trio uscirà poi la nuova Miss Italia.

Daniele Sergi

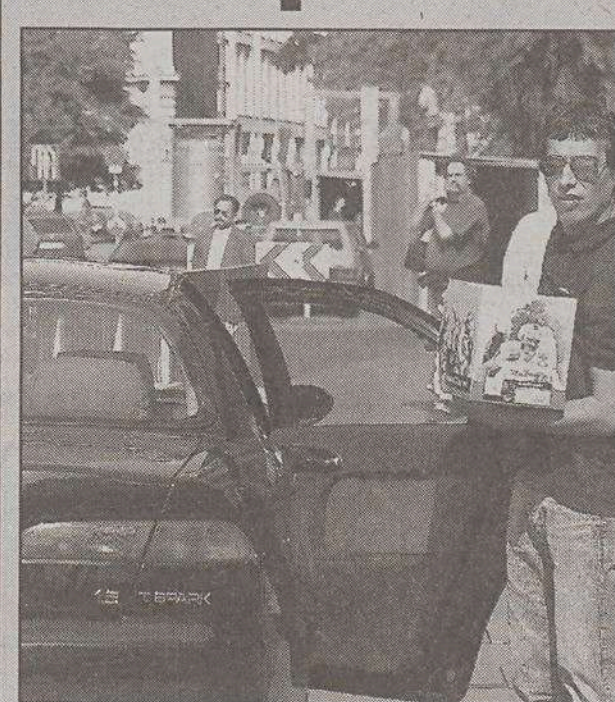


Finaliste in attesa delle prove per la terza giornata del concorso dedicata alla moda.

NOZZE

Carlo Ponti si è sposato a Budapest con una violinista ungherese. La Ferilli tra gli invitati

Sofia porta il figlio all'altare



Sofia Loren ieri alle nozze del figlio. L'attrice festeggerà a Budapest i 70 anni.

BUDAPEST Il matrimonio religioso del figlio di Sofia Loren, il direttore d'orchestra Carlo Ponti jr. (36 anni), con la violinista ungherese Andrea Meszaros, è stato celebrato ieri pomeriggio nella basilica di S. Stefano, nel centro della capitale ungherese, alla presenza di 150 invitati, tra cui Sabrina Ferilli, amica della Loren, che in Ungheria sta girando la fiction sulla cantante Dalida.

Tutte le strade della zona sono state sbarrate fino alla conclusione della cerimonia. Alla testa della comitiva una splendida Loren e l'anziano Carlo Ponti, arrivato

da Zurigo, insieme con i genitori e le sorelle della giovane sposa.

Sofia Loren ha riservato per sé una suite reale nell'albergo dove celebrerà fra due giorni anche il suo 70. compleanno.

Gli sposi erano vestiti da Armani. Dopo la cerimonia, la cena per 150 ospiti invitati. Il menu, che inizialmente sembrava destinato ad essere un misto di piatti italiani e specialità della cucina ungherese, alla fine è stato tutto italiano, e gli chef hanno preparato le pietanze con materiali portati dall'Italia, compresa una notevole quantità di tartufo di Alba.

IL CASO

Gli under 16 non possono uscire di sera
Ragazzo si ribella al coprifuoco e a soli 14 anni sfida il governo davanti all'Alta Corte di Londra

LONDRA Il nome non può essere rivelato perché la legge tutela l'identità dei minorenni. Di lui si sa solo che ha 14 anni, che vive con la famiglia a Richmond, un ricco sobborgo nel sud-ovest di Londra, e che potrebbe passare alla storia come il più giovane difensore dei diritti civili dei bistrattati adolescenti britannici. L'anonimo ragazzino, sostenuto dai genitori e dall'associazione Liberty, ha ottenuto l'autorizzazione, e il patrocinio gratuito (cioè pagato dallo Stato), per contestare davanti all'Alta Corte la recente legge che autorizza polizia e amministrazioni comunali ad imporre il coprifuoco notturno per i ragazzini non accompagnati. La sua tesi è che questa normativa è discriminatoria nei confronti dei minorenni e viola il loro diritto alla libera associazione.

Anche se il destinatario del ricorso è formalmente l'amministrazione comunale di Richmond upon Thames, che ha introdotto il coprifuoco notturno nel suo territorio a luglio, l'attacco arriva dritto a Downing Street e al ministero degli Interni. La legge sui comportamenti antisociali è stata fortemente voluta dal ministro David Blunkett e dal primo ministro Tony Blair, che da tempo hanno dichiarato guerra a grandi e piccoli criminali, teppisti di strada, ubriachi e disturbatori della quiete pubblica.

La legge entrata in vigore a gennaio lascia ad organi di polizia ed amministrazioni locali la facoltà di imporre il coprifuoco per i minori di 16 anni non accompagnati da adulti.

Finora è stata applicata in 150 aree, fra le quali il centro di Londra, comprese mete turistiche come Piccadilly Circus, Oxford Street e Trafalgar square.

Alla fine di luglio, annunciando il provvedimento, Scotland Yard aveva promesso che il coprifuoco non sarebbe stato applicato indiscriminatamente, ma che gli agenti avrebbero rivolto la loro attenzione ai ragazzini soli, quelli cioè che possono diventare vittime di malintenzionati e violenti, e a bande di giovanastri rumorosi in cerca di guai.

In effetti sembra che la promessa sia stata mantenuta, ma resta il problema di principio ed è questo per il quale si battono l'anonimo quattordicenne e soprattutto i suoi genitori.

«Sono persone rispettose della legge, ma - ha spiegato oggi un portavoce di Liberty - si trovano di fronte al ridicolo dilemma di consentire al figlio di violarla oppure vietargli di uscire benché non abbia mai fatto nulla di male».

Il ragazzo in effetti, da quello che se ne sa, non è mai stato fermato dalla polizia, né ha mai combinato guai di alcun genere. Studia e la sera vorrebbe incontrare gli amici, andandoci magari ad un cinema o a fare un giro, ma questo a Richmond ormai è vietato dalla legge.

Liberty non nega che nel Paese ci sia un problema di delinquenza minorile, sostenendo tuttavia che la polizia dovrebbe essere in grado di affrontare i giovani teppisti con gli strumenti che già ha senza bisogno di ricorrere a leggi speciali.

Un rapporto dell'associazione Donne e una ricerca del Censis evidenziano il calo di desiderio anche tra i maschi giovani

Sesso, vacilla il mito dell'«uomo meridionale»

Le pillole dell'amore spopolano al Sud. Friulani e lombardi i meno «dopati»

ROMA Crolla il mito del «maschio meridionale», l'uomo del sud con fama di amante focoso. Tra i maschi italiani del centro-sud dilaga il consumo dei prodotti farmaceutici che curano le disfunzioni erettile e che facilitano il desiderio sessuale.

Anche se in giovane età, i maschi italiani, schiacciati da ansie e preoccupazioni, usano le pillole dell'amore per sentirsi più sicuri del successo delle proprie prestazioni ed è boom di vendite anche tra gli under 30. A sostenerlo è un rapporto dell'associazione Donne e qualità della vita. D'altra parte, a conferma di questi dati, recentemente un rapporto Censis osservava come il 59,2% dei connazionali è incerto e preoccupato delle proprie prestazioni sessuali e ben il 42,6% soffre o ha sofferto di disfunzioni sessuali. Un profondo disagio attanaglia il 62,3% dei giovani che ammette a denti stretti di preoccuparsi, spesso e non volentieri, delle proprie prestazioni sessuali.

In alternativa il 15% degli uomini italiani preferisce fare ricorso alle pillole dell'amore ed avere quindi la sicurezza di una prestazione eccellente, il 33% cerca di ricaricarsi in palestra, il 25% ricorre allo psicologo, il 11% va dallo specialista (sessuologo o urologo), l'1% si rivolge ad un sacerdote, il restante 7% preferisce pratiche di meditazione orientale.

La ricerca dell'associazione Donne e qualità della vita, è stata condotta su un campione di 200 farmacie distribuite sul territorio nazionale. Sorpresa ha suscitato l'andamento positivo di vendite nel sud, dove in quasi tutte le regioni si è verificato un vero e proprio «boom», negli ultimi tre mesi, per quanto riguarda il mercato di pillole per migliorare le proprie prestazioni sessuali. Le vendite nei capoluoghi di provincia hanno registrato i più forti aumenti, che in alcuni casi arrivano addirittura a +200%. Il ricorso alle pillole delle 36 ore conferma che l'uomo meridionale ha sposato una nuova filosofia. Primo in classifica l'Abruzzo, dove la vendita di pillole del week-end per farmacia è incrementata del 21% nel periodo giugno-agosto 2004 rispetto allo stesso periodo nel 2003. Seguono a ruota Sardegna (+20%) e Calabria, (+19%).

Diverso l'andamento al Nord, dove si è registrato un incremento delle vendite di minor entità.

La pillola dell'amore spopola al sud, quindi, anche se nell'estate 2004 la regione italiana con il più alto numero di vendite è stata l'Emilia Romagna, (79 confezioni vendute in media), seguita da Umbria (57) e Piemonte (56), Abruzzo (48) e Veneto (47).

Dalla ricerca sembrerebbe che gli uomini lombardi e friulani abbiano molti meno problemi in materia (solo 22 confezioni vendute in media per farmacia). Per quanto riguarda, poi, le fasce d'età dei consumatori di questi prodotti, in quasi tutte le regioni italiane aumentano man mano le percentuali di clienti over 65 (+20%) e soprattutto di under 30 (+35%).

LATIN LOVER

A Castellaneta nacque il celebre donnaiolo: «Non abbiamo bisogno di aiuto»

Nel paese di Valentino no al Viagra

CASTELLANETA «È vero, Rodolfo era un bel ragazzo, ma in paese non era certo l'unico. Il farmacista più in vista del paese, ad esempio, quant'era bello...». Nove anni fa, nel 1995, a Castellaneta, il centro a 30 chilometri da Taranto famoso per aver dato i natali a Rodolfo Valentino, queste parole fecero sorridere e riflettere. A pronunciare fu la badante proprio di Rodolfo Valentino, protagonista di servizi su alcuni «magazine» nazionali, in occasione del centenario della nascita del celebre attore che mandava in visibilità le donne dell'epoca.

Quelle parole fecero intuire anche che



Rodolfo Valentino il più famoso latin lover della storia.

a Castellaneta la fama di «donnaiole» non era legata solo al mitico protagonista del film muto, ma anche ad altri personaggi che in paese si erano fatti una posizione. Gente che certo non aveva bisogno di aiuti farmacologici, peraltro inesistenti all'epoca, per mettere in mostra le proprie virtù sessuali.

Così si scopre che, nella patria di Rodolfo Valentino, quella del «latin lover» è una figura ancora abbastanza diffusa, e forse non sarà neppure un caso che proprio nel territorio di Castellaneta sono presenti un paio di maxidisotecoche che richiamano i giovani anche da altre provincie. Si sa, luoghi di aggregazione come questi racchiudono una gran massa di opportunità di intrecciare rapporti sentimentali.

Insomma, a Castellaneta il Viagra o altri prodotti farmaceutici simili non sono così diffusi come si potrebbe pensare. «Stimolatori sessuali? Da quando è stato messo in commercio il Viagra, dopo l'impennata iniziale la situazione si può dire che sia stazionaria» sostiene Gianluca Colangelo, 30 anni, che gestisce in paese una farmacia insieme al padre Giovanni. «Nel frattempo sono arrivati altri due o tre prodotti con caratteristiche simili, ma nell'ultimo anno si può dire che ci sia stato solo un lieve incremento di vendite, non tale comunque da rappresentare un caso eccezionale».

Piuttosto, fa presente Colangelo, rispetto al passato il cliente si mostra meno timido: «Tutti questi farmaci, come si sa, vengono venduti solo dietro prescrizione medica. Prima magari chi si avvicinava al banco con questo tipo di ricetta in mano lo faceva con una certa apprensione, come se non volesse far scoprire il farmaco che chiedeva. Oggi la situazione è diversa».

Ma chi fa uso delle pillole dell'amore a Castellaneta, «tradendo» una tradizione centenaria da «sciupafemmine»? «Gente un po' di tutte le età, partendo da quella media fino al pensionato» fa sapere Colangelo. «Siamo nell'ordine di qualche decina di persone al mese, almeno nella mia farmacia. In fin dei conti mi sembra un dato fisiologico».



Ha raggiunto il suo caro ERNESTO l'anima buona di

Maria Zulian

Lo annunciano con infinito dolore la figlia LUCIA con ALESSANDRO, la sorella PAOLA, la nipote CINZIA con ITALO e SANDRA, parenti ed amici tutti.

Un grazie di cuore alla dottoressa TOMMASO.

I funerali si svolgeranno lunedì 20 settembre, alle ore 13.20, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Si associano al dolore LUCIANA, MILENA, SLAVA e dall'Australia ELDA e PINO.

Trieste, 19 settembre 2004



Ha raggiunto il suo amato FRANCO

Ljuba Amelia Vidmar ved. Franccone

lo annunciano le sorelle, il fratello, i nipoti e parenti tutti. Grazie a tutti coloro che le sono stati vicini. Le esequie si svolgeranno lunedì 20 settembre alle ore 11.20 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Dario Cercego

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore e in particolare i parenti e gli amici dall'Australia.

Muggia, 19 settembre 2004

Continua in 10.a pagina

Professioni & Carriere



Lavora con Worknet.

Worknet Lavoro Temporaneo S.p.A. autorizzata ai sensi del D. Lgs. 276/2003 (presentazione della domanda in data 10/08/2004), ricerca:

3 consulenti previdenziali assicurativi per importante azienda del ramo. Richiesti diploma o laurea, informatica di base, tenacia e dinamismo. Compenso fisso con interessanti provvigioni. Ottime prospettive di crescita.

1 impiegato amministrativo finanziario per azienda nel settore trasporti. Richiesta esperienza maturata nel ramo bancario o grandi aziende, in particolare nel settore recupero crediti. Prospettive di assunzione.

1 responsabile del personale per importante azienda nel ramo trasporti. Richiesta pluriennale esperienza nell'ambito delle Risorse Umane e competenze nel settore paghe e contributi.

Per informazioni rivolgersi a Worknet S.p.A. via del Lazzaretto Vecchio n°18, Trieste, tel. 040/3220770, fax. 040/3220869, e-mail trieste@worknetspa.it

Le offerte si intendono rivolte a persone dell'uno e dell'altro sesso (L. 903/77). Si pregano gli interessati - prima di inviare la candidatura - di consultare l'informativa sulla privacy (art. 13 e 7 D.Lgs. 196/2003) presente sul sito www.worknetspa.it

02/22122222 www.worknetspa.it

WorkNet
Agenzia per il Lavoro

Iperclub IPERCLUB VACANZE di PM Europe S.p.A. ricerca, per la provincia di TRIESTE, **VENDITORI** (agenti e procacciatori) per la Divisione Casavacanza, vendita di prodotti turistici rivolti alle famiglie e/o Enti (no multiproprietà). Si richiede: spiccate doti comunicazionali e di leadership, determinazione e motivazione, capacità di gestione dei rapporti interpersonali, gradita l'esperienza di vendita (preferenziale la vendita a privati), automunito. **Offriamo:** provvigioni ai più alti livelli di mercato, premi, appuntamenti prefissati dal Telemarketing, training iniziale + affiancamenti, possibilità di carriera. Per contatto immediato inviare CV (indicando il rif. C247) al fax 06-30684265 o e-mail lavoro@iperclub.it

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

Enoteca Ristorante di notevole importanza in Trieste
prossima apertura cerca
RESPONSABILE DI SALA
con conoscenza vini e almeno una lingua straniera (inglese o tedesco)
CUOCO
e
AIUTO CUOCO
con esperienza di cucina mitteleuropea
Inviare CV a:
ristorantits@katamail.com
o fax 040.3226659

sintesi
in comunicazione

Agenzia di pubblicità, associata Assocomunicazione

cerca

GRAFICO/A

Il/la candidato/a ideale ha già maturato esperienze professionali nel settore, sa usare i principali programmi di grafica, impaginazione e fototocco in ambiente Macintosh.

Inviare curriculum dettagliato (completo dell'autorizzazione al trattamento dei dati personali ai sensi della L. 675/96 e successive modifiche) a:

Sintesi srl
via del Coroneo, 19
34133 - Trieste



Con 39 ipermercati in Lombardia, Piemonte ed Emilia ed oltre 6.500 dipendenti, Bennet rappresenta un punto di riferimento in continua espansione. Per il punto vendita di **RONCHI DEI LEGIONARI** ricerca:

* DIPLOMATI

aventi età compresa tra i 19 ed i 28 anni da avviare ad attività di gestione del punto vendita.

Gli interessati di ambo i sessi possono presentarsi **MERCOLEDÌ 22 SETTEMBRE 2004 dalle ore 9.30 alle ore 12.30 presso il punto vendita di Bennet di Ronchi dei Legionari** oppure inviare dettagliato curriculum vitae (autorizzando al trattamento dei dati personali art. 10 L. 675/96) a Bennet S.p.A. via Enzo Ratti 2 - 22070 Montano Lucino (Co) oppure inviare e-mail completa di curriculum a personale@bennet.com



Corporate Express
A Bühmann Company

Nell'ambito di un piano di sviluppo della struttura commerciale ricerchiamo: **AGENTI MONOMANDATARI (Rif. AF)**
in tutte le province del **TRIVENETO**

I candidati ideali hanno esperienza nella vendita, sono automuniti, residenti in zona e fortemente determinati al raggiungimento di importanti obiettivi. Si offrono provvigioni ai massimi livelli del settore, possibilità di carriera, pianificazione di premi e incentivi. La provenienza dal settore costituirà titolo preferenziale: alle candidature più interessanti sarà riservato uno speciale trattamento economico. Contatto Enasarco.

Le ricerche sono rivolte a donne e uomini. Gli interessati sono pregati di inviare dettagliato Curriculum Vitae, allegando l'autorizzazione al trattamento dei dati personali ai sensi del D.L. 196/2003 e indicando anche sulla busta il riferimento di interesse, a:

Corporate Express S.p.A. - Selezione del Personale
V.le Europa, 30 - 20090 Cusago (MI) - fax 02/90253.394 Tel 02/90253.381
e-mail: selezione@cexo.it - www.corporateexpress.it

MANPOWER
management

Società dedicata alla gestione di patrimoni immobiliari di rilevante consistenza, ricerca neolaureati e neodiplomati per i seguenti ruoli:

- **GESTORI DEL PATRIMONIO IMMOBILIARE (Rif G-AM)**
Laureati in giurisprudenza, economia e commercio e/o scienze politiche cui affidare lo svolgimento delle attività di natura giuridico-amministrative relative alla gestione e valorizzazione del patrimonio immobiliare.
- **ADDETTI ALLA GESTIONE DEL PATRIMONIO IMMOBILIARE (Rif A-AM)**
Diplomati in ragioneria che affiancheranno i gestori nel coordinamento delle attività di gestione e valorizzazione del patrimonio immobiliare.
- **GESTORI TECNICI DEL PATRIMONIO IMMOBILIARE (Rif G-TEC)**
Laureati in ingegneria edile e/o civile e architettura impegnati nell'assicurare il corretto svolgimento delle attività di gestione tecnica ed economia del patrimonio immobiliare, nel rispetto della normativa vigente.
- **ADDETTI TECNICI DEL PATRIMONIO IMMOBILIARE (Rif A-TEC)**
Geometri che supporteranno operativamente la gestione tecnica ed economia del patrimonio immobiliare.
- **PERSONALE AMMINISTRATIVO/GESTIONALE (Rif A-GEST)**
Brillanti diplomati (diploma quinquennale) che saranno dedicati alle attività di contabilità e logistica, amministrazione del personale e segreteria. Requisito preferenziale: aver maturato un'esperienza, anche breve ma significativa, in una delle suddette attività.

Requisiti comuni richiesti

Età massima 29 anni; ottima conoscenza del pacchetto Office e dei più comuni strumenti informatici; buona conoscenza della lingua inglese; predisposizione ai rapporti interpersonali, propositività, dinamismo e flessibilità; disponibilità a trasferire e/o trasferimenti nella regione.

Sedi di lavoro: Bologna, Forlì, Modena, Trieste, Udine, Genova, Bergamo, Brescia, Milano, Aosta, Cuneo, Novara, Torino, Bolzano, Venezia, L'Aquila, Pescara, Matera, Firenze, Lucca, Siena, Cosenza, Caserta, Napoli, Salerno, Roma, Campobasso, Bari, Foggia, Lecce, Taranto, Cagliari, Oristano, Sassari, Agrigento, Caltanissetta, Messina, Palermo, Trapani.

I candidati interessati, dell'uno e dell'altro sesso, sono pregati di inviare il proprio Curriculum Vitae senza allegati, specificando nell'oggetto il riferimento e la regione di interesse, a:

MANPOWER MANAGEMENT S.p.A. - Via dei Crociferi, 41 - 00187 Roma
Fax 06/89549248 - e-mail: mpmanagement.roma@manpower.it - Accr. Min. n. 2255 del 4/03/2003

Si invitano gli interessati a prendere visione dell'informativa privacy ai sensi della legge 196/03 sul sito www.mpmanagement.it

Il nostro cliente è un affermato Gruppo Industriale Metalmeccanico che vanta un'organizzazione di 350 persone ed una distribuzione del prodotto in 70 Paesi nel mondo. La costante attenzione alla qualità e la continua ricerca ed innovazione tecnologica e di prodotto fanno sì che l'azienda occupi un ruolo di primaria importanza sul mercato internazionale da oltre 40 anni. Siamo stati incaricati della Ricerca e Selezione di:

RESPONSABILE TECNOLOGIE PRODUTTIVE Rif. 0127A0142

Il candidato prescelto, rispondendo alla Direzione Generale o al Direttore Tecnico in relazione alla tipologia di impianto, sarà responsabile delle attività di ricerca, sviluppo, formulazione della commessa di acquisto, collaudo, monitoraggio del ciclo vita, dei nuovi impianti e di quelli già in opera.

Il candidato ideale, laurea in ingegneria meccanica o gestionale, ha maturato una consolidata esperienza in ruolo analogo in aziende industriali metalmeccaniche caratterizzate da contesti tecnologici evoluti. E' in grado di relazionarsi con precisione, puntualità ed efficacia in modo equilibrato a livelli molto diversificati e di "muoversi" in un contesto internazionale. Completano il profilo padronanza della lingua inglese, disponibilità a viaggiare e conoscenza di autocad.

TECNICO DI LABORATORIO CHIMICO E METALLURGICO Rif. 0127A0143

Il candidato prescelto opererà all'interno del laboratorio preposto ai controlli tecnico-scientifici a supporto dei vari processi produttivi al fine di garantire gli indispensabili elevati standard di qualità richiesti, a partire dalla materia prima sino al prodotto finito. Il laboratorio è dotato di sistema qualità proprio.

Il candidato ideale, diploma tecnico-scientifico, preferibilmente ad indirizzo chimico, meccanico, metallurgico, o laurea ad indirizzo tecnico-scientifico, vanta esperienza consolidata nelle attività tecniche di laboratorio chimico-metallurgico, parla ottimo inglese ed è in grado di relazionarsi direttamente sia con l'area produttiva che con il cliente. Indispensabile la conoscenza dei più evoluti sistemi qualità.

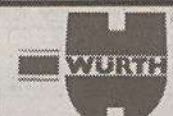
SEGRETERIA DI DIREZIONE Rif. 0127A0144

Opererà a stretto e costante contatto con la Direzione al fine di coadiuvarla in tutte le attività contribuendo ad ampliare la visione ed a monitorare lo stato di avanzamento delle problematiche in essere.

Il candidato ideale, 30/35 anni, ha maturato una significativa esperienza di segreteria di alta direzione in contesti aziendali complessi. Possiede efficaci capacità relazionali interne/esterne, spiccati problem solving ed organizzative, elevati equilibrio e gestione dello stress. Parla un ottimo inglese, conosce una seconda lingua straniera (preferibilmente francese o tedesco) ed opera con efficacia coi principali strumenti informatici.

Tutte le posizioni hanno sede in provincia di Gorizia. La selezione sarà gestita negli uffici Explora Risorse di Udine o di Reggio Emilia a seconda della residenza del candidato.

Inviare il CV nel sito www.explorarisorse.it o inviare a:
Explora Risorse Spa - Via Piccard 18 - 42100 Reggio E. - Tel. 0522303048
preferibilmente via email info@explorarisorse.it o Fax 0522562890 indicando il Rif. e l'autorizzazione ai sensi del D.lgs. 196/03. Richiesta autorizzazione provvisoria alla Ricerca e Selezione del Personale in corso, ai sensi del D.lgs. 276/03, in data 25 agosto 2004.



PRODOTTI E SISTEMI PROFESSIONALI DI FISSAGGIO

ricerca

VENDITORI

per TRIESTE e GORIZIA

Si prevede l'inserimento di collaboratori:

- Positivi e dinamici
- Intraprendenti
- Motivati a crearsi una solida carriera professionale in un'impresa di successo
- Età massima 34 anni

L'Azienda offre un adeguato percorso formativo, un costante sviluppo professionale supportato dal ns. Management Furgone aziendale, scheda telefonica e rimborso spese.

ENTRA A FAR PARTE DI UNA SQUADRA VINCENTE!

Invia il Tuo CV, allegando codice fiscale, autorizzazione al trattamento dei dati personali D.lgs. 196/03 ai fini suddetti (informativa completa sul sito www.wuerth.it) e citando la provincia di riferimento, a:

Wurth S.r.l. - Direzione Risorse Umane
Via Stazione, 51 - 39044 EGNA - BZ
FAX 0471 - 827641

e-mail: mariella.padovan@wuerth.it
La ricerca è rivolta a uomini e donne ex L. 903/77

CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA

GIOVEDÌ SU
“LA REPUBBLICA”
IL TUO PRIMO
APPUNTAMENTO CON
IL TUO
NUOVO LAVORO

Sei ancora alla ricerca
dell'offerta di lavoro su misura
per te?

Chi cerca, trova anche qui:
ogni giovedì, l'Italia che offre lavoro
incontra l'Italia che cerca il suo lavoro ideale
su Professioni & Carriere
de la Repubblica.

Un grande appuntamento, affidabile
e specializzato, una finestra affacciata
su tutto il mondo del lavoro in Italia.

Tra le pagine de la Repubblica
tutte dedicate alle offerte di lavoro,
scopri finalmente
la proposta che ti corrisponde di più.



A. MANZONI & C.

Con noi...chi cerca, lavora!

CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA

CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA

CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA CHI CERCA, LAVORA

Il voto in Slovenia surriscalda il clima Guerra del pesce: Zagabria invita Vajgl alla moderazione

ZAGABRIA Per il governo di Zagabria, le recenti dichiarazioni del ministro degli esteri sloveno Ivo Vajgl, sull'integrità territoriale slovena del Golfo di Pirano, sono inaccettabili nonché dimostrano le pretese territoriali sul golfo da parte del governo di Lubiana. Nelle scorse settimane, Vajgl ha più volte ribadito che il confine marittimo con la Croazia non c'è mai stato e che questo potrà sorgere solo in seguito a un accordo tra i due Paesi. Vajgl ha sottolineato inoltre che non vi è dubbio alcuno sulla completa sovranità slovena sulla totalità del golfo, «sovranità» ha detto ancora il capodiplomazia di Lubiana, che la Slovenia manterrà anche al termine dei negoziati sul confine con Zagabria. Rispondendo alle dichiarazioni del ministro sloveno, il governo di Zagabria ha affermato di seguire con attenzione l'evolversi del dibattito politico sloveno che in vista delle parlamentari del 3 ottobre va a toccare direttamente la Croazia. In una nota le autorità croate hanno auspicato anche che le questioni aperte tra i due stati vengano risolte tenendo conto degli interessi reciproci e nello spirito dei valori europei e del diritto internazionali. Assicurando che la Croazia farà il possibile per evitare tensioni, il governo di Zagabria ha invitato Lubiana a non inasprire il tono politico e a proseguire il dialogo, se necessario, anche attraverso l'arbitrato internazionale.



Ivo Vajgl

Lettera di Juri a Kofi Annan: «Piena solidarietà con l'Onu»

CAPODISTRIA Il deputato capodistriano della Lista Unità dei Socialdemocratici, Aurelio Juri, ha espresso la sua solidarietà e gratitudine al segretario generale delle Nazioni Unite, Kofi Annan, per le sue dichiarazioni riguardo l'illegalità dell'intervento militare in Iraq. In una lettera a Kofi Annan, Juri ha affermato di condividere pienamente la posizione espressa dal segretario generale e di credere profondamente che anche la stragrande maggioranza dell'opinione pubblica mondiale è convinta che non si può avallare un intervento militare che viene sollevato con la menzogna, senza il consenso del consiglio di sicurezza e che è fonte di ulteriore violenza e di destabilizzazione. Juri ha lanciato anche appello affinché anche la gente comune dimostri la propria solidarietà al segretario generale dell'Onu, in modo particolare quando i maggiori sostenitori della guerra, con a capo il presidente americano Bush, cercano di discreditarne le posizioni assunte da Annan. Quest'ultimo, in un'intervista rilasciata recentemente alla Bbc, aveva dichiarato che la guerra in Iraq è illegale perché non gode del consenso del consiglio di sicurezza e perché in aperta violazione della Carta dell'Onu.



Aurelio Juri

Gallesano, mazzata su Palazzo Giocondo

Deciso lo sgombero definitivo per motivi di sicurezza. Tre famiglie senza tetto

GALLESANO Uno dei simboli di Gallesano, Palazzo Giocondo, è crollato, non del tutto, ma anche quello che è rimasto in piedi ha i giorni contati, salvo urgenti lavori di recupero. Venne costruito nel 1671 dal possidente Antonio Petris e per tutto questo tempo è stato muto testimone della storia gallesanese, di momenti di splendore ma anche di declino. E il suo degrado è iniziato con l'esodo degli ultimi discendenti della famiglia Petris diventando bene nazionalizzato, appartenente allo stato, in effetti a nessuno. O meglio a chi vi entrava alla ricerca di un tetto per periodi più o meno provvisori.

Palazzo Giocondo è stato per decenni la stazione d'arrivo di numerosi immigrati bosniaci e musulmani in cerca di lavoro e di miglior fortuna di vita. Qualcuno vi è rimasto per pochi anni avendo trovato un alloggio più decente, altri invece meno fortunati vi hanno trascorso gran parte della loro esistenza vita. Sempre in condizioni precarie con allacciamenti improvvisati alla rete elettrica, idrica e telefonica. Ora però dopo il crollo le tre famiglie che vi



La bora e le piogge insistenti hanno dato la mazzata finale a Palazzo Giocondo: deciso lo sgombero definitivo.

abitavano, una decina di persone, sono state sgombrate. La municipalità di Dignano ha promesso di sobbarcarsi le spese di subaffitto per 2-3 mesi, poi dovranno arrangiarsi.

I primi segnali di cedi-

mento, le crepe sui muri hanno cominciato a manifestarsi tanti anni fa, ma nessuno di competenza ci ha fatto caso. Il palazzo, sotto le sferzate del maltempo di questi giorni, ha ceduto di schianto, provocando un

boato che qualcuno ha interpretato come un terremoto. Le mura perimetrali sul lato nord e nord ovest hanno ceduto con l'inconsapevole complicità di qualche suo inquilino che ha indebolito la struttura

asportando le travi per riscaldarsi e grosse pietre usate poi altrove. Palazzo Giocondo è crollato anche per dispetto o vendetta, di-

ce qualcuno del posto. Forse voleva anch'esso un po' d'attenzione come la vicina piazza rimessa recentemente a nuovo, con pietre lavorate e fugate. O forse non poteva più sopportare che si parlasse di progetti come il Brioni riviera, campi di golf o di polo mentre lui era dimenticato da tutti. Tre anni fa, il palazzo era stato acquistato da Branka Orlic all'epoca preside della Scuola media superiore di design di Pola che intendeva restaurarlo per ricavarne un centro culturale internazionale. Ora dice che pur avendo pagato il prezzo richiesto pari a 2.500 euro, non ha ancora potuto procedere all'intervallazione poiché il proprietario - così le hanno detto - deve acquistare anche il terreno su cui sorge l'immobile. «Sono disposta ad acquistarlo», afferma Branka Orlic però non sono riuscita ad avviare il dialogo con l'amministrazione cittadina di Dignano». A questo punto se non si interverrà in tempo anche ciò che resta del palazzo è destinato a soccombere, con grande preoccupazione e paura dei gallesanesi che ci abitano vicino.

p.r.

Il ministro croato della Difesa, Roncevic, annuncia l'avvio della costruzione. Gli ambientalisti stavolta sono d'accordo sul sito ma contestano l'entità della spesa

Radar militare sul monte Sljeme. Costerà 230 milioni di dollari

ZADAR Profilo basso degli ambientalisti zagabresi in merito alla costruzione del radar militare Fps-117 sul monte Sljeme, poco a nord della capitale croata. A differenza delle proteste e iniziative di vario tipo messe in atto in Istria e nel Quarnero (un identico impianto sorgerà su cima Vojak, la vetta del Monte Maggiore, a quota 1401 metri), a Zagabria non si è svolta la benché minima manifestazione di dissenso. Per Toni Vidan, uno dei responsabili della società ecologista Azione verde, la cosa non deve affatto stupire: «Non abbiamo contestato il sito, dislocato in zona Pun-tijarka - ha detto alla stampa - in quanto già in precedenza devastato da un vec-

chio radar militare. E poi, in base alle informazioni in nostro possesso, queste strutture non dovrebbero assolutamente danneggiare, né inquinare l'ambiente». Quindi Vidan ha specificato che le informazioni sulle eventuali conseguen-

ze ambientali derivanti dal radar sono state ottenute da organizzazioni ecologiste all'estero, mentre a Zagabria nessuno si è preso la briga di spiegare gli effetti che un simile sistema potrebbe avere sull'area dello Sljeme.

Riferendosi alle proteste avutesi nelle due regioni adriatiche, come pure a Sabbioncello e Lissa, Vidan ha puntualizzato che la gente ha voluto manifestare contro i radar poiché piazzati in località suggestive dal punto di vista paes-

saggistico, come pure frequentate da alpinisti ed escursionisti. «Ma la cosa che più mi preoccupa - ha concluso l'ambientalista - è il costo dei radar di fabbricazione americana. Si tratta di 230 milioni di dollari, che vengono sorsati dai contribuenti croati.

Intanto il ministro della difesa croato, Berislav Roncevic, ha confermato che prossimamente il radar sullo Sljeme sarà posto in funzione per un periodo di prova, scaduto il quale si saprà se riesce a soddisfare le esigenze degli esperti e del traffico aereo. Nei prossimi mesi comincerà l'installazione dell'impianto sulla sommità dell'altura istro-quarnerina.

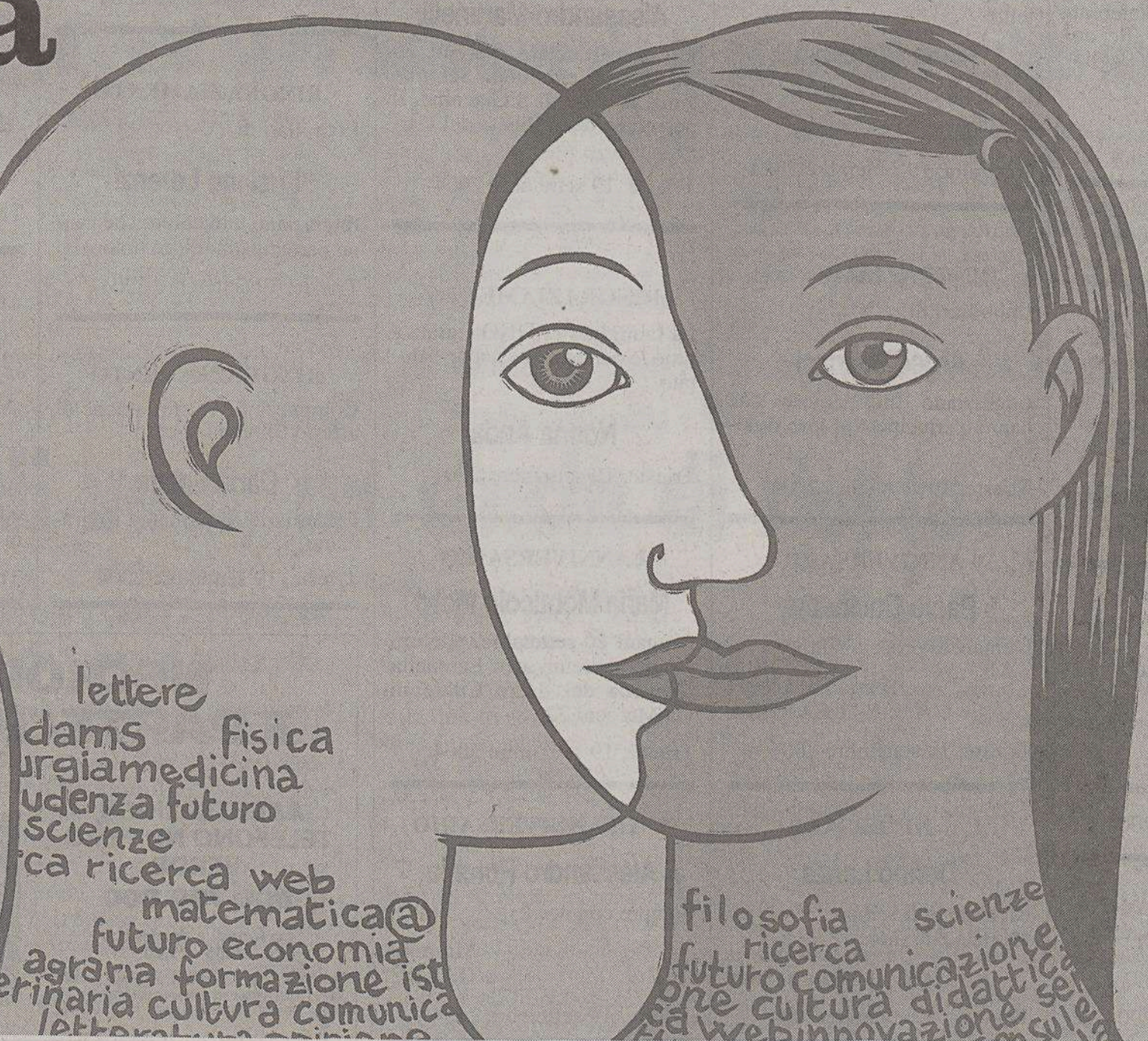
I CAMBI	
SLOVENIA	
Tallero 1,00 =	0,0042 Euro*
CROAZIA	
Kuna 1,00 =	0,1364 Euro
Benzina super	
CROAZIA	
Kuna/litro 7,79 =	1,06 €/litro
Benzina verde	
SLOVENIA	
Tallero/litro 210,60 =	0,88 €/litro**
CROAZIA	
Kuna/litro 7,26 =	0,99 €/litro
Diesel	
SLOVENIA	
Tallero/litro 188,50 =	0,79 €/litro**

a.m.

TrasForma la Tua Vita

INFO
T. 0432 508786
NUMERO VERDE
800 24 14 33

FRIULCASSA
CASSA DI RISPARMIO REGIONALE
SNDRCIO



04 05

www.uniud.it

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI UDINE

facoltà d'innovazione

AGRARIA
Corsi di laurea
Biotecnologie (curriculum Agrario)
(Corso interfacoltà: Agraria, Medicina, Veterinaria, Scienze)
Scienze e tecnologie agrarie
Scienze e tecnologie alimentari
Scienze e tecnologie per l'ambiente e la natura
Viticoltura ed enologia*
* a Cormons

ECONOMIA
Corsi di laurea
Banca e finanza*
Economia aziendale*
Economia e amministrazione delle imprese*
Economia e commercio
Statistica e informatica per la gestione delle imprese
* a Udine e a Pordenone

GIURISPRUDENZA
Corsi di laurea
Scienze giuridiche

INGEGNERIA
Corsi di laurea
Ingegneria civile
Ingegneria dell'ambiente e delle risorse
Ingegneria elettronica
Ingegneria gestionale dell'informazione
Ingegneria gestionale industriale
Ingegneria meccanica*
Scienze dell'architettura
* a Udine e a Pordenone

LETTERE E FILOSOFIA
Corsi di laurea
Conservazione dei beni culturali

DAMS - Discipline delle arti, della musica e dello spettacolo*
Lettere
Scienze e tecniche del turismo culturale
* a Gorizia

LINGUE E LETTERATURE STRANIERE
Corsi di laurea
Lingue e letterature straniere
Mediazione culturale. Lingue dell'Europa centrale e orientale
Relazioni pubbliche* [anche in modalità on line]
Traduttori e interpreti*
* a Gorizia

MEDICINA E CHIRURGIA
Corsi di laurea
Medicina e chirurgia (Corso della durata di 6 anni)
Biotecnologie (Corso interfacoltà: Medicina, Agraria, Scienze, Veterinaria)
Educazione professionale (Corso interfacoltà: Medicina, Scienze della formazione)
Fisioterapia
Infermieristica*
Ostetricia
Scienze motorie**
Tecniche della prevenzione nell'ambiente e nei luoghi di lavoro (Corso Interuniversità Udine-Trieste)
Tecniche di laboratorio biomedico
Tecniche di neurofisiopatologia
Tecniche di radiologia medica per immagini e radioterapia
* a Udine, a Pordenone e a Mestre
** a Gemona del Friuli

MEDICINA VETERINARIA
Corsi di laurea
Igiene e sanità animale
Scienze della produzione animale
Biotecnologie (curriculum Medico veterinario)
(Corso interfacoltà: Veterinaria, Scienze, Agraria, Medicina)
Biotecnologie orientate alla creazione d'impresa*
* Corso internazionale con sede a Perugia

SCIENZE DELLA FORMAZIONE
Corsi di laurea
Educazione professionale (Corso interfacoltà: Scienze della formazione, Medicina)
Scienze della formazione primaria
Scienze e tecnologie multimediali*
* a Pordenone

SCIENZE MATEMATICHE, FISICHE E NATURALI
Corsi di laurea
Informatica
Matematica
Tecnologie web e multimediali
Biotecnologie (curriculum Biologia computazionale)
(Corso interfacoltà: Scienze, Agraria, Medicina, Veterinaria)

A OGNI CORSO DI LAUREA CORRISPONDE UNO O PIÙ CORSI DI LAUREA SPECIALISTICA

Continuaz. dalla 7.a pagina



Il giorno 16 settembre si è spento serenamente

Salvatore Buzzurro (Turi)

**Brigadier Generale
degli Alpini**

Ne danno l'annuncio la moglie LILIANA, i figli MARIO e MASSIMO, le nuore ARIANNA e CHIARA e il nipote MICHELE.

I funerali si svolgeranno giovedì 23 settembre, alle ore 9, nella chiesa nuova del cimitero di Sant'Anna.

**Non fiori ma offerte
all'Associazione Italiana
per la Ricerca sul Cancro**

Trieste, 19 settembre 2004

Sarai sempre nei nostri cuori

Turi

- DANILA, DOMENICO, BARBARA, MASSIMILIANO.

Civiale del Friuli, 19 settembre 2004

E' salita al cielo l'anima buona del

GENERALE

Salvatore Buzzurro

- I fratelli VITTORIO e BRUNO con ALESSANDRA e RITA
- I nipoti ALESSANDRO, ELEONORA con MASSIMO, ANTONIO e MARIO

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano al dolore
- ALDO
- BRUNA
- BARBARA
- THOMAS

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al dolore
- la famiglia KOSMAC

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano al dolore per la scomparsa dell'amico

Turi

- GIORGIO e MARISA BRAIDA
- ANTONIO e ELENA CASTIGLIONI
- CORRADO e IPPOLITA COLACI

- FERRUCCIO DAGRI
- EDOARDO e ANNAMARIA FABBRI
- VANNI e M.CLOTILDE GIUFFRIDA

- TEO e WANDA GRANTE
- MARIA GRAZIA MELIS
- CLAUDIO e SERENA OLALA

- GASTONE e LUCIANA ROCCO
- FURIO e LUCIA SANZIN
- PINO e ANNAMARIA TATTONI

- FRANCO e NADIA ZARO

Trieste, 19 settembre 2004

Affettuosamente vicini a BRUNO.
- ANNALISA e NINO

Trieste, 19 settembre 2004

I colleghi del 12° corso Accademia Militare di Modena si uniscono al dolore della famiglia per la scomparsa di

Salvatore Buzzurro

Generale degli alpini

Trieste, 19 settembre 2004

Vi siamo vicini
- IDA, MASSIMILIANO, PATRIZIA

Trieste, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Bianca Pesaro in Colombar

ringraziano di cuore tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 19 settembre 2004



"Signore, non ti chiediamo perché ce l'hai rapito, ti ringraziamo perché ce l'hai donato".

Un uomo buono ci ha lasciato

Teodoro Stofa

Con tristezza lo annunciano la moglie LUISA e il figlio FABRIZIO con MARA e l'adorata nipotina ALEXA.

Un particolare ringraziamento al dott. DARIO BIANCHINI ed a tutto il personale medico e infermieristico della I Medica.

I funerali seguiranno giovedì 23 settembre alle ore 11.20 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Doro

sarai sempre nel mio cuore.
- LUISA

Trieste, 19 settembre 2004

Ciao nonnino mio.
- ALEXA

Trieste, 19 settembre 2004

Papà

grazie per quello che mi hai insegnato.
- FABRIZIO

Trieste, 19 settembre 2004

Papà

ti ricorderò sempre con infinita dolcezza.
- MARA

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano le famiglie: BABUDER, BRADASCHIA, CERVINI e GUSSINI.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al dolore famiglia TUCCI.

Trieste, 19 settembre 2004

Il Direttore, il personale medico, infermieristico ed amministrativo della Clinica Urologica partecipano al dolore di MARA BARAGGIOLO e della famiglia per la perdita di

Teodoro Stofa

Trieste, 19 settembre 2004

Con cordoglio famiglia ZELE.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano commossi ROBERTO e LAURA.

Trieste, 19 settembre 2004

Siamo vicini a FABRIZIO e famiglia in questo momento di dolore.

- EDO e LAURA

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano al lutto i cognati RINO e VANDA ALZETTA con le figlie DANIELA, MARINA, PAOLA e loro famiglie.

Trieste, 19 settembre 2004



Ci ha lasciato il nostro caro papà

Giuseppe Zompicchiatti "Bepi"

Lo ricordano a quanti lo hanno stimato e gli hanno voluto bene i figli GIOVANNI, FRANCESCO e MARIA con le rispettive famiglie.

Un particolare e sentito ringraziamento al medico curante dottoressa MARIALUISA TAUZZI.

I funerali seguiranno martedì 21 alle ore 13 da via Costalunga alla volta della Chiesa di via Carsia, Opicina.

Opicina, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Tullio Fornasaro

ringraziano di cuore tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 19 settembre 2004

VIII ANNIVERSARIO

Vladimiro Bresciani

I tuoi cari ti ricordano con immutato amore.

Trieste, 19 settembre 2004



"Chi mi riconoscerà davanti agli uomini, anch'io lo riconoscerò davanti al Padre mio che è nei cieli"

Con questa certezza, nella serenità della fede, si è spento il nostro amato

Nino Panzini

fotografo

nell'abbraccio dei suoi cari e attorniato dall'affetto di tanti amici, che lo ricorderanno come lavoratore infaticabile e giusto maestro.

Lo annunciano la moglie MARIUCCIA, la figlia MAURIZIA, il genero FULVIO e la sorella ROSY.

Nino

per te vivere significava giocare ed è così che sei rimasto giovane con noi

THAILA, ELLENIA. Si ringrazia sentitamente tutto il personale della Medicina Clinica di Cattinara.

I funerali e la S.Messa seguiranno lunedì 20 alle ore 9.00 da Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Le famiglie BOLOGNA, BAILOS, profondamente colpite, partecipano al lutto.

Trieste, 19 settembre 2004

Nino

- CICCIO e famiglia

Trieste, 19 settembre 2004

Lo ricorda con tanto affetto il nipote FABIO.

Cervignano del Friuli, 19 settembre 2004

Partecipano al lutto:
- MARTA, ELIO, ROBERTO e famiglie

Trieste, 19 settembre 2004

Il Gruppo Fotografi di Confratigniano partecipa al lutto.

Trieste, 19 settembre 2004

Nino

resterai per sempre nel nostro cuore.
- FULVIA e WALTER

Trieste, 19 settembre 2004

Vicini a MARIUCCIA, MAURIZIA e famiglia in questo triste momento:
- LAURA, GABRIELLA, ANA ROBERTA con le rispettive famiglie.

Trieste, 19 settembre 2004



E' mancata all'affetto dei suoi cari

Rosalina Pahor ved. Stocca

di anni 98

Ne danno il triste annuncio la figlia ANNA, il genero VITTORIO ZULLIAN, i nipoti MASSIMO e ANDREA e parenti tutti.

I funerali seguiranno giovedì 23 settembre alle ore 13 dalla Cappella di via Costalunga direttamente per il Cimitero di Barcola.

Trieste, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Claudio Zivic

ringraziano sentitamente tutti i parenti e amici che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Marcello Bon

commossi ringraziano quanti hanno partecipato al loro grande dolore.

Trieste, 19 settembre 2004

XXV ANNIVERSARIO

Pino Galante

Sempre nel cuore dei tuoi cari.

Trieste, 19 settembre 2004



E' mancata all'affetto dei suoi cari

Renata Torre

Addolorati lo annunciano il figlio REMIGIO, la nuora ANNA, i nipoti MANUEL, MANUEL, JESSICA e JASMINE. Si ringrazia il personale della pneumologia di Cattinara e il personale dell'Ospis di Pineta del Carso.

I funerali seguiranno mercoledì 22 settembre alle ore 11.20 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Renata

Grazie

dei 30 anni felici passati assieme. Ricordandoti sempre.
- GIULIANO

Trieste, 19 settembre 2004

Renata

riposa in pace con mamma, papà.

- Fratello GIORGIO, cognata IGEEA, nipoti GABRIELLA, SONIA

Trieste, 19 settembre 2004

Renata

- MARIAROSA, LISA, ROBY, FRANCESCO

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano al dolore cugini MARIUCCIA, FRANCO e famiglia.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al lutto famiglia AGARINIS.

Trieste, 19 settembre 2004



Si è spenta serenamente

Anna Slamic ved. Slobez

La ricorderanno sempre il figlio PINO con la moglie PIA, i nipoti GIANPAOLO, ALESSANDRA con ROBERTO, le pronipote ERICA ed EMMA e parenti tutti.

Un grazie di cuore all'amica MARIA e alla cugina SILVANA per il sincero affetto dimostrato.

I funerali seguiranno mercoledì 22 settembre alle ore 13 dalla Cappella di via Costalunga per la Chiesa di Cattinara.

Trieste, 19 settembre 2004



Ci ha lasciati

Giovanni Giorgi

di anni 91

L'annunciano la moglie MARIA, i figli CLEMENTE, FABIO e PIO unitamente ai parenti tutti.

I funerali saranno celebrati martedì 21 settembre alle ore 13.45 nella Chiesa di Fogliano.

Fogliano Redipuglia, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

Commossi per l'affetto dimostrato al nostro caro

Claudio Grego

ringraziamo di cuore tutti coloro che hanno partecipato al nostro dolore.

I familiari

Trieste, 19 settembre 2004

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Sergio Erman

Ringraziamo le persone a noi vicine.

I familiari

Trieste, 19 settembre 2004

ANNIVERSARIO

Danilo Furlan

Ricordando

Trieste, 19 settembre 2004



E' mancata all'affetto dei suoi cari

Guerrino Menegoni (Ravasini)

pek

Ne danno il triste annuncio la moglie AMELIA, ANNELISE, MIMMO, ANDREA, ALESSIO e ELIANA unitamente ai parenti tutti.

Si ringraziano anticipatamente tutti coloro che parteciperanno al nostro dolore.

I funerali seguiranno lunedì 20 settembre alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipano addolorati i cugini FIORELLA, BRUNO, MASSIMILIANO ed ELISABETTA.

Trieste, 19 settembre 2004

Affettuosamente vicini:
- NEREA, LUCIANO, SANDRA e RICCARDO.

Trieste, 19 settembre 2004

Sono vicini e partecipi al dolore EDELWEISS, FRANCA, PATRIZIA, BRUNO.

Trieste, 19 settembre 2004



I funerali dell'amato

Lucia Abbondanza

Addolorati annunciano la sua scomparsa ALESSANDRO, ELENA, GIANNA e PAOLO. I funerali avranno luogo martedì 21 settembre alle ore 10 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al lutto la famiglia GIMONA.

Trieste, 19 settembre 2004

Donna di grandi virtù e grande senso della famiglia, con l'esempio ha insegnato quanto importanti siano questi valori. Grazie per sempre.
- PAOLO

Trieste, 19 settembre 2004

Nel nostro cuore per sempre
- ZORETTA, CRISTINA e nipoti.

Trieste, 19 settembre 2004

Vivrai sempre nei nostri cuori.
- RINA, ANGELA, SAMANTHA, MANUELA, ALBERTO.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al dolore
- la sorella GRAZIA e figli.

Trieste, 19 settembre 2004



I funerali dell'amato

Gunther Hervatin

Si svolgeranno martedì 21 settembre alle ore 11 nella chiesa del cimitero di via Costalunga, l'esposizione avverrà dalle ore 8.30.

Trieste, 19 settembre 2004

Partecipa al lutto famiglia PAHOR.

Trieste, 19 settembre 2004

Arrivederci

Gunther

con affetto e rimpianto:
- LORENZO, VIVIANA, GIANCARLO, NINETA

Trieste, 19 settembre 2004

13-5-1917 18-9-2004
Si è spento serenamente

Valentino Gerebizza

Ne danno il triste annuncio la moglie ADELINA, i figli, le nuore, i nipoti e parenti tutti.

I funerali seguiranno lunedì 20 settembre alle ore 11 nella chiesa parrocchiale di San Niccolò a Sagrado partendo dall'ospedale civile di Monfalcone.

Sagrado, 19 settembre 2004

I familiari ringraziano per l'affetto dimostrato nella partecipazione al lutto di

Esplodono i malumori sul progetto di aggregazione di otto multiutility e la battaglia si allarga. An interroga sulle manovre di Cecotti. Forza Italia incerta

Società di servizi, stop friulano al piano di Illy

Le categorie economiche bocciano Nes. Valduga spiega: «Vogliamo una holding della provincia di Udine»

TRIESTE Riccardo Illy «benedice» la Nes? Il Friuli, dove covano i malumori più spinti, non gradisce. E fa esplodere il dissenso: le categorie economiche, industriali, artigiani, commercianti, piccole imprese - condividendo l'ostilità del sindaco di Udine Sergio Cecotti - si riuniscono e bocciano all'unanimità il progetto di aggregazione che, coinvolgendo otto società multiservizi di Veneto e Friuli Venezia Giulia tra cui Iris di Gorizia, Gea di Pordenone e Cafè di Udine, dovrebbe creare una nuova holding di acqua, luce, gas, rifiuti.

«La giunta della Camera di commercio ha assunto all'unanimità una posizione che non vuole essere in contrapposizione con nessuno ma nemmeno nascondere la profonda preoccupazione di tutte le categorie economiche per una possibile spaccatura del settore delle multiutility in provincia di Udine», dichiara, a poche ore dall'uscita del governatore, il presidente camerale Adalberto Valduga. Non serve che traduca: le categorie non vogliono accettare che il Consorzio dell'acquedotto Friuli centrale aderisca a Nes, come ha deliberato il cda ma non ancora l'assemblea, mentre l'Amga e cioè l'ex municipalizzata del Comune se ne sta fuori. Le categorie, al contrario, vogliono un polo tutto friulano: «Auspichiamo - spiega Valduga - che il Cafè e l'Amga, attraverso la fusione diretta o la costituzione di una holding, si uniscano. E solo successivamente, avendo maggior potere contrattuale, esaminino eventuali possibilità di aggregazione». Il motivo? «Riteniamo assolutamente penalizzante per la collettività - aggiunge il presidente camerale - che una società importante della provincia come il Cafè si stacchi dall'Am-

ga e dalle utility friulane, per accasarsi in Veneto, in una holding con sede a Venezia, e in posizione di minoranza».

Non serve nemmeno ricordare che più d'una accusa Amga di aver rifiutato l'offerta ad entrare in Nes e, in passato, l'abbraccio con Cafè: «Mi ricorda quanto è successo con le banche. Ognuno diceva che la colpa della mancata fusione era dell'altro. Sappiamo com'è finita. Adesso non vogliamo che in un settore così strategico si ripeta quant'è successo allo-



L'industriale Giovanni Fantoni con Adalberto Valduga.

ra». A dar man forte a Valduga, in giunta camerale, tutti i settori produttivi: gli artigiani di Carlo Faleschini, i commercianti di Giovanni Da Pozzo, gli industriali di Giovanni Fantoni, le piccole imprese di Massimo Pa-

Nes dovrebbe avere un fatturato di 400 milioni di euro - sembrano doversi vedere soprattutto con Udine. Ancora una volta. Dalle altre due province coinvolte, Gorizia e Pordenone, non arrivano se-

gnali negativi. Ma da quella friulana piovono forti resistenze e segnali contraddittori in vista di un appuntamento cruciale: il Cafè, l'oggetto dei desideri di cui sono proprietari 72 Comuni e cioè un azionariato difficilissimo da controllare, si riunisce in assemblea il 29 settembre per rinnovare i suoi vertici. Vinceranno i supporter o i nemici di Nes?

Nessuno si sbottona ancora: il gioco è ingarbugliato, le variabili molteplici, gli attori tantissimi. In provincia di Udine, nel campo delle multiutility, operano ad esempio una miriade di società e la partita della Nes ha già raggiunto il Consorzio del Tubone, Bassa friulana, dove un gruppetto di sindaci di sinistra ha aperto un canale con Cecotti e ipotizzato un presidente «cecottiano». Luisa De Marco. Il sindaco di Udine, ostile all'aggregazione illiana che giudica fallimentare, ha un ruolo da protagonista. Tant'è che sul suo feeling con i diessini del Tubone, così come su un incontro con due industriali, intervengono An il deputato e consigliere comunale Daniele Franz ha pronta un'interrogazione.

Ma come ignorare, ed è un altro esempio dei trasversalismi in campo, il buon rapporto che esiste tra il presidente uscente del Cafè Pietro Del Fabbro, filo-diessino e filo-Nes, e i forzisti? Quei forzisti che, a sentire Renato Brunetta, non dovrebbero aver alcun dubbio: «Da economista dico che Nes non potrà avere una dimensione ottimale e sarà solo un'aggregazione di transito. Per dove? Io temo per la bolognese Hera...». Quei forzisti che, viceversa, sembrerebbero assai indecisi. E soprattutto assai poco felici di ritrovarsi in mezzo tra Illy e Cecotti.

Roberta Giani

La Lega Nord fortemente contraria all'operazione. Follegot: «C'è il rischio di monopoli»

«L'acqua non va svenduta»

TRIESTE «Non svendiamo l'acqua del Friuli Venezia Giulia». Nel quartier generale di Reana del Rojale, di sabato mattina, la Lega schiera lo stato maggiore del partito: consiglieri regionali, segretari politici, parlamentari. E promette battaglia feroce contro l'aggregazione di otto società del Veneto e del Friuli Venezia Giulia che dovrebbe dar vita a un polo multiservizi del Nordest.

Il Carroccio - a poche ore dalla «benedizione» a Nes impartita dal presidente Riccardo Illy - fa dunque emergere la sinistra sotterranea «guerra dell'acqua» che smuove interessi economici, politici, finanziari: il partito del Senatur, ben conoscendo le trasversalità in campo, presenta una mozione con cui vuole costringere l'aula regionale a uscire allo scoperto e spara a zero sul progetto «caro» al governatore.

Riassume, a nome di tutti, il segretario regionale Fulvio Follegot: «Si vuole dare origine, con l'operazione finanziaria in corso che interessa cinque società venete e tre friulane, a una nuova holding da 2.200 dipendenti che offra servizi relativi a fornitura e depurazione delle acque, distribuzione del gas, raccolta e smaltimento rifiuti, fornitura di energia elettrica e persino servizi cimiteriali,

parcheggi e verde pubblico su un territorio a macchia di leopardo, da Chioggia a Monfalcone». Ma, continua Follegot, c'è un duplice pericolo: «La costituzione di un monopolio che gestirebbe servizi pubblici indispensabili con rischi di aumenti tariffari per i cittadini e il controllo da parte di realtà extraregionali delle cospicue risorse idriche del Friuli Venezia Giulia».



Fulvio Follegot

La Lega, pertanto, non ci sta. A nessuna condizione: «Sarebbe paradossale se fossimo costretti a comprare la nostra acqua a prezzi elevati. Abbiamo già perso il controllo del sistema bancario, finito in mani straniere, ora basta». Non mancano accuse alla giunta regionale: «Il ddl per il recepimento della Legge Galli individua quattro ambiti territoriali ottimali per la gestione del servizio integrato dell'ac-

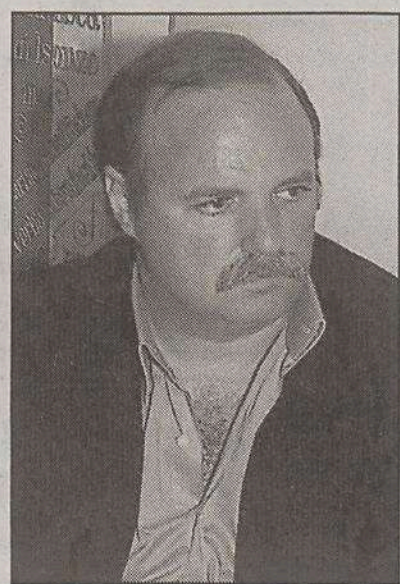
qua, dall'acquedotto alla fognatura, ma con la creazione di una multiutility come la Nes tale suddivisione non avrebbe alcun valore: l'acqua regionale sarebbe infatti controllata da una sola società». Ed ecco allora, attraverso una mozione, l'invito a Illy e alla sua giunta a favorire l'affidamento dei servizi di pubblica utilità «a società controllate esclusivamente da enti pubblici regionali» e impedire «la creazione di monopoli», verificando la compatibilità tra l'operazione Nes e il ddl sul ciclo integrato dell'acqua. «Dobbiamo creare dapprima una holding regionale eppoi, semmai, trattare con il Veneto. In Nes saremmo in minoranza - incalza Follegot.

E gli alleati della Casa delle libertà e quelli in particolare di Forza Italia che non sembrano così ostili a Nes? La Lega non aspetta: «I tempi sono molto ristretti. Le assemblee delle otto società si riuniranno quanto prima... In ogni caso ci confronteremo con tutti, e non solo con gli alleati, perché la questione riveste un interesse primario. E faremo incontri e azioni sul territorio» replica Follegot. Liquidando con una battuta gli scherzi del destino che vogliono Sergio Cecotti e la Lega condividere l'identica posizione: «E il sindaco di Udine che la pensa come noi...».

r.g.

Moretton: «Abbiamo chiesto garanzie ma siamo favorevoli alle alleanze a Nordest»

«La scelta spetta ai sindaci»



Gianfranco Moretton

TRIESTE «Riteniamo, come Margherita, che le aggregazioni siano un obbligo. E quindi giudichiamo positiva un'alleanza che, mettendo assieme le società che si occupano di servizi pubblici, dia forza al Friuli Venezia Giulia e gli consenta di avere peso contrattuale, nel contesto di aggregazioni più ampie a Nordest». In giunta, l'altro ieri, ha avanzato dubbi e chiesto garanzie. Ieri, dopo la riunione di gruppo della Margherita, Gianfranco Moretton è uscito allo scoperto. E l'ha fatto con prudenza, non sbarrando la porta alla Nes cara al presidente Riccardo Illy, ma nemmeno spallancandola. «La cosa più importante - spiega Moretton - è quella di assicurare la qualità dei servizi pubblici e tutelare i bilanci delle famiglie con una politica di controllo del prezzo delle tariffe. Ed è per questa ragione che, in giunta, la Margherita ha chiesto precise garanzie anche al fine di dare rassicurazioni al territorio rispetto alla scelta che andranno a fare liberamente». Ma è un via libera a Nes? «Sono i comuni a dover fare autonomamente le loro valutazioni e assumere le loro determinazioni» risponde, glissando diplomaticamente, Moretton. Ma più d'uno scommette che, almeno in casa della Margherita, la strada per Nes è in discesa.

Dopo lo strappo con l'Areran e in attesa dell'auspicato chiarimento i rappresentanti dei dipendenti degli enti locali mantengono una posizione rigida

Comparto unico, è gelo tra giunta e sindacati

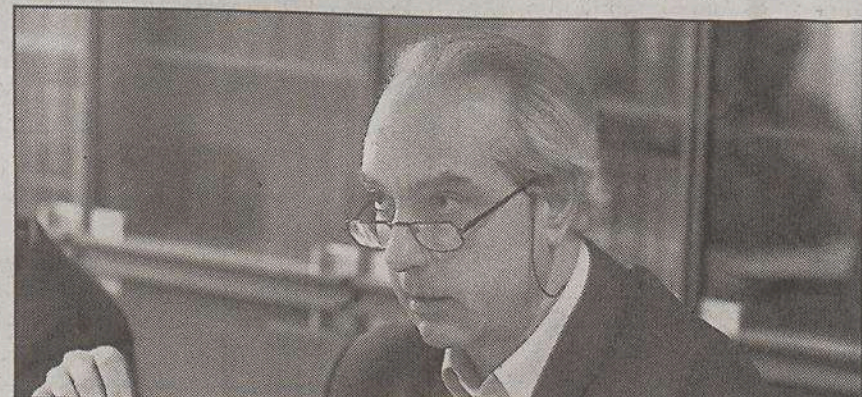
Illy: «Non si può pretendere l'irrealizzabile». Colussi (Cgil): «Non resteremo a guardare a lungo»

UDINE Sempre più distanti e ora, dopo l'inevitabile logoramento dei rapporti personali, forse un po' meno disposti a limare le differenze. Giunta regionale e sindacati, dopo la bufera di due giorni fa, si possono solo limitare agli auspici in vista degli ennesimi vertici decisivi di lunedì e mercoledì. Il resto è fatto di reciproci avvertimenti. «Non sperino che restiamo a guardare ancora a lungo», minaccia Ruben Colussi, segretario generale Cgil-Fvg, riassumendo tutta la voglia di sciopero che attraversa le diverse organizzazioni dopo lo stop nella trattativa sul rinnovo del contratto dei dipendenti regionali. «Si devono mettere in testa che non si può pretendere l'irrealizzabile», replica seccamente il presidente della Regione Riccardo Illy.

Ieri i sindacati hanno incassato la conferma di poter incontrare l'assessore regionale Gianni Pecol Cominotto: gli parleranno lunedì a Passignano di Prato, tra le pause di un convegno organizzato dall'Aran, l'agenzia per la rappresentanza negoziale

delle pubbliche amministrazioni. L'umore, però, dopo la proposta «indecente» dell'Areran («meno della metà di qualsiasi rinnovo contrattuale»), ha detto Alessandro Baldassi della Cgil sul biennio economico 2002-2003 dei regionali, resta nerissimo.

«La posizione di questa giunta è del tutto arretrata - affonda Colussi - come si fa a mettere in discussione gli accordi nazionali del 23 luglio '93, quanto di più acquisito ci possa essere? Quindi, o l'esecutivo cambia orientamento o si passa a una fase



L'assessore al Personale Gianni Pecol Cominotto.

conflittuale. Direi inevitabilmente conflittuale dato che, se questa giunta vuole davvero attuare un decentramento serio, non può che puntare al comparto unico». Posizione arretrata? Illy non ci sta. «La nostra è sem-

plimente una posizione di allineamento a ciò che la Corte dei conti ha ripetutamente segnalato. E' inutile continuare a pensare di aggirare i rilievi dei magistrati, meglio armarsi di buona volontà, valutando bene gli interessi propri ma anche quelli della collettività».

Un invito che la controparte giudica «generico». «Neppure Berlusconi si sarebbe sognato di proporre un documento tanto improponibile - attacca Michele Colutti, segretario generale Cisl-Fps - Chiedono dialogo? Certo, il dialogo serve a tutti, ma con che coraggio ne parlano

dopo un confronto tanto disrompente come quello di venerdì? Lunedì pretenderemo di sapere se è stato Pecol Cominotto il mandatario di un articolato offensivo e che, di fatto, affossa la devolution».

Difficile pensare di conciliare posizioni tanto divergenti in pochi giorni. E allora Luca Visentini, segretario generale Uil-Fvg, pensa a una soluzione praticabile anche in tempi lunghi. «Siamo in un momento ingarbugliato - dice -, in cui non si riesce neppure a fare previsioni. Credo sia obbligatorio cercare di spiegare alla Corte le modalità di rinnovo del contratto dei regionali, con la garanzia di paletti che non allarghino ulteriormente la forbice. Insomma, fissiamo in fretta le regole, per sbloccare così anche la vertenza sul biennio dei dipendenti degli enti locali, e poi lavoreremo con calma sulla parte economica». Visentini fa uno sforzo di ottimismo: «Se non si drammatizza, credo ci siano le condizioni per un accordo. La prossima settimana sarà decisiva».

Marco Ballico

IL CASO

E Pecol dovrà dimostrare che la proposta bocciata non era sua

UDINE Il caso vuole che il tentativo estremo di ricucire lo strappo avvenga in un convegno con oggetto «il comparto unico e le relazioni sindacali». Accadrà domani a Passignano di Prato, nella sede dell'Enaip, in occasione di un appuntamento (i lavori inizieranno alle 9) aperto dall'assessore alle Autonomie locali Franco Iacop e chiuso dal collega del Personale Gianni Pecol Cominotto. La relazione centrale sarà tenuta da Milena Garoia, dirigente dell'Aran, l'agenzia per la

rappresentanza negoziale delle pubbliche amministrazioni. Al seminario sono invitate anche le Rsu. «Convegno utile per tutti: speriamo che l'Aran spieghi ai rappresentanti regionali come si fanno gli accordi», commenta qualche sindacalista, in attesa del confronto con l'assessore Pecol Cominotto, per chiedergli se sia stato lui a «spirare» la proposta Areran sul biennio 2002-03 dei dipendenti regionali... m.b.

Va a una vignettista di Fano il primo premio del concorso, giunto alla quinta edizione

Spirito di vino, un cincin di risate

Luca Cordero di Montezemolo a Udine il 18 ottobre ospite d'onore del galà della Camera di commercio

UDINE Sarà Luca Cordero di Montezemolo, presidente nazionale di Confindustria, l'ospite d'eccezione per l'edizione 2004 della premiazione del Lavoro e del Progresso economico, il tradizionale appuntamento organizzato dalla Camera di commercio di Udine al Teatro Nuovo Giovanni da Udine.

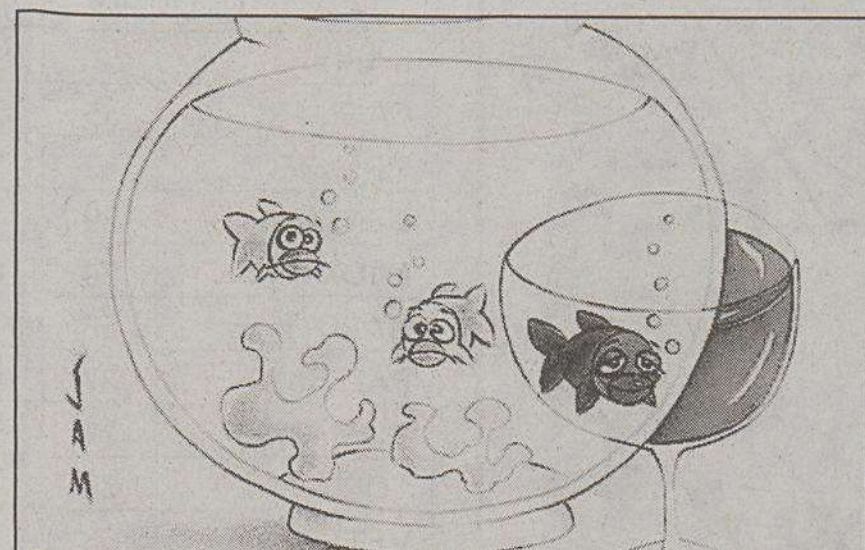
La manifestazione, diventata negli anni un punto fisso e un appuntamento di prestigio per la società regionale, è dedicata a tutti coloro, che quotidianamente impegnano le loro energie migliori per far crescere il Friuli. L'appuntamento per questa edizione è stato fissato per lunedì 18 ottobre.

UDINE Samanta Bartolucci, di 29 anni, di Fano, Dimitri Sheingart, canadese di 32 anni, e Luigi Renatti, di 28 anni, di Napoli, sono i vincitori della quinta edizione del concorso internazionale «Spirito di vino» per giovani autori di vignette satiriche dedicate alla cultura del vino e dei suoi protagonisti.

Il premio, promosso dal Movimento turismo del vino del Friuli Venezia Giulia e consegnato ieri a Udine, nell'ambito della manifestazione «Friuli Doc», è stato assegnato da una giuria di esperti del settore, presieduta da Giorgio Fo-

rattini e composta tra gli altri da Emilio Giannelli e Alfio Krancic. Al concorso hanno partecipato quest'anno circa 120 opere, di cui buona parte provenienti dall'estero.

«Con questa manifestazione - ha detto la presidente della delegazione friulana del Movimento turismo del vino, Elda Felluga - intendiamo offrire ai giovani non soltanto un importante terreno di confronto con altri vignettisti, ma anche e soprattutto dare voce alle loro ambizioni, mettendoli a contatto diretto con i maestri del settore. Accanto a questo risultato, intendia-



mo favorire un approccio consapevole alla cultura del buon bere, attraverso la valorizzazione di tutto ciò che contribuisce ad esprimere al meglio l'identità del territorio in cui viviamo». Menzioni particolari sono state assegnate a Giacomo Cardelli di Pisto-

ia, Andrea Pecchia di Roma, Gianpaolo Perona di Padova e Manuel Riz di Trento.

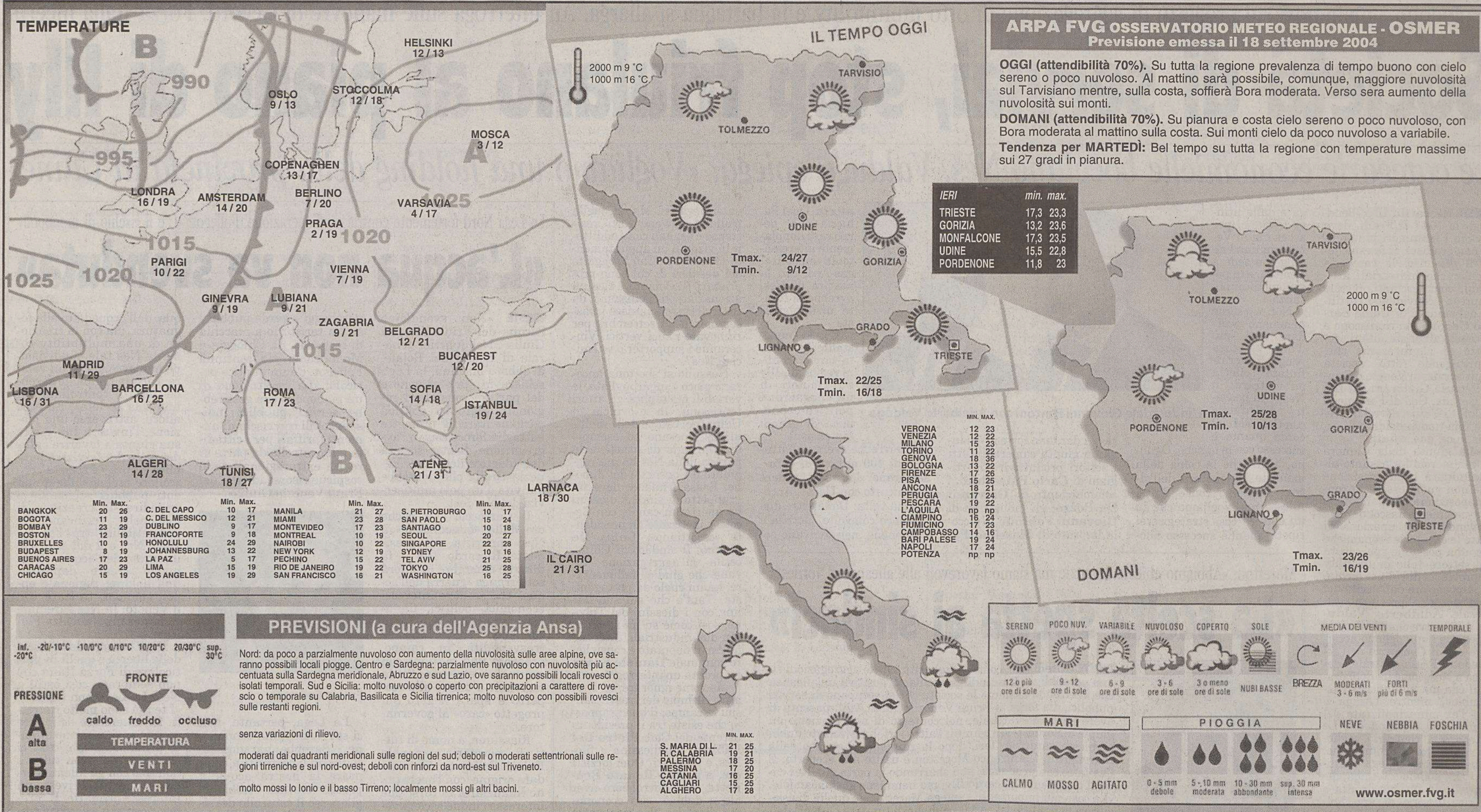
I lavori dei partecipanti al concorso sono esposti, insieme a tre nuove vignette realizzate da Forattini, Giannelli e Krancic, in una mostra allestita a Udine a Palazzo Florio fino al 24 settembre.

Cosolini: «Favorire l'ingresso in politica delle donne»

UDINE Un affondo sulla «scarsa attenzione del governo Berlusconi in tema di pari opportunità», ma anche una riflessione-autocritica: «Le politiche dell'ultimo decennio hanno contribuito ad accentuare la divisione tra il mondo delle donne e quello degli uomini, disperdendo in parte l'eredità delle battaglie femministe degli anni Settanta». Con questa provocazione l'ex ministro Katia Bellillo ha chiuso ieri a Udine il convegno di presentazione dei risultati del progetto «Women learning for an active life», promosso dalla cooperativa Cramars di Tolmezzo e finanziato dal programma Socrates per stimolare un impegno attivo e concreto delle donne nella società civile e valorizzare il loro ruolo nella vita politica.

Nel suo intervento l'assessore regionale al Lavoro Roberto Cosolini ha indicato nell'esigenza di ampliare alle donne la partecipazione alla politica «una via da seguire in contrasto alle forme di esclusione, emarginazione, pressione e discriminazione». Cosolini ha quindi ricordato che è in atto una sperimentazione, il «Progetto futura», per mantenimento o il ritorno delle donne a possibilità di lavoro e di carriera a tempo pieno. «Sul tema delle pari opportunità - ha concluso - sono stati ottenuti alcuni risultati in termini di tasso di partecipazione, per cui il sistema della formazione ha dimostrato di essere capace di aderire alle esigenze specifiche delle donne».

m.b.



La caldaia nuova oggi conviene!

contributo rottamazione **sconto fiscale 36%**
100,00 Euro **iva agevolata 10%**

BAXI **Vaillant** **FERROLI** **Honeywell**

JUNKERS preventivo gratuito
lavoro chiavi in mano in 24 h
pagamento anche in 12/24 mesi

VECTA
via Fabio Severo, 22/c
Tel. 040.633006

CANTINA

La ricetta del guru Giuseppe Martelli per rendere competitive le aziende

I produttori devono lavorare su qualità-prezzo ed efficienza

Il dossier pre-vendemmia dell'Assoenologi, l'organizzazione nazionale di categoria dei tecnici del settore vitivinicolo, è diventato negli ultimi anni un punto di riferimento prezioso per tentare un primo bilancio della nuova annata vinaria. Migliaia di dati parziali raccolti dalle sedi regionali grazie alle indicazioni di quanti operano in cantina e poi rielaborati al computer danno un quadro attendibile della produzione e delle attese qualitative. A metà ottobre, a Verona, gli enologi presentano poi cifre e valutazioni definitive.

Quest'anno il dossier, di cui sono già state anticipate le positive aspettative per la vendemmia 2004, contiene anche una relazione introduttiva del direttore generale di Assoenologi, Giuseppe Martelli, che è diventato un volto televisivo in tutte le occasioni in cui Tg e altre rubriche si occupano di vigne e vini. Martelli è il guru dell'enologia contemporanea. Merita riportare alcune

considerazioni che Martelli fa sulla situazione vitivinicola italiana, sui mercati e gli scenari futuri con grande acutezza e documentazione.

Da una produzione media di 65 milioni di ettolitri di vino nel decennio 1984-1993 l'Italia è scesa nei dieci anni successivi a 53,5 milioni di ettolitri e a 50 milioni negli ultimi cinque anni. Contemporaneamente il vigneto Italia è calato da un milione 230 mila ettari a 792 mila ettari, due terzi dei quali ancora destinati a vini da tavola, cioè vini comuni. C'è stata comunque una selezione, le aziende si sono specializzate, ma mentre noi abbiamo espanso i vitigni altri Paesi extraeuropei hanno incrementato le produzioni vinicole.

Su una produzione mondiale, attualmente di 286 milioni di ettolitri, il 18 per cento è appannaggio del nostro Paese, che vanta quasi un terzo di quella comunitaria. Ma avverte Martelli, questo primato è soggetto a erosione conti-

nua perché negli ultimi dieci anni l'Australia ha triplicato la sua superficie vitata, il Cile l'ha raddoppiata e oggi produce 7 milioni di ettolitri contro i 4 di non molto tempo fa.

In Italia le proprietà aziendali sono ancora molto frammentate, in media appena un ettaro di vigneto ad azienda contro i 7 ettari della Francia, che diventano 20 nel nobile Midia francese. In Cile e in Australia in media le aziende vinicole possiedono superfici superiori ai 300 ettari. Ci può consolare il fatto che conserviamo ottimi livelli di esportazione negli Usa, che assorbe più di un terzo dei nostri vini venduti all'estero, ma Australia e Spagna ci stanno tallonando.

Per Martelli la conclusione è che le cantine italiane dovranno rendersi competitive sia calibrando il rapporto qualità-prezzo che puntando su una immagine di reale efficienza. Per ora siamo belli ma piccoli e poveri.

Baldovino Ulcigrai

OROSCOPO

Ariete 21/3 20/4

Ecco una giornata da vivere temerariamente possibilmente fuori casa: oggi più osate, più sarete ricompensati. Nessuna esitazione nel rapporto d'amore.

Gemelli 21/5 20/6

Datevi da fare con un poco di slancio, con più entusiasmo. L'odierna posizione astrale non è cosa di tutti i giorni. Avete una gran voglia di muovervi. Buon umore.

Leone 23/7 22/8

La vostra serenità interiore sarà un prezioso sostegno per la persona amata, oggi particolarmente nervosa e preoccupata per un problema personale. In ottima forma.

Bilancia 23/9 22/10

Un progetto umanitario vi coinvolgerà parecchio, vi farà maturare e vi metterà in contatto con realtà diverse dalla vostra. Questa esperienza vi farà bene.

Sagittario 22/11 21/12

Il desiderio di imporre la vostra volontà a tutti i costi, sarà causa di tensione in famiglia e con i vostri amici. Anche in amore sarete eccessivamente egocentrici.

Aquario 20/1 18/2

Oggi c'è molto nervosismo nell'aria: vi conviene dominare il vostro stato d'animo. In amore cercate di capire dove avete sbagliato. Non fate troppe promesse.

Toro 21/4 20/5

Sarete intraprendenti e pieni di iniziative fortunate. Vi sentirete bene fisicamente e tale condizione vi farà apprezzare la bellezza sotto ogni sua forma.

Cancro 21/6 22/7

Ancora un po' di autocontrollo, nella salute e nel rapporto di coppia, ma le nuove sollecitazioni astrali sono già presenti nel vostro cielo. Domani vi sveglierete euforici.

Vergine 23/8 22/9

Siate pazienti e comprensivi e riuscirete a salvare almeno in parte il buon andamento della giornata. Un breve viaggio vi farebbe bene. Prudenza nei colloqui.

Scorpione 23/10 21/11

Un breve viaggio in compagnia di chi amate vi potrebbe rilassare, ma non dovete dimenticare per questo i vostri impegni verso la famiglia. Un po' di svago in serata.

Capricorno 22/12 19/1

Una ex fiamma troverà una scusa per telefonarvi e per rivedervi. È possibile che tra voi si riapra una relazione, ora che entrambi siete più maturi.

Pesci 19/2 20/3

Nel corso della mattinata vi giungeranno diverse proposte anche divertenti per trascorrere una giornata felice. Ma, per non sbagliare, esaminatele tutte.

I GIOCHI

1	2	3	4	5	6	7	8	9
10	11	12					13	
14							15	
16							17	
18							19	
20							21	
22							23	
24							25	
26							27	
28							29	
30							31	
32							33	
34							35	
36							37	
38							39	
40							41	

SOLUZIONI DI IERI

L	A	G	E	R	E	R	A	S	M	O
A	S	I	R	U	S	A	R	E	G	
S	C	O	M	O	D	I	S	S	I	M
S	E	V	E	R	I	T	A	C	I	D
U	E	T	A	N	O	C	E	N	E	
S	T	I	L	E	M	A	N	I	N	
P	E	O	C	I	V	A	N	T	O	
A	R	N	O	C	E	N	N	O	S	
S	I	A	P	O	S	T	U	M	I	A
C	A	N	T	O	N	T	I	C	I	N
I	T	E	S	T	E	C	L	A	N	
A	T	E	N	E	O	R	E	A	M	E

Bizeppa:
Canne, cannone.

Indovinello:
La febbre.

ORIZZONTALI: 1 Inizio di apologia - 4 Provincia sarda - 10 Un periodico illustrato - 13 L'arsenico in chimica - 14 Grossi fiori autunnali - 15 Il modo di accogliere i clienti in albergo - 18 Abitano sul lago di Como - 19 Prima e ultima di quarant'anni - 20 Lettina - 21 Locali scolastici - 23 Una direzione della bussola (abbr.) - 24 Giuria... dopo la prima - 25 La più importante città punica dopo Cartagine - 26 Anno Domini - 27 Un lavoro di precisione del falegname - 29 Tirarsi dietro - 31 Lui e... l'altro - 33 Taranto, ricavato - 35 Sono molto ricercati - 37 Probe, oneste - 38 Essere umano divinizzato - 39 Sghignazza la notte nel deserto.

VERTICALI: 1 Il fiume della Valmoriana - 2 Due città degli Stati Uniti - 3 E compito della modella - 4 È venerata come protettrice della vista - 5 Terrazza coperta sul tetto - 6 Sono... pochissimi acuti - 7 Gravano su animali - 8 La fine della manovra - 9 Lo attraversa l'Oglio - 11 Far partire un colpo, lanciare - 12 Ordì una storica congiura - 15 Svolge inchieste parlamentari o giudiziarie - 17 Polvere profumata - 20 Un famoso complesso inglese - 21 Contrasti di opinioni - 22 Pari in lena - 25 Non di prima mano - 27 Predisposto... a scattare - 28 Cavità - 29 Sterraglia ancora in alcune città - 30 Un fiume... corto - 32 Nel luogo in cui - 34 È meno di cap. - 36 Idillio all'inizio.

LUCCHETTO (7/9 = 4)
Pallavolista in erba
Benché piccolo, le sfere alzan tutte proprio a filo, mentre poi con la schiacciata ti combinano un pasticcio.

LUCCHETTO (4/4 = 4)
Croce e delizia
Risplende in te una fulgida chiarezza e anche se spesso punzecchiarmi ami, fa sì che la tua tenera dolcezza il labbro ansioso ardentemente brami.

ENIGMISTICA

100 Ogni mese in edicola
pagine di giochi e rubriche

CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

BREZZILEGNI
CENTRO HOBBY LEGNO

Tel. 040 823553-820810 - Fax 040 381485
http://www.brezzilegni.com - info@brezzilegni.com

NOVITÀ NUOVI ARRIVI
MOBILI IN KIT
PRONTA CONSEGNA

ALCUNI ESEMPLI:

SCARPIERA art. 1340 a 4 ante bianca Dimensioni 146x72x16	€ 39,00
ARMADIO art. 1002 a 2 ante + 2 cassetti bianco Dimensioni 185x80x53	€ 69,00
PORTA PC art. 5723 color legno Dimensioni 110x60x94	€ 45,00
SCRIVANIA art. 5604 color legno Dimensioni 130x80x75	€ 49,00

a soli € 29,00
iva compresa

PORTA TV art. 1435
colore noce a 3 ripiani
completo di ruote in teflon.
Dimensioni 81x40x45

VIA CABOTO N° 16 **AMPIO PARCHEGGIO GRATUITO - DI FRONTE ITALCEMENTI**

LOTTO

BARI	2	8	24	30	90
CAGLIARI	35	52	61	57	30
FIRENZE	42	58	79	48	66
GENOVA	29	49	51	73	40
MILANO	24	83	88	81	84
NAPOLI	68	71	15	49	33
PALERMO	27	26	8	16	77
ROMA	21	64	86	14	49
TORINO	86	71	77	48	8
VENEZIA	63	74	16	88	49

Superlotto

2	21	24	27	42	68	63
(Concorso n. 75 del 18/9/2004)						
Montepremi € 6.601.881,03						
Nessun vincitore con 6 punti - Jackpot € 23.449.630,76						
Nessun vincitore con 5+1 punti € 19.031.760,42						
Ai 38 vincitori con 5 punti € 34.746,75						
Ai 3145 vincitori con 4 punti € 419,83						
Ai 119.966 vincitori con 3 punti € 11,00						

Vuoi trovare 1000 cose dei tempi andati?

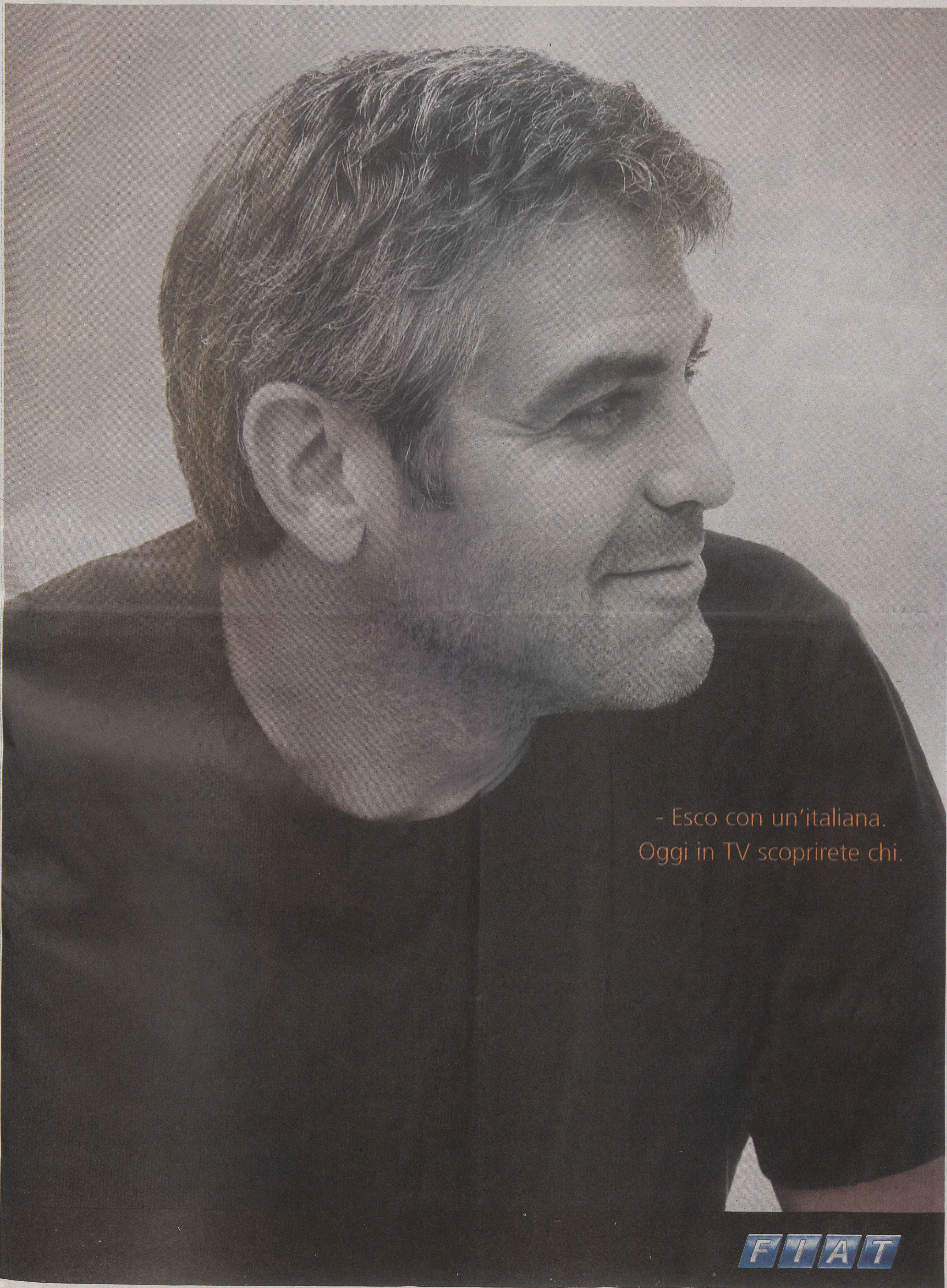
IL RIGATTIERE
PIÙ GRANDE DI TRIESTE

DI ANDY VECCHIATO

te le propone in Via Udine 25/B
tel. 040/422822

Acquista e vende
oggetti vecchi,
mobili, dipinti,
e sgombera
appartamenti,
soffitte, cantine

APERTO NO STOP
DA LUNEDÌ A SABATO
9.00 - 19.30



- Esco con un'italiana.
Oggi in TV scoprirete chi.

FIAT

Speciale
Triestina

Fino al 26 settembre il Decoder Digitale,
la parabola e l'installazione standard⁽¹⁾ a 19 euro:
per i tifosi della Triestina c'è molto da festeggiare.

Il campionato di serie B è sinonimo di passione e agonismo, e la Triestina sarà uno dei protagonisti. Non perderti neanche una delle emozioni che la tua squadra del cuore può regalarti: con la nuova promozione SKY è ancora più facile, puoi avere a soli 19 euro⁽²⁾ PRONTO SKY, il servizio di installazione completa, che comprende Decoder Digitale, parabola, attivazione e installazione standard da parte di un tecnico SKY.

Chiedi PRONTO SKY negli SKY CENTER
di Trieste e provincia.



Ti sorprende sempre.

(1) La descrizione dell'installazione standard su www.skytv.it
(2) Promozione riferita all'offerta PRONTO SKY per abbonamenti ad almeno 3 pacchetti sottoscritti solo presso gli SKY CENTER di Trieste e provincia. Per ogni giornata di campionato di Serie B, SKY si riserva di scegliere di volta in volta gli incontri da trasmettere e informerà preventivamente i propri abbonati circa le partite in programma.



OGGI

Il Sole: sorge alle **6.48**
tramonta alle **19.08**
La Luna: si leva alle **12.27**
cala alle **21.44**

38.a settimana dell'anno, 263 giorni trascorsi, ne rimangono 103.

IL SANTO

San Gennaro

IL PROVERBIO

Governare vuol dire fare dei malcontenti.



MAREE

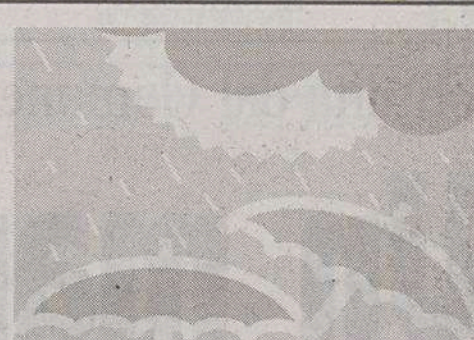
Alta: ore 0.34 **+19** cm
ore 12.30 **+46** cm
Bassa: ore 5.58 **-24** cm
ore 19.14 **-39** cm

DOMANI

Alta: ore 1.20 **+8** cm
Bassa: ore 6.04 **-11** cm

TEMPO

Temperatura: **17,3** minima
23,3 massima
Umidità: **43** per cento
Pressione: **1020,7** in diminuzione
Cielo: sereno
Vento: **23** km/h da E-N-E
Mare: **22,2** gradi



MATILDA
FRUTTA SCELTA DI QUALITÀ!
Info: vdist@tiscali.it
www.lacarmelita.com
DISTEFANO srl
Trieste,
Riva Ottaviano Augusto 12

TRIESTE

Cronaca della città

MATILDA
FRUTTA SCELTA DI QUALITÀ!
Info: vdist@tiscali.it
www.lacarmelita.com
DISTEFANO srl
Tel.: 040 305611

Le autorità di Lubiana hanno consegnato a quelle italiane Franco Zerjal che nel gennaio scorso aveva tentato la strage nella casa del fratellastro

Finisce in carcere il «pistolero» di Bagnoli

I familiari perseguitati vivono in un rifugio segreto ma l'uomo li aveva rintracciati lasciando un avvertimento

Dopo diversi tentativi andati a vuoto, stavolta Franco Zerjal, 47 anni triestino, è stato estradato dalla Slovenia e assicurato alla giustizia italiana. È l'uomo che la sera del 24 gennaio scorso, insieme al figlio sedicenne, aveva tentato la strage in casa del fratellastro, a Bagnoli della Rosandra, per un'antica questione d'eredità. Da anni abitante con la moglie e i tre figli a Male Loce, la frazione di Cosina a una ventina di chilometri dal confine italiano, l'uomo è stato arrestato dalla polizia slovena nel pomeriggio di venerdì e consegnato subito dopo agli uomini della squadra mobile di Trieste. Questi gli hanno notificato l'ordine di custodia cautelare emesso a marzo dal pm Montrone, con l'accusa di tentato omicidio aggravato in concorso col figlio, e lo hanno condotto al carcere del Coroneo.

È il risultato di una prova corale delle polizie, dell'Interpol e delle magistrature italiane e slovene. Ma è anche un incubo che finisce per le vittime designate di quell'assalto armato, le quali per anni avevano vissuto nel terrore e che dopo la sparatoria di fine gennaio avevano deciso di lasciare la casa di Bagnoli per trovare rifugio in due luoghi tenuti segreti dalla squadra mobile triestina, l'unica a conoscerli per poterli vigilare.

Proprio un chiaro atto intimidatorio compiuto nel primo di questi due posti protetti, che peraltro la famiglia Zerjal aveva lasciato da



Zerjal mentre viene consegnato dalla polizia slovena a quella italiana al valico di Pese.

tempo, ha dato l'accelerazione improvvisa e decisiva all'indagine, dopo mesi di tentativi inutili e quando le speranze di riportarlo in Italia iniziavano ad affievolirsi. Nei giorni scorsi sono stati trovati due luminari accesi davanti alla casa-rifugio. Un segnale inquietante: se Franco Zerjal era giunto fin lì, avrebbe potuto arrivare anche al «nascondiglio» attuale del fratellastro e dare atto ai suoi propositi omicidi. Dunque bisognava catturarlo subito. Così il capo della mobile triestina, Carlo Bò, ha preso contatto col fun-

zionario di polizia italiano distaccato all'Interpol di Lubiana, per chiedergli di accelerare le pratiche di estradizione. Sono bastati pochi giorni e mercoledì scorso, finalmente, il decreto è stato firmato dal ministro sloveno

della giustizia. E l'altroieri la polizia di Capodistria ha potuto andare a Male Loce, arrestare l'uomo e portarlo a Pese per consegnarlo ai colleghi triestini.

È un odio vecchio di molti anni, quello di Franco Zerjal



Franco Zerjal

verso il padre (ormai morto), il fratellastro e la matrigna per l'eredità di famiglia. Episodi di violenza ripetuti che lo hanno portato a subire una condanna a 5 anni già nel 1991. E per cercare di sottrarsi a questa pena l'uomo (ormai da molto tempo abitante oltre confine) ha tentato un paio di volte di ottenere la cittadinanza slovena (il codice penale di Lubiana impedisce l'estradizione dei cittadini sloveni), che gli è però stata negata proprio a causa di queste pendenze penali in Italia.



I fori lasciati dalle pallottole sulla porta di casa a Bagnoli.

Dodici colpi di pistola aveva esploso contro la casa di Bagnoli, quel sabato sera del 24 gennaio, protetto dal buio della notte e accompagnato dal figlio minore. I primi contro la porta d'ingresso, nel tentativo di far saltare la serratura ed entrare in casa; gli altri contro la finestra del bagno, il cui vetro satinato permetteva di vedere le sagome di chi c'era dentro. In quel momento, la cognata e la figlia di questa, di appena 22 mesi. Solo per un miracolo i proiettili non centrarono le due donne. Ma la bimba, colpita di stri-

scio, ha perso due dita di una manina. Fu invece colpita a morte la cagna doberman di casa, che aveva cercato di difendere i suoi proprietari.

Dopo la sparatoria Franco Zerjal e suo figlio riuscirono a dileguarsi e varcare il confine, tornando a Male Loce, ma vennero riconosciuti da alcuni vicini di casa del fratellastro, le cui testimonianze diedero una pista precisa alla squadra mobile. Già il giorno successivo, quindi, Carlo Bò incontrò a Postumia i colleghi sloveni e la sera stessa Zerjal venne ferma-

to dalla polizia locale nella sua casa in seguito a una rogatoria firmata dal pm triestino Montrone. L'abitazione venne anche perquisita, ma il fermo durò poche ore. Poi il magistrato di Capodistria lo annullò per cavilli procedurali.

Una seconda volta venne chiesto l'arresto con estradizione dell'uomo, poche settimane dopo. In quel caso fu direttamente il ministero della giustizia italiana a chiedere i provvedimenti all'omologo sloveno. Zerjal fu arrestato, ma l'estradizione venne di nuovo negata, sempre per questioni procedurali, dal Tribunale di Capodistria. Da allora la situazione era rimasta in stallo, aspettando che la burocrazia slovena completasse il suo lavoro per rendere operativa la richiesta di estradizione. Quattro giorni fa, finalmente, il decreto è stato firmato.

Franco Zerjal deve scontare già la condanna inflittagli in contumacia per l'estorsione con violenza al padre avvenuta nel 1986. Per quanto riguarda il figlio, accusato del concorso nella sparatoria di gennaio, essendo cittadino sloveno minore non potrà essere estradato. E comunque indagato in contumacia dalla procura presso il tribunale minorile di Trieste.

Matteo Contessa



Il questore Natale Argirò

te all'altra del confine: «Fin dal principio - dice - la collaborazione con la polizia slovena è stata totale».

Nei mesi scorsi un'altra inchiesta ha visto la magistratura triestina collaborare con quella di un'altra nazione: importante l'apporto degli inquirenti croati nel delitto dell'accetta, l'omicidio di Adriano Bancovich.

I PRECEDENTI

La seconda moglie del padre venne picchiata a sangue

La consegna alla polizia italiana non è solo la conseguenza del drammatico fatto di sangue del gennaio scorso, ma pone fine anche a oltre vent'anni di liti, minacce, cause civili, aggressioni verbali e a mano armata di cui si è reso protagonista Franco Zerjal. Le cause intentate però le ha tutte perse per cui a più riprese ha tentato di far valere la legge della violenza. Prima d'ora però le autorità slovene avevano detto no alle richieste di estradizione. Così era avvenuto allorché la nostra magistra-

tura intendeva fargli scontare la condanna a cinque anni per estorsione. Aveva infatti già allora tentato di ottenere dal padre, minacciandolo con una pistola puntata alla testa, parte della casetta di Bagnoli contro la quale avrebbe poi fatto fuoco ferendo la bambina.

L'estate dell'anno scorso Zerjal avrebbe anche compiuto un furioso pestaggio nei confronti della seconda moglie del padre. «Era il 19 luglio e a mezzanotte passata - ha raccontato la donna - avevo sentito dei



La casa di Bagnoli della Rosandra bersaglio degli spari il 24 gennaio scorso.

rumori nel giardino e avevo pensato si trattasse di uno dei cani. Così avevo aperto la porta, ma, inaspettatamente, mi ero trovata di fronte a un uomo incappucciato. Mi ha strappato il telefonino e le chiavi e

mi ha colpito con uno storditore elettrico. Nell'altra mano aveva un tirapugni di metallo. Mi ha detto di essere il figlio di Franco e che quello era soltanto un avvertimento».

La donna era stata pic-

chiata selvaggiamente, le erano stati poi applicati trenta punti di sutura al capo e le era stata diagnosticata la frattura del femore. Era stata per un mese e mezzo all'ospedale e poi si è trascinata a lungo con le stampelle.

«Piena collaborazione con la polizia slovena»

Non c'è solo il risultato squisitamente operativo: l'arresto di Franco Zerjal segna anche una svolta nella collaborazione fra la polizia italiana e i colleghi d'oltrefrontiera, in un rapporto che non è sempre stato fra i più idilliaci, soprattutto nei casi di estradizione.

«È stata un'operazione di grande rilevanza - commenta infatti il questore Natale Argirò - una prova di grande collaborazione tra la polizia italiana, quella slovena e l'Interpol. Ma anche tra le

magistrature italiana e slovena». Un «segnale importante», insomma, adesso che la Slovenia è entrata nell'Ue e in vista della definitiva caduta delle barriere confinarie, ormai prossima a diventare realtà. «Giustizia è stata fatta - continua il questore - una giustizia magari lenta a causa di ritardi procedurali dovuti al rispetto di regole internazionali, ma inesorabile».

Anche Mario Bò, capo della Squadra mobile, parla di ottimo rapporto di collaborazione da una par-

la casa del latte

SUPERMERCATO
DEL
BIANCO

OFFERTA DAL 20 SETTEMBRE AL 2 OTTOBRE

Yogurt Bergamin tutti i gusti gr. 125 € 0,19 pz.

Mozzarella Cammino d'Oro gr. 100 € 0,49 pz.

Latteria Dolce € 0,49 etto

Mortadella Ibis con pistacchio € 0,49 etto

Formaggi vari porzionati sottovuoto € 0,59 etto

Salame ungherese Gasser € 0,99 etto

fino ad esaurimento scorte

Istituita dal Comune una nuova dirigenza: nessun consulente esterno ma un dipendente reimpiegato

Un manager per muoversi in centro

Avrà il compito di stilare piani di spostamento casa-lavoro per i triestini

Giulio Bernetti varerà un osservatorio sulla mobilità dei cittadini. Allo studio anche incentivi e parcheggi facili per le auto aziendali

Siete tra quelli che vanno a lavorare in automobile e magari da soli? Niente paura, tra non molto sarà più conveniente andare in quattro, magari con i colleghi di ufficio, ci saranno degli incentivi e si farà prima perché il traffico risulterà meno congestionato. A cambiare le abitudini ci penserà il nuovo «Mobility manager» della città istituito dal Comune. Non è un nuovo consulente, è un nuovo dirigente comunale: un manager della mobilità. Si tratta dell'ingegner Giulio Bernetti, 32 anni, già dipendente del Comune, attualmente direttore del servizio mobilità e traffico: una nomina interna a costo zero.

E anche se la legge che spingeva i Comuni ad adot-

tarlo risale addirittura al '98, Trieste risulta tra le prime. Lo attende un lavoro complicato: creare un osservatorio sulla mobilità delle persone in città, stilare piani di spostamento casa-lavoro per i cittadini, trovare soluzioni per decongestionare il traffico e fare da catalizzatore, con le altre aziende che hanno oltre 300 dipendenti, perché adottino la figura del «Mobility manager». Tra i compiti più importanti il coordinamento di tutte le nuove figure di manager della mobilità cittadina. Promuoverà corsi di formazione e si relazionerà con le aziende di trasporto locale per garantire un servizio migliore.

A Trieste il Comune dà lavoro ad oltre 3000 dipen-



A sinistra Giulio Bernetti, il «mobility manager».

denti (la più grande azienda della regione), almeno 30 aziende del territorio superano i 300 dipendenti e la giunta Dipiazza ha deciso di fare una scelta innovativa che la fa diventare città pilota in regione e in Italia dove sono poche ancora

le realtà che hanno adottato il manager della mobilità.

«Diamo attuazione a quanto previsto dai decreti del ministero dell'Ambiente sulla mobilità sostenibile - ha commentato ieri con soddisfazione l'assessore comu-

nale Maurizio Ferrara - il primo passo sarà sollecitare le altre aziende a nominare i manager della mobilità. Questa scelta va nella direzione della strategia del Comune che punta a dare attuazione anche al piano del traffico, cercare soluzioni per migliorare l'utilizzo dei servizi di trasporto pubblico, abbattere l'inquinamento e per promuovere l'intermodalità nei trasporti». Ma Ferrara ha ribadito che finalmente si potrà aprire un confronto stabile con tutte le categorie cittadine coinvolte, in primo luogo le associazioni ambientaliste. Una nomina, quella di Bernetti, che ha trovato commenti positivi, su un altro fronte, dell'assessore all'urbanistica Rossi: «È stata scelta una persona giovane e il Comune dimostra di puntare alla valorizzazione delle competenze interne. Siamo riusciti a proporre un miglioramento della macchina comunale poten-

ziando un nostro dirigente e facendo economia di scala. Una nomina a costo zero». Parole quasi rubate a Piero Camber che ha insistito: «Noi abbiamo scommesso sulle risorse interne».

Giulio Garau

Antonione in Camera di Commercio

«Le Fiere dell'Europa possono aiutare Trieste a conquistare l'Expo»

«LpT, Lori Gambassini poteva arginare i contestatori interni»

«La presenza di Lori Gambassini al vertice della Lista per Trieste, «lungi dal costituire esempio di incapacità o perpetuazione del potere, avrebbe costituito, grazie alla fermezza del suo carattere e al personale carisma, un argine ai ripetuti tentativi di mummificare la LpT con inutili e incongruenti dibattiti, imposti da persone «per pura voglia di emulazione nella contrapposizione dialettica di idee, programmi e azione politica».

Così in una nota Giorgio Candot, vicepresidente del Melone e da venerdi reggente la presidenza. L'altro ieri infatti il direttivo LpT ha accolto all'unanimità le dimissioni di Lori Gambassini (assente alla riunione) dall'incarico. «Avrei preferito un dibattito prima dell'accettazione, nel cui corso mettere a fuoco quanto meno l'inopportunità di una conclusione prematura del mandato, anche in considerazione della scadenza ormai vicina, scrive Candot. Il quale aggiunge di avere accettato «senza entusiasmo» la reggenza «per spirito di servizio, dato che un mio rifiuto avrebbe dato la stura a ulteriori interminabili distinguo sul nome da designare». Ed «è questo il vero problema della LpT, non la presenza o meno di Gambassini al vertice». Per Candot i propositi di rinnovamento perseguiti dal Melone «sono stati sistematicamente vanificati» dalle «continue zeppe di carattere procedurale fraposte da alcuni contestatori interni». Il tutto mentre «ben altri reali e importanti argomenti di carattere operativo attendono di essere esaminati, se non altro - chiude Candot - per testimoniare all'opinione pubblica l'esistenza della LpT sulla scena politica cittadina». Venerdì il direttivo stabilirà la data di elezione del nuovo presidente.

Nuovo movimento capeggiato dall'ex assessore Gregoretti

Gli scontenti del Centrodestra si alleano e varano «Insieme»

«Il problema non è Dipiazza ma il dopo-Dipiazza: se cioè a Trieste l'area moderata avrà ancora una possibilità di governo della città. Il consenso raccolto dalla CdL nel 2001 si sta consumando in una diffusa delusione di cittadini e soggetti sociali, perché emerge con clamore la mancanza di una leadership e di un disegno strategico adeguati». Così scriveva in aprile l'allora fresco ex assessore comunale Lucio Gregoretti, silurato in quanto fedelissimo del sottosegretario azzurro Roberto Antonione. L'espulsione di Gregoretti dall'esecutivo aveva aggiunto un tassello all'ormai netta frattura consumata a livello locale tra Antonione e il resto di Forza Italia (o dell'intera CdL, sarebbe forse meglio dire...).

A questo scenario, e a quelle parole scritte mesi fa, si può risalire per inquadrare la nuova realtà presentata ieri in conferenza

stampa. Si chiama «Insieme per Trieste, insieme per la Regione», «non è un partito né una corrente di partito» ma intende interessarsi «dei problemi della città a tutto tondo». Perché «essere autonomi non significa non occuparsi di istituzioni e di politica». Così Gregoretti,

Piero Camber: «Bacillo di un piccolo partito che potrebbe guardare a Antonione». Zvech: «Criticano le inefficienze del Polo? Meglio tardi che mai...»

per ora portavoce della nuova realtà (la cui strutturazione avverrà successivamente) ha presentato il neonato «movimento culturale», davanti a una ristretta platea di invitati tra cui il presidente dell'Ezit (e uomo

di Antonione), Pierpaolo Ferrante, l'ex assessore comunale Franco Frezza, l'ex curatore d'immagine del sindaco Dipiazza Massimo Panzini, qualche vecchio esponente del Melone (che Gregoretti frequenta).

I presupposti da cui partire? Durissimi verso gli attuali reggitori del potere cittadino (anche se con qualche stoccata mirata alla politica in generale), poca attenzione per cultura e sociale, disinteresse per un'economia in affanno («meno attenzione alla festa dei sardoni e più alle azioni concrete», la sintesi feroce), gestione del potere in mano ai soliti pochi. E, soprattutto, la «spaventosa carenza di un disegno strategico» per la città. Citando il vescovo Ragnigni («La città deve dire cosa vuole fare di se stessa»), Gregoretti ha annotato come «la condizione di disagio e di disorientamento» debba essere tradotta in un



Da sinistra, in conferenza stampa, Debernardi, Coppa, Gregoretti e Lamacchia. (Lasorte)

«progetto di futuro» e in un «senso etico e una morale» da restituire «all'impegno delle istituzioni e della vita pubblica». Tre i temi su cui «Insieme» intende lavorare nell'immediato: economia, porto, teatri cittadini.

Con Gregoretti hanno parlato Augusto Debernardi, dirigente dell'Azienda sanitaria, il segretario della Cisl Paolo Coppa, il più duro con il Centrodestra cittadino («È il momento che la città sappia e scelga»), e l'antiquario Fabio Lamacchia, che si è definito ex coordinatore culturale di Forza Italia durante la campagna dell'allora candidato sindaco Dipiazza.

Malgrado le precisazioni

di Gregoretti («la campagna elettorale 2006? E lontanissima. E poi non siamo in logica di contrapposizione con nessuno...»), è indubbio che la nascita di «Insieme» rappresenti un nuovo tassello nel panorama politico cittadino, con l'ambizione non troppo nascosta di intercettare l'interesse degli scontenti del Centrodestra. Per questo il capogruppo degli azzurri in Comune Piero Camber va subito all'attacco: «Associazione culturale? I discorsi sono politici. Diciamo che Insieme potrebbe essere il bacillo di un nuovo piccolo partito. Che potrebbe fare riferimento ad Antonione - ci vuole poco a pensarci - e magari con la bene-

dizione del nostro presidente della Regione». Per Alessia Rosolen di An quello di «Insieme» sarà «l'ennesimo tentativo di mettere insieme delle persone scontente, anche se finora l'unico movimento di tipo culturale che sia riuscito a incidere nello scenario politico prima di dover scendere a farci i conti è stata la LpT». Nel Centrosinistra, ecco il diessino Bruno Zvech: «Più che un'associazione culturale, mi sembra una realtà con riferimenti alla dissidenza rispetto alla linea di governo di Fi. Delle inefficienze si accorgono solo ora? Meglio tardi che mai...» Si attendono sviluppi.

Paola Bolis

Una delegazione dalla Bulgaria in missione

«Chiediamo il vostro voto perché Trieste abbia l'Expo». «Faremo il possibile». Questo in sostanza il dialogo ripetuto ieri mattina prima nella sala giunta della Provincia, e mezz'ora più tardi in Municipio. Protagonisti da parte triestina il vicepresidente dell'amministrazione provinciale, Massimo Greco e poi l'assessore comunale, Maurizio Bucci, mentre l'interlocutore è stato in entrambi i casi George Georgiev, segretario generale del ministero del Lavoro e delle Politiche sociali della Bulgaria.

La delegazione di Sofia è



La delegazione bulgara durante la visita nella sede della Provincia. (Sterle)

in città grazie alla Confartigianato triestina «che da tempo ormai - ha spiegato il presidente dell'organizzazione di categoria, Fulvio Bronzi - ha consolidato con la Bulgaria interessanti rapporti di collaborazione

imprenditoriale». «L'Italia è il primo partner della Bulgaria quale Paese importatore e il terzo come esportatore - ha ricordato Greco - e auspichiamo che questa intensità di scambi commerciali possa crescere». Al ter-

mine degli incontri, la delegazione bulgara ha invitato i rappresentanti della Confartigianato a «una nuova visita a Sofia per individuare ulteriori occasioni di collaborazione operativa».

u. sa.

Experience Ideal Line Experience Ideal Line
Ideal Line Experience Ideal Line Experience
Experience Ideal Line Experience Ideal Line

Scopri
tutta l'efficacia

del metodo
Ideal Line e risparmi
tempo e denaro.

Seguendo tutto il programma, abbinato ad alimentazione controllata, si possono perdere da 500 gr. a 1 Kg. a seduta per raggiungere una reale perdita di peso al termine dei trattamenti.

Vuoi la prova?
Ti aspetta una seduta che ti conquisterà!

IDEAL LINE
CENTER

Servizio ConsumATTORI
840-013131
1 scatto alla risposta

Trieste
Via S. Nicolò, 33
tel. 040 366330

MOBIL MARKET ANCHE A SETTEMBRE
OCCHIO AL PALLONCINO COLORATO
SCONTI FINO AL 50%
Trieste - Via Limitanea, 4/a (vicino al Teatro La Contrada) TELEFONO 040 393453

A Trieste ti compri l'Europa

Ritorna lo shopping internazionale con le bancarelle delle città d'Europa. Centinaia di espositori ti aspettano con prodotti, oggetti e sapori tutti da scoprire. Vieni a fare un giro, sarà una festa.

Un evento di:

CONFCOMMERCIO
Trieste
Unione del Commercio, Turismo, Servizi e PMI della Provincia di Trieste

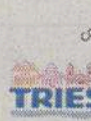


PiazzaEuropa
Mercato
Europeo
del Commercio
Ambulante
2004

Dal 24 al 26 settembre,
a Ponterosso e dintorni
nel centro di Trieste.

Per informazioni: www.confcommerciotrieste.it

Con il contributo ed il patrocinio di:



In collaborazione con:



Piazza Europa è con:



AVVISI ECONOMICI

MINIMO 15 PAROLE

Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI & C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. **Orario** 8.30-12.15, 15-18.15, tutti i giorni feriali. **UDINE:** via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630. **GORIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354. **MONFALCONE:** via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798830. **PORDENONE:** via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.

La A.MANZONI & C. S.p.A. non è soggetta a vincoli ri-

guardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche. La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con

calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritte.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente. Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automobili; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie. Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903). Le tariffe per le rubriche s'in-

tendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'Iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12. Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzione od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli «avvisi economici» non sono previsti giustificati-

vi o copie omaggio. Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

1 IMMOBILI

1 VENDITA

Feriale 1,35 - Festivo 1,97

A.A. TARVISIO zona centrale vendo bicamerale biservizi in palazzina ristrutturata primingresso euro 126.000,00. Tel. 339/3025537. (FIL47)

A. CONTI ristrutturato 60 mq soggiorno, matrimoniale, cucina arredata, bagno, ripostiglio, termoautonomo. € 90.000. Studio Benedetti, 040/3476251. (A00)

A. OPICINA adiacenze ristrutturato, soleggiato e affacciato nel verde, 74 mq, soggiorno, matrimoniale, cucina abitabile arredata, ampia veranda abitabile tipo studio, cantina, soffitta, posto auto, termoautonomo, euro 148.000. Studio Benedetti, 040/3476251. (A00)

A. REVOLTELLA alta adiacenze, panoramico e nel verde, recente, 85 mq, ultimo piano con ascensore, soggiorno con terrazzo abitabile, cucina, 2 stanze, bagno, ampio ripostiglio, posto auto, riscaldamento, euro 190.000. Studio Benedetti, 040/3476251. (A00)

A. VIALE XX Settembre moderno, soggiorno, matrimoniale, cucina abitabile, bagno, balcone, riscaldamento centrale, ascensore, euro 99.000 trattabili. Studio Benedetti, 040/3476251. (A00)

APPARTAMENTO in trifamiliare prossima consegna Vicolo delle Rose 130 mq terrazza vista golfo giardini e garage. Impresa vende 348/9235545. (A6756)

NEGOZIO D'ANGOLO CENTRALISSIMO 5 VETRINE IN LOCAZIONE
SCRIVERE C.P. 1871 TRIESTE

BORGO San Sergio nel verde, ristrutturato, soggiorno, matrimoniale, cameretta, cucina abitabile, bagno, due poggioli, ripostiglio, cantina, termoautonomo, € 153.000. Eurocasa, 040/638440.

CASABELLA nuovissimo, grande salone angolo, due stanze, doppi servizi, angolo cottura, riscaldamento, porta blindata. 040/309166. (A00)

CASABELLA vende rara occasione bellissimo locale commerciale d'angolo, sette fori, via XXX Ottobre, trattative riservate. 040/309166.

CASABELLA XXX Ottobre nuovissimo, salone, ampia cucina, tre stanze, doppi servizi, ampio poggiolo, occasione € 227.500. 040/309166. **CASABELLA XXX** Ottobre stupenda mansarda ampio salone cucina due stanze, doppi servizi, climatizzazione, ascensore, porta blindata. 040/309166. **CASA** carsica in pietra ristrutturata completamente con particolari di pregio storico, circa 160 metri quadrati con giardino bellissimo. Trattative riservate. Immobiliare Borsari, 040/368003. (A00)

CUZZOT 040/636128, complesso residenziale lussuoso appartamento ingresso indipendente giardino salone cucina due camere due bagni ripostiglio due enormi terrazzi posti auto. € 380.000.

Continua in 24.a pagina

ULTIMI "GIORNI DI FUOCO"!

Per chi acquista **entro il 30 settembre**, l'estate **Automarket** continua ad essere sempre **la più rovente**.

OFFERTA LIMITATA A SOLE

12 OTTO
Alfa Romeo 156
In varie versioni tutte con ABS, airbag, clima, radio, servosterzo.



Prezzo di mercato
€ 10.900

PREZZO BRUCIATO
A partire da:
€ 8.900'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE



Alfa Romeo 166 2.5i V6 24v Distinctive

Immatricolazione: 2000

km certifi. 74.000

Fall optional

Valore "Quattroruote": 13.900 Euro

PREZZO BRUCIATO
€ 12.900'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

Fiat Seicento 1.1 SX

Immatricolazione: 2000

km certifi. 32.500

Servosterzo, climatizzatore

RATA BRUCIATA
€ 107'00
PER 60 MESI

Alfa Romeo 147 1.9JTD 3p. Progression

Immatricolazione: 2004

km certifi. 10.967

clima, ABS, airbag, Servosterzo, autoradio CD

Valore "Quattroruote": 18.500 Euro

PREZZO BRUCIATO
€ 15.800'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

Fiat Nuova Panda 1.2 Dynamic

Immatricolazione: 2004

km certifi. 2.800

Servosterzo, ABS, airbag

Valore "Quattroruote": 8.050 Euro

PREZZO BRUCIATO
€ 7.600'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

Ford Fiesta 1.2 16v Ambiente 3 porte

Immatricolazione: 2001

km certifi. 53.000

Clima, airbag, servosterzo

RATA BRUCIATA
€ 121'50
PER 60 MESI

Fiat Multipla (6 posti)

vari modelli e colori

a partire da:

PREZZO BRUCIATO
€ 9.900'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

Lancia Y 1.2i Elefantino Blu Clima (2003)

vari modelli e colori

a partire da:

PREZZO BRUCIATO
€ 6.900'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

Fiat Punto (Prima serie)

vari modelli e colori

a partire da:

PREZZO BRUCIATO
€ 2.500'00
VALIDO FINO AL 30 SETTEMBRE

SU TUTTE LE VETTURE IN OFFERTA, POSSIBILITÀ DI FINANZIAMENTI PERSONALIZZATI ANCHE TOTALI (Salvo approvazione finanziaria)

I nostri punti di forza:

Vettura sostitutiva: in caso di sosta in officina per più di 24h in caso di guasti. **Soccorso stradale gratuito:** durante tutto il periodo della garanzia. **Perizia gratuita:** in caso di sinistro stradale per i 36 mesi successivi all'acquisto. **Garanzia 12 mesi:** estesa fino a 24 mesi nel caso di vetture km zero o aziendali. **Km certificati:** dichiarazione che i km denunciati non hanno subito variazioni. **Finanziamenti personalizzati:** fino a 60 rate mensili anche senza anticipo*. (*) Salvo approvazione finanziaria.

Automarket
Trieste, via Flavia 55 - Tel: 040 38 10 10
www.lucioliautomarket.it

Escluso di finanziamento: Fiat Seicento 1.1 SX con clima e servosterzo Euro 4.900,00 in 60 rate da Euro 107,00. T.A.N. 9,75%, T.A.E.C. 11,78%. Salvo approvazione. Il prezzo non è compreso il passaggio di proprietà. Offerta valida fino al 30/09/04 e ad esaurimento disponibilità.

Ancora in Rianimazione a Cattinara M.B., di 9 anni, investito sulle strisce assieme al fratellino

Bimbi travolti, uno sempre grave

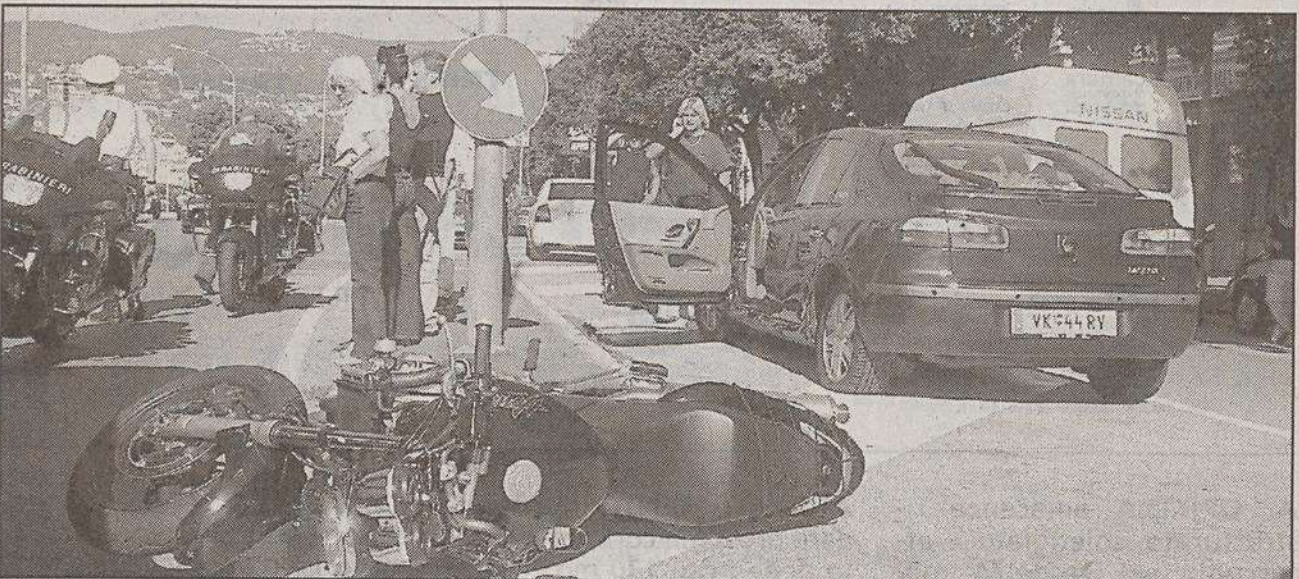
La madre ha riportato la frattura di alcune ossa del bacino

Anziano croato a Basovizza con la sua Renault 4 finisce contro un Tir

Bloccato fra le lamiere dell'auto



La «Renault 4» ridotta a un ammasso di lamiere contorte. (Foto Lasorte)



La scena dell'incidente sulle Rive con la moto e la vettura straniera. (Foto Lasorte)

La sua vecchia Renault 4 si è ridotta a un groviglio di lamiere, lui ci è rimasto incastrato dentro. S. S., 79 anni di Fiume, è finito a Cattinara con un trauma cranico serio e varie ferite un po' in tutto il corpo.

L'incidente è accaduto ieri, pochi minuti dopo mezzogiorno, sulla statale 14 fuori del centro abitato di Basovizza. Un autoarticolato croato, che aveva qualche problema alla pompa del gasolio, era fermo sul lato destro della carreggiata. S. S., che era alla guida della Renault 4 e arrivava nella stessa direzione, ha iniziato la manovra di sorpasso; ma forse perché stretta da una vettura che arrivava in senso contrario, la R4 ha colpito lo spigolo del Tir. Il colpo ha squarciato il tetto dell'automobile, la quale ha iniziato un testacoda che l'ha portata a fermarsi di traverso nella corsia opposta.

L'anziano fiumano è rimasto incastrato al suo posto. Lo hanno estratto i sanitari del 118, giunti in pochi minuti, che dopo averlo stabilizzato l'hanno trasportato a Cattinara. Sul posto hanno operato anche

i vigili del fuoco di Opicina, mentre i rilievi sono stati effettuati dalla Polstrada di Trieste. E un altro tamponamento sulla Riviera barcolana attorno alle 15.30 all'altezza del California Inn tra una vettura straniera e una di Trieste hanno innescato una coda di circa tre chilometri in uscita città. Nessun ferito e traffico a senso unico alternato per circa tre quarti d'ora.

Un ferito, che versa in prognosi riservata a Cattinara, è il bilancio di uno scontro auto-moto avvenuto intorno alle 16 in riva Nazario Sauro. Una Renault Laguna con targa di Graz ha tentato un'improvvisa inversione di marcia subito dopo il marciapiede spartitraffico proprio davanti alla pescheria. Da dietro arrivava una Honda Hornet il cui conducente, un giovane di 23 anni, non ha potuto evitare l'impatto centrando in pieno la fiancata sinistra dell'auto. Caduto a terra, il giovane ha riportato un trauma addominale e la sospetta frattura di alcune costole. È stato portato a Cattinara dal 118, rilievi della polizia municipale.

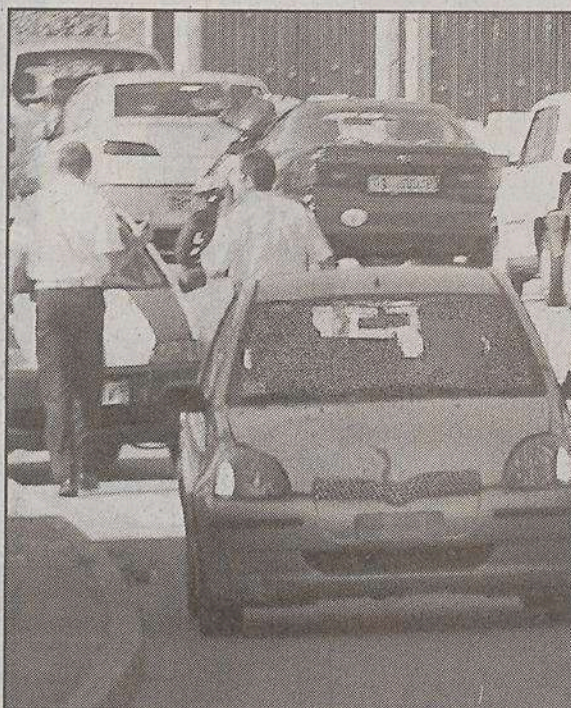
Rimangono sempre gravi le condizioni di M.B. il bambino di 9 anni ricoverato venerdì pomeriggio in prognosi riservata in Rianimazione all'ospedale di Cattinara dopo essere stato travolto, assieme alla mamma e al fratellino di 4 anni da una Toyota Yaris in via Marchesetti davanti al quadrilatero di Rozzol Melara.

La mamma, Cinzia Ravasi, 30 anni è ancora ricoverata all'ospedale di Cattinara per la frattura di alcune ossa del bacino. Il figlio più piccolo, invece, A.B. di 4 anni, rimasto ferito alla fronte dopo aver battuto il capo contro il parabrezza (ha avuto qualche punto di sutura) da Cattinara è stato ieri trasferito all'ospedale infantile Burlo Garofolo.

Venerdì verso le 13.30 Cinzia Ravasi stava accompagnando i due figli, dopo averli prelevati da scuola in via Revoltella, in casa del nonno, che abita in un appartamento del Quadrilatero di Rozzol Melara, per pranzare tutti assieme. Mentre stavano attraversando la strada sulle strisce

pedonali all'incrocio tra via Pasteur e via Marchesetti è sopraggiunta la Toyota Yaris, condotta da un uomo di mezza età, che li ha travolti.

«Sono stato abbagliato dal sole, non mi sono accorto di nulla» avrebbe detto il guidatore della vettura, secondo quanto hanno riferito



La Toyota Yaris investitrice

rito alcuni soccorritori. Sulla dinamica dell'incidente si pronunceranno i vigili urbani che hanno operato i rilievi. Del sinistro, come avviene sempre nei casi più gravi, verrà informata l'autorità giudiziaria per le attribuzioni di sua competenza.

c.g.

I carabinieri intervengono alla Coop di via Morpurgo

Tre carrelli di spesa gratis Ma all'uscita viene preso

Riempire fino all'orlo tre carrelli di generi alimentari e uscire dal supermercato senza pagare e senza che nessuno se ne accorga è una specie di missione impossibile. E invece Alessandro Ferrara, 29 anni, era riuscito nell'impresa. Ma gli è andata male proprio quando pareva fatta e adesso è al Coroneo con l'accusa di furto aggravato e in concorso con ignoti.

L'«Arsenio Lupin» dei supermercati, nato a Gorizia ma residente in via Valmaura, vecchia conoscenza delle forze dell'ordine (ha precedenti penali per furti nei luoghi di grande distribuzione) ieri mattina alla Coop di via Morpurgo ha riempito uno dopo l'altro tre carrelli stracolmi di generi alimentari di ogni tipo, per un valore complessivo di più di 800 euro. Una volta concluso l'approvvigionamento, ha aggirato le cas-

stracoli di merce. Un colpo clamoroso e perfetto, da vero artista del crimine. Ma è stato a quel punto che la fortuna fino ad allora benevola s'è messa di traverso: qualcuno ha notato Ferrara che caricava la merce nel bagagliaio di un'auto, si è insospettito e ha avvisato il 112. E i carabinieri del nucleo radiomobile di Muglia, arrivati in pochi secondi, hanno bloccato Alessandro Ferrara in flagranza di reato.

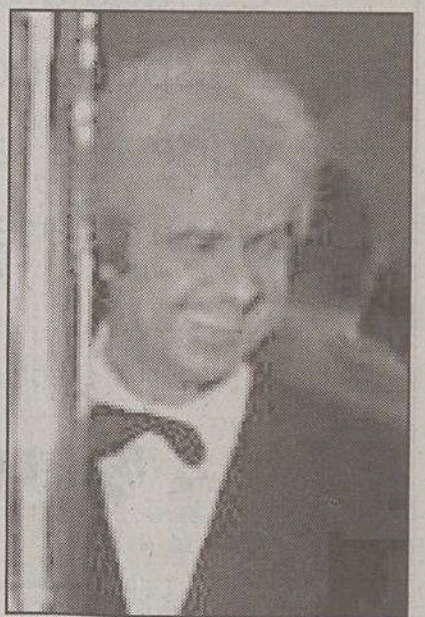
Com'è potuto succedere che una persona abbia potuto disinvoltamente aggirare le casse e uscire inosservata con tre carrelli stracolmi di merce? Questa è la domanda che si pongono i carabinieri che stanno indagando sul fatto. E sono convinti che Alessandro Ferrara non abbia agito da solo, ma sia stato aiutato da qualcuno, dentro o fuori il supermercato. Del resto il

personale della Coop è caduto dalle nuvole quando ha visto i carabinieri entrare e pare tra l'altro che l'auto nella quale l'uomo stava caricando la refurtiva non fosse sua. Di chi era? C'era un'altra persona che avrebbe dovuto condurlo al sicuro? ma. co.

Fermato a Duino con l'hashish

Alla vista dei militari, ha cercato di liberarsi di un involucro di plastica in cui c'era una piccola quantità di hashish. È accaduto all'alba di ieri a Duino dove alcuni carabinieri della compagnia di Monfalcone erano in servizio per il controllo. L'uomo, G.G., un portoguese di 36 anni è stato segnalato alla prefettura di Gorizia come consumatore.

Lo slot manager nel mirino per truffa: «Accusa assurda»



Lanfranco D'Amico

«Nego nel modo più assoluto di sapere nulla di questa inchiesta. E' un'accusa assurda». Lanfranco D'Amico, 44 anni, origini triestine, reagisce così a chi lo informa del procedimento penale aperto a suo carico dalla procura di Trento per falso e truffa e falsa testimonianza.

«Sono assolutamente tranquillo - dice l'ex slot manager del casinò di Venezia - non ho nulla da nascondere». Secondo l'accusa, con il titolo di ingegnere elettronico, mai ottenuto in nessuna università italiana (né estera) lo slot manager effettuò consulenze tecniche per conto di varie procure italiane, nei processi che vedevano indagati i noleggiatori di slot machine e videopoker accusati di gioco d'azzardo. Così l'esperto di videopoker, ex dirigente del Casinò, dovrà difendersi dall'accusa di truffa presso il tribunale di Trento.

L'ex dirigente della casa da gioco veneziana, che conferma il titolo di ingegnere e smentisce il falso e la truffa, racconta di trovarsi in Italia per lavoro e svolgere ormai da qualche anno il suo lavoro come libero professionista alle dipendenze - dice - «di chi mi chiama, in Italia e all'estero».

gi. po.

Il presidente dell'Aned Gianfranco Maris alla vigilia del convegno alla Risiera

«Le guerre creano terrorismo»

Presentazione ufficiale ieri della due giorni che martedì e mercoledì vedrà riuniti a Trieste 150 delegati dell'Aned, l'Associazione nazionale ex deportati. Il presidente dell'Aned, Gianfranco Maris, ieri ha ricordato che «Guerra e terrorismo sono madre e figlia. Non volere la guerra significa non volere il terrorismo. La memoria del passato ci porta a ricordare che le situazioni che stiamo vivendo si sono

già verificate. Dobbiamo condannare il terrorismo, evitando le guerre che contribuiscono a crearlo e ad alimentarlo». I lavori del convegno si svolgeranno alla Risiera di San Sabba, unico campo di sterminio nazista con forno crematorio in Italia. Al Teatro Miela è in programma una giornata di studio con interventi da parte di docenti universitari; le conclusioni saranno tratte dall'ex presidente della Re-

ubblica, Oscar Luigi Scalfaro.

Il convegno - è stato detto - sarà incentrato sulla ricerca della comprensione e dell'incontro delle diversità etniche e culturali, in una città che è stata l'emblema della convivenza tra diverse etnie e religioni, ma anche, nella seconda guerra mondiale, una terra martoriata dall'occupazione nazista. Una delegazione dell'Aned ha deposto corone d'alloro in alcuni



Conferenza ex deportati

luoghi della «memoria» tra i quali, per la prima volta nella storia dell'associazione, alla Foiba di Basovizza.

REALIZZA OGGI IL TUO SOGNO

inizi a pagare nel 2005

LE IMMAGINI SONO A PURO SCOPO ILLUSTRATIVO

€ 120

Materasso a molle
Permaflex
Anallergico
Box Bonnel

€ 175

Materasso a molle
Permaflex Ortopedico
Lana Woolmark-Cotone

€ 265

Materasso a molle
Permaflex Ortopedico
Lana Angora-Cotone

€ 39

Doga
Permaflex
Faggio

CENTRO AUTORIZZATO **permaflex** RIVENDITORE AUTORIZZATO

ORIGINALE DELLA TUA CITTÀ

Lattice & Molle

€ 199

Materasso 100% lattice
7 zone differenziate
h 16 cm

€ 259

Materasso 100% lattice
7 zone differenziate
h 16 cm sfoderabile

€ 329

Materasso 100% lattice
7 zone differenziate
h 18 cm sfoderabile

€ 99

Doga tuttofaggio

LATTICE & MOLLE, Corso U. Saba, 35 - TRIESTE - tel. 040 63.11.22

OFFERTA MOLLE • OFFERTA MOLLE • OFFERTA MOLLE

OFFERTA LATTICE • OFFERTA LATTICE • OFFERTA LATTICE

ONORANZE FUNEBRI



NUOVA APERTURA DELLA SEDE DI OPICINA
a 30 mt. dal capolinea del Tram

Opicina - Trieste Via Nazionale, 32
Tel. 040 211 399 - Fax 040 21 55 392

Il conforto della tradizione ...
... con riservatezza cortesia e qualità

NUMERO VERDE
800 833 233

SERVIZIO DIURNO - NOTTURNO - FESTIVI
CON SVOLGIMENTO PRATICHE A DOMICILIO





“Mi parli di Trieste”.



COMUNE DI TRIESTE

Teatro Franco Parenti
DIRETTO DA ANDRÉE RUTH SHAMMAH

Trieste, 24-26 settembre, Viaggio nell'Inconscio.

Tre giorni di arte, musica, teatro, cinema, incontri ed eventi.

La coscienza di Trieste

Vittorio Sgarbi alla Sala Tripcovich e al Porto Vecchio

Dar corpo alle voci

all'ora dell'aperitivo conversazioni nei caffè di piazza dell'Unità d'Italia di artisti, critici, filosofi, psicoanalisti

Pre-visioni

prove aperte degli spettacoli

Ambiguità non identità verso la libertà

da un'idea di Vittorino Andreoli con Giorgio Albertazzi e Vittorino Andreoli e con la partecipazione di Sergio Bini in arte Bustric e Maria Monti. Regia dal vivo di Andrée Ruth Shammah alla Sala Tripcovich

La rimozione, meccanismi di oblio del passato

conferenza peripatetico-musicale di Philippe Daverio dall'Audace alla periferia del ghetto

Il corpo deforme

al Teatro Miela, *Una storia triestina - messaggio per il secolo* testo e regia di Giorgio Pressburger
Tavola rotonda con: Umberto Galimberti, Salvatore Natoli, Pier Aldo Rovatti e Carlo Sini

Il corpo riflesso

al Teatro Verdi l'Inconscio nel cinema attraverso le parole di Patrice Chéreau, Matteo Garrone, Andrej Konchalovskij, Alain Robbe-Grillet. Al Cinema Ariston proiezione dei film dei registi invitati

Passaggi

Piazza dell'Unità d'Italia attraversata da visioni, regia di Monica Maimone in collaborazione con Studio Festi

Trieste, l'Ulisse e Joyce

una conversazione di Renzo Crivelli e John McCourt al Molo Quattro
Penelope regia di Mario Morini al Porto Vecchio

Cercare il tempo perduto: roba da matti

Denis Gaita con l'Associazione Stravaganza prova Proust alla Sala Tripcovich, un reading di Patrick McGrath
Concerto di Morgan

L'inconscio al femminile

Dacia Maraini, Vivian Lamarque, Alina Marazzi, Lella Ravasi Bellocchio.
Maria Monti, *Canto a me stessa* di Renata Ciaravino al Teatro Miela
Licia Maglietta, *Vasta è la prigione*, racconto di Assia Djebar al Teatro Verdi

Gran finale al Teatro Verdi

con Giorgio Albertazzi

Ideazione di Andrée Ruth Shammah, realizzazione del Teatro Franco Parenti

in collaborazione con Teatro Stabile del Friuli-Venezia Giulia, Fondazione Teatro Lirico G. Verdi,
Sede regionale RAI di Trieste, Alpe Adria Cinema, Laboratorio Joyce dell'Università di Trieste.
Coordinamento generale Pier Paolo Bisleri.

Ingresso gratuito. Scopri il programma completo su www.viaggiotelecom.it



Visita il nuovo sito di Repubblica.it dedicato alle offerte turistiche

Turismo vacanze



**Da oggi
TurismoVacanze è
più ricco
di contenuti e
di offerte turistiche**

Una grande vetrina per
farti scegliere fra le tante
strutture presenti, hotel,
residence, agriturismi
camping, appartamenti
ecc. in Italia e all'estero

NEWS

**Interessanti Speciali su mostre, manifestazioni
e tante utili informazioni turistiche**

NEWS

**Una ricca sezione dedicata alle strutture
turistiche estere**

NEWS

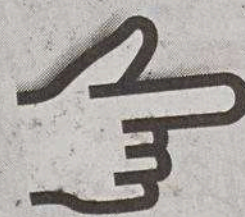
**E per gli amanti delle vacanze in appartamento,
tantissime offerte di affitti**

Puoi accedere al sito da **Repubblica.it**, da **Kataweb.it** e da tutti i
19 **quotidiani** on-line del **Gruppo l'Espresso** cliccando sul bottone
Turismo Vacanze oppure collegandoti a **www.turismo-vacanze.it**



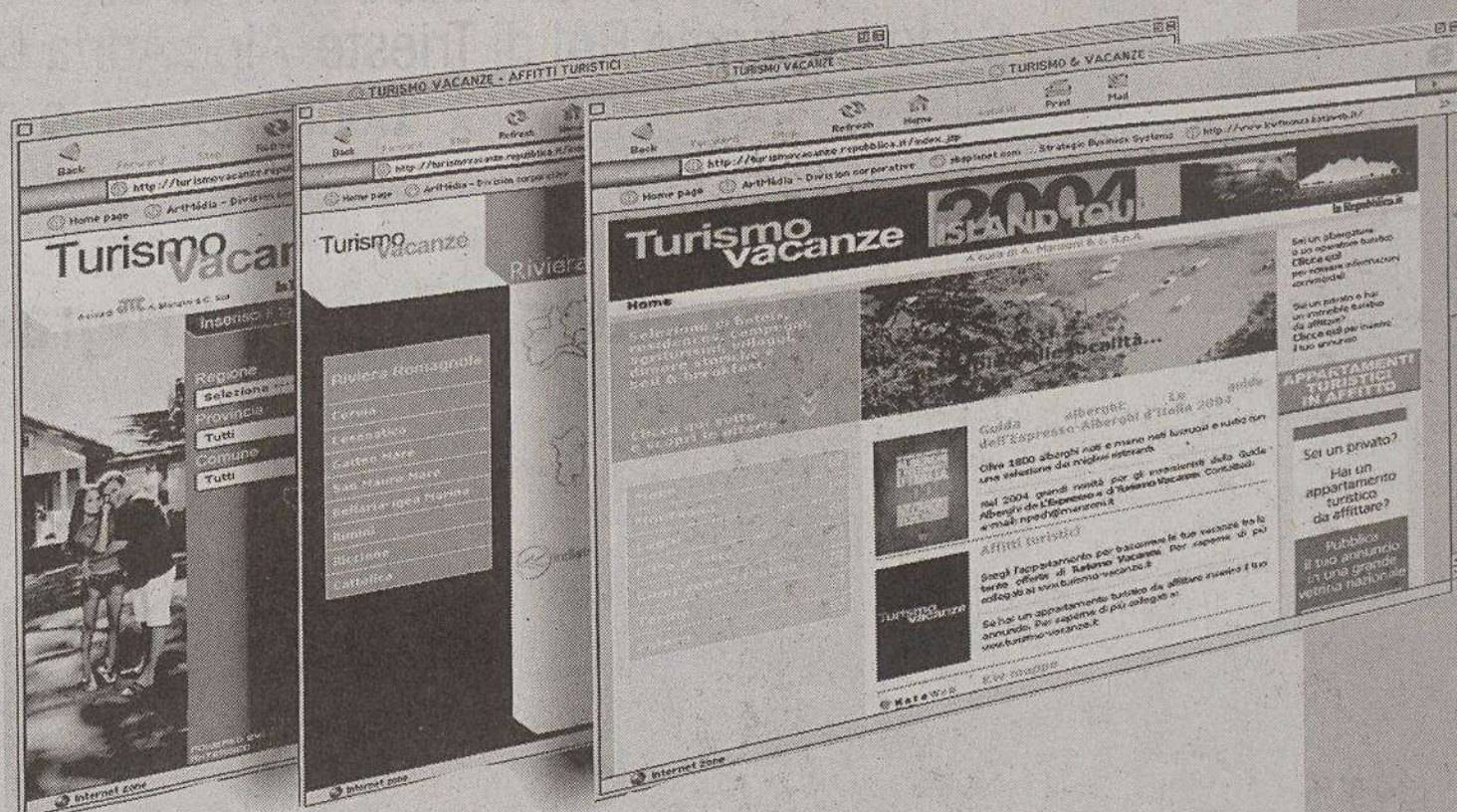
Accesso da **Repubblica.it**,
dalle sezioni:

- home-page ■ spettacoli e cultura
- sport ■ hi-tech ■ week-in
- speciale week-end



Accesso da **Kataweb** dalle sezioni:

- Kw home-page ■ Kw art
- Kw cucina ■ Kw musica ■ Kw sport
- Kw viaggiare ■ Kw foto

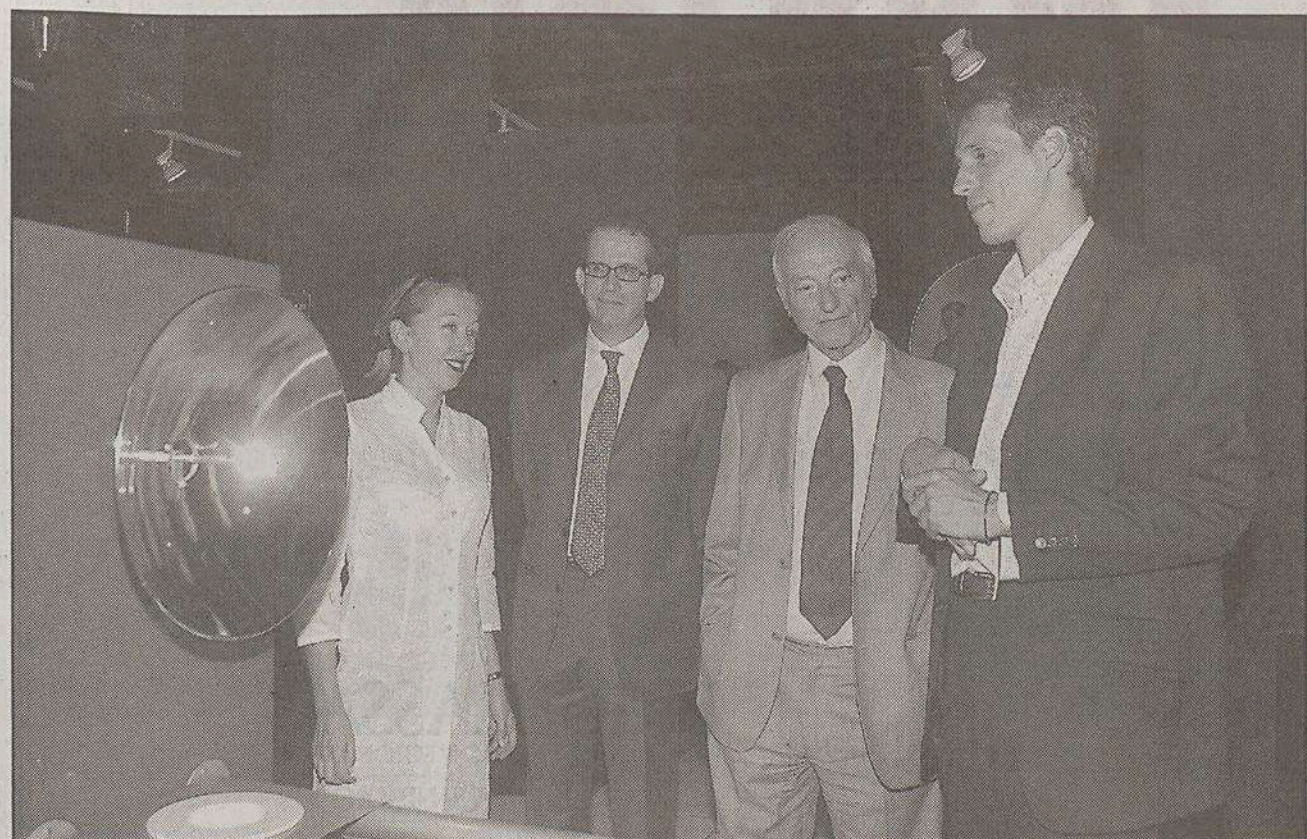


è una iniziativa della A. Manzoni & C. S.p.A.

Un successo la manifestazione organizzata nel comprensorio del Centro di fisica di Miramare per avvicinare i cittadini al mondo della ricerca

Quattromila visitatori all'«open day» della scienza

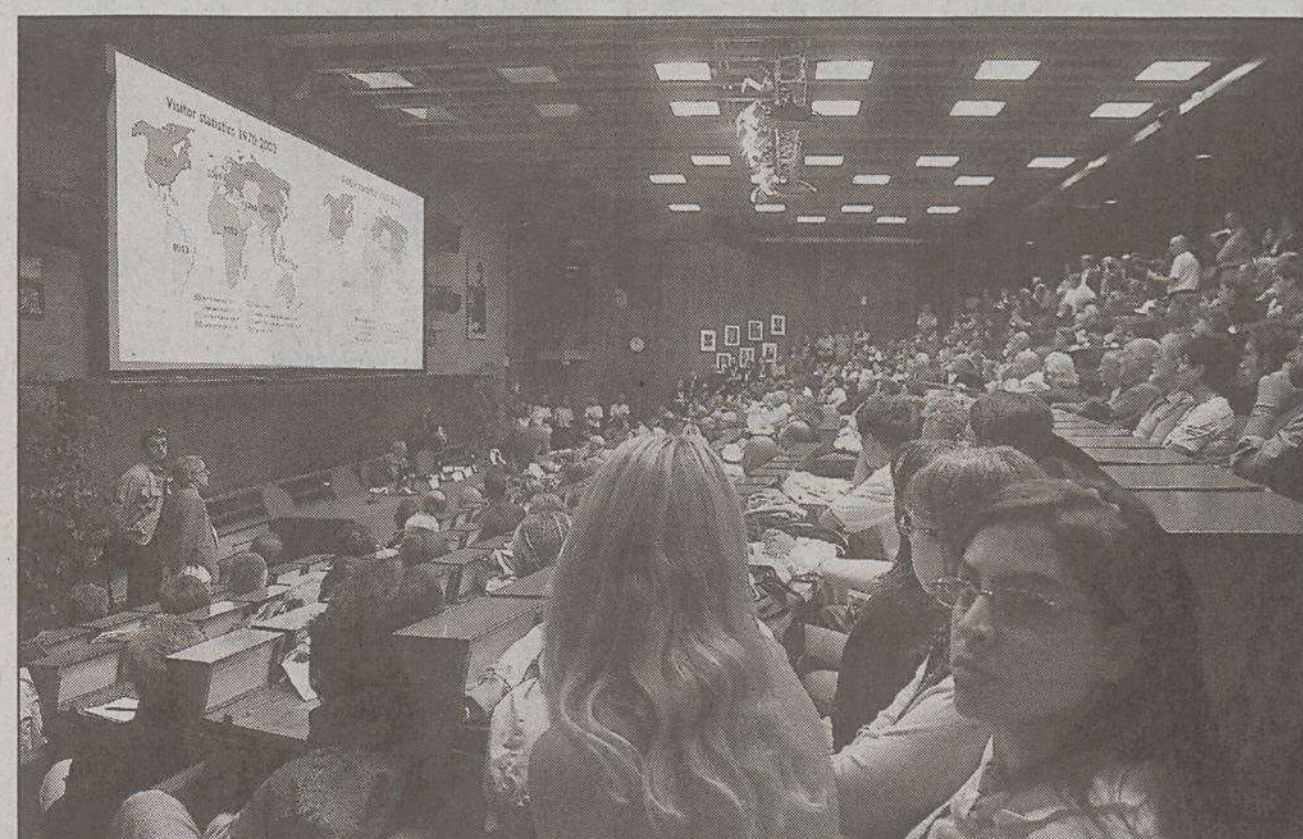
Piero Angela testimonial d'onore. A Trieste il record mondiale per numero di studiosi ogni mille abitanti



Piero Angela, testimonial d'eccezione, visita l'Immaginario scientifico. (Lasorte)



Uno dei gazebo all'esterno del Centro di fisica.



Aula magna dell'Ictp stracolma per gli incontri dell'«open day». (Foto Lasorte)

Più di quattromila visitatori, ovazioni da stadio per i protagonisti, un servizio d'ordine efficiente ma discreto, cinque conferenze e quattro tour guidati che hanno mobilitato treni, autobus speciali, sette pulmini, quattro auto elettriche e un traghetto gratuito. Non sono le cifre di un concerto rock ma il bilancio del primo «open day» organizzato nel comprensorio scientifico di Miramare, ribattezzato per l'occasione Miramare Science Campus.

Come già fa da tempo con buon successo il polo «carico» dell'Area di ricerca (oltre duemila visitatori all'anno), ieri per la prima volta l'altra metà della città della scienza che ha il suo fulcro nel Centro internazionale di fisica teorica-Ictp (quarant'anni a ottobre) ha aperto le porte al pubblico. E la gente ha risposto con entusiasmo, segnando forse una svolta nei

rapporti fra Trieste e gli scienziati che qui prosperano da quasi mezzo secolo.

Del resto i protagonisti di questo «open day» erano d'eccezione: testimonial d'onore il re dei divulgatori, Piero Angela, giornalista televisivo da cinque milioni di spettatori a puntata e autore di libri di grande diffusione. Assieme a lui alcuni fra i più grandi e noti scienziati: dallo stesso direttore dell'Ictp, Katepalli Sreenivasan, a Edoardo Boncinelli, Margherita Hack, Seifallah Randjbar-Daemi solo per citare i più noti. E Trieste ha

così mostrato tutte le sue potenzialità in un settore d'eccezione: come ha ricordato Sreenivasan introducendo la tavola rotonda sul «mestiere dello scienziato», la nostra città ha il primato mondiale della «densità della ricerca»: la più alta percentuale, cioè, di lavoratori impiegati come ricerca-

tori, tecnici, addetti ai servizi, rispetto al numero di abitanti (49 su mille abitanti). Record che ne traina un altro, quello regionale, con una percentuale di 14,2 lavoratori ogni mille abitanti impegnati nel settore della ricerca e della scienza, superiore addirittura agli Stati Uniti (14 su mille) e al Giappone (12,5 su mille), mentre l'Italia naviga tra la media e la bassa classifica con una percentuale del 6,2.

Trieste, ha detto Piero Angela, «ha avuto il coraggio di investire sulla scienza e sulla ricerca», e adesso

«apprende i suoi prestigiosi istituti scientifici alla gente promuovendo anche l'apertura delle menti: è così che si permette di scoprire il metodo scientifico, e alla conoscenza di essere intersoggettiva, trovando quel linguaggio comune che va al di là delle barriere linguistiche, culturali e religiose».

La giornata della scienza è stata intensa. Dopo l'intervento di Angela (che ha parlato in particolare del ruolo educativo della Rai, spiegando che se si vogliono programmi migliori dal-

la tv pubblica «è necessario raddoppiare il canone e abolire la pubblicità così come fa la Bbc»), lo stesso Angela assieme al giornalista Fabio Pagan ha condotto nell'aula magna dell'Ictp la tavola rotonda sul mestiere dello scienziato con i big della ricerca e con un gruppo di giovani promesse (An-

alisa Bracco, Stefano Liberati, Sandro Scandolo e Alessandro Treves). Ne è emerso un quadro da un lato appassionante (le nuove sfide della scienza che, è stato detto, «oggi si pone gli stessi interrogativi fondamentali dei filosofi dell'antichità») e dall'altro poco incoraggiante (la scarsità di fondi alla ricerca, l'assenza di meritocrazia, le istituzioni lottizzate). Alla fine applausi per tutti, compreso Paolo Budinich, il fondatore dell'Ictp assieme a Abdus Salam, della Sissa, dell'Immaginario scientifico e attuale

presidente della Fondazione internazionale per il progresso e la libertà delle scienze.

Nel pomeriggio una serie di quattro mini-conferenze divulgative tra fisica e matematica hanno di nuovo riempito l'aula magna, mentre per tutto il giorno si sono susseguite le visite guidate ai luoghi del Miramare Science Campus: oltre al Centro di fisica la Scuola internazionale superiore di studi avanzati (Sissa), lo Science centre Immaginario scientifico di Grignano, il Parco tropicale di Miramare, la Riserva naturale marina e il parco del castello. Altri visitatori hanno sciamato fra laboratori e stand delle varie istituzioni, dando l'idea di quanto la città voglia tenersi stretta una realtà che, come è stato più volte ricordato, ha pochi eguali nel mondo.

Pietro Spirito

Prossima tappa, il turismo che punta su fisica e matematica

«Il successo al di là di ogni previsione di questo «open day» segna un punto di svolta: la vocazione scientifica di Trieste va sfruttata fino in fondo, realizzando finalmente un'offerta turistica culturale e scientifica ampia e articolata». Franco Bandelli, direttore dell'Aiat, non ha nascosto il suo entusiasmo per la riuscita della manifesta-

zione al Miramare Science Campus, annunciando di voler «creare un percorso scientifico adatto anche alle scuole: abbiamo una realtà stupenda e la dobbiamo sfruttare». Fra gli altri amministratori pubblici che hanno presenziato all'«open day» l'assessore regionale Roberto Cosolini, il sindaco Dipiazza, l'assessore provinciale alla Cultura

Guido Galetto. Inevitabilmente è riecheggiato più volte nel corso della giornata il tema dell'Expo 2008. Gli scienziati del Sistema Trieste hanno già dato oltre al tema («La mobilità della conoscenza») il loro pieno appoggio alla candidatura. «Brinderemo insieme alla riuscita», si è spinto ad augurare il direttore del Centro di fisica

Sreenivasan, definito da Cosolini «il miglior testimonial della candidatura di Trieste all'Expo a Parigi, invece di filmati e Ferrarini in mostra», mentre lo stesso Piero Angela ha auspicato «uno sforzo di comunicazione perché è importante che sia Trieste a vincere la competizione per l'esposizione universale».



Franco Bandelli

Cerimonia al Miela. Conferenza sul digitale Premiato il fotoreporter Cito, vincitore del Città di Trieste Ha raccontato la guerra

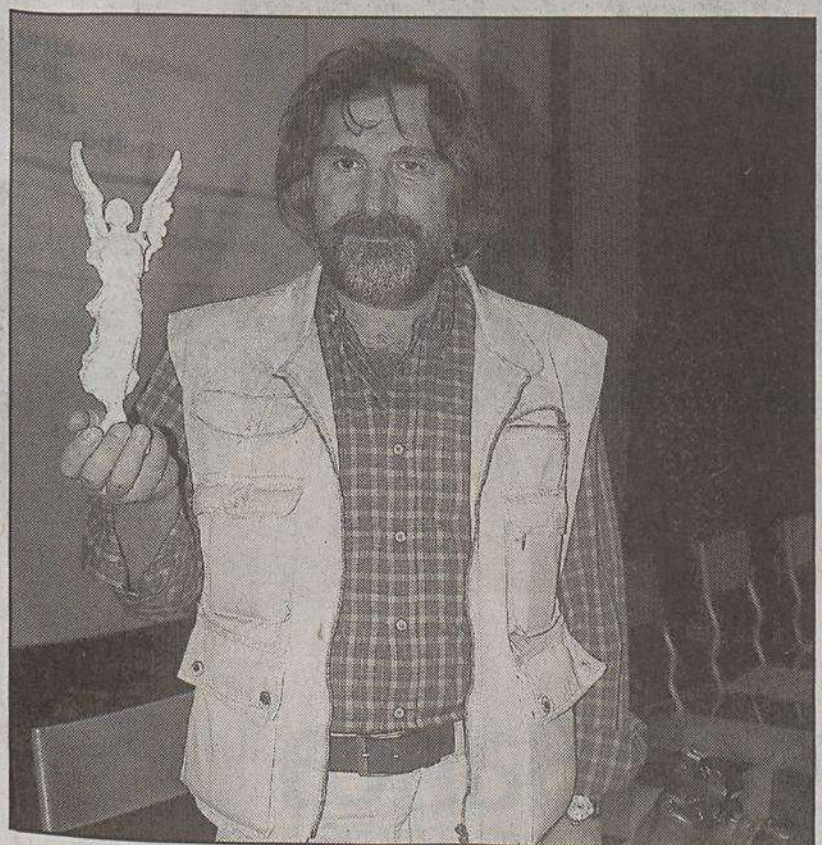
Il primo premio «Città di Trieste al reportage», indetto dal Circolo fotografico Fincantieri-Wärtsilä, è stato andato a quello che da molti anni è considerato il miglior fotogiornalista italiano e uno dei migliori al mondo: Francesco Paolo Cito. Nel corso di una cerimonia tenutasi ieri pomeriggio in un affollato Teatro Miela, Cito ha ricevuto dalle mani del presidente del consiglio comunale Bruno Sulli l'ennesimo premio di una illustre carriera che lo ha visto raccontare attraverso le immagini storie di vita e di morte dai paesi più «caldi» della Terra, come l'Afghanistan, il Niger, e la Palestina.

Prima della consegna del premio Cito ha ripercorso brevemente le diverse tappe dell'evoluzione della sua carriera, partendo dalla sua passione, da ragazzo, per il giornale «Epoca», alla prima macchina fotografica comprata con i soldi vinti alla roulette, fino a ricordare i 1200 chilometri percorsi a piedi per entrare clandestinamente nell'Afghanistan appena invaso dalle armate sovietiche.

Subito dopo la premiazione si è tenuta una conferenza intitolata «Dall'analogico al digitale: riflessioni e considerazioni», che ha visto Fabio Amodeo, Guido Licere, Nino Migliori, Giorgio Rigon, Giancarlo Torresani e lo stesso Cito, discutere sulla svolta nella fotografia in seguito all'introduzione della tecnologia digitale.

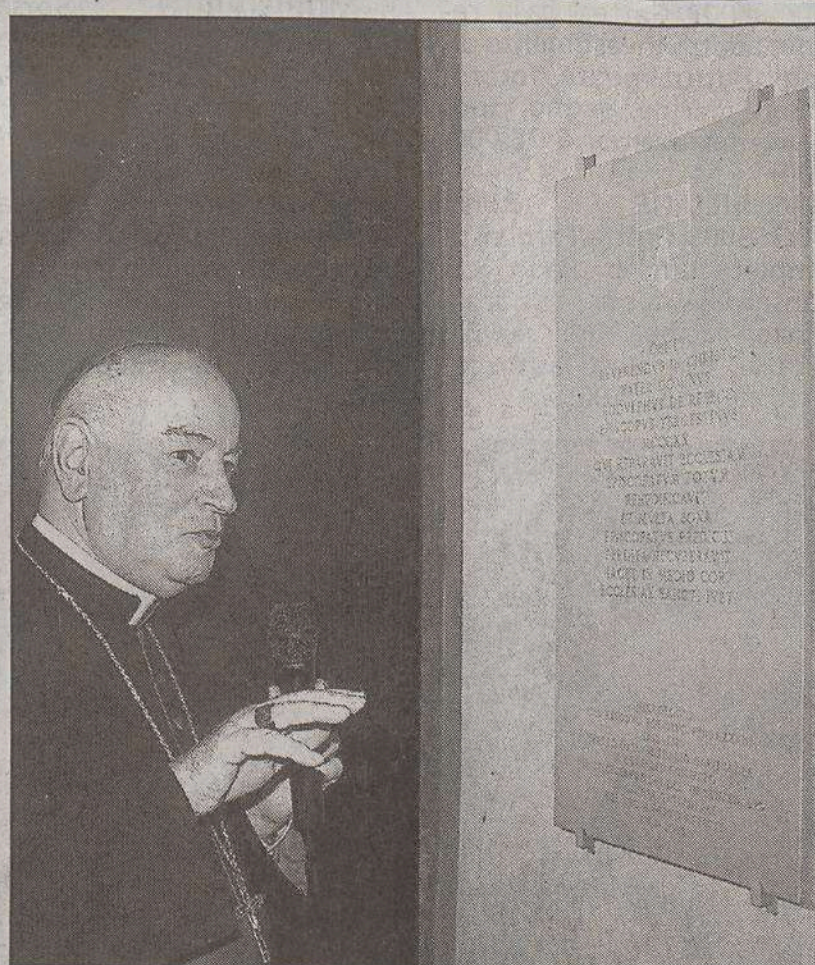
Oltre all'incontro di ieri, il circolo Fincantieri-Wärtsilä ha poi organizzato una mostra sulle fotografie scattate da Francesco Paolo Cito al Palio di Siena, che gli sono valse il prestigioso World Press Photo Contest nel 1996. Cito sarà presente anche oggi nella sala matrimoni del Comune per il terzo «Portfolio Trieste» dalle 10 alle 13 e dalle 15 alle 17.

Elisa Lenarduzzi



Francesco Paolo Cito con il premio. (Bruni)

LAPIDE A SAN GIUSTO



Ricordato il vescovo di 700 anni fa

Una lapide in ricordo di monsignor Rodolfo Pedrazzani, vescovo a Trieste dal 1902 al 1930 è stata scoperta ieri pomeriggio dal vescovo Eugenio Ravignani nella Cattedrale di San Giusto a conclusione delle manifestazioni organizzate per i 700 anni dell'architettura attuale della chiesa. L'iniziativa è stata realizzata con il contributo della Fondazione CrTrieste. (Lasorte)

Affollato pomeriggio con le associazioni e gli operatori

Diversamente abili in piazza Stand, poesie e esibizioni

Piazza Hortis per una giornata dedicata alla scoperta del vasto universo dei «diversamente abili». E ieri dunque, dalle 15 fino a sera, la piazza è stata letteralmente invasa dalle iniziative del Comitato permanente tra associazioni e operatori Light Summit Trieste.

Dai banchetti informativi delle associazioni ai laboratori per bambini sul tema della «diversabilità», alle poesie e musiche offerte da Generazioni in cammino. Ma anche spettacoli di danza del ventre, lettura delle poesie di Nicoletta Mangialini, un concerto di percussioni africane e il laboratorio «trattare gli altri



Alcuni stand allestiti in piazza Hortis. (Bruni)

come vorresti essere trattato».

Operatori, associazioni e artisti che hanno presentato i diversi aspetti della «diversabilità» per far arrivare al pubblico il proprio punto di vista nei confronti di queste realtà. Ed era pro-

prio questo lo scopo dell'iniziativa di ieri che ha richiamato l'attenzione di un folto pubblico di cittadini e associazioni. Ampliare dunque la concezione di «diversa abilità fisica», mentale e spirituale. Proporre diversamente il tema dei disabili cioè, da una parte considerando che le persone disabili fisicamente o mentalmente possono essere maggiormente abili, rispetto al cittadino medio, in campi come l'arte, la musica, la poesia, le scienze o altro. Dall'altra parte considerare che qualsiasi persona, in particolari situazioni, si possa trovare in condizioni di non essere abile a compiere o risolvere certe attività.

Tra Barriera e Rozzol Segnaletica da rifare, lavori da stasera fino a giovedì

Prosegue il programma di manutenzione della segnaletica stradale orizzontale. Da stasera a giovedì, con orario 21-6, saranno interessate dagli interventi viale D'Annunzio (tratto Mioni-Forrage), via Vergerio, via Piccardi (tratto Revoltella-Eremo), via Conti (tratto Perugino-D'Annunzio), piazza Perugino e ancora le vie Fortunio, Petronio, Donadoni, Matteotti, Manzoni, Settefontane, Revoltella (tratto Vergerio-Perugino), Ghirlandola, Limitanea e Padovan.

Per agevolare gli interventi il Comune raccomanda agli automobilisti di non parcheggiare durante le ore notturne in prossimità di incroci o sulle strisce perdonali.

Gremio incontro in città dedicato al pensiero del padre delle genti adriatiche

Tommaseo, un «federalista»

Attuale ancora oggi a 130 anni dalla morte. Il pensiero di Nicolò Tommaseo, padre spirituale di tutte le genti adriatiche nato a Sebenico in Dalmazia il 9 ottobre 1802 e morto a Firenze il primo maggio 1874 è stato rianalizzato qualche giorno fa nel omonimo caffè triestino che ne celebra la fama, in un affollato incontro (oltre 100 i presenti, esperti e studiosi giunti da molte zone d'Italia e dall'estero) sul tema attualità e federalismo di Nicolò Tommaseo organizzato dal Centro studi che ne porta il nome.

E proprio nell'incontro è emerso quanto attuali sono

ancora oggi, nonostante la corsa degli anni (ben 130) i suoi pensieri ma soprattutto le sue straordinarie previsioni su quelli che sarebbero stati i problemi, ora attuali, dell'Unione europea. All'onorevole Paolo Barbi (parlamentare, senatore, sottosegretario all'Industria, eletto al parlamento europeo e presidente del gruppo del Partito popolare europeo) il compito di tracciare (in un intervento scritto, visto che era assente per malattia) i punti salienti del pensiero di Tommaseo. Una serie di riflessioni in realtà che iniziano con il tema della concezione stessa di fe-

deralismo, che Tommaseo vedeva come la via per rendere possibile e normale la convivenza partitica e il progresso civile. Un vero strumento politico-istituzionale per realizzare l'unità del «bene comune» e per comporre «armoniosamente le diversità senza sacrificare le peculiarità».

Una seconda riflessione Barbi l'ha fatta sulla «saggezza e concretezza» con cui Tommaseo seppe usare questa concezione del federalismo per tentare di orientare le vicende storiche della sua gente: i dalmati e gli italiani. In particolare i primi, indicando la via federale co-



Da sinistra Carlo Papucci, Sereno De Toni e Silvio Cattalini, durante il convegno.

me «unica possibilità concreta di conservare e sviluppare il proprio patrimonio civile e culturale».

L'ultima riflessione del parlamentare ha riguardato la attualità delle sue teorie: «Sono sicuro - ha spiegato Barbi - che oggi Tommaseo

guarderebbe con soddisfazione a quel tipo di federalismo con cui da 50 anni si cerca di realizzare l'unione libera, democratica, pacifica, non assimilatrice, di tutti i popoli europei». Tra gli altri interventi da segnalare quello (applauditissimo) nel caffè

gremio all'inverosimile, di Sereno Detoni, dalmata ex sovrintendente e direttore capo del ministero per i Beni e le attività culturali che parlando di una sua opera (il secondo esilio del 1862) ha tracciato un profilo storico di questo grande personaggio.

Udine  Fiere51^{edizione} **CASA MODERNA**

25 settembre - 4 ottobre 2004

Lo stile della casa italiana: gusto e design, piacere di vivere.

www.casamoderna.it
www.fieraudine.it
Tel. +39 0432 4951
Fax +39 0432 401378

FRIULCASSA
CASSA DI RISPARMIO REGIONALE


prenotati telefonando allo 0432 4951

SPAZIO CASA

L'ESPERTO RISPONDE

Ti aspettano per una
consulenza specializzata
gratuita architetti, designers
e arredatori

CASA FIORITA

Consigli gratuiti
per il Pollice Verde

ENTRA IN VANTAGGIO:**SPECIALE FAMIGLIA**

Per i ragazzi sotto i 14 anni accompagnati da entrambi i genitori l'ingresso è gratuito.

SPECIALE 2 GIORNI

Con solo 9,00 € puoi avere il biglietto valido per due giorni

Orario: da lunedì a giovedì 15.00 - 21.00 - venerdì 15.00 - 22.00 - sabato 10.00 - 22.00 - domenica 10.00 - 21.00

Continuaz. dalla 17.a pagina

CUZZOT 040/636128, Vecellio, epoca, ottimo: atrio, cucina, tinello, camera, cameretta, bagno. Serramenti in alluminio. Termoautonomo. Euro 99.000. (A6765)

CUZZOT 040/636128, Veltro, 20ennale, panoramico, ottimo salone, cucina, due camere, bagno, ripostiglio, balconi, garage. Termoautonomo. Euro 179.000. (A6765)

DOMUS Boccaccio palazzetto ristrutturato vista mare soleggiato soggiorno matrimoniale stanzetta cucina abitabile bagno wc box auto euro 185.000. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Duino pregiata villa bipiano con taverna indipendente e ampio giardino doppio box auto parcheggio di proprietà porticato. Foto: www.domuscasa.com. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Giustinelli luminoso ristrutturato soggiorno matrimoniale cucina ampio bagno ascensore termoautonomo € 115.000. Tel. 040/366811.

DOMUS in costruzione prestigioso attico con mansarda vista mare e città salone tre stanze cucina abitabile doppi servizi due terrazzi box auto cantina informazioni in ufficio esente mediazione tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Piazza Sant'Antonio ufficio di rappresentanza oltre 200 mq. posizione d'angolo rifinito ascensore tel. 040/366811. (A00)

DOMUS vicinanze Rossetti palazzo epoca ristrutturato soggiorno matrimoniale stanzetta cucina abitabile bagno € 100.000. Tel. 040/366811.

DOMUS zona Romolo Gessi in palazzo di pregio vista mare doppio ingresso salone doppio due matrimoniali cucina abitabile stanzetta guardiola due bagni terrazzo cantina box auto 040/366811.

FORO commerciale circa 60 metriquadrati alto 4,26 metri vendesi a 80.000 € + iva intermediari. Tel. 320/4660972. (A6611)

GORIZIA, vicinanze Università, ultima disponibilità appartamento, una camera letto, termoautonomo. Ottime finiture. Prezzo interessante! 0481/93700. (C00)

GORIZIA nel cuore di Borgo Castello, panoramica casa accostata su tre livelli, ampio giardino, buone condizioni. 0481/93700. (C00)

GRADISCA centro storico, luminoso appartamento bica-mere recentemente ristrutturato, termoautonomo seconda piano 100 mq. Privato vende 347/9479271. (B00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 adiacenze largo Roiano ultimo piano da ristrutturare con vista mare in casa d'epoca: salone, tre stanze, cameretta, cucina, servizi separati, ascensore. € 160.000. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 adiacenze Villa Revoltella alloggio panoramico immerso nel verde: salone, due grandi stanze, cucina, due bagni, terrazzi, posto auto, ottime condizioni, vista mare. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 borgo Teresiano piano alto in storico palazzo d'epoca: salone, quattro stanze, cucina, bagni, riscaldamento autonomo, ascensore. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 centralissimo in palazzetto d'epoca recentemente ristrutturato particolare alloggio elegantemente rifinito: salone, matrimoniale, cucina, due bagni, riscaldamento e aria condizionata autonomi. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Colautti/Combi alloggio piano alto luminoso: salone, due stanze, matrimoniali, cucina, servizi separati, poggiori-riscaldamento autonomo. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Crispi/Pindemonte in palazzina recente appartamento in buone condizioni interne completa vista: saloncino, due camere, cucina, doppi servizi, terrazzino, posto auto in autorimessa. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Don Minzoni appartamento in complesso residenziale: salone, tre ampie stanze, cucina, due bagni, grandi terrazzi, box auto. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Gatter casa recente adatto investimento alloggio attualmente locato: camera, cucina, bagno, ripostiglio, terrazzino. € 75.000. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Grotta/Faro vista completa ultimo piano con mansarda: salone, quattro stanze, cucina, tripli servizi, terrazzi, due posti auto coperti, cantina. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Muggia centro alloggio soleggiato in piccolo palazzo d'epoca: saloncino, due matrimoniali, camera, cucina, bagno. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 parte di villa bifamiliare immersa nel verde del Carso: salone su due livelli, cucina con terrazzo, tre stanze, doppi servizi, porticati, cantina, garage, grande magazzino attrezzi, ampio giardino alberato. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 periferico su due livelli vista completa: salone, tre stanze, cucina, doppi servizi, 250 mq terrazzo, box auto, ascensore. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 Ruggero Manna posizione tranquilla in palazzo fine anni 50: salone, due matrimoniali, cameretta, cucina, doppi servizi, poggiori (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 via dei Gerani ultimo piano completamente ristrutturato splendida vista mare in elegante palazzina: soggiorno, due stanze matrimoniali, cucina, bagno, terrazzo, box auto, moderni comfort. (A00)

IMMOBILIARE Borsa 040/368003 via Tarabocchia locale in ottime condizioni di circa 60 mq con ampia vetrina. € 95.000. (A00)

MARCONI vista giardino, ingresso, salone, tristanze, ampia cucina, biservizi, due ripostigli, tre grandi balconi, posto auto, ascensore, 348/7058656 inintermediari. (A6820)

MOLINO a Vento recente, totalmente ristrutturato, tinello, angolo cottura arredato, matrimoniale, cameretta, bagno, ripostiglio, cantina, poggiori. € 132.000. Eurocasa, 040/638440. (A6819)

MONFALCONE centralissimo, stupendo attico salone 70 mq cucina abitabile con dispensa quattro camere studio ampie terrazze cantina doppio garage. 0481/93700.

NOVA Investimenti Immobiliari spa vende a Roiano via del Pratello n. 11 in stabile completamente ristrutturato appartamenti liberi ed occupati ottimo reddito. A partire da € 45.000,00 tel. 040/3476466 - 011/3402811.

NOVA Investimenti Immobiliari spa vende Scussa n. 5 in stabile d'epoca con ascensore appartamenti liberi ed occupati da mq 155 a mq 204. Tel. 040/3476466, 011/3402811.

NOVA Investimenti Immobiliari spa vende via Ginnastica 16 appartamento completamente ristrutturato di soggiorno 2 camere cucina servizi. Finiture di pregio. Primingress. Tel. 040/5476466 - 011/3402811. (FIL23)

Continua in 39.a pagina

**io cresco
con CelerCredit.**

IL FINANZIAMENTO PER LE PICCOLE IMPRESE PIÙ SEMPLICE E FLESSIBILE.

• FINO A 50.000 € • IN 5 GIORNI* • PER OGNI ESIGENZA DI LIQUIDITÀ

Chiedi subito nelle nostre Agenzie.

Numero verde 800.88.11.77 / www.unicreditbanca.it

 **UniCredit Banca**
Al servizio delle tue idee.

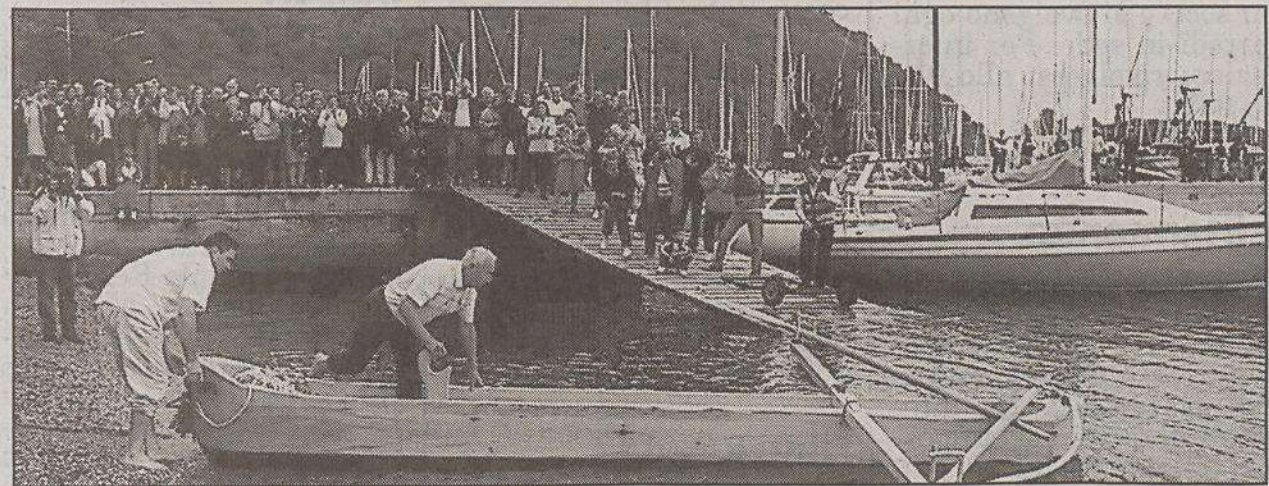
MUGGIA Domani il nodo degli orari verrà affrontato nel corso di una riunione con il sindaco

Asili, si profila un accordo

I genitori: «Chiederemo al Comune di venirci incontro»

SISTIANA Il circolo prende il nome dall'antica barca nota anche come zoppolo

La Cupa compie trent'anni



La «cupa», o zoppolo, ricostruita anni fa, nel momento del varo nella baia di Sistiana.

Lo Yacht club Cupa compie trent'anni, e festeggia questo importante momento con un annullo postale, un francobollo sloveno e ripercorrendo la propria storia fin dalle origini, con una ricerca nel tempo fino a trovare le tracce dell'origine della Cupa, la particolare imbarcazione da cui lo yacht club trae il nome, utilizzata fino agli anni Cinquanta dai pescatori tra Santa Croce e Duino.

Nota anche in veneto, con il nome zoppolo, la cupa è un'imbarcazione ricavata da un solo tronco d'albero, ma costruita con particolari accorgimenti, tanto da poter resistere e tenere il mare anche sotto le forti raffiche di bora.

I festeggiamenti per i trent'anni dello yacht club che ha sede nella Baia di Sistiana, e che ogni anno sfor-

na piccoli e grandi campioni e avvicina decine di giovani alla vela e al windsurf, si svolgeranno il 22 settembre. La sede è prestigiosa: si tratta del Castello di Duino, che alle 18.30 ospiterà la presentazione della ricerca storica effettuata dal capitano Bruno Volpi Lisjak - uno dei massimi esperti della trascorsa vita marinara del litorale - sulla cupa. La ricerca ha portato Lisjak fino in Russia: un'imbarcazione con lo stesso nome - cupa - e dalle identiche caratteristiche di uno zoppolo veniva impiegata oltre 1300 anni fa sui laghi e lungo i fiumi della regione di Novgorod, nella Russia nord-occidentale.

I festeggiamenti per la Cupa saranno coronati, mercoledì, dall'emissione di un annullo postale speciale. L'iniziativa è realizzata in collaborazione con il

circolo filatelico sloveno di Trieste Kosir, ed è direttamente collegata all'emissione, nella medesima giornata di un francobollo da parte delle Poste della Slovenia, con l'immagine della cupa. Annulli e francobollo potranno essere acquistati nell'ufficio postale del Castello, operante per l'occasione, dalle 14 alle 20 di mercoledì.

«Siamo molto soddisfatti di questa iniziativa - ha dichiarato il presidente dello Yacht club Cupa, Francesco Mahnic - Per il 25.º anniversario della Cupa avevamo ricostruito questo tipo di imbarcazione, il cui ultimo esemplare conservato si trova nel museo di Lubiana. Ora abbiamo ripercorso le origini storiche di questa barca, facendo un passo in più per conservare le nostre origini marinare».

fr. c.

Si raggiungerà un accordo tra genitori e dirigenza scolastica di Muggia in merito agli orari delle scuole dell'infanzia. Se n'è parlato ieri in un incontro. Domani i genitori saranno dal sindaco, per chiedere informazioni sui lavori al solaio della scuola «De Amicis», e si parlerà anche di centri estivi, proponendo una maggiore apertura.

«La scuola ha dimostrato disponibilità a cercare una soluzione in modo da fornire un servizio sufficiente anche a giugno, quando invece è previsto che gli asili chiudano prima. Forse si vaglieranno le richieste effettive in merito», dice Sabrina Gosdan, una mamma che fa da referente dei genitori che, in questi giorni, si sono mossi per protestare contro un orario degli asili definito troppo ridotto, che costringe i genitori a prendere ferie dal lavoro.

Domani, come detto, ci sarà un incontro con il sindaco. Ancora la Gosdan: «Gasperini si è tirato fuori dalla questione degli orari, ma chiederemo anche al Comune di venirci incontro, con un maggiore disponibilità sull'orario di apertura dei centri estivi».

Ma nell'incontro si parlerà soprattutto dei lavori alla scuola «De Amicis», con la sistemazione del solaio pericolante, che ha costretto alla chiusura di un'ala della scuola dell'infanzia al primo piano. Intanto ieri ai genitori è stato promesso



Anche l'asilo di Chiampore è coinvolto nel problema degli orari di accoglienza dei bimbi.

che saranno resi disponibili altri tre wc (la chiusura di una parte dell'asilo aveva portato anche alla riduzione dei servizi igienici, a soli tre per 75 bimbi).

Sabrina Gosdan risponde intanto alle affermazioni della dirigenza scolastica

in merito alla «scelta di 1400 ore di insegnamento annuo fatta dai genitori»: «Il sondaggio a cui fa riferimento la dirigenza era una semplice domanda che poneva tre possibilità di scelta di modalità oraria, però su un monte ore totale già

stabilito di 1400. In quel testo, inoltre, non si parlava degli orari ridotti di settembre e giugno, cosa annunciata solo all'incontro con i genitori, una settimana prima dell'inizio dell'anno scolastico».

s. re.

L'Ulivo denuncia le sedute fiume. Bagarre totali nell'ultima assise. Il capogruppo Lippolis: questo è un problema tecnico, non politico

Quinta circoscrizione, An contesta il presidente

Spaccatura del Polo delle libertà nella Quinta circoscrizione? Lo sostiene Paolo Turcinovich, capogruppo dell'Ulivo nel parlamentino di via Caprin. «Ho dovuto constatare con una certa apprensione - afferma - come il presidente del nostro consiglio Silvio Pahor (Fi) abbia compiuto nell'ultima seduta l'ennesima forzatura. Ci siamo trovati a dover affrontare dieci punti all'ordine del giorno. Una discussione che si è protratta oltre la mezzanotte, e che non ha potuto approfondire tutti i temi. Pahor è stato contestato apertamente dagli alleati di Alleanza nazionale. E non è la prima volta. Quel che mi è piaciuto ancor meno - sostiene Turcinovich - è che il presidente abbia attaccato gli uffici del Comune per giustificare la propria inerzia. Non è possibile che anche per la prossima seduta siano messi in programma otto punti. Così le sedute diventano autentiche maratone. Vogliamo lavorare bene e con serenità - puntualizza Turcinovich - condizioni che purtroppo mancano da tempo. E il

presidente farebbe bene a riflettere sulle contestazioni dei suoi compagni di coalizione e sulle responsabilità che comporta il suo ruolo».

«Le frizioni tra An e gli azzurri sono palesi - interviene il capogruppo di Cittadini per Trieste, Franco Lesa - e nell'ultima riunione del parlamentino c'è stata bagarre totale. Non intendo entrare nel merito della diatriba e personalmente intendo continuare a lavorare sodo. Beghe e discussioni interne interessando poco ai cittadini».

«Questo non è un problema politico ma tecnico - puntualizza il capogruppo di An, Antonio Lippolis. Non è possibile lavorare bene se non si è in grado di assicurare la verbalizzazione delle sedute. E non è certo logico liquidare in poche sedute documenti e pareri che necessitano di studi e analisi accurate. Senza regolamento e condizionati da fattori burocratici, stiamo diventando sempre più un organismo ininfluente. Abbiamo fatto presente questi fatti al presidente. Bisogna trovare delle soluzioni che ci consentano di funzionare al meglio».

«Comprendo le difficoltà di tutti - risponde Silvio Pahor - ma vorrei che gli altri capissero le mie. Non posso portare avanti da solo la verbalizzazione delle sedute quando il segretario è assente. Stesso discorso per la trasmissione dei pareri e tutte le competenze tecnico-burocratiche. Con un po' di pazienza e con l'aiuto del nuovo assessore sono sicuro che le cose andranno a posto. Non è però possibile nascondere i problemi del Decentramento».

«Accettando questo assessorato ho ereditato una lunga serie di problemi pregressi - afferma Lorenzo Spagna. La situazione vissuta da Pahor è la medesima che il sottoscritto viveva tre anni orsono quando era a capo del parlamentino. Il lavoro della circoscrizione, in caso di assenza del funzionario, può essere svolto dal presidente, come facevo io. Stiamo comunque lavorando per completare entro questa legislatura il nuovo regolamento del Decentramento».

m. loz.

Oltre 80 esemplari nella baia di Sistiana per il primo raduno nazionale. Tra le razze addestrate anche i Pitbull

Cani e padroni a lezione di salvataggio

Ieri la parte tecnica, stamane uno spettacolo con prove di abilità

«Piante in pentola»
Visite guidate oggi a Carsiana

Il giardino botanico Carsiana propone oggi due visite guidate al percorso delle «Piante in pentola», incentrato appunto sulle piante commestibili presenti in Carso. Le visite si terranno alle 16 e alle 17, e illustreranno le caratteristiche delle piante assieme ad alcune curiosità e ricette. Saranno presentate anche piante poco impiegate nella cucina locale, ma apprezzate in altre regioni, come il sambuco (ravioli fritti dolci), il tanceto (usato a Mantova nei tortelli), o il corniolo (impiegato nelle grappe, per le marmellate ma anche per mangiarlo in salamoia come di usa nell'Europa centro-orientale). Carsiana oggi è aperta dalle 10 alle 13 e dalle 15 alle 17 (tel. 040/229573).

Oltre ottanta cani (e i rispettivi proprietari) riuniti a Sistiana per il primo raduno nazionale dedicato ai cani da salvamento. Organizzata dall'associazione Amico cane di Trieste, sezione locale della Scuola nazionale cani da salvamento, la manifestazione ha l'obiettivo di promuovere l'attività dei cani da salvamento e funziona anche da «corso di aggiornamento» per cani e allenatori.

La manifestazione, iniziata ieri nella baia, alla Caravella, prosegue questa mattina, a partire dalle 10, con un vero e proprio spettacolo. Ogni gruppo - i cani, di diverse razze, anche se con una prevalenza di Terranova, provengono da tutta Italia - presenterà al pubblico una serie di prove di abilità in mare, che dimostreranno



Animali e proprietari ripresi durante una delle prove in mare. (Foto Lasorte)

no il grado di addestramento dei cani.

La parte tecnica dell'evento, svoltasi invece ieri, ha permesso agli operatori del settore di confrontarsi sulle tecniche di addestramento dei cani e sulle modalità di salvamento.

Trieste, con una «muta» di trentacinque cani addestrati al salvataggio in mare, risulta avere una delle associazioni più attive, che a monte ha fatto la scelta «democratica» di non riservare l'addestramento solo ai Terranova, considerati da sempre come i più adatti a questa attività. «Nel corso degli anni - ha spiegato uno degli organizzatori, Massimiliano della Valle - abbiamo addestrato al sal-

vamento cani di diverse razze. Oltre ai Terranova, i Labrador, i Golden Retriever e i pastori tedeschi».

Ma il risultato più eclatante ottenuto dalla sezione triestina della scuola è rappresentato dall'utilizzo di cani di razza Pitbull, noti alle cronache per essere molto aggressivi: «La nostra associazione - ha continuato Della Valle - ha addestrato finora due Pitbull al salvamento, e i risultati ottenuti sono stati davvero eccezionali. Si tratta di cani molto intelligenti, che vanno addestrati con cura. Sono ottimi anche per trattare con i malati nella pet therapy, il sistema di cura che si avvale dell'affetto degli animali per confortare e far stare meglio gli ammalati».

fr. c.

IL PICCOLO



IL GIORNALE DELLA TUA CITTÀ

Julia viaggi



GITE DI GIORNATA:

10/10 BARCOLANA DAL MARE CON IL DELFINOVERDE € 60
- Sabato 9/10 PADOVA, Basilica del Santo e Cappella degli Scrovegni € 63
- Domenica 31/10 FESTA DI HALLOWEEN a GARDALAND € 50

VIAGGI DI GRUPPO:

- 5-10/10 MADRID AVILA e la CASTIGLIA con volo da Trieste a Euro 1.040,00
- 31/10-31/11 OGNISSANTI a PRAGA a € 315,00
- 12-25/11 viaggio eccezionale in BIRMANIA a soli € 2.100,00!!!

SONO PRONTI I PROGRAMMI per i

MERCATINI DI NATALE in AUSTRIA E GERMANIA

Piazza Tommaseo 2/b, Trieste, tel. 040/367636-040/367886
Orario 9.00-12.30 / 15.30-19.00 - Sabato 9.00-12.30

20 SETTEMBRE

“Le vibrazioni”
PALATRIESTE

Prevendita € 12,00
Ragazzi delle scuole € 4,00



“TICKET POINT”

Corso Italia 6/C Galleria Protti
Tel. 040/630063

info@musicalibera.it - www.musicalibera.it

In occasione della presentazione della nuova Lancia “MUSA”, su tutta la gamma Fiat, Lancia e Alfa Romeo

500€

di **SCONTO ULTERIORE**
a quello già praticato.
E inizi a pagare tra **un anno!**



Musa
QUANDO GUIDO, SONO.

I migliori affari del **2005** iniziano oggi 19 settembre da:

LUCIOLI



Concessionaria

Trieste via Flavia 104 • Tel. 040 8991 911 • www.luciolispa.it • e-mail: info@luciolispa.it

ESEMPIO DI FINANZIAMENTO: FIAT SEICENTO 1.1 ACTUAL PREZZO DI LISTINO € 7.150 - SCONTO LUCIOLI € 1.800 - I.P.T. € 250 = TOTALE CHIAVI IN MANO € 5.600 - SENZA ANTICIPO PRIMA RATA DOPO 1 ANNO CON 60 RATE DA € 128,85 + TAN 8% + TAEG 9,04% - OFFERTA VALIDA SU VETTURE IN PRONTA CONSEGNA CON IMMATRICOLAZIONE ENTRO IL 30 SETTEMBRE 2004 - ESCLUSA DALL'OFFERTA LANCIA MUSA.

ORE DELLA CITTÀ

I comunicati per le «Ore della città» devono essere inviati in redazione via fax (040/3733209 e 040/3733290) ALMENO TRE GIORNI PRIMA della pubblicazione. Devono essere battuti a macchina, firmati e devono avere sempre un recapito telefonico (fisso o cellulare). Non si garantisce la pubblicazione.

Società
«Maria Theresia»

Nell'ambito del ciclo di conferenze «Popoli e Paesi di Alpe-Adria», la Società triestina di cultura «Maria Theresia» organizza per domenica 26 settembre la gita culturale Floriano, santo della Mitteleuropa. Informazioni: tel. 040 43545 ore pasti (12.30-14 e 19.30-21). Iscrizioni alla Società Germanica di Beneficienza, via Coroneo 15, il martedì e il giovedì dalle 17.30 alle 19 entro il 23 settembre.

Festa
dell'uva

Festa dell'uva a Sottolungara Casa del popolo G. Caniani (via Masaccio, 24). Oggi alle 18 apertura chioschi, alle 19 premiazione dei «più bei raspi», alle 20 serata liscio col «Duo Melody».

Oggi in Capo di Piazza
Mercatino
dell'ingegno

Oggi dalle 8 alle 18 in Capo di Piazza edizione settembrina dell'arte e dell'ingegno a cura dell'Associazione hobbitistica Trieste che ritorna in Cittavecchia eccezionalmente in edizione medievale. E oggi avrà luogo anche la premiazione del concorso per il miglior gazebo e il miglior costume medioevale indetto tra i membri dell'Associazione hobbitistica a cui hanno aderito 12 espositori.

L'Associazione Tredici Casade, per stimolare l'interesse alle rievocazioni storiche tergestine, ha indetto infatti un concorso per la presentazione del miglior stand e del miglior costume medioevale tra gli associati partecipanti come Mercanti de Tergeste, alle varie manifestazioni dell'Età di mezzo sia a Trieste che fuori città.

Quello con il mercatino è ormai un appuntamento tradizionale. Il prossimo appuntamento con gli interessanti prodotti dell'artigianato triestino e regionale è per domenica 17 ottobre, sempre dall'alba al tramonto (8-18), nell'ormai consueta cornice di Cittavecchia. Informazioni al 349/6668351.

Lega
nazionale

La Lega nazionale organizzativa, nella sede di via Donata 2 corsi di musica, di chitarra moderna e tecnica, dagli 8 anni in su. Per informazioni e iscrizioni, via Donata 2, III piano, telefono 040/365343 (9-12, 17-19, sabato escluso).

Museo
postale

Oggi al Museo postale e telegrafico della Mitteleuropa, piazza Vittorio Veneto 1 è visitabile la mostra di Liliana Pajola «Trieste e il suo mare tra '800 e '900» con orario 9-13 e visite guidate a cura delle direzioni di Poste italiane Spa e dei Civici musei di storia ed arte, con la collaborazione dell'Associazione di volontariato Cittaviva.

Immaginario
scientifico

Apertura estiva dell'Immaginario scientifico di Grignano (riva Massimiliano e Carlotta 15): il museo della scienza triestino è aperto oggi dalle 10 alle 21. Questa settimana gli «Scienziati della domenica», attività che d'estate si svolge solo la domenica, costruiscono «saponette di glicerina». Per informazioni telefonare al numero 040/224424.

Concerto
in chiesa

La chiesa-cappella civica del Rosario, in piazza Vecchia invata, oggi alle 20.30, al concerto che l'organista Gustav Auzinger terrà in chiesa, nell'ambito della rassegna «Itinerari organistici a Trieste e in Istria» organizzati dalla Cappella civica.

Amici
dei funghi

Il gruppo di Trieste dell'Associazione micologica «G. Bresadola» in collaborazione con il Museo di storia naturale comunica a soci e simpatizzanti che domani la serata sarà dedicata a «funghi dal vero». L'appuntamento è fissato alle 19 nella sala di via Ciamiciani 2.

Itinerari
organistici

Oggi alle 20.30 con ingresso libero nella chiesa della Beata Vergine del Rosario avrà luogo il quarto appuntamento triestino della «Itinerari organistici a Trieste e in Istria», che giunge alla 27ª edizione. L'organista austriaco Gustav Auzinger eseguirà musiche di Bach, Frescobaldi, Froberger, Martini, Haydn, Schiedermayr e Krebs.

Istituto
di grafologia

Il nuovo orario della segreteria dell'Istituto italiano di grafologia, in via Crispi 28, è il seguente: lunedì, mercoledì e venerdì dalle 17.30 alle 18.30. Tel. e fax 040 633 565.

Festa
patronale

Oggi dalle 18 all'oratorio parrocchiale di via Ananiani 3 si svolgerà la festa patronale della chiesa di San Vincenzo de' Paoli; verranno allestiti chioschi enogastronomici e le serate saranno allietate dalla musica del duo Misound; nelle sale di via Ananiani 5 verrà allestito il tradizionale mercatino, il cui ricavato sarà devoluto in beneficenza.

Museo
sveviano

Oggi il Museo sveviano è aperto al pubblico con la mostra di manoscritti e documenti «E tanto differenza questa Inghilterra. Il soggiorno londinese di Italo Svevo» dalle 10 alle 12. Saranno a disposizione del pubblico le signore dell'associazione Cittaviva. Il Museo ha sede al secondo piano di piazza Hortis 4.

Passeggiate
d'autunno

Oggi in piazza della Borsa, terzo appuntamento con le Passeggiate d'autunno 2004 organizzate dall'Anbima promosse dal Comune che prevederà alle 11 l'esibizione del complesso bandistico Arcobaleno e alle 12 l'esibizione dell'orchestra a fiati Ricmanje.

Uffici
Codacons

La Codacons informa che, i propri uffici restano aperti al pubblico, alla sede Confasal, via Timeus 16, tel. 040/3726434-040/3728376 dal lunedì al venerdì dalle 10 alle 12. Per gli associati la consulenza è gratuita.

Coro
Montasio

Dopo la parentesi estiva il coro Montasio riprende l'attività lunedì e offre a tutti gli interessati la possibilità di farne parte. Per informazioni telefonare al numero 040/829641 ore pasti.

Lions Trieste
Host

Sono ancora aperte, fino al 25/9 al segretario del Club Lions Trieste Host, le prenotazioni per la gita a Torino, per soci e amici nei giorni 15-16-17 ottobre. Le quote di partecipazione sono state ridotte.

Club Zyp
Incontri di poesia

Martedì alle 18 riprendono gli incontri di poesia nella sede del Club Zyp in via delle Beccherie 14. Gli incontri sono aperti (anche ai non soci) e si svolgono ogni martedì in sede. Per informazioni rivolgersi allo 040 365 687.

Corso
di fisarmonica

L'associazione culturale ricreativa «G. Tarabochia-Fisarmonica 2001» propone un corso d'insegnamento di fisarmonica. Gli interessati di qualsiasi età possono telefonare al n. 040 303 735.

Laboratorio
voce-corpo

Il laboratorio voce-corpo si rivolge a tutti coloro che desiderano esplorare le proprie possibilità vocali. Presentazione con dimostrazione pratica domani alle 20.30 alla sede dell'associazione Ars nova di via Madonna del Mare 6 orario da lunedì a venerdì 10.30-13 e 17-19, sabato 10-13 tel/fax 040/300542.

Iscrizioni
alla «G. Roli»

Sono aperte le iscrizioni ai corsi: Baby (3-6 anni), ginnastica artistica (6-14 anni), ginnastica ritmica (6-14 anni), giochi con la palla (7-10 anni), funky-hip hop e aerobica alla palestra della media «G. Roli» di Domio il lunedì e mercoledì dalle 17 alle 19. I corsi iniziano lunedì 11 ottobre. Per informazioni tel. 040/313027, cell. 335/8173273.

Nuova scuola
di musica

Al Centro giovanile della parrocchia di S. Teresa del B.G. di via Matteotti 12 sono aperte le iscrizioni ai corsi di pianoforte, tastiere e organo per bambini dai 5 anni in su, ragazzi e adulti tenuti da un docente esperto. Per informazioni rivolgersi al numero 040/307902.

Associazione
Panta rhei

L'associazione Panta rhei ricorda che sono disponibili ancora alcuni posti per il viaggio a Genova e le 5 Terre del 30 settembre-3 ottobre. Nell'ambito del tour si visiterà la mostra «Da Tintoretto a Rubens. Capolavori della collezione Durazzo», Portovenere e Portofino. Per prenotazioni tel. 040/632420, cell. 335/6654597.

PICCOLO ALBO

Smarrita su autobus linea 20 giovedì 16 settembre ore serali borsa in tela rossa con manici legno contenente lenzuolo e coltrini vari. Chi l'avesse trovata può telefonare allo 040/369968.

Smarrita felpa Arena colore blu sul tragitto viale XX Settembre-piazza Ospedale il 19 settembre. Telefonare allo 040/762190, 040/631250.

Si prega il signore che il mattino del 19 settembre ha trovato delle chiavi in piazza Foraggi di telefonare al numero 333/6219815.

Commercio
equo e solidale

Nell'ambito della prima settimana di promozione del commercio equo e solidale «Io faccio la spesa», martedì alle 20.30 al Bar Knulp di via Madonna del Mare 7/A Juanita Baldano Vichez, presidente dell'Appta (cooperativa del Costa Rica produttrice di cacao e banana) aprirà il ciclo di incontri con i consumatori italiani. Durante la serata verranno offerti assaggi dei prodotti equo e solidali. Ingresso libero.

Incisori
exlibristi

Domani, alle 17.30, alle sale espositive della Biblioteca statale, inaugurazione della mostra «Incisori exlibristi del Friuli Venezia Giulia. Ex libris e grafica libera», curata da Remo Palmirani. Opere di Massimiliano Busan, Furio Denaro, Roberta Dittura, Franco Dugo, Paolo Figar, Maura Israel, Elisa Mestroni, Elettra Metallino, Claudio Mrakic, Bruno Ponte, Franco Vecchiet. L'esposizione sarà visitabile fino al 24 ottobre.

Volontari
Croce rossa

Stanno per chiudersi le iscrizioni al corso di primo soccorso, per diventare volontari della Croce rossa italiana. Il corso è aperto a tutte le persone maggiorenti fino ai 65 anni, che abbiano interesse a prestare attività di volontariato con la Croce rossa italiana. Per informazioni ed iscrizioni telefonare allo 040/9278912 tutti i giorni dal lunedì al venerdì dalle 17 alle 19.

PUBBLICAZIONI
DI MATRIMONIO

Montelatici Fabio con Nastasi Serena; Sospedra Alfonso Reinel con De La Chevotiere Michele; Mitic Aleksandar con Burul Elke; Lenoci Leonardo con Bonsanto Barbara; Chirassi Giulio con Not Fiammetta; De Lindegg Massimiliano con Cimetta Francesca; Oblich Fulvio con Biagi Olimpia; Bernazza Roberto con Dragovich Natasa; Taouba Youness con Gissona Gabriella; Moro Nicola con Rossano Manuela.

COMPRO ORO
PAGANDO AL MASSIMO
PER CONTANTI
Central Gold
Corso Italia 28 - Trieste
PRIMO PIANO
Apertura: 9 - 12

Oggi alle 17 la tradizionale rievocazione storica con il torneo delle Tredici casade
In piazza Unità il «Mostron» medievale

Oggi in piazza Unità d'Italia alle 17 tradizionale rievocazione storica dal titolo «Mostron e Torneo delle Tredici Casade». Delle XIII Casade tergestine facevano parte le nobili famiglie degli Argento, Basejo, Belli, Bonomo, Burlo, Cigotti, Giuliani, Leo, Padovino, Pellegrini, Petazzi, Stella e Toffani, che vantavano una discendenza dalle famiglie patrizie romane riunite in Confraternita dedicata a San Francesco. Notizie della stessa vennero irrimediabilmente perse nell'incendio del 1690 che distrusse parte degli archivi comunali. In una rarissima testimonianza scritta, conservata nell'archivio diplomatico della Biblioteca civica triestina, è riprodotto un documento che riporta lo statuto della Congregazione, la cui origine viene fatta risalire all'anno 1246.

Molte sono state le iniziative curate dall'associazione in questi ultimi anni, che ora si presenta con un nuovo godibilissimo programma. Il «Mostron» era un'imponente parata che nel Medioevo si teneva annualmente. I miliziani sfilavano bardati di tutto punto. Altrettanto verrà fatto oggi attraverso una rievocazione storica in abiti tradizionali.



Il «Mostron» era un'imponente parata che nel Medioevo si teneva a Trieste ogni anno.

Per quanto concerne il Torneo, esso si rifà ai primi combattimenti di cavalieri indetti già dal 1226. La disfida di quest'anno ci catapulta al «Bagordo», che era un'antica giostra

nella cui competizione, gli armigeri si sfidavano in singolar tenzone o in gruppo, utilizzando armi diverse.

Il vincitore del combattimento sarà quindi nominato Cavaliere della Buriana, riferendosi alla mitica spa-

da in grado di alzare impetuosi venti a difesa di Tergeste. Faranno da contorno caroselli di scudieri in costume d'epoca, burleschi giullari, focosi mangiafuoco, piacevoli musicisti e abili sbandieratori.

Gianni Pistrini

ELARGIZIONI

- In memoria di Vito Torlo nel III anniversario da Lilliana, Enrico, Angelo 150 pro Hospice Pineta del Carso.
- In memoria di Gemma Brill nel XXXV anniv. (19/9) dalla figlia 25 pro Domus Lucis.
- In memoria di Antonio Delben nell'anniv. (19/9) da N.N. 16 pro Cav. 11 pro Fam. umaghesa.
- In memoria di Valeria e Maria Drozina per il compleanno da Abban Fernando 50 pro ass. Amici del cuore.
- In memoria di Ugo Ferin nel II anniv. (19/9) da Carlo Paoli 100 pro Padri cappuccini di Montuza (per padre Zulianello «Angelo».)
- In memoria di Marcello Codina (19/9) da Elena e Lidia 30 pro Frati Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Anna Lonzar ved. Dellavalle nel X anniv. (19/9) dai figli Nerina, Enrico e Nello 75 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Alberto, Merson, Eriador, Danbo, le sorelle, Violetta e Malvina Zamola da Graziella Merson 100 pro Burlo Garofolo.
- In memoria di Gerard Montalat nel I anniv. dalle cugine Nidia e Helga 100 pro Enpa.
- In memoria di Maria Sodo ved. Stagni dai figli 100 pro Centro cardiovascolare.
- In memoria di Flavio Staffieri per un anniv. (19/9) dalla moglie Luisella 26 pro Airc.
- In memoria di Bruna Vascotto ved. Colomban (19/9) dalla casa di via dei Giuliani 48 112 pro Burlo Garofolo (malattie rare).
- In memoria di Nicoletta Ventura nel trigésimo (15/8) da Concetta, Elena, Gianna, Gianni, Irma, Milena, Nevina, Sonia, Titi, Teresa, Valnea 55 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria di Vittoria Zotti (anniv. 19/9) dai figli 30 pro Andos.

- In memoria di Fabio Opara dalla famiglia Di Cerbo 25 pro Casa famiglia Gesù Bambino.
- In memoria di Mara Pegan ved. Grando da Lucia, Nerina, Vanda, Anci, Maria, Sonia, Romana, Giorgio, Casa 70, dalla fam. Kravanja 15 pro chiesa S. Bartolomeo (Barcola); da Albina Cain 10 pro Centro tumori Lovenati; dalle fam. Berdon Moder 20 pro chiesa San Bartolomeo (Barcola).
- In memoria di Renata Pontel Viscovi da Lucia e Valeria Pontel 30 pro Centro tumori Lovenati, dalla famiglia Tirello 30 pro Airc.
- In memoria di Elena Pulcini ved. Calcagno dalle amiche Lilliana, Marcella, Mariuccia e Noris 60 pro Ass. Azzurra (malattie rare).
- In memoria di Renata da Sarina e Graziella 40 pro Airc (Milano).
- In memoria del maestro Bruno Ritani dai condomini di via Schmidl 61-2-3 165 pro centro tumori Lovenati.
- In memoria di Aldina Rosin in Spreafico dai condomini Gorgi, Giurisevich, Levi, Matassi e Radoicovich 100 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria di Aldo Scarcia da Manfreda Crippa 50 pro Airc.
- In memoria di Aurelio Scherbi da Elvina Scherbi 50, dalla famiglia Zingone 50 pro Sweet Heart.
- In memoria di San Pio da Pietrelcina da E.R.-S.R. 50 pro Convento frati Padre Pio.
- In memoria del dott. ing. Attilio Tocigi da Silva e Valentino Gregori 50 pro Frati di Montuza (pane per i poveri).
- In memoria di Chiara Gregori 30 pro Comunità S. Martino al Campo (don Vatta).
- In memoria di Tullio e Regina da Annalisa, Alessandro e fam. 25 pro Astad.
- In memoria di Renato Varagnolo da Elia e Renata Varagnolo 30 pro Medici senza frontiere.

MOVIMENTO NAVI

ARRIVI
Ore 7 Gr SO. VENIZELOS da Igoumenitsa a orm. 57; ore 8 Tu UND ATILIM da Istanbul a molo VII;
PARTENZE
Ore 6 Tu UND DENIZLIKILIK da orm. 39 a Ambari; ore 8 Tu MARCONI da molo VII a Grado;
(*) Non autorizzato all'ingresso

FARMACIE

Domenica 19 settembre
Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: via Pasteur 4/1; viale XX Settembre 6; via dell'Orologio 6 (via Diaz 2); via Mazzini 1/A Muggia; Prosecco tel. 225141 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).
Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Pasteur 4/1, tel. 911667; viale XX Settembre 6, tel. 371377; via Mazzini 1/A Muggia, tel. 271124; Prosecco tel. 225340 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).
Farmacie aperte dalle 16 alle 20.30: via Pasteur 4/1; viale XX Settembre 6; via dell'Orologio 6 (via Diaz 2); via Mazzini 1/A Muggia; Prosecco tel. 225340 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).
Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via dell'Orologio 6 (via Diaz 2), tel. 300605.
Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ricetta urgente, telefonare al numero 040/350505 Televisa.
www.farmacisti.trieste.it

BENZINA

AGIP: p.zza Caduti della Libertà (Muggia); v.le Campi Elisi 59; S.S. 14 Duino; via Ottaviano Augusto 2. **API:** via Baionanti 48. **ERG:** via Piccardi 46. **ESSO:** Lgo Roiano 3/5; via Giulia 2 (Giardino Pubblico); Quadrivio Opicina. **I.P.:** via Fabio Severo 2/8. **SHELL:** via dell'Istria 212; via Baionanti 1. **OMV:** p.zza Sansovino 6. **TAMAIL:** v.le Miramare 233/1; riva Nazario Sauro 6/1; p.le Cagni 6.
Impianti aperti 24 ore su 24
TOTAL: Duino Nord aut. A4 Ts/Ve. **AGIP:** Duino Sud, aut. A4 Ve/Ts; Valmaura S.S. 202 (Superstrada).
Impianti in servizio notturno
TAMAIL: via F. Severo 2/3. **AGIP:** v.le Miramare 49, p.le Valmaura. **Impianti self-service**
ESSO: p.le Valmaura; Sgonico - S.S. 202. **AGIP:** v.le Miramare 49; via dell'Istria 155; via A. Valerio 1 (Università); via Forlanini (Cattinara). **TAMAIL:** via F. Severo 2/3.

VETRINA
a cura della
A.Manzoni&C. S.p.A.Corsi intensivi
gratuiti

Inglese, spagnolo, tedesco, francese, portoghese, sloveno, croato, russo, italiano per stranieri, arabo, cinese, giapponese e informatica base. Orizzonti dell'Est e dell'Ovest Centro Dele (diplomas de español) riconosciuto. Istituto Cervantes ufficiale per il Fvg, via Geppa 2, telefono 040/3480662.

Scuola di
musica 55

Comune di Trieste, Area cultura, Casa della Musica, via Capitelli 3: lunedì 20 settembre ore 18 presentazione del corso di canto di Irene Peljan. Tel. 040/307309.

Taglio
cucito

Circolo Acli campo S. Giacomo 14. Informazioni 16-20 040/281645, 338/6919605.

Capelli
spenti

Caduta, prurito, parlare con Giorgio, «trent'anni di professionalità», via della Ginnastica 9, tel. 040/771289.

Corsi gratuiti di lingua
adulti e bambini

Per nuovi soci l'Ass. Culturale Miguel de Cervantes offre corsi di spagnolo, inglese, francese, portoghese e italiano per stranieri, tenuti da insegnanti madrelingua specializzati nell'apprendimento veloce. Preparazione agli esami ufficiali (Dele, Trinity, First Certificate) e corsi tradizionali. Info: via F. Venezia 1 dal lun. al ven. 10-12 e 16-20, tel. 040/300588.

Corsi gratuiti
«Click inform@tic»

Corsi di informatica per nuovi soci. Windows, Office Automation, Html.

IL PICCOLO
IL GIORNALE
DELLA TUA CITTÀ
IL PICCOLO

PARENZO-TRIESTE e viceversa

PRINCE OF VENICE	(fino al 28 settembre)
PARENZO part.	8.00
TRIESTE arr.	9.30
TRIESTE part.	17.30
PARENZO arr.	19.00

Viaggia solo al MARTEDÌ

TRIESTE - GRIGNANO

Partenza da TRIESTE	8.00, 10.10, 13.00, 15.10, 17.20
Arrivo a BARCOLA	8.20, 10.30, 13.20, 15.30, 17.40
Partenza da BARCOLA	8.30, 10.40, 13.30, 15.40, 17.50
Arrivo a GRIGNANO	8.55, 11.05, 13.55, 16.05, 18.15
Partenza da GRIGNANO	9.05, 11.15, 14.05, 16.15, 18.25
Arrivo a BARCOLA	9.30, 11.40, 14.30, 16.40, 18.50
Partenza da BARCOLA	9.40, 11.50, 14.40, 16.50, 19.00
Arrivo a TRIESTE	10.00, 12.10, 15.00, 17.10, 19.20

TARIFE
corsa singola: Trieste-Barcola e/o Cedas € 1,70; Trieste-Grignano € 2,80; Barcola-Grignano e/o Cedas € 1,10.
biciclette: Trieste-Barcola e/o Cedas € 0,55; Trieste-Grignano € 0,55; Barcola-Grignano e/o Cedas € 0,55.
abb. nominativo 10 corse: Trieste-Barcola e/o Cedas € 8,40; Trieste-Grignano € 10,10; Barcola-Grignano e/o Cedas € 8,40.
abb. nominativo 50 corse: Trieste-Barcola e/o Cedas € 21,60; Trieste-Grignano € 24,70; Barcola-Grignano e/o Cedas € 21,60.

ATTRACCHI: Trieste molo Pescheria - Barcola - (Cedas) - Grignano.

TRIESTE-MUGGIA

FERIALE	SOLO FESTIVI
Partenza da TRIESTE	Partenza da TRIESTE
6.45, 7.50, 9.10, 10.10, 11.20, 14.10, 15.10, 16.20, 17.30, 19.35	10.10, 11.20, 14.10, 15.10, 16.20, 17.30
Arrivo a MUGGIA	Arrivo a MUGGIA
7.15, 8.20, 9.30, 10.40, 11.50, 14.35, 15.40, 16.50, 18.00, 20.05	10.40, 11.50, 14.30, 15.40, 16.50, 18.00
Partenza da MUGGIA	Partenza da MUGGIA
7.15, 8.25, 9.35, 10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05, 20.05	10.45, 11.55, 14.35, 15.45, 16.55, 18.05
Arrivo a TRIESTE	Arrivo a TRIESTE
7.45, 8.55, 10.05, 11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35, 20.35	11.15, 12.25, 15.05, 16.15, 17.25, 18.35

TARIFE: corsa singola: € 2,80; corsa andata-ritorno € 5,25; biciclette € 0,55; abbonamento nominativo 10 corse € 8,95; abbonamento nominativo 50 corse € 21,60.
ATTRACCHI: Trieste - molo pescheria, Muggia - interno diga foranea.

UNIVERSITÀ POPOLARE
DI TRIESTE

2004/2005

Scuola di lingue straniere

INGLESE
TEDESCO
FRANCESE
SPAGNOLO
SLOVENO
CROATO
SERBO
UNGHERESERUSSO
TURCO
ARABO
PERSIANO
CINESE
GIAPPONESE
ITALIANO
per stranieri

...e inoltre

ACQUAFORTE - EDUCAZIONE ARTISTICA
GINNASTICA DI MANTENIMENTO
MAGLIERIA E UNCINETTO - TAGLIO E CUCITO

alla fine dei corsi di lingue

VIAGGI PREMIO

nelle maggiori capitali europee
per gli studenti più meritevoliINIZIO DI TUTTI I CORSI 11 OTTOBRE 2004
ISCRIZIONI DAL 13 SETTEMBRE

PIAZZA PONTEROSSO 6

TEL. 040 6705200 / FAX. 040 631967

Speciale **SCUOLA****Flessibilità e creatività
per prepararsi al mondo del lavoro**

Secondo gli esperti i giovani d'oggi cambieranno almeno cinque lavori

Le previsioni degli esperti sostengono che i giovani che si affacciano oggi sul mercato del lavoro saranno destinati a cambiare almeno cinque occupazioni. Non si può più dare nulla per acquisito dunque. La nuova parola d'ordine è flessibilità. Flessibilità di ruoli e naturalmente flessibilità di luoghi. In questo contesto la conoscenza dell'uso del computer e delle sue applicazioni e la conoscenza delle lingue straniere diventano essenziali. E' sempre successo, in tutte le società e in tutte le epoche, che mestieri e professioni consolidate siano d'un tratto spariti per far posto ad altre occupazioni, fino a quel momento impensabili, in seguito alla comparsa di nuovi utensili o al diffondersi di innovazioni tecniche che hanno ridot-

to la fatica fisica e mutato radicalmente il modo di vivere. Informatizzazione, telelavoro, navigazione in rete sono solo alcuni degli aspetti più importanti che vanno considerati da chi desidera affacciarsi con le carte in regola sul mercato del lavoro. Internet consente anche di trasformare in attività economica remunerata un hobby tipico come quello di "surfare" sulla rete, ovvero navigare incessantemente alla ricerca di nuovi siti. Esperti catalogatori sono infatti richiesti da molte società di ricerca - o meglio dei motori di ricerca - e, tra l'altro, questo è un lavoro che si può svolgere tranquillamente da casa. Naturalmente la rete ha modificato anche il modo di fare marketing: la richiesta di promotori, e procacciatori di clienti o di inserzionisti è infatti molto ampia: il vecchio "rappresentante" oggi è diventato "web advisor". Nel nuovo mondo tecnologico attività interessanti per giovani dalla mentalità e dall'attitudine creativa sono quella del grafico multimediale o dell'illustratore computergrafico, professioni dove la fantasia si sposa alla tecnologia. Le opportunità di lavoro in questi settori sono molto interessanti e consentono di operare anche in proprio, a livello di consulenti esterni. Chi possiede una buona conoscenza dell'informatica e ha capacità più "tecniche" può invece scegliere di diventare esperto in sicurezza della rete, professione molto richiesta da banche e aziende commerciali che operano on line e che hanno la necessità di garantirsi sistemi di controllo e programmi antivirus adeguati.

E on-line vengono anche spesso effettuate riparazioni di computer o di elettrodomestici ormai diventati "intelligenti". Bisogna imparare dunque a curiosare dentro "il nuovo". Come la vasta gamma di nozioni necessarie per imparare a gestire i problemi ambientali e tutto ciò che concerne i "mestieri del verde". Nel settore della tutela dell'ambiente e della salute, accanto alle attività connesse al riciclaggio dei rifiuti differenziati o alla bonifica di aree dismesse, è nata anche la figura del verificatore di cibi transgenici. Secondo recenti dati raccolti dagli istituti nazionali specializzati sono in aumento gli esperti di assemblaggio elettronico, quelli che si occupano di installazione di impianti satellitari o di riparazione di telefoni

cellulari. Nel campo dei servizi alla persona e del tempo libero si segnalano la comparsa dell'accompagnatore subacqueo e del "promotore" del patrimonio artistico. Fino a pochi anni fa bastava conoscere un po' di inglese per riuscire a cavarsela più o meno in ogni situazione. Questo può forse andare ancora bene per chi ha semplici esigenze da turista. Chi invece, soprattutto per lavoro, deve mettersi in contatto con imprese e aziende di altri paesi si accorge che conoscere la lingua dell'interlocutore o del partner commerciale è un vantaggio non da poco e che, francese, tedesco e spagnolo sono oggi altrettanto importanti dell'inglese. Inglese che, comunque, è ormai quasi considerata lingua d'obbligo.

TRIESTE
DanzaCentro di insegnamento Danza Classica e
Moderna diretto da Daria Grassilli

INIZIO CORSI 6 SETTEMBRE

DANZA CLASSICA (tecnica accademica)
MODERNA (tecnica jazz, hip-hop e video dance)
CORSO di livello AMATORIALE (per adulti)

INFO: tel/fax 040 576240 mob. 3337415318

Corsi di **GRAFOLOGIA**AGI Associazione Grafologica Italiana
Sezione provinciale di TriesteDa inizio ai corsi da metà ottobre con la novità
del "breve corso di avviamento alla Grafologia"Per informazioni: www.grafologiatrieste.it
AGI - Via Trento 11 - Trieste Tel. 040 364904dai solide
basi al tuo
futuro

- Corsi di 1° formazione gratuiti.
- Età d'iscrizione dai 14 anni.
- Borsa di studio a tutti gli allievi.
- Corsi triennali, finanziati dalla Regione Friuli-Venezia Giulia.
- Diploma di qualificazione di muratore polivalente valido in tutto il territorio italiano.
- Lavoro presso le maggiori imprese edili di Trieste.

Per informazioni tel.
040 43626
scuolaedilts@tiscali.net**Em**
edilmaster
LA SCUOLA EDILE DI TRIESTEUn'idea
per i giovani d'oggiper inserirti nel mondo del lavoro
o ricostruirti un percorso scolastico
il C.I.O.F.S. ti offre gratuitamente

CORSI di QUALIFICA PROFESSIONALE:

- Segreteria e lavori d'ufficio
- addetti uffici turistici

DESTINATARI: Giovani 15 - 25 anni

CORSI di INTERAZIONE SCOLASTICA
con Istituti Tecnici Superiori

- Operatore amministrativo:
addetto alla segreteria
- Operatore turistico:
addetto agenzia turistica

DESTINATARI: Giovani 14 - 18 anni

Ministero del Lavoro
e della
Previdenza SocialeRegione
autonoma F.V.G.
Direzione regionale
della
Formazione
ProfessionaleISCRIZIONI: presso segreteria CIOFS - FP FVG
Via dell'Istria 55 - Trieste - tel. 040 7606485 - 774269
mail: direzione@ciofs.it web: www.ciofs.it

Sistema qualità Certificato LRC 190667

www.vidalweb.it
di Paolo Vidali

Costruito con i migliori software del mercato attuale, consente la costruzione di ipertesti di qualsiasi tipo, gestione delle immagini in 3D, slideshow di diverso formato, animazione di testi ed immagini in una grafica molto accattivante. Navigando si può scoprire la poliedricità delle pagine web, adatte per una pubblicità di avanguardia. Venite a trovarci e ... diventeremo "amici"!

Scriveteci a: mail@vidalweb.it - telefonate al: 348 2710041
Trieste Via Fabio Severo n. 48

AZIENDE INFORMANO

Corso di grafologia: molteplici le opportunità

La grafologia è la disciplina che, attraverso lo studio della scrittura, permette di conoscere molteplici aspetti della personalità della persona che scrive. Oltre che nei procedimenti giudiziari tesi a verificare e certificare l'autenticità o meno di documenti manoscritti, è sempre più spesso utilizzata in svariati campi. Nell'ambito dell'orientamento professionale vengono svolte analisi grafologiche su richiesta delle aziende, anche al momento di vagliare un curriculum. Nell'orientamento scolastico dalla scrittura si possono trarre preziose informazioni sulle possibilità e modalità di apprendimento degli scolari, orientandoli di conseguenza alla scelta della scuola più confacente alle loro esigenze. Nell'ambito psicologico, si ricorre alla Grafologia come supporto all'opera degli psicoterapeuti per capire più a fondo la struttura di pazienti con disturbi funzionali. Ecco quindi che una competenza professionale nel set-

tore può offrire buone opportunità di occupazione. La scuola di grafologia A.G.I. (Associazione Grafologica Italiana) offre l'opportunità di frequentare un corso formativo triennale (con approfondimenti psicologici e nozioni fisiologiche); corso che consente l'accesso all'esame nazionale AGP (Associazione Grafologi Professionisti). La scuola di grafologia A.G.I. è naturalmente aperta anche a chiunque desideri soddisfare interessi e curiosità personali, senza volere fare una professione. La frequenza è limitata a una volta alla settimana per rendere i corsi fruibili anche da chi lavora o ha altri impegni. Tra le attività collaterali sono previsti seminari e conferenze tenute da grafologi professionisti e da professionisti di varie discipline (psicologi, medici, ecc.) su tematiche specifiche. Da segnalare un'importante iniziativa: la prima sessione, chiamata "avviamento alla grafologia" ha la durata di un

mezzo e mezzo: un tempo che permette a tutti i nuovi iscritti, digiuni della materia, di farsi un'idea più chiara ed esauriente sull'argomento e decidere l'eventuale prosecuzione nella frequenza. Conferenza e presentazione dei corsi: giovedì 23 settembre ore 18. Tutte le informazioni sono reperibili sul sito www.grafologia-trieste.it



[Courtesy Trieste Danza]

GALILEO FERRARISti manca il
Diploma?Dirigenti di comunità
Licei
Istituti tecnici
GeometriRECUPERO ANNI SCOLASTICI
Dal 1972

Corsi diurni e serali

Affidati all'esperienza e professionalità

ISTITUTO G. FERRARIS Via S. Caterina 7 TRIESTE

www.galileoferraris.com info@galileoferraris.com

Tel 040 63 24 56

Progetto Regionale di Formazione Permanente

patente informatica europea

- preparazione all'ecd core full (mod. 1-7)
- preparazione all'ecd core start (mod. 2,3,4,7)
- preparazione all'ecd core final (mod. 1,5,6)
- preparazione all'ecd advanced (AM3 elaboratore testi)
- preparazione all'ecd advanced (AM4 foglio elettronico)
- preparazione all'ecd advanced (AM5 database)
- preparazione all'ecd advanced (AM6 presentazioni)

computer grafica

- acquisizione ed elaborazione immagini digitali con photoshop
- elaborazione professionale delle immagini digitali

destinatari dei corsi:
occupati e disoccupati
dai 18 ai 65 anni residenti
nel Friuli Venezia Giuliaquota di iscrizione:
0,50€ e per ogni ora/corso
(per esempio 40 ore=20€)orario:
pomeridiano o seralesede di svolgimento:
Opera Villaggio del Fanciullo
Via di Conconello, 16
Opicina - Trieste

informazioni e iscrizioni:

tel. 040/211451

Opera
Villaggio
del
Fanciullowww.villaggioformazione.org

con il contributo di:



Unione Europea



Fondo Sociale Europeo

Regione Autonoma
Friuli Venezia Giulia
Direzione Regionale della
Formazione ProfessionaleCATEGORIA
FORMAZIONE
PROFESSIONALE



Associazione Culturale di Studi Ibero - Latino Americani

Miguel de Cervantes

Da noi le 4 lingue principali del continente americano: INGLESE SPAGNOLO FRANCESE E PORTOGHESE ITALIANO PER STRANIERI
• 3 sezioni di corsi introduttivi gratuiti adulti e bambini per nuovi soci con insegnanti di madrelingua di grandissima esperienza

Via F. Venezian, 1 - (II p.) - Trieste dal lunedì al venerdì 10-12 / 16-20 040 300 588

ASS. CULTURALE **CLICK** "IL SOFTWARE" click informatica

Corso d'informatica multimediale
Creazioni pagine WEB

TRIESTE
Via F. Venezian 1, Tel. 040 3220908

Speciale SCUOLA

A CURA DELLA MANZONI & C.S.p.A. PUBBLICITÀ

Progetto Regionale per la Formazione Permanente

Corsi di aggiornamento (durata da 42 a 120 ore)
finanziati dal Fondo Sociale Europeo, con percorso certificato

Conoscere il sistema formativo regionale rappresenta il primo passo nella costruzione di un percorso professionale più idoneo ad acquisire le competenze necessarie per inserirsi o reinserirsi nel mondo del lavoro. Per orientarsi in questo complesso mondo risulta utile una "bussola", uno strumento semplice ma completo per la ricerca e la consultazione dell'intera offerta formativa in Friuli Venezia Giulia. A tale scopo si può consultare il sito www.formazione-regione.fvg.it da cui abbiamo reperito queste informazioni. I soggetti che compongono il sistema formativo regionale costituiscono una vera e propria rete orientata a garantire servizi di qualità e competenze specifiche; un network al servizio del cittadino per favorire la formazione o riqualificazione per sostenere l'occupazione e l'occupabilità sul territorio. Il vertice di

questa rete è costituito dalla Direzione Regionale della Formazione Professionale, che ha compiti di coordinamento e supervisione dell'intero sistema. Dislocati sul territorio



sono i Centri territoriali per l'Orientamento; mentre strumenti operativi, chiamati a progettare e realizzare l'offerta formativa sono Enti di Formazione e imprese. In particolare va sottolineato

che, a partire dal 1 luglio 2003, gli Enti di formazione devono rientrare in uno specifico albo di soggetti accreditati che garantisce adeguati livelli di competenza e di dotazioni strumentali. La condizione di soggetto accreditato è essenziale per poter accedere al finanziamento del Fondo Sociale Europeo. Nel Catalogo Regionale della Formazione Permanente si trova l'elenco completo dei corsi: in primis le lingue (inglese, tedesco, sloveno, croato, tutte a vari livelli di competenza); poi office automation, telematica e reti, preparazione patente europea ECDL, grafica computerizzata, promozione e diffusione dell'innovazione, nuovi bacini di impiego, gestione aziendale; tecniche di lavorazione industriale e tecniche agricole. Crescono dunque le opportunità e le occasioni di formazione pressoché gratuita, in quanto finanziate dalla Regione con il

concorso del Fondo Sociale Europeo; opportunità qualificate perché progettate e gestite da enti di formazione accreditati. Un panorama ricco di possibilità per chi vuole inserirsi nel mercato del lavoro attra-

verso la leva della formazione, un panorama in cui però crescono i dubbi e le difficoltà di chi deve scegliere, operando le scelte più "giuste", anche in base al profilo e al percorso scolastico individuale.

Didattica mirata

Specializzazione nei corsi di lingue per bambini

Già da alcuni anni l'Associazione Culturale Cervantes, ben nota in città per l'insegnamento delle lingue del continente latino-americano, ha avviato corsi specializzati e mirati per bambini e ragazzi.

Nello scorso anno scorso questi corsi, attuati con metodologie di alta validità, hanno avuto un vero "boom" di iscrizioni.

Segno senza dubbio anche della crescente attenzione riservata dai genitori alla preparazione complessiva dei loro ragazzi.

Non soltanto il contatto con un'altra lingua è infatti compatibile con la padronanza della lingua materna, ma la potenzia, sviluppa le capacità e l'agilità intellettuale e amplia gli orizzonti conoscitivi.

E' ormai assodata ad esempio la grande plasticità cognitiva del bambino dai tre ai sei anni di età: flessibile, pronta a cogliere le diverse sfumature, aperta verso modi di pensare e vivere diversi dal suo.

Corsi di lingua per BAMBINI e RAGAZZI
VIENI AD ISCRIVERTI ENTRO IL 24 SETTEMBRE E
POTRAI PARTECIPARE AL NOSTRO CORSO DI PROVA
COMPLETAMENTE GRATUITO!!!
Insegnanti madrelingua ed esperti
nella metodologia d'insegnamento ai bambini.
Ass. Ibero Latino Americana - via F. Venezian, 1 - tel. 040-300588

you read you learn
Con noi l'inglese ti viene naturale.
to read [ri:ð] v.t.i. 1. leggere.
Certificato ISO 9001:2000
800-81.80.80 Wall Street INSTITUTE
www.wallstreet.it
TRIESTE: via delle Zudecche, 1

Hildegard Bayer

SCUOLA DI LINGUA TEDESCA

Autorizzata dal Ministero della Pubblica Istruzione (Direzione Generale degli Scambi Culturali) D.M. 18.11.1983

- CORSI PER ADULTI, RAGAZZI E BAMBINI
- CERTIFICATI VALIDI PER I CREDITI FORMATIVI
- INSEGNANTI DI MADRE LINGUA
- GRUPPI CON UN MASSIMO DI 8 STUDENTI
- BIBLIOTECA - VIDEOTECA
- CORSI AZIENDALI, INDIVIDUALI

INFORMAZIONI: lunedì-venerdì 14.30 - 18
Via Ginnastica, 3 - 1 Piano - Tel. 040 661050

La "Mobile School" raggiunge gli studenti dove essi risiedono

Come fanno i genitori a organizzare per i loro figli la frequenza di un corso di inglese, se i bambini, piccoli o grandi, sono già impegnati in mille attività e la famiglia non abita in centro? Dando seguito all'iniziativa dello scorso anno scolastico, English on line, scuola specializzata nell'insegnamento dell'inglese a bambini e ragazzi, ripropone a quanti risiedono a Muggia,

Opicina e in altri centri minori della provincia, il servizio "mobile school": un veicolo attrezzato per lo svolgimento dei corsi, che raggiunge gli studenti nelle località dove essi risiedono, evitando alle famiglie lunghi e faticosi spostamenti. Il servizio "mobile school" segue una formula identica a quella dei corsi per "young learners", tenuti presso la sede della scuola: insegnan-

te madrelingua, piccoli gruppi di massimo 6 studenti omogenei per età e livello e ampia gamma di attività e sussidi proposti. Tra questi il computer, usato per creare progetti multimediali e web in inglese, che permette a bambini e ragazzi di "far pratica" con quanto hanno imparato, divertendosi. Per maggiori informazioni si può visitare il sito www.englishonline.it

INGLESE-FRANCESE-TEDESCO-SLOVENO-SPAGNOLO-CROATO
ho deciso: mi iscrivo a INGLESE
Corsi di lingue
SCUOLA PER INTERPRETI
Trinity
The International Examinations Board
Via S. Francesco 6 - 34133 Trieste - Telefono/Telefax: 040 371300
www.scuolaperinterpreti.it - E-mail: info@scuolaperinterpreti.it
TEDESCO-SLOVENO-CROATO-SPAGNOLO-INGLESE-FRANCESE

- Corsi di lingue a tutti i livelli, dal più elementare a quello universitario o professionale
- Corsi intensivi o di conversazione
- Corsi speciali per bambini o ragazzi
- Certificazioni valide per il credito formativo
- Corsi di preparazione esami University of Cambridge
- Sede esami Trinity College London
- Insegnanti di madrelingua

English is Fun!
L'inglese attraverso il gioco, le attività manuali, le canzoni, il divertimento
per bambini da 3 a 8 anni • Frequenza monosettimanale
TRIESTE - Via Donizetti 1 - Tel. 040 369222
WWW.BRITISHINSTITUTES.ORG

AZIENDE INFORMANO
Lingue straniere e informatica
Il Centro Studi René Enenkel è un ente accreditato dalla Direzione Regionale della Formazione, cui sono stati affidati determinati corsi. Pertanto i progetti di formazione permanente di lingua inglese, tedesca, slovena e informatica usufruiscono del finanziamento del

Cambridge ESOL Examinations Regional Main Centre Triveneto
UNIVERSITY OF CAMBRIDGE
English for Speakers of Other Languages
INGLESE
BRITISH SCHOOL
a Trieste in via Torregianca 18 - tel. 040.369.369

ENGLISH ON LINE
INGLESE BAMBINI RAGAZZI
CORSI VIA DEI PORTA 40 TRIESTE
MOBILE SCHOOL OPICINA E MUGGIA
040 395 371

CENTRO STUDI René ENENKEL
Via Donizetti, 1 Trieste Tel. 040 370472
dal lunedì al venerdì
dalle 10.00 alle 12.00 e dalle 17.00 alle 19.30
PROGETTO REGIONALE DI FORMAZIONE PERMANENTE FINANZIATO DA:
Lingua Inglese
Livelli: base A1, A2
Livelli autonomo: B1, B2
Livelli padronanza: C1, C2
Lingua Tedesca
Livelli: base A1, A2
Livelli autonomo: B1, B2
Livelli padronanza: C1, C2
Lingua Slovena
Livello base
Livello avanzato
Informatica
Preparazione della patente europea ECDL
Preparazione all'E.C.D.L.
Livello avanzato
Sistema operativo Linux

Pelagosa
e Peljesac

Essendo di origini giuliane, leggo con molto interesse «Il Piccolo» principalmente in vacanza, più di rado a Milano dove è molto difficile da reperire. Proprio la mia attenzione per ogni articolo mi ha fatto riscontrare un errore in cui siete incorsi nell'articolo «Sharon Stone cerca... ecc.» apparso il 24 agosto, a pagina 8. Voi avete tradotto Pelagosa con il toponimo Peljesac! Non è esatto in quanto Pelagosa è un arcipelago in mezzo all'Adriatico a N-E delle isole Tremiti. La penisola di Peljesac si traduce con il toponimo Sabbioncello.

Giuliana Goitani

Tariffe
postali

Con il 1.º gennaio 2004 sono aumentate le tariffe postali. Agli sportelli della filiale di Trieste delle Poste italiane hanno consegnato una fotocopia del nuovo tariffario emesso dal Servizio commerciale locale.

Più per intuizione che per informazione chiara, si è appreso che, per le corrispondenze internazionali, non esisteva più il servizio di posta ordinaria inviata ai Paesi della Zona 1 (Europa e Bacino del Mediterraneo) in quanto la colonna era bianca.

Nei giorni scorsi, chiedendo l'opuscolo «Le soluzioni ideali e le tariffe complete per inviare le tue lettere», ritirato in un ufficio postale di un paese montano quando d'ero in vacanza, mi è stata consegnata un'altra fotocopia perché, sembrerebbe, che quanto chiesto non sia mai arrivato a Trieste. La mia sorpresa però non finisce qui.

La nuova fotocopia, che riporta in alto a sinistra «Dott. Luca Ciuffoli», e dal titolo «Nuovo Prontuario delle tariffe postali e telegrafiche», sotto la colonna «posta ordinaria», con una nota a parte, sembra informare che tali tariffe valgono anche per i Paesi aderenti all'Unione europea, escludendo gli altri, come, per esempio, San Marino e Città del Vaticano. Tutto questo in contrasto con quanto è pubblicato sull'opuscolo e sulla fotocopia sopra citati.

A me sembra necessario un chiarimento. Soprattutto per le rivendite, spesso prive di informazioni, di francobolli e... di bilance per pesare la corrispondenza.

Gianfranco Zanolla

Navi
italiane

La tassa sul tonnellaggio è un sistema di tassazione forfetaria basato sul tonnellaggio di ogni singola nave e il risultato è l'abbattimento sin quasi allo zero della pressione fiscale e dei gravami contributivi per gli equipaggi. È stata adottata subito da Francia, Germania, Gran Bretagna, Grecia, Olanda e Norvegia (in

50 ANNI FA

19 settembre 1954

● I settanta dipendenti degli stabilimenti di Trieste e di Monfalcone della «Gas compressi» hanno festeggiato ieri sera il 35.º anniversario della fondazione. L'azienda opera, com'è noto, nell'ambito dei Cantieri Riuniti dell'Adriatico, avendo per presidente il vicedirettore generale dei Crda, gr. uff. Alberto Cosulich.

● È stata festeggiata la copertura del tetto dell'imponente gruppo di edifici in costruzione sull'area dell'ex Albergo Europa, vittima dei bombardamenti del conflitto mondiale, tra le vie Filzi, Galatti e Lavatoio. Il fabbricato comprende 52 appartamenti, nonché negozi e locali d'affari.

● È partito ieri sera dalla Stazione Centrale il treno speciale, organizzato dal «Fronte di liberazione» sloveno in occasione della manifestazione, che si svolge oggi ad Ostrozzo per l'annuncio di sette vetture passeggeri e da una bagagliaio, il convoglio trasporta 638 persone, in gran parte giovani.

IL CASO

Un lettore si chiede come il Comune conceda certi permessi

Le antenne spuntano come funghi



Antenne ravvicinate su un tetto di via Piccardi.

Vi invio la foto scattata dal mio poggiolo che raffigura le due stazioni di radio base per il servizio di telefonia mobile Umts che negli ultimi sei mesi sono state installate sul tetto dello stabile di via Piccardi 1/1 e della cui esistenza poche persone sono al corrente, dal momento che le antenne non sono visibili dal piano stradale.

Non voglio commentare il consistente tornaconto finanziario della proprietà dell'immobile per aver locato parti di lastrico solare a più gestori: ho però il dubbio che il Servizio concessione edilizie del Comune di Trieste coordinato dall'Area pianificazione territoriale, abbia rilasciato la seconda concessione (prot. ge. n. 2003/183152 e prot. corr. n. 2003-41836/11/03/606) senza aver minimamente pianificato/considerato che l'immediata contiguità di due impianti avrebbe generato notevoli malumori e dimostrato, una volta di più, il disinteresse delle «istituzioni» nei confronti di noi cittadini.

Tullio Ermacora

Musica
a Trieste

Il tempo d'estate consiglia trattenimenti leggeri e arguti. Non mi sembra però vergognoso sottolineare una vistosa contraddizione in termini.

Giovanni Bosco
Vitiello
presidente Aniom

LA POLEMICA

La guerra in Iraq e le drammatiche conseguenze in tutto il mondo devono far riflettere

Riscoprire la politica per battere il terrorismo

Sir Harold Nicholson, scrittore, uomo politico e aristocratico inglese, così rispondeva (1953), a un americano che rimproverava gli inglesi di detestare gli Stati Uniti: «Non è vero! È che siamo semplicemente terrorizzati all'idea che i destini del mondo siano nelle mani di un gigante dal corpo di uno studente universitario, le emozioni di una zitella e il cervello di una gallina...». Ritenere di intelligenza normale un Presidente che afferma come il mondo sia più sicuro dopo la fine di Saddam e un popolo che gli crede quando il terrorismo è palesemente centuplicato, equivale a ritenere il bisono e il bufalo, specie se incalzati, quali animali più intelligenti della terra.

Cambiare radicalmente

politica è ormai per l'umanità una questione di vita o di morte. Meglio: riscoprire la politica, con la P maiuscola, gettando nella spazzatura la «politica politicante» senza orizzonti e senza futuro che ha finora spadroneggiato. E poiché è evidente a tutti che gli Stati Uniti non sono all'altezza di guidare il mondo dei cui problemi non capiscono niente e che, conseguentemente, portano allo sfacelo, quello attuale deve essere quindi il «momento» dell'Europa.

Di un'Europa che si decida a «esistere» e a esprimere una politica.

È paradossale dover affermare che è proprio grazie al pugno nello stomaco inferto a tutti noi dall'orrore di Beslan, se oggi cominciamo finalmente a prendere

ni di moda: introdurre Orchestre e complessi da «camera» in spazi grandi e aperti (piazza Unità, Teatro romano, piazza Marconi ecc.) spezzandoli con straripanti amplificazioni sonore elettroniche. Dovrebbe essere noto anche a chi guida le istituzioni culturali (solo perché estratti dai bussolotti politici) che il termine «da camera» significa, in musica, l'intima, nobile e limitata sonorità di complessi che agiscono in ambienti chiusi e raccolti. Altrimenti, come dicono i toscani, si va a gallina. Visto, purtroppo, che i suddetti «burocrati guida» si dimostrano più propensi alla populistica galleria che a far «cultura», rattrista che dei musicisti autentici si facciano strumenti di questi diseducativi equivoci solo perché allettati da un modesto ingaggio e da un'effimera notorietà estiva.

Fabio Vidali
musicista musicologoIl secondo
avviso

Il giorno 6 agosto trovo nella mia cassetta della posta il secondo avviso di giacenza di una raccomandata a me indirizzata. Appena il 10 agosto sono riuscita a recarmi all'ufficio postale di Aurisina per ritirarla e scoprire con sorpresa che il primo avviso (mai trovato nella mia cassetta, probabilmente era andato perso) era stato consegnato il 7 luglio

UN AMICO DA ADOTTARE

Un meticcio di bovaro tricolore alla pensione Gilros di Opicina

«Ottis» vagava da solo a Banne



È un meticcio di bovaro tricolore. Si chiama «Ottis» ed è di taglia grande. Ha circa due anni ed è maschio. Si trova al Gilros da due mesi e attende una famiglia. Molto buono con le persone, è adatto a una casa con giardino. È stato trovato mentre vagava a Banne. La pensione convenzionata Gilros di Henry Coronica si trova a Opicina in via di Prosecco 1904. È aperta tutti i giorni (meno il martedì e i festivi) dalle 10 alle 12. Telefono 040 215081.

Il gatto persiano

Ha trovato
una casa

L'anziano gatto persiano proposto la scorsa settimana dall'Ente protezione animali ha trovato una casa tutta sua.

Molti si erano interessati a lui, ma è stato assegnato a una signora, anche lei anziana. Il benemerito ente di via Marchesetti è stato visitato da numerose persone e ben tre altri gattini hanno trovato una nuova casa.

A dimostrazione della grande sensibilità dei triestini e del grande amore per gli animali.

VIAGGI
LINEA GIALLA
viaggi & turismo

Ponte di Ognissanti
ROMA «Città Eterna»
dal 29 ottobre al 3 novembre
6 giorni
quota da € 500,00

PRAGA «Città Magica»
dal 30 ottobre al 3 novembre
5 giorni
quota da € 370,00
+ q.i. € 15,00

BUDAPEST
la Puszta e l'Ansa del Danubio
dal 30 ottobre al 3 novembre
5 giorni
quota da € 365,00
+ q.i. € 15,00

Mercatini dell'Avvento
MONACO, INNSBRUCK
e SALISBURGO
dal 3 al 5 dicembre
e dal 17 al 19 dicembre - 3 giorni
quota da € 165,00
+ q.i. € 7,50

SALISBURGO
dal 12 al 13 dicembre
e dal 18 al 19 dicembre - 2 giorni
quota da € 120,00
+ q.i. € 7,50

NORIMBERGA,
MONACO e AUGUSTA
Nordlingen e Rothenburg
dal 5 all'8 dicembre - 4 giorni
quota da € 330,00
+ q.i. € 15,00

VIENNA
dal 17 al 19 dicembre - 3 giorni
quota da € 220,00
+ q.i. € 7,50

Viaggi di Capodanno
in preparazione
TRANSILVANIA e BANATO
Oradea, Cluj Napoca,
Albajulia, Sibiu, Sighisoara
e Timisoara
dal 26 dicembre al 2 gennaio
8 giorni

CRACOVIA
e le Miniere di Sale
di Wieliczka
dal 28 dicembre al 2 gennaio
6 giorni

BUDAPEST
l'Ansa del Danubio e la Puszta
dal 29 dicembre al 2 gennaio
5 giorni

PRAGA
«Città Magica»
dal 29 dicembre al 2 gennaio
5 giorni

LINEA GIALLA
VIAGGI E TURISMO
via Coronico 17
34133 Trieste
Tel. 040 635333 / 4 / 5 / 6
Fax 040 635909
E-mail: info@lineagiialla.it
www.lineagiialla.it

Comperiamo
Oro, gioielli e orologi
anche d'antiquariato
Bernardi & Borghesi
Via San Nicolò, 36 Trieste
Tel. 040639006 040630037



Maria e Piero, nozze d'oro

Maria e Piero festeggiano oggi le nozze d'oro. Tanti auguri da Nadia, Michela, Miro, Sara, Stefano, Matteo e da tutti i parenti.



Sara e Piero, un grande amore

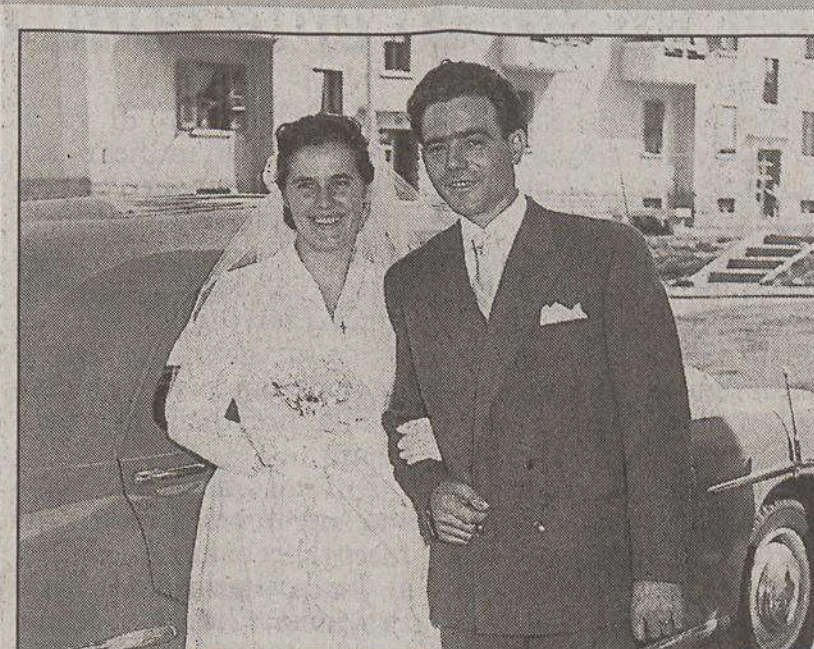
Sara e Piero si sono sposati 50 anni fa. E oggi ricevono tanti auguri di cuore dalle figlie Alessandra e Grazia.

Roberta Rosin



Laura ed Ezio, 50 anni insieme

Laura ed Ezio festeggiano oggi le nozze d'oro. Tanti affettuosi auguri da Luciana, Stefano, Fulvio, Lorenzo e da tutta la famiglia.



Tanti auguri ad Antonia e Paolo

Antonia e Paolo festeggiano oggi le nozze d'oro. Auguri da Luisa, Marina, dai generi e da Michele, Cristina e Lorenzo.

AVVISO AI LETTORI

I lettori che vogliono vedere pubblicate le Segnalazioni sono pregati di scrivere su un solo tema, di non superare le TRENTA RIGHE da SESSANTA BATTUTE a riga, di scrivere a macchina, di firmare in modo comprensibile i testi e di comunicare il numero di telefono (il telefono e l'indirizzo devono esserci anche nelle e-mail). I testi incomprensibili o più lunghi di 30 righe da 60 battute a riga non saranno presi in considerazione.

CONTINUA LA TRADIZIONE

UVA
da
VINO

SUPERORTOFRUTTICOLO
R.L.E. CAGNI - TS
☎ 040 810.321

SANITÀ L'assessore regionale si è incontrato con il sindaco, la giunta comunale e il presidente della Provincia. Emerse tre ipotesi sulla risonanza magnetica

Non si torna indietro: il Civile al San Giovanni di Dio

Beltrame: «Impossibili altre soluzioni per l'ospedale. Molti soldi sono già accantonati, anche se risultano insufficienti»

No a ipotesi «futuristiche o teoriche». Sarà il San Giovanni di Dio il nuovo ospedale di Gorizia.

L'ha ripetuto più volte l'assessore regionale alla Sanità, Ezio Beltrame. Per non lasciare spazio a dubbi o a interpretazioni. E ha ammonito: «Non c'è assolutamente la ragione di enfatizzare lo scontro. La sanità goriziana sta a cuore al sottoscritto e alla Regione».

OSPEDALE. Parole pronunciate mentre fuori dal municipio imperversava la manifestazione del Coordinamento per la salvaguardia della sanità isontina con tanto di striscioni appesi sulla facciata del palazzo. Parole che affossano definitivamente il progetto del «terzo ospedale» portato avanti dallo stesso Comitato e dalla sua anima Nicolò Fornasir. Su come verrà completato e realizzato il San Giovanni di Dio, Beltrame è stato,

me è stato, in verità, piuttosto vago. All'uscita dall'incontro con il sindaco Brancati, la sua giunta e il presidente della Provincia Brandolin ha evidenziato che «molti soldi sono già stati accantonati dalla Regione per i lavori sul San Giovanni ma non sono ancora sufficienti per il suo completamento». L'assessore ha quindi sottolineato che il progetto definitivo sarà pronto entro il mese prossimo: «Poi faremo un'attenta analisi dei costi. E chiaro che quella del San Giovanni di Dio è



Riunione per pochi intimi con l'assessore Beltrame nell'ufficio del sindaco Brancati.

la soluzione. Le altre sono invenzioni che lasciano il tempo che trovano».

RISONANZA. Sono tre le ipotesi tecniche che Beltrame ha avanzato al tavolo con Brancati, la sua Giunta e Brandolin. La prima va nella direzione della conven-

zione fra aziende sanitarie, la seconda prevede un'acquisizione con la formula del leasing, la terza è quella sostenuta dall'Unione slovena che prevede l'acquisto in comune del macchinario. Di queste tre ipotesi si parlerà nel corso di una riunione

tecnica che si svolgerà in settimana (da ricordare che sta per scadere l'ultimatum dei vertici sanitari dell'ospedale di San Pietro Vertoba) e che vedrà intorno allo stesso tavolo il direttore generale dell'Ass Bacarin, il direttore dell'ospedale di

San Pietro Vertoba Darko Ziberna e l'assessore comunale alle Politiche comunitarie Terpin. L'intento è di acquistare un macchinario mobile «a patto che la spesa sia sostenibile», il monito di Beltrame. L'assessore ha quindi espresso pieno appoggio

alla prospettiva transfrontaliera data alla sanità goriziana non facendo però nessun riferimento sui progetti Interreg avviati.

REAZIONI. Al termine dell'incontro Brancati si è detto soddisfatto per il dialogo ripreso con la Regione, «anche se - ha aggiunto - è stato un incontro interlocutorio. Non abbiamo ottenuto risposte precise ma questo è soltanto il primo passo». Non dice nulla il presidente della Provincia Brandolin che, stando ai ben informati, è stato il più strenuo difensore della sanità goriziana nell'incontro a porte chiuse. Non nasconde la sua amarezza, invece, l'assessore comunale di Rifondazione comunista Gianluca Pinto. «Non sono riuscito a riscontrare nessun passo concreto nell'incontro Beltrame», il suo breve e significativo commento.

Francesco Fain



La costruzione della piastra procede al rallentatore.

MONFALCONE

Sta per partire da via Don Fanin il nuovo Piano dei parcheggi che prevede le zone blu con tre fasce di prezzi

Bici «pubbliche» contro il caro-sosta

Solide e antifurto, consentiranno di recarsi in centro lasciando l'auto in periferia

FERROVIE E SCALO D'ACCORDO

Sarà riaperta la stazione di Ronchi Sud per diventare terminal dell'aeroporto

Forse non si dovrà aspettare la nuova stazione ferroviaria e nemmeno la fermata provvisoria lungo la Trieste-Venezia, primo tassello del futuro polo intermodale dei trasporti, per favorire l'integrazione tra i sistemi di trasporto ferroviario e aereo. In un futuro definito «molto prossimo» nel corso della giornata conclusiva del corso di studi superiori sull'organizzazione dei trasporti nell'integrazione economica europea, promosso dall'Istee, i passeggeri provenienti da ogni parte della regione potranno scendere alla stazione di Ronchi Sud e, utilizzando bus-navetta, approdare al vicino aeroporto. Se da un lato riprenderebbe quindi a funzionare la stazione inaugurata a fine '800, che il 20 settembre del '38 vide scendere anche il duce e

dal 14 dicembre 2003 non effettua servizio viaggiatori, dall'altro lo scalo ronchese userebbe di un'opportunità che nel Nordest è una rarità.

La proposta, che ora sarà definita in dettaglio, è stata della società di gestione dell'aeroporto di Ronchi, la quale sembra aver trovato l'interesse delle Ferrovie, che guardano con sempre maggior «appetito» alla costruzione di una nuova stazione inserita nel più vasto contesto di opere del Corridoio 5. Ma quella dell'utilizzo di uno «shuttle» che faccia la spola tra le due strutture sembra essere, per il momento, l'ipotesi più a buon mercato e facilmente percorribile per dare all'aeroporto nuove opportunità di sviluppo. Si è pensato insomma alla comodità dei passeggeri che potrebbero così

scendere dalla scaletta di un aereo, trovare posto su un pullman e da qui spostarsi di poche centinaia di metri per raggiungere, via rotaia, Trieste, Gorizia, Udine, Pordenone e altre città della regione. La proposta è destinata a far finalmente decollare, seppur modificando l'iter originario, quel polo intermodale dei trasporti dove sorgeranno anche una stazione delle autocorriere, un albergo ed altre strutture direzionali. Tutto però nel giro di pochi mesi.

Luca Perrino



La stazione di Ronchi Sud.

L'espansione delle zone blu in città è lenta ma inesorabile. In linea con quanto deciso con il Piano urbano del traffico. E così di qui a una settimana diventerà a pagamento la quarantina di parcheggi di via Don Fanin sul lato confinante con l'oratorio San Michele. Rispetto alle altre zone blu esistenti in centro, quella di via Don Fanin sarà «attiva» dalle 9 alle 13 e dalle 15 alle 19, seguendo quindi gli orari di apertura dei negozi. La nuova zona blu è sì ricompresa in un progetto più ampio, che vedrà i parcheggi a pagamento ampliati, ma suddivisi in tre fasce di prezzo orario a seconda della distanza dal centro (rossa, gialla e verde), ma è stata attuata anche per dare una risposta alla pedonalizzazione di piazza Cavour e via Battisti e quindi ai commercianti dell'area. A spiegarlo è l'assessore all'Urbanis-

tica Massimo Schiavo, che ribadisce come l'ampliamento della sosta a pagamento avverrà in modo graduale una volta messe a punto modalità di pagamento differenziate per residenti e lavoratori. I parcometri, che dovrebbero essere chiamati ad applicare tariffe diverse a seconda dell'utenza, devono essere ancora adeguati e quindi per ora, nonostante ricada nella fascia gialla, in via Don Fanin si pagherà la tariffa applicata nelle altre zone blu. Il progetto del Comune, che si prevede trovi graduale applicazione nell'arco dei prossimi sei mesi, prevede una «zona rossa» ad alta rotazione con tariffe che crescono con l'aumentare della durata della sosta e che coinciderà in sostanza con via Fratelli Rosselli, corso del Popolo e forse un tratto di viale San Marco. Spostandosi verso l'esterno, si troveranno le «zone gialle», come via



Un tratto di via Don Fanin da cui parte il Piano della sosta.

Don Fanin, via 9 Giugno, il parcheggio di via Matteotti, e le «zone verdi», che avranno tariffe e modalità di pagamento differenziate.

Se da un lato aumenta la sosta a pagamento, dall'altro l'amministrazione fornisce una via di fuga a chi non vuol spendere. «Abbiamo deciso di organizzare un sistema di biciclette pubbliche», spiega Schiavo - che saranno dislocate vicino al parcheggio libero dell'ex Gaslini, in futuro all'ex Detroit e prima forse nel piazzale dell'ospedale, vicino al parco della Rimembranza, dove si potrà la-

sciare l'auto per poi muoversi verso il centro in bici».

La giunta non sembra temere che il progetto naufraghi a causa dei furti. «Per ottenere la chiave che darà accesso a una delle bici sistemate in rastrelliere - sottolinea Schiavo - ci si dovrà registrare alla polizia municipale versando una modestissima cauzione». Le bici, che saranno fornite da una ditta specializzata in un primo in comodato d'uso, sembra siano poi particolarmente «robuste» e non si prestino a furti di sellini e ruote.

la. bl.

GRADO

Si fa largo l'eventualità di una riorganizzazione. L'obiettivo è evitare il doppione con Git e dare maggior ruolo al Comune nella promozione

Turismo, l'isola succursale dell'Aiat di Gorizia

Nelle ipotesi della Regione dovrebbe esserci un unico ente competente per tutta la provincia di Gorizia

LA CRISI DELLA GIT

Margherita: no ai tagli, sì a servizi migliori

«A un aumento delle tariffe deve corrispondere un miglioramento dei servizi offerti, tagliando il personale i servizi peggioreranno ulteriormente. Già al presente le tariffe applicate sono elevate rispetto ai servizi offerti, che stanno diventando inadeguati per il tipo di clientela che frequenta la nostra spiaggia: ricordiamo, a esempio, che fino a qualche anno fa nel prezzo d'ingresso alla spiaggia era compreso il servizio di spogliatoio nonché la possibilità di utilizzare la piscina scoperta». Lo afferma la Margherita di Grado con i propri consiglieri comunali Attura, Gaddi e Marocco in una nota sulla crisi della Git. In particolare i consiglieri non concordano con la «ricetta» prospettata in tal senso da Tassarolo (il presidente

della Git che si è dimesso) nella relazione sulla situazione gradese illustrata all'assessore Bertossi.

In realtà per la Margherita «non è giusto che gli errori gestionali di chi ha guidato la società in questi ultimi anni, con il pieno appoggio del sindaco, cadano ancora una volta sulle teste dei dipendenti, non possiamo accettare tagli indiscriminati sul fronte dell'organico. E' evidente che tutto il peso di quest'ultimo risulta gravoso per il bilancio della società, tuttavia per ottenere la diminuzione dell'incidenza esistono varie soluzioni di transizione (part-time orizzontale, verticale ecc.) senza arrivare ai licenziamenti». La Margherita concorda, inoltre, sulla necessità di rilanciare il settore termale con la costruzione di un nuovo stabilimento.

Un'unica Aiat di Gorizia comprensiva di Grado? Archiviando anche l'ultimo «baluardo» di quella che era la storica e simbolica Azienda di soggiorno dell'isola? Sulle ricadute della prevista ridefinizione e razionalizzazione delle Aiat nessuno si sbilancia. E' prematuro tradurre in scenari concreti quanto è ancora al vaglio.

Tuttavia, le linee di lavoro abbozzate, propedeutiche alla revisione della riforma regionale sul turismo, manterrebbero al momento aperte due indicazioni. In virtù del fatto che, laddove è presente una società d'area (quale la Git), si evidenzia un problema di sovrapposizione di funzioni

e di «nebulosità» di ruoli. Di qui l'idea di unificare anche operativamente un territorio omogeneo e culturalmente caratterizzato. Con l'intento di legare maggiormente i territori gestiti dalle Spa turistiche con un tessuto più ampio, riconducibile alla provincia di riferimento.

E' il caso di Grado e del suo entroterra. Un'idea che raccoglierebbe già consensi. Piace al presidente della Provincia, Giorgio Brandolin, che proprio recentemente ha lanciato la proposta dell'Aiat unificata tra Gorizia e Grado. Piace anche al direttore dell'Aiat di Gorizia, Alessandro Felluga: «La proposta mi trova d'accordo - osserva - Dove sono

presenti una società d'area e un'Aiat, mi pare un evidente doppione. Integrare Grado e l'entroterra ritengo sia un grande servizio per la stessa isola del sole, con il supporto fondante espresso dall'Isontino. Dal punto di vista tecnico, ma anche politico, un'unica Aiat è la soluzione migliore».

Ma cosa potrebbe significare per Grado questo «accorpamento» goriziano? Gli interrogativi sull'isola sono legittimi, nel chiamare in causa l'organizzazione e il destino dell'Aiat gradese.

Sul tappeto ci sarebbe un'altra ipotesi. Prevede un maggior coinvolgimento dei Comuni, sulla scia della devolution, nell'assegnare

un preciso ruolo di gestione e promozione. Su questi due contributi di lavoro ruoterebbe il dibattito già aperto. Argomento, come spiega il consigliere regionale di sinistra, nonché presidente della seconda Commissione per il turismo e l'economia, Mirio Bolzan, posto tra i temi all'ordine del giorno della maggioranza e del Consiglio regionale. Si sta lavorando in parallelo, nel considerare l'Aiat unica di Gorizia e il ruolo del Comune.

Quanto a modalità e prospettive concrete, dice Bolzan, è presto parlarne: «Si tratta di razionalizzare prima le funzioni e di chiarire le competenze tra Aiat e società d'area per superare le sovrapposizioni. L'indirizzo

resta quello di una riqualificazione ulteriore di Grado, meglio saldata all'offerta provinciale». Bolzan intende convocare per metà ottobre la seconda Commissione consiliare sul turismo: ha invitato l'assessore Bertossi a relazionare sull'andamento complessivo della stagione turistica.

«Sarà propedeutico - spiega ancora Bolzan - al lavoro di modifica della legge di riforma che va semplificata». Verrà pure costituito un gruppo tecnico ad hoc. «Si pone - conclude Bolzan - un problema di "titolarità" della promozione locale che potrebbe assumere la società d'area, oppure lo stesso Comune. Siamo a livello di ipotesi, i contributi stanno arrivando».

CULTURA & SPETTACOLI

Dall'inviato

VENEZIA «Mi sa che resto a casa»: l'aveva urlata ai quattro venti, Alberto Bevilacqua, la voglia di prendere a schiaffi il Premio Campiello. E ieri, più forte di un ceflone, a Venezia s'è imposta la sua silenziosa, ma rumorosissima, assenza. Che ha privato la festa conclusiva per l'assegnazione del prestigioso riconoscimento letterario, voluto degli industriali veneti, di uno dei grandi vecchi della narrativa italiana. Di uno che, tra l'altro, in laguna si era già imposto una vita fa, nel 1966, con il romanzo «Questa specie d'amore».

Quelli del Campiello l'hanno presa male. Anche perché, in soldoni, Bevilacqua ha accusato l'intero staff del Premio d'essere succube di un gioco letterario che viene organizzato ad agosto a Predazzo, in Trentino. Un passatempo inventato per coinvolgere i turisti, battezzato «Il Campiello secondo noi altri», che negli ultimi anni, però, ha incoronato vincitori chi poi a settembre, guarda caso, si porta a casa il vero Premio. E siccome il verdetto emesso dalla giuria popolare di Predazzo, un mese fa, era «prima Antonia Arslan, ultimo Alberto Bevilacqua», lo scrittore della «Callifia» l'ha presa malissimo. E s'è messo a gridare allo scandalo, al raggiro. Lasciando intendere che Venezia, ormai, assomiglia sempre più a Sanremo. Perché, come accade al Festival della canzone, il nome del trionfatore lo si conosce in anticipo.

Era già successo sette anni fa che un finalista tirasse il pacco al Campiello. Ma almeno Daniele Del Giudice, entrato nella cinquina con «Mania» nel 1997, non aveva parlato di imbrogli. Non aveva accusato la giuria dei 300 lettori (che oramai decide chi deve vincere il Premio via sms) di manifesta malafede. Ovvio che ieri mattina, nella conferenza stampa allestita nel Telecom Italia Futuro Center di campo San Salvador (dove lo splendore di un antico palazzo veneziano accoglie dentro sé le più moderne diavolerie tecnologiche), il presidente della Fondazione Campiello, Luigi Rossi Luciani, si sia rifiutato anche solo di sfiorare

LETTERATURA Il premio assegnato ieri alla Fenice, assente Bevilacqua, nella serata condotta da Bruno Vespa

Paola Mastrocola sorprende il Campiello

Con «Una barca nel bosco» batte per due soli voti la superfavorita Antonia Arslan

VENEZIA Si aspettava il colpo di scena al Premio Campiello e ieri sera è arrivato. Paola Mastrocola, con il romanzo «Una barca nel bosco» (Guanda) ha battuto la favoritissima Antonia Arslan per due soli voti. La giuria dei trecento lettori, infatti, le ha assegnato 86 preferenze contro le 84 dell'autrice de «La masseria delle allodole» (Rizzoli). Grande delusione per Carmine Abate, che nella selezione di Arabba aveva conquistato la giuria dei letterati con il suo «La festa del ritorno» (Mondadori). Ieri sera a Venezia ha collezionato soltanto

un terzo posto con 52 voti. Ultimi, a pari merito, l'assente Alberto Bevilacqua e Luigi Guarnieri con 25 voti.

E' stato questo un Campiello in stile «Porta a porta», diretto dal teatro La Fenice da un Bruno Vespa particolarmente ingessato e da una Serena Autieri che

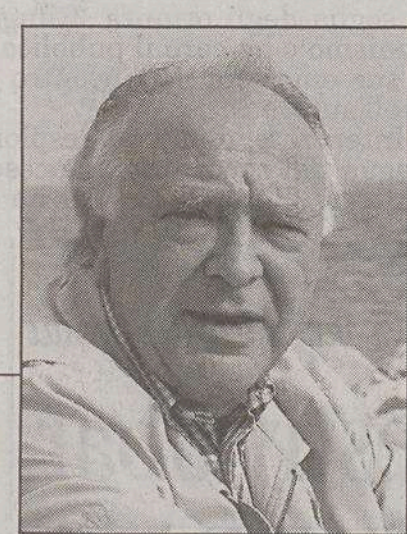
ha potuto finalmente dare sfogo alle sue velleità canore. Duettando, tra l'altro, con Lucio Dalla in una per nulla memorabile versione di «Caruso». In una sala affollata come sempre di industriali, politici e gente del bel mondo, c'erano anche alcuni componenti della giuria popolare

che, quest'anno, ha chiamato a leggere i libri artisti come Fabrizio Plessi, attori come Grazia Maria Spina, e poi gli sportivi Andrea Mazzoni, Paolo Bossini, Filippo Volandri, Denise Karbon, l'imprenditore Roberto Snaidero, il deputato Enrico Letta e il magistrato Carlo Nordio.

Il gesto polemico di Bevilacqua, che ha scelto di non raggiungere Venezia per contestare lo staff del Premio Campiello, è stato, tutto sommato, disinnescato. Visto che, fino a ieri, era data per sicura vincente Antonia Arslan, mentre le quotazioni di Paola Mastrocola restavano

bassine. «Quattro anni fa, a Predazzo - ha commentato a caldo la vincitrice - ero arrivata prima e poi qui a Venezia mi sono classificata soltanto seconda. Quest'anno non mi aspettavo assolutamente di vincere e comunque credo che la giuria popolare non abbia tenuto conto delle polemiche ma voglia illuminarmi che si sia basata soltanto sul valore dei libri».

L'organizzazione del Premio ha fatto sapere che i diecimila euro che spettavano a Bevilacqua come finalista andranno in beneficenza, come già accadeva anni fa con Daniele Del Giudice.



Qui sopra, lo scrittore Alberto Bevilacqua, assente polemico alla cerimonia del 42.º Premio Campiello. A sinistra, gli altri quattro finalisti fotografati ieri mattina in piazza San Marco: Luigi Guarnieri, Paola Mastrocola, Antonia Arslan e Carmine Abate.

«viene da fuori», è più diffuso di quanto appaia. Non si concretizza sempre in robotanti forme di intolleranza, ma distorce il nostro modo di pensare. Ci fa essere sospettosi, diffidenti».

«La festa del ritorno», Abate (che ha voluto essere presente al Campiello perdendo, così, la possibilità di aggiudicarsi il Premio Napoli) l'ha saputa scrivere soltanto quando è diventato papà. «In realtà, è una trasfigurazione della vita di mio padre, che per lunghi anni ha dovuto lasciare

la comunità arbëresh della Calabria per lavorare in Germania. Solo quando anch'io mi sono ritrovato nei panni di padre ho potuto capire lui».

S'è fatto un gran parlare, ieri a Venezia, della legge sulla tutela dei libri. Anche perché, non è un segreto, gli italiani leggono sempre meno e sono destinati a finire tra le braccia dell'analfabetismo di ritorno. «Credo che il cinema possa aiutare la letteratura - ha detto Lina Wertmüller - spesso, un buon film invoglia gli spettatori a comperare il libro da cui è tratto. E lo sostiene una come me che da ra-

gazzina non staccavo mai gli occhi dai romanzi. Neanche di notte, quando mi accontentavo della luce di una candela per non farmi scoprire».

Certo, la sua bella razione di colpa ce l'ha la scuola. E Paola Mastrocola, finalista con «Una barca nel bosco» (Guanda) ne sa qualcosa, visto che insegna in un liceo scientifico di Torino e che ha dedicato proprio il suo romanzo selezionato per il Campiello allo sfascio del sistema scolastico italiano. «Oggi gli insegnanti eccellenti sono pochi, e che cosa si fa per incoraggiarli? Chiunque di noi abbia un figlio sa quanto sia difficile trovare un maestro, un professore che sappia appassionare i ragazzi alla lettura. Eppure, sarebbe facile. Basterebbe prendere, almeno una volta alla settimana, qualche alta pagina di letteratura e leggerla in classe». E dato che la letteratura non è una medicina, anche se qualche studente si ribella al Manzoni, e lo trova noioso, imporglielo «per contratto» non è la via giusta per avviarlo alla lettura.

Han van Meegeren, che sognava di diventare un grande pittore, bersagliato dalle dotte lezioni dei critici ha finito per essere un eccellente falsario. L'uomo che ha ingannato il mondo intero creando dei finti quadri del pittore di Delft, del maestro della luce, come racconta Luigi Guarnieri nel suo bellissimo «La doppia vita di Vermeer» (Mondadori). «E la storia di un ossessione, della sfida di un pittore fallito che ha dipinto sette falsi Vermeer, attribuendo al maestro di Delft una vena mistica, religiosa, totalmente sconosciuta».

Accanto a Bevilacqua in fuga, che nella sua «Pasqua rossa» (Einaudi) è andato a ripescare la figura dimenticata del bandito Ezio Barbieri, il balordo dell'Isola milanese, il mito della mala che capeggia una rivolta storica a San Vittore nel 1946, due giovani scrittori mettono il naso alla finestra grazie al Campiello. Una è la napoletana Valeria Parrella, che ha pubblicato con Minimum Fax «Mosca più balena» vincendo il Premio per l'opera prima. L'altro è il laziale Francesco Lucio, che quest'anno ha dominato il Campiello Giovani. Come dire: il futuro è già qui.

Alessandro Mezzana Lona

Il mondo della cultura ai funerali del poeta scomparso

Ovadia: «Ora vedremo Milano che farà per ricordare Raboni»

MILANO Sarebbero piaciuti a Giovanni Raboni sia la sobrietà con la quale si sono svolti i suoi funerali, ieri nella basilica di Sant'Ambrogio, sia il luogo in cui è stato sepolto, il Famedio. E quella parte del Cimitero Monumentale in cui riposano i milanesi illustri. Raboni è stato collocato accanto a Giorgio Gaber, Paolo Grassi, Guido Crepax.

Il poeta, letterato e critico teatrale, morto giovedì a 72 anni, ha ricevuto l'ultimo saluto «nella chiesa più significativa» - ha detto il vescovo vicario di Milano, Erminio De Scalzi - per dare l'ultimo saluto a uno come lui. Perché Sant'Ambrogio conserva le memorie più illustri della città. Una chiesa affollata ma non affollatissima, con molte assenze importanti della cosiddetta Milano della cultura. Seduti nei banchi in prima fila, da un lato i familiari: la prima moglie, Bianca Bottero, con i figli Lazzaro,

Pietro e Giulia, e la compagna Patrizia Valduga; dall'altro lato autorità: tra gli altri il sindaco, Gabriele Albertini, il prefetto, Bruno Ferrante, il presidente della Provincia, Filippo Penati.

Poi, molti esponenti della Milano della cultura: dal regista e attore Moni Ovadia alla poetessa Alda Merini, dall'attore Giulio Bosetti all'attrice e regista Andree Ruth Shamah. Quindi il direttore del Corriere della Sera, Stefano Folli, il capo della Cultura, Francesco Ceva-

scio, e altri giornalisti del quotidiano con il quale Raboni ha collaborato per decenni come critico letterario e teatrale. Ovadia ha voluto esprimere tutto il suo disappunto «per come gli amministratori di questa città hanno trattato un intellettuale straordinario come lui», ricordando nel 2002 dal cda del Piccolo Teatro. «Staremo a vedere, ora, cosa farà per lui questa città».

Premiato ieri lo scrittore

Lo «Scanno» a Doninelli

L'AQUILA Luca Doninelli, con il volume «Tornavamo dal mare» edito da Garzanti, è il vincitore della sezione letteratura del 32.º Premio Scanno. La giuria, presieduta da Walter Pedullà e composta da Antonio Del Giudice, Gianfranco De Turris, Ruggero Marino, Renato Minore, Raffaele Nigro e Marcello Veneziani, ha deciso di assegnare il premio all'opera di Doninelli in quanto «oltre ad essere un maturo e convincente romanzo è anche una sorta di ballata di quegli anni errabondi e distruttivi che furono gli anni di piombo, spesso crudeli ed ottusi».

La premiazione si è svolta ieri sera nel Teatro Aurora di Scanno (L'Aquila) insieme a quelle dei vincitori delle altre sezioni.

FESTIVAL Con tre diverse letture dell'Orestea di Eschilo ha preso il via la Biennale Teatro

Agamennone con ketchup. Tragedia no global

Sgradevole messa in scena del consumismo firmata da Rodrigo Garcia

VENEZIA Ha un curioso volto bionfante il festival della Biennale di Venezia dedicato al teatro. Tre fine settimana (questo, il prossimo, e quello dei primi di ottobre) alternano scritture e riscritture, accostando ai due monumenti del secondo '900 italiano, Pier Paolo Pasolini e Giovanni Testori, il lavoro di autori contemporanei, ventenni e trentenni, e di altrettanti registi per suggerire la consegna di un testimone o più semplicemente, forse, il segno di una continuità che non si è mai spezzata. Anche perché ci sono artisti che la sanno continuamente rinnovare, magari trovando nei motivi antichissimi della tragedia, gli stimoli per una lettura radicale o addirittura «antagonista» del presente. Come aveva fatto Pasolini negli anni '60, e come ha fatto adesso Rodrigo Garcia, regista e autore di una versione davvero esplosiva di «Agamennone», primo capitolo di un progetto di tre spettacoli che hanno per riferimento l'Orestea di Eschilo tradotta da Pasolini e nel cartellone della Biennale si intitolano «Trilogia di Gibellina».

Quarantenne artista ispano-argentino, Garcia è nato



Una scena dell'esplosivo «Agamennone» firmato dall'ispano-argentino Rodrigo Garcia.

del mondo della pubblicità, ma si è riconvertito presto a un'estetica che mostra il volto nefasto di ogni «logo», che sia quello alimentare dei Mac Donald's, o quello accessoriale delle Adidas o dei Rolex.

Ben lontano dall'aggiornare la tragedia di Eschilo, Rodrigo inventa un carosello di sollecitazioni politiche, dove politica significa oggi riflettere su ciò che mangiamo,

ciò che compriamo, ciò che siamo invitati o costretti a pensare. «Dinero y comida», soldi e cibo, sono i bersagli e il linguaggio di una varietà spregiudicata, dove polli arrosto e cereali da prima colazione volano e ricadono tra il pubblico, dove la salsa ketchup cola a litri sui corpi nudi, dove un attore si fa impadronire come un cotoletta, mentre l'effetto di provocazione e un palcoscenico ridot-

to alla pattumiera di un ristorante, lasciano via via il posto alla devastante considerazione che se davvero «siamo ciò che mangiamo» il nostro essere al mondo fa davvero schifo e disapprovazione. Sgradevole e disapprovato da molti, il lavoro di Rodrigo Garcia è probabilmente l'unico che a teatro oggi ci costringa ad aprire gli occhi sul modello occidentale, sulle premesse e le conseguen-

ze di un consumismo che ci ostiniamo a chiamare stile, mentre in realtà è solo ragione di introito economico per poche multinazionali.

Ma la «Trilogia di Gibellina» (dal nome della città siciliana dove un anno fa il progetto è nato, e che alla Biennale si completa) serve anche a mostrare che Eschilo, nella traduzione di quarant'anni fa di Pasolini, può sollecitare altre e diverse stimolazioni. Come la lettura «italiana» che la regista Monica Conti ha dato del secondo capitolo della trilogia, «Coeforo», dove si regolano i conti tra gerarchi fascisti e partigiani. O come la versione in siciliano di «Eumenidi». Vincenzo Pirrotta, un interprete specializzato nel «cunto» della tradizione popolare (cioè il racconto che accompagna l'azione dei pupi palermitani) trasforma il terzo capitolo della trilogia di Eschilo, in un teatro di risonanze e parole arcaiche con momenti di canto che riscoprono l'origine orale, musicale, mediterranea del tragico. Ciò che due millenni di studio e filologia hanno spesso fatto diventare letteratura, torna ad essere gesto, invocazione, urlo selvaggio e animale.

tom. bo.

MUSICA Applaudita inaugurazione della stagione sinfonica d'autunno al Teatro Verdi

Occhi puntati sul pianoforte

Aldo Ciccolini protagonista del concerto diretto da Juanjo Mena



Un momento del concerto (Foto di Roberto Pastrovichio)

TRIESTE Il concerto inaugurale della stagione sinfonica d'autunno non ha registrato il pieno successo di Uto Ughi, ma l'affluenza al Teatro Verdi è stata decisamente più confortante del mini ciclo primaverile. Il clima invita al chiuso e alla musica, il cartellone suggerisce motivi d'interesse, ci sono proposte allettanti, la stessa orchestra triestina si ripresenta solida e desiderosa di far bene, in grado di superare con professionalità il problema, fino a qualche decennio fa traumatico, del rientro dalla pausa estiva.

L'allettamento principale non proveniva dal direttore spagnolo, che i più attenti ricordano in una «Zarzuela» e nel «Sombre» di De Falla con il balletto di Antonio Marquez. Juanjo Mena vi aveva sì palesato appropriate doti di guida, meritandosi la riconferma sul campo, ma stavolta la sua prontezza, la sua simpatia e le doti sciorinate in abbondanza hanno costituito la lieta sorpresa della serata.

Occhi puntati, invece, sul pianista Aldo Ciccolini che gli assidui frequentatori della «Società dei Concerti» cominceranno ad applaudire oltre mezzo secolo fa. Napoletano di nascita, parigino d'adozione, Ciccolini non è mai stato un grande comunicatore, neanche a vent'anni, figurarsi oggi, alla soglia degli ottanta. Rifiugge dall'esibizionismo e ha caro il pubblico cui racconta le sue emozioni nell'incontro con questo o quell'autore.

Interprete onnivoro, esploratore senza tregua del repertorio francese, per il concerto al «Verdi» Ciccolini ha fatto ritorno

al prediletto Schumann. Per la notorietà, per l'assolutezza poetica di cui è permeato, va a finire che le occasioni d'ascoltare dal vivo il «Concerto in la minore» non sono poi tante. Una gran sintonia fra direttore e solista è qui indispensabile, ma stavolta Mena si è fatto influenzare troppo dalla visione intima e sognante dell'artista Ciccolini, in esclusiva affinità con la malinconia della pagina. Nobile e affascinante lettura la sua, ma con allentamenti di tensione ad ogni rallentamento dei tempi e carenza di vitale entusiasmo.

Signore della tastiera, in cui affonda deciso traendo un bel suono, affettuoso anche nel Finale a dispetto degli spunti zingareschi e brillanti, Ciccolini ha corrisposto agli intensi battimenti con due poetici fuori programma, Schumann («Waldszenen») e Debussy («Children's Corner»).

Per gli applausi entusiastici al maestro, accomunato alle prime parti ed all'intera compagine, s'è dovuto bizzare anche il finale della «Walzerfolge aus Der Rosenkavalier». Tutta la seconda parte era dedicata al Richard Strauss operistico, con la «Danza dei sette veli» da «Salome» e la suite dal «Cavaliere della rosa», apparentemente una scelta, se non avventata, temeraria, ma che, grazie alla tenuta e alla padronanza di Juanjo Mena, è apparsa intelligente e degna d'attenzione. Soprattutto per come è stata offerta la celebre «Danza», col risalto di tutti i particolari e accenti interni, dovuto evidentemente a un attento e scrupoloso lavoro di concertazione.

Claudio Gherbitz

Domani al PalaTrieste si conclude il tour estivo «Vibrazioni» che parlano anche un po' in triestino

TRIESTE «Siamo felici di concludere anche quest'anno il nostro tour estivo a Trieste. Ricordo ancora l'entusiasmo del pubblico, nell'ottobre scorso, al Barcolana Festival, in piazza Unità. Per me, poi, è un piacere particolare: sono mezzo triestino...»

Parla Marco Castellani, il bassista delle Vibrazioni, che domani sera suonano al PalaTrieste. «Io sono nato a Milano, nel '78 - dice il musicista -, mio padre è milanese di origini toscane, ma mia madre, Sonia Mielei, è nata a Trieste, dove abbiamo ancora dei parenti e dove lei torna spesso. Anche io ho passato molte estati fra Trieste e l'altipiano carsico...»

Da due anni le estati le passa invece in tournée...

«Sì, i ritmi della mia vita sono cambiati radicalmente. A volte non mi sembra, anzi, non ci sembra neanche vero. Il gruppo è nato a Milano nella primavera del '99. Abbiamo cominciato con le cover, poi un po' alla volta abbiamo cominciato a inserire i nostri brani. E il pubblico ascoltava e gradiva lo stesso. Quando abbiamo cominciato a fare il giro delle case discografiche, invece, all'inizio non trovavamo nessuno che ci desse retta...»

Poi tutto è successo molto in fretta...

«Alla fine del 2002 eravamo ancora in cantina, a febbraio è uscito il primo singolo, «Dedicato a te»:

dopo due settimane era già nella top ten, a marzo era primo in classifica. Subito dopo l'album, di cui abbiamo venduto finora oltre trecentomila copie e da cui stiamo per estrarre il sesto singolo...»

Sei singoli da un album: non sono troppi?

«No, perché nel primo album abbiamo quindici canzoni sopravvissute a una durissima selezione, fra le cinquanta che avevamo scritto. C'erano dunque diversi potenziali singoli, come questo «Seta» che conclude la serie».

Completo di nuovo video...

«Sì, chiuso il tour a Trieste, andiamo in Sardegna per girare il videoclip del brano, che si potrà scaricare da Internet. È un'idea del nostro batterista, Alessandro:

una gag divertente, ispirata alle vicende del telefilm «A-Team», con i musicisti nei panni di proprietari di una fattoria in lotta con chi li vuole sloggiare per costruire un supermercato...»

Il secondo album?

«Dovrebbe uscire all'inizio del 2005. Dopo le riprese del video in Sardegna, ci chiudiamo nello studio del nostro manager, in Maremma, e cominciamo a registrare. Anche stavolta partiamo da una cinquantina di canzoni nuove, da cui dovremo arrivare alla dozzina che formerà il nostro secondo album».

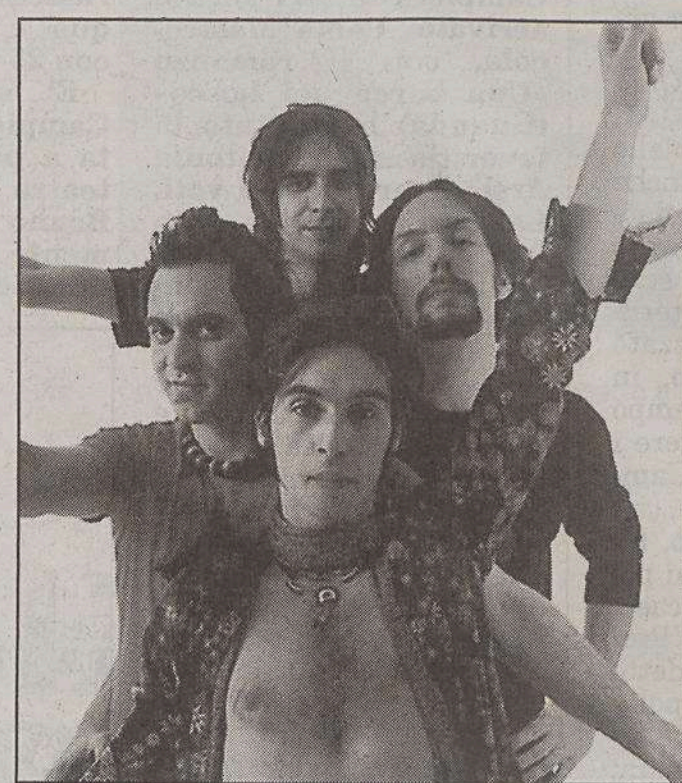
Dicono sia sempre il più difficile, soprattutto dopo un grande successo all'esordio...

«Speriamo che per noi non sia vero. La verità è che i quattro o cinque anni di ga-

vetta che abbiamo fatto nelle cantine, nei localini, ci sono serviti molto. Per crescere, per avere una nostra personalità, tutto sommato per sentirsi sicuri del fatto nostro».

Anche l'altra sera, davanti agli oltre quarantamila per Vasco...

«Suonare prima del suo concerto, allo stadio di Padova, è stata davvero una grandissima soddisfazione. Lui è un nostro mito assoluto, e il suo pubblico è splendido, generosissimo. Abbiamo fatto cinque brani, siamo stati accolti molto bene, una gran



Il «triestino» Castellani è quello col pizzetto.

TELEVISIONE Lunedì e martedì su Italia 1 la finale di ieri sera a Verona Zuccherò ha vinto il Festivalbar

VERONA Zuccherò ha vinto la quarantunesima edizione del Festivalbar, la cui finale si è svolta ieri sera all'Arena di Verona, davanti a quindicimila spettatori, e verrà proposta in tv lunedì e martedì sera su Italia 1. Altri riconoscimenti sono andati a Biagio Antonacci, a Eamon e a Luca Dirisio.

Il nome del vincitore è stato anticipato ieri mattina da Andrea Salvetti durante la consueta conferenza stampa alla Gran Guardia di Verona, alla quale sono intervenuti anche i presentatori del Festivalbar: Irene Grandi, la cantautrice fiorentina al suo debutto come conduttrice, e Marco Maccarini, affermato vj Mtv.

Zuccherò ha vinto grazie anche al successo dell'album «Zu & Co.», caratterizzato da molti duetti con importanti artisti di fama internazionale e da «Il grande baboomba», che si è affermato come il disco più venduto di questa estate. Biagio Antonacci si è aggiudicato il premio Album con «Convivendo - parte uno». Premio rivelazione internazionale a Eamon, Dirisio ha vinto il premio rivelazione italiana con il brano «Calma e sangue freddo».

«Mamma ho perso l'aereo» Macaulay Culkin: arresto per droga

WASHINGTON L'attore Macaulay Culkin, l'ex bimbo prodigo del film della serie «Mamma ho perso l'aereo», è stato arrestato e incarcerato per reati connessi alla droga, a Oklahoma City.

Macaulay Culkin, che ha 24 anni, ha già avuto problemi con la giustizia in passato. Dopo l'arresto, il giovane è stato rilasciato su cauzione.

Secondo quanto riferisce lo sceriffo della contea di Oklahoma City, l'arresto è avvenuto per possesso di sostanza proibita senza prescrizione medica e per possesso di marijuana. Culkin ha subito un controllo dopo essere stato fermato alla guida, si ignora per quale motivo.

Il portavoce dell'attore, interpellato a Los Angeles dalla stampa americana, ha preferito non fare commenti.

Gli abiti «triestini» di Soraya questa mattina a «In famiglia»

TRIESTE Oggi, circa alle 9.15, nell'ambito di «Mattina... In famiglia», il programma di Raidue condotto da Adriana Volpe e Livia Azzariti, verrà presentata la mostra triestina dedicata agli abiti di Soraya e ospitata al museo Revoltella. In studio, intervistata dalla Volpe, sarà ospite Laura Pizzari, la collezionista triestina che possiede una trentina di abiti del sontuoso guardaroba appartenuto alla moglie ripudiata dello Scià di Persia. Grazie alla collaborazione del museo Revoltella - dove la mostra, che ha avuto grande successo, è stata prorogata fino al 16 ottobre - nello studio romano del programma saranno illustrati proprio gli abiti esposti al museo, tra cui la splendida cappa di visone firmata da Christian Dior, uno dei couturier prediletti dalla principessa, oltre alle mise da sera e alla vestaglia fiorata di Roberto Cavalli. Sulle immagini dello sceneggiato «Soraya», trasmesso quest'inverno da Raiuno con protagonista una splendida Anna Valle, Laura Pizzari racconterà come si è aggiudicata i capi in due combattute tornate svoltesi nel 2002 a Parigi e organizzate dalla casa d'aste Beaussant-Lefèvre.

APPUNTAMENTI

Concerto alla Beata Vergine del Rosario, «Bocal» in scena nel teatro di via Ananian

Itinerari organistici con Gustav Auzinger

TRIESTE Oggi, alle 20.30, nella chiesa della Beata Vergine del Rosario, per «Itinerari organistici» concerto dell'organista austriaco Gustav Auzinger.

Oggi alle 18 al teatro Verdi, l'orchestra diretta da Juanjo Mena, con al pianoforte Aldo Ciccolini, replica il primo appuntamento sinfonico d'autunno comprendente il concerto pp. 54 di Schumann, la Danza dei sette veli e la Suite del Rosenkavalier di Strauss.

Oggi alle 18, nel teatro di via Ananian, va in scena «Bocal...» in occasione

della presentazione della XX stagione di prosa dell'Armonia.

Oggi alle 11, in piazza della Borsa, concerto della Banda Arcobaleno.

Domani, alle 20.30, nella basilica di San Giusto, concerto del trombettista triestino Mauro Maur e dell'organista Manuel Tomadin.

Domani alle 20.30, al castello di Miramare per la

rassegna «Note del Timavo» concerto degli Interpreti Veneziani.

UDINE Oggi alle 20.30, nel castello di Colloredo, per «Note del Timavo» concerto del quartetto Sax Four Fun. Il 27 settembre si esibirà il complesso «In-

terpreti Veneziani».

Oggi, alle 20.30, nella basilica di Aquileia, concer-

to di canti sacri organizzato dalla Federazione dei cori parrocchiali sloveni di Gorizia.

PORDENONE Oggi, alle 17.30, nell'antica Pieve d'Asio a Clauzetto, concerto dei Virtuosi solisti di Udine.

Domani, alle 21, nella sala ex Enal a Tiezzo (Azzano Decimo) concerto del pianista Roberto Turrin e del violinista Emmanuele Baldini su musiche di Busoni e Kogoj.

GORIZIA Oggi, alle 21, nel tendone di via Zorutti a Villesse, «Rockparty»: ci sarà anche la band dei Powerhouse.

Ristoranti & Ritrovi per questa pubblicità telefonare al 040 6728311

Monfalcone SALA BINGO 0481 791977

Camminare, pedalare, cavalcare... **www.viamalghes.com** info 800 249905 / info@viamalghes.com

TEATRI E CINEMA

TRIESTE

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Stagione sinfonica d'autunno 2004. Concerto inaugurale direttore Juanjo Mena, pianoforte Aldo Ciccolini, orchestra del Teatro lirico Giuseppe Verdi. Oggi seconda esecuzione ore 18 (turno B). Vendita dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12 17-19; tel. 040-6722111, info www.teatroverdi-trieste.com. **OGGI PREZZI SPECIALI PER GIOVANI E FAMIGLIE.**

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Stagione sinfonica d'autunno 2004. Vendita dei biglietti per tutti i concerti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12 17-19; tel. 040-6722111, info www.teatroverdi-trieste.com.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Stagione lirica e di balletto 2004/2005. Campagna abbonamenti: ritiro abbonamenti rinnovati e richiesta nuovi abbonamenti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12 17-19; tel. 040-6722352; info www.teatroverdi-trieste.com.

TEATRO LIRICO «GIUSEPPE VERDI». Associazione Chamber Music. Terzo Festival pianistico «Giovani interpreti e grandi maestri». Primo concerto con Dmitri Bashkrov lunedì 27 settembre ore 20.30 Sala del Ridotto. Vendita degli abbonamenti e dei biglietti presso la biglietteria del Teatro Verdi orario 9-12 17-19; tel. 040-6722111.

TEATRO CRISTALLO / LA CONTRADA. Campagna abbonamenti 2004/2005: sottoscrizioni presso aziende, circoli, associazioni, sindacati, scuole, ticketpoint e Teatro Cristallo. Riconferme turni fissi fino a venerdì 24/9. 040-390613, contrada@contrada.it, www.contrada.it.

AMICI DELLA CONTRADA. Domani ore 11 conferenza stampa di presentazione della Stagione 2004/2005 dell'Associazione Culturale AMICI DELLA CONTRADA. Salone Circolo Generali, P.zza Duca degli Abruzzi, 1 - VII p. INGRESSO LIBERO. 040-390613; info@amicicontrada.it; www.amicicontrada.it.

L'ARMONIA - TEATRO

«SILVIO PELLICO». (Via Ananian 5/2 - Trieste). Ore 18: presentazione al pubblico della «XX Stagione del Teatro in Dialetto Triestino» con messa in scena del «Bocal 2004». Ingresso gratuito.

1.a VISIONE

AMBASCIATORI, NAZIONALE, GIOTTO, SUPER, FELLINI. Tutti i giorni la riduzione ai ragazzi è stata estesa fino al 18 anni.

AMBASCIATORI. www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 35, tel. 040-662424. 11, 15.30, 17.45, 20, 22.15: «Spiderman 2». Oggi anche alle 11 a solo 4 €.

ARISTON. Viale Gessi 14, tel. 040-304222. Ore 16, 18.05, 20.10, 22.15: Venezia 61.a, «Mare dentro» di Alejandro Amenabar con Javier Bardem. Vincitore del Leone d'Argento e della Coppa Volpi.

CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE. Centro commerciale «Torri d'Europa», via D'Alviano 23. Park 1 € per le prime 4 ore. Prenotazioni e preacquisti 040-6726800, www.cinacity.it. Ogni martedì non fe-

stivo ingresso 5 €. Per tutte le proiezioni del mattino ingresso 4 €.

«Spiderman 2»: 10.45, 11, 14.30, 14.50, 16.50, 17.20, 19.10, 19.50, 21.35, 22.20. Disponibile anche in versione originale.

«L'amore ritrovato»: 10.55, 16.20, 18.25, 20.30, 22.30.

«Le chiavi di casa»: 17.45, 19.55. Per «FilmMakers» (AGIS Trieste) martedì 21 settembre Gianni Amelio incontrerà il pubblico di Cinecity alle 17 (dopo la proiezione) e alle 20 (prima della proiezione).

«Man on fire»: 15, 22. «The Terminal»: 10.50, 14.50, 17.20, 19.50, 22.15. «Mucche alla riscossa»: 11, 15, 16.35.

«Fahrenheit 9/11»: 10.50, 17.15, 19.45. «Godsend»: 10.55, 18.05, 20.05, 22.05.

«Dirty dancing 2»: 14.35. «Starsky & Hutch»: 15.10, 22.10.

EXCELSIOR - SALA AZZURRA. Via Muratti 2, tel. 040-767300.

15.30, 17.45, 20, 22.15: «Fahrenheit 9/11» di Michael Moore. Palma d'Oro al Festival di Cannes 2004. Il film che qualcuno non voleva farvi vedere!

15.30, 17.50, 20.10, 22.30: «The Terminal» di Steven Spielberg con Tom Hanks e Catherine Zeta-Jones. Il film che ha inaugurato la 61.a Mostra del Cinema di Venezia.

F. FELLINI. www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 37, tel. 040-636495.

15.30 e 17.10: «30 anni in un secondo» con Jennifer Garner. Irresistibilmente divertente! A solo 5/4 €.

18.45, 20.30, 22.15: «Godsend» con Robert De Niro. A solo 5/4 €.

GIOTTO MULTISALA. www.triestecinema.it. Viale Giotto 8, tel. 040-637636.

16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Le chiavi di casa» di Gianni Amelio con Kim Rossi Stuart e Charlotte Rampling. Da giovedì:

«Nel mio amore» di Susanna Tamaro.

16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «L'amore ritrovato» di C. Mazzacurati con Stefano Accorsi e Maja Sansa.

NAZIONALE MULTISALA. www.triestecinema.it. Viale XX Settembre 30, tel. 040-635163.

11, 14.40, 16.45, 19, 21.15: «Spiderman 2». Oggi anche alle 11 a solo 4 €.

20.40, 22.15: dalla Disney: «Mucche alla riscossa». Oggi anche alle 11 a solo 4 €.

11, 14.50, 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Starsky & Hutch» con Ben Stiller e Owen Wilson. Oggi anche alle 11 a solo 4 €.

11, 14.50, 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Mean girls»... sono carine e spietate! A solo 5/4 €. Oggi anche alle 11 a solo 4 €.

NAZIONALE A 3 €. Martedì 16, 18, 20.05, 22.15: «Bowling a Columbine» di Michael Moore («Fahrenheit 9/11»). Mercoledì 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Le forze del destino» con Sean Penn. Giovedì 16.30, 18.20, 20.15, 22.15: «Banco Paz» con John Cleeve.

SUPER. www.triestecinema.it. Via Paduina 4, tel. 040-367417.

16.15 e 18: «Dirty Dancing 2». A solo 5/4 €.

19.30 e 22: «Man on fire - Il fuoco della vendetta» di Tony Scott con Denzel Washington. A solo 5/4 €.

2.a VISIONE

ALCIONE FICE. Via Madonna 4, tel. 040-304832.

Incasserà tre milioni di euro Paltrow record per tre minuti

LONDRA Gwyneth Paltrow incasserà 3 milioni di euro per un'apparizione cameo di tre minuti nel film «Every Word is True» che si girerà il prossimo anno. L'attrice, che è diventata da poco mamma e vive con il marito Chris Martin a Londra, nel film interpreterà la cantante Peggy Lee e canterà nella scena iniziale la canzone «What is this thing called love».

Con una giornata di lavoro si porterà a casa una cifra record che fa di lei la star più pagata del cinema e della musica.

Con una giornata di lavoro si porterà a casa una cifra record che fa di lei la star più pagata del cinema e della musica.

Con una giornata di lavoro si porterà a casa una cifra record che fa di lei la star più pagata del cinema e della musica.

GORIZIA

CORSO Sala rossa. 15.30, 17.45, 20, 22.15: «L'amore ritrovato», con Stefano Accorsi. Sala blu. 15, 17.30, 20, 22.30: «The Terminal», con Tom Hanks. Regia Steven Spielberg.

Sala gialla. 15, 17.30, 20, 22.30: «La terra dell'abbondanza», di Wim Wenders.

VITTORIA Sala 1. 15, 17.30, 20, 22.30: «Spiderman 2».

Sala 2. 15.30, 17.40, 20.10, 22.15: «Le chiavi di casa».

Sala 3. 15.20, 17.20, 20, 22.15: «Fahrenheit 9/11».

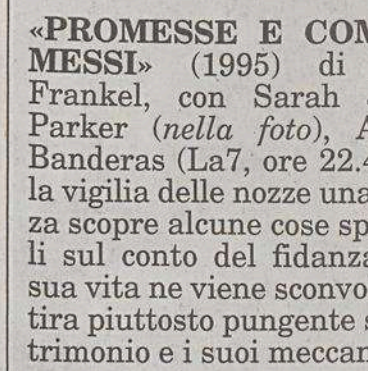
CERVIGNANO

TEATRO P.P. PASOLINI. «Fahrenheit 9/11» ore 17, 19.15, 21.30. Ingresso 4 euro.

I FILM DI OGGI



«THE BODY» (2000) di Jonas McCord, con Antonio Banderas (nella foto), Olivia Williams (Retequattro, ore 21). Un'archeologa ritrova, in Medio Oriente, i resti di un corpo vecchio di millenni. Potrebbe trattarsi di quello di Gesù? Un prete indaga. Tanta adrenalina in un thriller dal sapore fanta-teologico.



«PROMESSE E COMPROMESSI» (1995) di David Frankel, con Sarah Jessica Parker (nella foto), Antonio Banderas (La7, ore 22.45). Alla vigilia delle nozze una ragazza scopre alcune cose spiacevoli sul conto del fidanzato. La sua vita ne viene sconvolta. Sattira piuttosto pungente sul matrimonio e i suoi meccanismi.



«SEI GRADI DI SEPARAZIONE» (1993) di Fred Schepisi, con Will Smith (nella foto), Donald Sutherland (Retequattro, ore 23.10). Fingendosi il figlio di Sidney Poitier, un ragazzo di colore si introduce in casa di una ricca coppia di bianchi borghesi. Acuta riflessione sull'ambiguità dei rapporti umani. Ottimi gli interpreti.

Raidue, ore 18.05 / «Tg2 Dossier» sul matrimonio

Matrimonio all'italiana? Questo il titolo del «Tg2 Dossier» in onda alle 18.05 su Raidue. Trent'anni dopo il referendum sul divorzio, un paese profondamente diverso si specchia in un matrimonio cambiato nella sostanza e in gran parte anche nei suoi riti: con sempre più unioni civili e convivenze di fatto accanto alla cerimonia religiosa, con separazioni e divorzi più che raddoppiati tra il 1995 e il 2002.

Raiuno, ore 14 / Sull'Everest in elicottero

«Quark Atlante» propone su Raiuno, un pomeriggio speciale di avventura e natura. Oltre al documentario sugli orsi grizzly, realizzato dalla Bbc, verrà presentato in esclusiva, a partire dalle 14, un eccezionale filmato su un'impresa mai tentata: il sorvolo dell'Everest in elicottero. L'autore dell'impresa, avvenuta nel giugno scorso Angelo D'Arrigo, sarà in studio con Piero Angela per commentare le immagini.

Raitre, ore 9.45 / «I promessi sposi» in friulano

Raitre regionale ripropone «I promessi sposi» in versione riveduta e corretta, e in lingua friulana, con il film-parodia di Remigio Romano «Astu mai pensat di sposati... in Comun?». Fra gli attori, tutti alla prima esperienza, anche Corrado Olivo, attuale sindaco di Sedegliano.

TELECOMANDO

L'uragano reale sull'Isola irreale

di Valentina Cordelli

Desiderosi di mostrarsi pronti a tutto, e soprattutto di resuscitare da temibili dimenticati televisivi o di essere lanciati nell'empireo delle ospitate nazionali popolari, i 12 nuovi concorrenti de «L'isola dei famosi 2» si sono subito confrontati con l'uragano Jeanne che ha colpito la Repubblica Dominicana dove i nostri eroi aspettavano la diretta di venerdì sera su RaiDue. Qualcosa è andato storto, i più maligni direbbero che siamo stati momentaneamente graziati.



Ecco «L'isola dei famosi».

In breve: la realtà ha travolto il reality. E soprattutto la realtà meteorologica ha travolto la simoniana. Venerdì ore 21: milioni di telespettatori si piazzano davanti ai mezzi di assistenza davanti al tele-schermo per le annunciate (sfiancanti) tre ore di diretta. Appare Simona Ventura in dorato completo e con biondi ed elettrici capelli (l'elevata tensione in studio?) e annuncia che l'uragano ha colpito l'isola ma stanno tutti bene e che sarà tentato un difficoltoso collegamento via satellite. Show must go on. Ci vengono così mostrati le foto dei 12 naufraghi («di nome e di fatto», ride la Ventura) e il loro corso di sopravvivenza in montagna durante il quale le verità più nascoste incominciano ad emergere: Patrizia Pellegrino afferma che partecipa per «diventare bella dentro»; Valerio Merola

vuol far vedere il suo vero io (non più «Merolone», ora sembra l'incredibile Hulk); la Cancellieri sentirà la mancanza del suo orsacchiotto.

In studio ci sono gli opinionisti che quest'anno non sono «quelli che lo fanno per mestiere» ma specialisti di vari settori. Ecco quindi Don Mazzi per il settore spiritualità a parlarci del valore dei metefisi alla prova in quest'epoca e del fatto che sull'isola bisognava mandarci «biestecone» (Galeazzi) e non queste «pollastre». Per il settore giovani c'è Camilla Raznovich (Mtv) che sostiene che più che la mancanza di cibo sarà l'impossibilità di usare il cellulare a segnare i protagonisti. Non mancano pazzane e amici degli isolani (l'insegnante di pilates della Cancellieri sembra un'esclusiva notevole).

Infine i sopravvissuti appaiono in video con 4 disturbanti secondi di ritardo nell'audio. Salutano il cane lasciato a casa ma raccontano anche dei duri momenti dell'uragano (probabilmente però il loro albergo non era tutto in legno come le abitazioni indigene). Pechato che il reality si fermi per dare spazio a inutili repliche della rete. Perché non avere il coraggio di approfittare fino in fondo di quanto successo e mostrarne il più possibile? Alla fine il reality ha oscurato la realtà... questo pudore in televisione (oggi) ci stupisce.

RAIUNO

- 6.00 RICOINCIARE Telefilm. Con Kaspar Capparoni e Ray Lovelock.
- 7.05 STORIA D'AMORE E D'AMICIZIA
- 7.35 NUDA PROPRIETÀ VENDESI. Film tv (film tv). Di E. Oldoini. Con Annie Girardot e Lino Banfi.
- 9.30 IL SEGRETO DEL SAHARA Telefilm. Con David Soul e M. Bose.
- 10.00 LINEA VERDE ORIZZONTI
- 10.30 A SUE IMMAGINE. Con Lorena Bianchetti.
- 10.55 SANTA MESSA
- 12.00 RECITA DELL'ANGELUS
- 12.20 LINEA VERDE IN DIRETTA DALLA NATURA - ESTATE. Con Paola Saluzzi e Paolo Brosio.
- 13.30 TG1
- 14.00 QUARK ATLANTE - IMMAGINI DAL PIANETA
- 16.05 FANTASTICO! 50 ANNI INSIEME
- 17.00 TG1
- 17.05 IL COMMISSARIO ZORN Telefilm. «Uno per tutti»
- 18.00 90MINUTO
- 19.00 FANTASTICO! 50 ANNI INSIEME
- 20.00 TG1
- 20.35 RAI SPORT NOTIZIE
- 20.45 MISS ITALIA 2004. Con Carlo Conti.
- 0.35 TG1
- 0.45 IL DOPO MISS
- 1.35 TG1 NOTTE
- 1.45 COSÌ E LA MIA VITA... SOTTO VOCE. Con Gigi Marzullo.
- 2.45 AMORE E ALTRE CATASTROFI. Film (commedia '96). Di Emma Kate Croghan. Con Frances O'Connor e Matt Day.
- 4.05 I DINOSAURI DEL MARE
- 5.00 ZORRO Telefilm. «Il maestro e l'allievo»
- 5.15 HOMO RIDENS
- 5.45 TG1 NOTTE (R)

RAIDUE

- 6.00 L'EDITORIALE
- 6.05 GLI ANTENNATI
- 6.10 BOTTA E RISPOSTA
- 6.40 VERDE SEGRETO
- 6.45 MATTINA - IN FAMIGLIA. Con Adriana Volpe e Livia Azzariti.
- 7.00 TG2 MATTINA
- 9.30 TG2 MATTINA L.I.S.
- 10.00 TG2 MATTINA
- 10.05 APRILIA
- 10.15 DOMENICA DISNEY
- 11.30 MATRIMONIO PERICOLOSO. Film (thriller '99). Di Bill L. Norton. Con Powers Boothe e Tracy Gold.
- 13.00 TG2 GIORNO
- 13.25 TG2 MOTORI. Con Gino Roca.
- 14.00 METEO 2
- 14.30 QUELLI CHE ASPETTANO... Con Gene Gnocchi e Simona Ventura.
- 14.55 QUELLI CHE IL CALCIO... Con Gene Gnocchi e Simona Ventura.
- 17.10 TG2
- 18.00 TG2
- 18.05 TG2 DOSSIER
- 19.05 TG2 EAT PARADE. Con Bruno Gambacorta.
- 19.55 SENTINEL Telefilm. «Crimine vero». Con A. Young e Garret Maggart.
- 20.00 DOMENICA SPRINT
- 20.30 TG2
- 21.00 STREGHE Telefilm. «Qualcosa da ricordare: La rivincita delle bionde». Con Alyssa Milano e Holly Marie Combs.
- 22.30 LA DOMENICA SPORTIVA
- 1.00 TG2 NOTTE
- 1.20 SORGETTE DI VITA
- 1.45 METEO 2
- 1.55 L'ISOLA DEI FAMOSI. Con Massimo Caputi.
- 2.30 PARALIMPIADI: Da Atene (Grecia)
- 3.10 NESSUNO ESCLUSO
- 3.10 ZIBI D'ONE... COSE A CASO
- 4.10 IL POSTINO SUONA SEMPRE TRE VOLTE
- 4.15 NET.T.U.N.O. - NETWORK PER L'UNIVERSITÀ
- 5.00 SCIENZE UMANE E SOCIALI DELLA COMUNICAZIONE
- 5.45 TG2 COSTUME E SOCIETÀ (R)

RAITRE

- 6.00 FUORI ORARIO
- 7.00 DOMENICA PAPÀ
- 8.50 LA DOMENICA DELLA BUONA GENTE. Film (commedia '53). Di Anton Giulio Majano. Con Maria Fiore e Sophia Loren.
- 10.25 MISERIA È NOBILTÀ. Film (commedia '54). Di Mario Mattoli. Con Totò e Sophia Loren.
- 12.00 TELECAMERE SALUTE
- 12.35 LA NOSTRA ESTATE
- 12.50 26MO GIORNESTALE 2004
- 13.35 GEO MAGAZINE
- 14.00 TG REGIONE - TG REGIONE METEO
- 14.15 TG3 - TG3 METEO
- 14.30 SOLEIL. Film (drammatico '67). Di Roger Hanin. Con Philippe Noiret e Sophia Loren.
- 16.15 RAI SPORT: Da Montecarlo: Grand Prix IAAF di Atletica Leggera, Finale
- 17.00 TGR BELLITALIA
- 17.55 TGR IL PALIO DI ASTI
- 18.55 TG3 METEO
- 19.00 TG3
- 19.30 TG REGIONE - TG REGIONE METEO
- 20.00 BLOB
- 20.20 BRA - BRACCIA RUBATE ALL'AGRICOLTURA. Con Serena Dandini.
- 21.00 ULISSE. Con Alberto Angela.
- 21.30 TG3
- 23.20 TG REGIONE
- 23.30 AMORI
- 0.25 TG3
- 0.35 TELECAMERE SALUTE
- 1.05 APPUNTAMENTO AL CINEMA
- 1.15 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
- 20.25 L'ANGOLINO
- 20.30 TGR (in lingua slovena)
- 20.50 CONCERTO: PETAR GRASO
- 23.00 TV TRANSFRONTALIERA

Trasmissioni in lingua slovena

CANALE 5

- 6.00 TG5 PRIMA PAGINA
- 7.55 TRAFFICO - METEO 5
- 8.00 TG5 MATTINA
- 8.40 NATURA ESTREMA
- 9.10 CIAK SPECIALE
- 9.15 TUTTI AMANO RAYMOND Telefilm. «Giro di pattuglia»
- 9.45 FOOTLOOSE. Film (commedia '84). Di Herbert Ross. Con Kevin Bacon e Lori Singer.
- 12.00 UN DETECTIVE IN CORSA Telefilm. «Iniezione letale - 1a parte». Con Dike Van Dyke e Scott Baio.
- 13.00 TG5
- 13.35 BUONA DOMENICA. Con Claudio Lippi e Maurizio Costanzo.
- 18.15 IL MAMMO Telefilm. «Partita al buio»
- 18.45 BUONA DOMENICA SERA. Con Maurizio Costanzo.
- 20.00 TG5
- 20.40 ELISA DI RIVOMBROSA Telefilm. Con Alessandro Preziosi e Vittoria Puccini.
- 1.00 CORTO 5
- 1.10 TG5 NOTTE
- 1.41 PICCOLI OMICIDI TRA AMICI. Film (thriller '94). Di Danny Boyle. Con Ewan McGregor e Kerry Fox.
- 4.05 SHOPPING BY NIGHT
- 4.35 HELICOPS Telefilm. «L'anno del drago»
- 5.30 TG5 (R)

ITALIA 1

- 8.10 DRAGHI E DRAGHETTI
- 8.30 NEL MERAVIGLIOSO MONDO DEGLI GNOMI
- 9.00 IACCHI DU - DU
- 9.10 LA PANTERA ROSA
- 9.35 SPIDERMAN
- 10.05 ZODIS
- 10.30 LUCA TORTUGA
- 10.40 ROBA DA GATTI
- 11.00 GRAND PRIX: GP Giappone 125
- 12.25 STUDIO APERTO
- 13.00 GUIDA AL CAMPIONATO
- 13.30 GRAND PRIX: GP Giappone 250, MotoGP
- 16.00 GRAND PRIX FUORI GIRI
- 16.25 MEDIASHOPPING
- 16.30 DINOTOPIA. Con T. Leitso e W. Miller.
- 18.30 STUDIO APERTO
- 19.00 CAMPIONI, IL SOGNO. Con Davide Dezan.
- 20.00 ASPETTANDO FESTIVALBAR 2004
- 20.35 IL MAGGIORE PAYNE. Film (drammatico '95). Di Nick Castle. Con Damon Wayans e Karyn Parsons.
- 22.35 CONTROCAMPO
- 0.50 STUDIO SPORT
- 1.15 MUSIC SHOP
- 1.20 FUORI CAMPO
- 1.45 CAMPIONI, IL SOGNO. Con Davide Dezan.
- 2.40 SHOPPING BY NIGHT
- 3.05 L'ARRIVO. Film (thriller '96). Di David Twohy. Con Charlie Sheen e Ron Silver.
- 4.55 TALK RADIO
- 5.05 QUELLI DELLA SPECIALE Telefilm. «Operazione in bianco e nero»

RETE 4

- 6.00 LA GRANDE VALLATA Telefilm. «Il terremoto»
- 6.55 IL BUONGIORNO DI MEDIA SHOPPING
- 7.10 TURKS Telefilm. «Fertile»
- 8.10 TG4 - RASSEGNA STAMPA
- 8.30 COSBY INDAGA Telefilm. «La prova del sangue». Con Bill Cosby.
- 9.30 LASSIE Telefilm. «Prova a carico»
- 10.00 S. MESSA
- 10.45 I RICORDI DELLA DOMENICA DEL VILLAGGIO. Con Davide Mengacci e Mara Carfagna.
- 12.30 MELAVEDE. Con Edoardo Gargani e Gabriella Carlucci.
- 13.30 TG4
- 14.00 DOVE OSANO LE AQUILE. Film (guerra '69). Di Brian Hutton. Con Clint Eastwood e Richard Burton.
- 17.30 PIANETA MARE. Con Tessa Gelisio.
- 18.30 PERRY MASON Telefilm. «1a parte». Con Raymond Burr.
- 18.55 TG4
- 19.35 PERRY MASON Telefilm. «2a parte». Con Raymond Burr.
- 21.00 THE BODY. Film (drammatico '00). Di Jonas McCord. Con Antonio Banderas e Olivia Williams.
- 23.10 SEI GRADI DI SEPARAZIONE. Film (commedia '93). Di F. Schepisi. Con Donald Sutherland e Will Smith.
- 1.30 TG4 - RASSEGNA STAMPA
- 1.55 IL BUONGIORNO DI MEDIA SHOPPING
- 2.10 LA CIOCIARA. Film (drammatico '58). Di Dino Risì. Con S. Penny e Sophia Loren.
- 5.10 TG4 - RASSEGNA STAMPA
- 5.30 100 STELLE



LA7

- 6.00 TG LA7
- 7.30 LA7 DEL MATTINO
- 8.00 LA FAMIGLIA ADDAMS Telefilm
- 8.30 GLI EROI DI HOGAN Telefilm
- 9.00 UN EQUIPAGGIO TUTTO MATTO Telefilm. «L'allegro sonnambulo»
- 9.30 I NAVIGATORI DELLO SPAZIO. Film (fantascienza '93). Di Camillo Teti. Con Christine Keegan e N. Coffman.
- 11.30 NEW YORK NEW YORK Telefilm
- 12.30 TG LA7
- 12.50 LA SETTIMANA. Con Alain Elkann.
- 13.05 ELLERY QUEEN Telefilm
- 14.00 MOGAMBO. Film (sentimentale '53)
- 16.15 UN EQUIPAGGIO TUTTO MATTO Telefilm.
- 16.45 IL CLUB DELLE VEDOVE. Film (commedia '93)
- 19.00 STREGHE Telefilm. Con Alyssa Milano e Holly Marie Combs.
- 20.00 TG LA7
- 20.30 TG LA7
- 20.45 STAR TREK - ENTERPRISE Telefilm. Con John Billingsley e Scott Bakula.
- 22.45 PROMESSE E COMPROMESSI. Film (commedia '95)
- 0.30 TG LA7
- 1.10 AMITYVILLE 3 D. Film (horror '83)

MTV

- 6.00 WAKE UP
- 10.00 PURE MORNING
- 12.00 HIT LIST ITALIA +. Con Paolo Ruffini.
- 14.00 MTV DAY 2004
- 23.55 FLASH NEWS
- 24.00 VOI
- 1.00 SUPEROCK
- 2.00 MTV NIGHT ZONE

Eventuali variazioni degli orari o dei programmi dipendono esclusivamente dalle singole emittenti, che non sempre le comunicano in tempo utile per consentirci di effettuare le correzioni.

SKY TV

- 6.20 FILM. CONVICTION (02) di Kevin Rodney Sullivan con Dana Delany e Omar Epps
- 8.00 FILM. LE DONNE VERE HANNO LE CURVE (02) di Patricia Cardoso con America Ferrera e Lupe Ontiveros
- 9.30 FILM. CARLO IL POTERE E LA PASSIONE (03) di J. Wright con H. McCrory e Rufus Sewell
- 11.15 SKY CINE NEWS. Con Luca Argentero e Sarah Felderbaum.
- 11.45 FILM. I GEMELLI DEL GOAL (03) di Sydney J. Brachman con Cole Sprouse e Tom Arnold
- 13.20 LOADING EXTRA
- 13.30 FILM. UN AMORE A 5 STELLE (02) di Wayne Wang con Jennifer Lopez e Ralph Fiennes
- 15.20 FILM. SORORITY BOYS (02) di Wallace Wolodarsky con B. Watson e M. Rosenbaum
- 17.05 LOADING EXTRA
- 17.15 FILM. IL SOGNO DI CALVIN (02)

- di J. Schultz con Jonathan Lipnicki e Morris Chestnut
- 19.00 FILM. KATE & LEOPOLD (02) di James Mangold con Hugh Jackman e Meg Ryan
- 21.00 FILM. DUE AMICHE ESPLOSIVE - THE BANGER SISTERS (02) di Bob Dolman con Goldie Hawn e Susan Sarandon
- 22.40 LOADING EXTRA
- 22.50 FILM. HIGH CRIMES - CRIMINI DI STATO (03) di Carl Franklin con Ashley Judd e Morgan Freeman
- 0.45 SKY CINE NEWS. Con Luca Argentero e Sarah Felderbaum.
- 1.15 FILM. KUKUSHKA - DISERTARE NON È REATO (02) di A. Rogozhkin con A. Kashnikov e V. Bychkov
- 3.00 FILM. THE AUDITION (00) di Takashi Miike con Elhi Shilina e Ryo Ishibashi
- 4.55 FILM. JU - ON - RANCORE (00)

SKY SPORT

- 6.00 10
- 7.05 Premier League 2004/2005: Arsenal-Bolton
- 8.30 Lo sciagurato Egidio: Collection 9.42 10
- 10.45 Campioni - L'incontro: Preparata
- 11.00 Campioni - L'incontro: Giacomo Cervia
- 12.55 Lo sciagurato Egidio: Collection
- 14.00 Sky Calcio Show: I parte
- 14.55 Serie A 2004/2005: Lazio-Reggina
- 17.00 Sky Calcio Show
- 19.00 Sport Time
- 19.15 Sky Calcio Preparata
- 20.26 Serie A 2004/2005: Udinese-Parma
- 22.30 Sky Calcio Postpartita
- 23.15 Sky Calcio Show: all'interior: Sport Time
- 1.00 Ligue 1 2004/2005: PSG-Monaco
- 2.45 Liga 2004/2005: A. Madrid-Barcellona
- 4.30 Premier League 2004/2005: Everton-Middlesbrough

TELEQUATTRO

- 6.00 IPPOTOMASSO
- 6.15 ANTONELLA Telenovela
- 6.40 BUONGIORNO CON TELEQUATTRO
- 6.45 FOX KIDS - MATTINA
- 8.00 I GIORNI DELLA GRANDE SFIDA
- 8.25 NAVIGARE
- 9.30 ANTONELLA Telenovela
- 11.40 ROTOCALCO ADKRONOS
- 12.00 COLLEGAMENTO CON PIAZZA S.PIETRO PER L'ANGELUS
- 12.20 VOGLIA DI CARSO
- 13.00 ITALIA MAGICA
- 13.30 LASSIE Telefilm
- 14.50 INCONTRI
- 14.50 UNA FANTASMA PER CASA. Film (commedia)
- 16.30 HOLLYWOOD BEAT Telefilm
- 17.30 MONTY NASH Telefilm
- 18.00 FOX KIDS
- 19.30 SPRINT
- 21.00 L'ARTE DI ARRANGIARSI. Film (commedia '54)
- 22.40 PASSE PARTOUT
- 23.00 AUTOMOBILISSIMA 2004
- 23.30 FOR SAILING
- 24.00 TIM TOUR - UNA CITTÀ PER CANTARE
- 0.30 UNA GARA TUTTA DA RIDERE
- 1.15 NAVIGARE
- 2.30 INCONTRI AL CAFFÈ DE LA VERSILIANA

ANTENNA 3 TS

- 7.00 SHOPPING
- 7.30 IL TG DEL NORD EST (R)
- 13.30 DOCUMENTARI
- 13.50 LA PROVINCIA INFORMA
- 14.00 SHOPPING
- 15.00 OSVS POMERIGGIO SPORTIVO
- 17.45 CARTELLINO ROSSO
- 18.00 IL DISPREZZO Telenovela
- 19.00 SPECIALE STORIA
- 19.30 PUNTO FRANCO: APPROFONDIMENTO
- 20.00 QUI STUDIO A VOI STADIO
- 23.00 TRIESTINA: RISULTATI E COMMENTI
- 24.00 PENTHOUSE
- 6.30 MADE IN ITALY
- 7.00 TELEGIORNALE DEL NORD EST
- 8.30 CARTONI ANIMATI
- 9.00 TELEVENTIDA
- 10.00 BOTTEGA DELL'ARTE: GLI ACQUISTI IN TV
- 12.30 CARTONI ANIMATI
- 13.10 IL PENSIERO
- 13.35 TELEVENTIDA
- 14.00 CARTONI ANIMATI
- 15.00 BOTTEGA DELL'ARTE: GLI ACQUISTI IN TV
- 19.00 SPORT NORD EST
- 21.00 SISTEMA PORDENONE
- 22.00 SPORT NORD EST
- 0.25 EROTICO
- 1.35 SPETTACOLO DI ARTE VARIA
- 2.05 ENJOY TV

CAPODISTRIA

- 13.45 PROGRAMMI
- 14.00 ATLETICA LEGGERA
- 17.00 CHAMPIONS LEAGUE - MAGAZINE
- 17.30 ITINERARI
- 18.00 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
- 19.00 TUTTOGGI - I EDIZIONE
- 19.30 PESCARE INSIEME
- 20.00 L'ISTRIA E... DINTORNI
- 20.30 UNIVERO
- 21.00 MONDI MERAVIGLIOSI
- 21.55 TUTTOGGI - II EDIZIONE
- 22.10 TG SPORTIVO
- 22.25 GIOVENE MAGAZINE
- 22.55 LUGLIO MUSICALE A CAPODISTRIA
- 23.25 TV TRANSFRONTALIERA
- 6.00 ALL THE BEST
- 12.00 TGA 7 GIORNI
- 12.03 ALL THE BEST
- 13.06 THE CLUB PILLOLE
- 14.00 ALL THE BEST
- 15.00 ALL MUSIC CHART
- 16.57 TGA 7 GIORNI
- 17.00 ALL THE BEST
- 18.00 AZZURRO
- 18.57 TGA 7 GIORNI
- 19.00 INBOX
- 20.00 THE CLUB SHOW.
- 21.00 INBOX
- 22.00 SPECIALE I.T.M. TOUR 2004
- 23.30 ALL THE BEST
- 0.30 THE CLUB BY NIGHT

TELEFRIULI

- 6.15 TELEGIORNALE F.V.G.
- 6.45 ANTERPRIMA SPORT (R)
- 7.15 EVENING SHADE Telefilm
- 8.00 TELEGIORNALE F.V.G.
- 13.00 CAMPAGNA AMICA (R)
- 13.30 ROTOCALCO ADKRONOS
- 14.00 FESTA IN PIAZZA
- 18.00 TG PRIMORKA
- 19.00 1 X 2: CALCIO DILETTANTI
- 19.30 SETTIMANA FRIULI (R)
- 20.00 GLI INSEMINATI - CON I PAPU
- 20.15 SPORT IN...
- 23.30 1 X 2: CALCIO DILETTANTI (R)
- 24.00 SPORT IN... (R)
- 14.00 DIRETTA STADIO... ED È SUBITO GOAL!
- 18.00 MANUEL
- 19.00 DIRETTA STADIO... ED È SUBITO GOAL!
- 23.00 LA CHIAVE. Film (erotico '83)
- 1.00 BUON SEGNO

TELENORDEST

- 6.00 ENJOY TV
- 6.30 SCOOP Telefilm
- 7.30 SUPERBIKE
- 8.00 TELEVENTIDA
- 11.45 COMING SOON - GUERRINO CONSIGLIA
- 12.00 MONDO AGRICOLO
- 13.00 SCOOP Telefilm
- 14.00 COMING SOON
- 14.30 TNE CONSIGLIA
- 18.30 EXPLORER - PIANETA CONOSCENZA
- 20.30 MOTORING
- 21.00 FINE DI UNA CITTÀ. Film (commedia)
- 22.45 SCOOP Telefilm
- 23.30 WEB NIGHT
- 23.50 FILM

RETE AZZURRA

- 7.30 L'ALBERO DELLE MELE Telefilm
- 8.20 COMING SOON
- 8.45 CUCINOONE: LA CUCINA DEI SINGLE
- 9.20 LA FORNARINA. Film (sentimentale '44)
- 11.30 CAVALLO MANIA
- 12.00 IL LOTTO È SERVITO
- 13.00 CUCINOONE: LA CUCINA DEI SINGLE
- 13.40 BIMBOONE
- 14.30 SENORA Telenovela
- 15.33 SUPERIORI MOTORI
- 16.30 ARTI MARZIALI
- 17.05 CAVALLO MANIA
- 17.20 COMING SOON
- 17.30 BIMBOONE
- 18.10 COMING SOON
- 18.20 UNA DONNA IN VENDITA. Film
- 19.00 IL LOTTO È SERVITO
- 19.45 CARTONI ANIMATI
- 20.00 BIRD
- 21.20 CUCINOONE
- 22.00 INTERRUPT
- 22.40 VOGLIA DI VOLARE



IL PICCOLO DELLA TUA CITTÀ

TELECHIARA LUXA TV

Radiouno

- 6.00: GR1; 6.03: Bella Italia; 6.08: Italia, istruzioni per l'uso; 6.33: Habitat magazine; 6.59: Moto GP; 7.03: GR1; 7.13: Est - Ovest; 7.33: Canto evangelico; 8.00: GR1; 8.29: GR1 Sport; 8.36: Capitan Cook; 9.00: GR1; 9.06: Luci del Est; 9.15: Tam Tam Lavoro; 9.30: Santa Messa; 10.10: Diversi da chi?; 10.15: Personaggi e interpreti; 10.30: GR1; 10.37: Radiogames; 10.53: I Nuovi Italiani; 11.00: GR1; 11.08: Oggi Duemila; 11.30: GR1; 11.55: OggiDuemila; 12.40: GR Regione; 13.00: GR1; 13.24: GR1 Sport; 13.33: Contemporanea; 13.48: Voci dal mondo; 14.00: Domenica sport; 14.50: Tutto il calcio minuto per minuto; 15.00: GR1; 17.00: GR1; 18.00: GR1; 19.00: GR1; 20.03: Ascolta, si fa sera; 20.23: GR1 Calcio; 21.20: GR1; 23.00: GR1; 23.33: Radioscrigno; 0.00: Rai il Giornale della Mezzanotte; 0.33: Aspettando il giorno; 0.45: Bababab di notte; 2.00: GR1; 2.05: Incredibile ma falso; 3.00: GR1; 3.05: Incredibile ma falso; 4.00: GR1; 4.05: Bella Italia; 5.00: GR1; 5.30: Rai il Giornale del Mattino; 5.45: Bolinare; 5.50: Permesso di soggiorno.

Radiodue

- 6.00: Il Cammello di Radio2; 6.30: GR2; 7.30: GR2; 7.54: GR Sport; 8.30: GR2; 9.00: Rassegna Stramba; 10.00: Psicoforo; 10.30: GR2; 11.33: 610 (sei uno zero); 12.30: GR2; 12.48: GR Sport; 13.00: Tutti i colori del giallo; 13.30: GR2; 13.38: Ottovolante in tour; 14.30: Caterpillar; 15.49: GR2; 17.00: Strada Facendo; 17.30: GR2; 19.30: GR2; 19.52: GR Sport; 20.00: Caterpillar; 21.17: GR2; 22.35: Fans Club; 0.00: Due di notte; 0.40: Solo Musica.

Radiotre

- 6.01: Il Terzo Anello Musica; 6.45: GR3; 7.15: Prima Pagina; 8.45: GR3; 9.02: Il Terzo Anello Musica; 9.30: Uomini e profeti; 10.15: Il Terzo

Anello Musica;

Ha preso il via il

PROGETTO

REGIONALE

della **FORMAZIONE**

PERMANENTE:

un piano di corsi

di aggiornamento

da 42 a 120 ore,

finanziati dal Fondo

Sociale Europeo e

che rientrano in un

percorso certificato

dalla Direzione

Centrale del Lavoro,

Formazione,

Università e Ricerca

della Regione Friuli

Venezia Giulia.

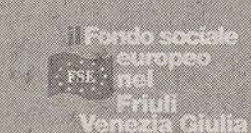
Numero Verde
800-530900

Dal lunedì al venerdì
Orario 9.00/13.00 - 14.00/17.00

PROGETTO REGIONALE
DI FORMAZIONE PERMANENTE

LAL
agenzia formativa
Friuli Venezia Giulia

Progetto Regionale di Formazione Permanente finanziato da



**PICCOLI SI NASCE,
GRANDI SI DIVENTA**
per la tua crescita professionale scegli la formazione permanente

PREPARAZIONE PATENTE EUROPEA - ECDL**INFORMATICA DI BASE**

●[livello entry]
PREPARAZIONE ALL'ECDL CORE FULL (Mod. 1-7) - 120 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL CORE START (Mod. 2, 3, 4, 7) - 72 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL CORE FINAL (Mod. 1, 5, 6) - 48 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL CORE START (Mod. 3, 4, 5, 6) - 72 ore

●●[livello work]
PREPARAZIONE ALL'ECDL ADVANCED (AM3 ELABORAZIONE TESTI) - 48 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL ADVANCED (AM4 FOGLIO ELETTRONICO) - 60 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL ADVANCED (AM5 DATABASE) - 72 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL ADVANCED (AM6 PRESENTAZIONI) - 48 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL CAD (AUTOCAD 2D) - 72 ore

●●●[livello professional]
PREPARAZIONE ALL'ECDL IT-ADMINISTRATOR ES. 1 HARDWARE - 60 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL IT-ADMINISTRATOR ES. 2 SISTEMI OPERATIVI - 60 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL IT-ADMINISTRATOR ES. 3 RETI LOCALI E SERVIZI DI RETE - 60 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL IT-ADMINISTRATOR ES. 4 USO AVANZATO DELLE RETI - 60 ore

PREPARAZIONE ALL'ECDL IT-ADMINISTRATOR ES. 5 SICUREZZA DEI SISTEMI - 60 ore

OFFICE AUTOMATION

●[livello entry]
PIANIFICARE LE ATTIVITÀ CON STRUMENTI INFORMATICI (MS-PROJECT) - 48 ore

COMUNICARE E RICERCARE DATI ON-LINE - 48 ore

●●[livello work]
MIGRAZIONE DA MICROSOFT OFFICE A STAR OFFICE (CORSO UFFICIALE SUN MICROSYSTEM) - 48 ore

REALIZZARE APPLICAZIONI E INTERFACCIE - 60 ore

GRAFICA COMPUTERIZZATA

●[livello entry]
STRUMENTI PER LA CREATIVITÀ DIGITALE - 48 ore

●●[livello work]
ACQUISIRE ED ELABORARE IMMAGINI DIGITALI (ADOBE PHOTOSHOP) - 60 ore

CREARE ILLUSTRAZIONI (ADOBE ILLUSTRATOR) - 60 ore

VIDEOIMPAGINARE (ADOBE INDESIGN) - 60 ore

CREARE VIDEO DIGITALI (FINAL CUT) - 72 ore

COSTRUIRE MODELLI 3D (3D STUDIO MAX) - 60 ore

DISEGNARE IN 3D - 60 ore

ELABORAZIONE PROFESSIONALE DELLE IMMAGINI DIGITALI (ADOBE PHOTOSHOP) - 48 ore

●●●[livello professional]
VIDEOIMPAGINARE PER LA PRESTAMPA (QUARK X-PRESS) - 80 ore

PROGETTARE E REALIZZARE IMPAGINAZIONI PROFESSIONALI (ADOBE INDESIGN) - 48 ore

RENDERING E ANIMAZIONI (3D STUDIO MAX) - 72 ore

TELEMATICA E RETI

●[livello entry]
SVILUPPO
PROGETTARE ED INTERROGARE DATABASE - 48 ore

INTRODUZIONE ALLA PROGRAMMAZIONE (VISUAL BASIC) - 40 ore

INTRODUZIONE AL WEB PUBLISHING - 48 ore

●●[livello work]
PROGRAMMARE IN LINGUAGGIO C - 48 ore

PROGRAMMARE CON VISUAL BASIC.NET E VBSCRIPT (MCP) - 48 ore

PROGRAMMARE CON JAVA SCRIPT - 48 ore

REALIZZARE PAGINE WEB (MACROMEDIA DREAMWEAVER) - 48 ore

CREARE ANIMAZIONI (MACROMEDIA FLASH) - 60 ore

INSTALLARE, CONFIGURARE ED AMMINISTRARE IL SERVER SQL (ES. MCP) - 60 ore

FUNDAMENTALS OF JAVA PROGRAMMING (COD. ES. SUN SCPJ) - 80 ore

SVILUPPARE APPLICAZIONI WEB-BASED (MACROMEDIA DREAMWEAVER) - 60 ore

PROGETTARE E REALIZZARE SITI WEB - 60 ore

●●●[livello professional]
PROGETTARE ED IMPLEMENTARE DATABASE (IN SERVER SQL) - 60 ore

PROGRAMMARE A OGGETTI IN C++ 80 ore

SVILUPPARE APPLICAZIONI WEB-BASED CON ASP.NET (ES. MCP) - 72 ore

SVILUPPARE APPLICAZIONI WEB-BASED CON PHP - 72 ore

●[livello entry]
NETWORKING E SISTEMI OPERATIVI
INTRODUZIONE AI SISTEMI OPERATIVI DI RETE - 48 ore

IT ESSENTIAL 1 (ES. COMPTIA A+) - 72 ore

FONDAMENTI DI UNIX/LINUX (ES. SUN SCNAL1) - 72 ore

CCNA NETWORKING BASE (ES. CISCO INTRO) - 72 ore

INSTALLARE, CONFIGURARE E AMMINISTRARE CLIENT MS WINDOWS (ES. MCP) - 60 ore

●●[livello work]
CCNA ROUTERS AND ROUTING BASICS - 72 ore

FUNDAMENTALS OF WIRELESS LANS (ES. CISCO CWLSS) - 72 ore

IT ESSENTIAL 2 (ES. COMPTIA SERVER+) - 80 ore

INSTALLARE, CONFIGURARE E AMMINISTRARE SERVER MS WINDOWS (ES. MCP) - 60 ore

CCNA SWITCHING BASICS AND INTERMEDIATE ROUTING (ES. CISCO ICND) - 80 ore

●●●[livello professional]
CNAP WAN TECHNOLOGIES (ES. CISCO ICND) - 80 ore

INSTALLARE, CONFIGURARE ED AMMINISTRARE SERVER LINUX (COMPTIA LINUX+) - 60 ore

INSTALLARE ED AMMINISTRARE INFRASTRUTTURE DI RETE WINDOWS (ES. MCP) - 60 ore

IMPLEMENTARE ED AMMINISTRARE I SERVIZI DS WINDOWS (ES. MCP) - 60 ore

PROGETTARE LA SICUREZZA DI UNA RETE (ES. SYO - 101 SECURITY+) - 60 ore

CCNP - ADVANCED ROUTING (ES. CISCO CCNP 1) - 80 ore

CCNP - REMOTE ACCESS (ES. CISCO CCNP 2) - 80 ore

FUNDAMENTALS OF NETWORK SECURITY (ES. CISCO SECUR. CFPSA, COMPTIA SECUR+) - 80 ore

LINGUE**INGLESE**

●[livello entry]
LINGUA INGLESE LIVELLO BASE A.1 - 48 ore

LINGUA INGLESE LIVELLO BASE A.2 - 72 ore

●●[livello work]
LINGUA INGLESE LIVELLO AUTONOMO B.1 - 120 ore

LINGUA INGLESE LIVELLO AUTONOMO B.2 - 84 ore

●●●[livello professional]
LINGUA INGLESE LIVELLO PADRONANZA C.1 - 48 ore

LINGUA INGLESE LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

TEDESCO

●[livello entry]
LINGUA TEDESCA LIVELLO BASE A.1 - 48 ore

LINGUA TEDESCA LIVELLO BASE A.2 - 72 ore

●●[livello work]
LINGUA TEDESCA LIVELLO AUTONOMO B.1 - 120 ore

LINGUA TEDESCA LIVELLO AUTONOMO B.2 - 84 ore

●●●[livello professional]
LINGUA TEDESCA LIVELLO PADRONANZA C.1 - 48 ore

LINGUA TEDESCA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

SLOVENO

●[livello entry]
LINGUA SLOVENA LIVELLO BASE - 80 ore

●●[livello work]
LINGUA SLOVENA LIVELLO AVANZATO - 80 ore

●●●[livello professional]
LINGUA SLOVENA LIVELLO AUTONOMO B.1 - 120 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO AUTONOMO B.2 - 84 ore

●●●[livello professional]
LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.1 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

●●●[livello professional]
LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

LINGUA SLOVENA LIVELLO PADRONANZA C.2 - 48 ore

APPLICARE TECNICHE DI VENDITA - 55 ore

●●[livello work]
ELABORARE STRATEGIE DI MARKETING - 60 ore

GESTIRE LE VENDITE ALL'ESTERO - 60 ore

●●●[livello professional]
GESTIRE LA COMUNICAZIONE D'IMPRESA - 60 ore

STRATEGIA D'IMPRESA

●[livello entry]
GESTIRE LA PRODUZIONE E LA LOGISTICA - 80 ore

●●●[livello professional]
INTERNAZIONALIZZARE L'IMPRESA - 66 ore

INTEGRARE LE FUNZIONI AZIENDALI - 66 ore

VALUTARE L'IMPRESA - 66 ore

CREDITO E ASSICURAZIONI

●[livello entry]
INTRODUZIONE AL SETTORE DEL CREDITO E ASSICURAZIONE - 50 ore

●●[livello work]
ELABORARE UN PIANO DI GESTIONE DEL RISPARMIO - 72 ore

ELABORARE UN PIANO DI COPERTURA ASSICURATIVA - 72 ore

●●●[livello professional]
GESTIRE OPERAZIONI DI TRADING ON-LINE - 42 ore

ELABORARE UN PIANO DI RISK MANAGEMENT - 72 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

PROMUOVERE L'INNOVAZIONE DEI PROCESSI AZIENDALI - 48 ore

ANIMARE CON LA LETTURA E LA NARRAZIONE - 42 ore

REALIZZARE INTERVENTI DI TEATRO DI STRADA - 60 ore

PREDISPORRE E GESTIRE IMPIANTI AUDIO E LUCI - 72 ore

●●[livello work]
ATTIVITÀ TURISTICHE, RISTORATIVE E DI SVILUPPO TERRITORIALE
●[livello entry]
VALORIZZARE I PRODOTTI TIPICI - 48 ore

ORIENTARE IL TURISTA NEL SISTEMA LOCALE DI OFFERTA - 72 ore

●●[livello work]
GESTIRE IL FRONT OFFICE ALBERGHIERO - 56 ore

GESTIRE IL BACK OFFICE ALBERGHIERO - 56 ore

PROGETTARE MENÙ TIPICI - 72 ore

ORGANIZZARE CONVEGNI E CONGRESSI - 56 ore

●●●[livello professional]
OTTIMIZZARE L'ORGANIZZAZIONE NELLE IMPRESE RICETTIVE - 42 ore

OTTIMIZZARE LA CAPACITÀ PRODUTTIVA NELLE IMPRESE RICETTIVE - 42 ore

●●[livello work]
SVILUPPO DEL NO-PROFIT E DEI SERVIZI DI ASSISTENZA PER INTEGRARE I SERVIZI DI WELFARE
●[livello entry]
INTRODUZIONE AL SETTORE NO-PROFIT - 42 ore

●●[livello work]
COMUNICARE CON LE ISTITUZIONI E LE FAMIGLIE - 48 ore

COOPERARE IN UN GRUPPO DI PARI (PEER EDUCATION) - 48 ore

AVVIARE E GESTIRE UN'IMPRESA NEL TERZO SETTORE - 80 ore

PROMUOVERE ATTIVITÀ MOTORIE PER PERSONE DIVERSAMENTE ABILI - 80 ore

OPERARE IN UN CONTESTO MULTICULTURALE - 60 ore

SVILUPPARE RETI DI LAVORO (IL LAVORO DI RETE) - 56 ore

ATTUARE INTERVENTI PSICOMOTORI SU PERSONE DIVERSAMENTE ABILI - 80 ore

●●●[livello professional]
PIANIFICARE E ATTUARE INTERVENTI DOMICILIARI CON MINORI DISAGIATI - 80 ore

PROGETTARE AZIONI INTEGRATE NEL SETTORE NO-PROFIT - 60 ore

GESTIRE ASPETTI CIVILISTICI, CONTABILI E FISCALI NEL TERZO SETTORE - 72 ore

PROGETTARE AZIONI INTEGRATE PER PERSONE DIVERSAMENTE ABILI - 80 ore

VALUTARE LA QUALITÀ DELL'INTERVENTO SOCIALE - 56 ore

MIGLIORAMENTO DELLA QUALITÀ DELLE ABITAZIONI
●[livello entry]
INTRODUZIONE ALLA BIO COMPATIBILITÀ NEL SETTORE EDILE - 48 ore

●●[livello work]
UTILIZZARE MATERIALI EDILI ECOLOGICAMENTE COMPATIBILI - 60 ore

UTILIZZARE LA DOMOTICA NEL COMFORT DOMESTICO - 60 ore

●●●[livello professional]
PROGETTARE IN MANIERA BIO-COMPATIBILE - 60 ore

SISTEMI DI CERTIFICAZIONE A GARANZIA DEL RAPPORTO IMPRESA-CONSUMATORE
●●[livello work]
INTRODUZIONE AI SISTEMI DI GESTIONE QUALITÀ, SICUREZZA E AMBIENTE - 48 ore

ASSICURARE LA TRACCIABILITÀ DEI PRODOTTI - 56 ore

ADOPTARE UN BILANCIO SOCIALE - 48 ore

TUTELA DELL'AMBIENTE
●[livello entry]
UTILIZZARE IL SOFTWARE GIS - 72 ore

INTRODUZIONE ALLE NORME E TECNOLOGIE AMBIENTALI (BAT) NELLE AZIENDE - 48 ore

INTRODUZIONE ALLE NORME DI GESTIONE DEL TERRITORIO - 48 ore

●●[livello work]
INTRODUZIONE ALLA GESTIONE E TUTELA DELLE ACQUE - 48 ore

INTRODUZIONE ALLE TECNICHE DI INGEGNERIA NATURALISTICA - 42 ore

UTILIZZARE LE TECNICHE DI ANALISI TERRITORIALE E DI SUPPORTO ALLE DECISIONI - 60 ore

AVVIARE UN PROCEDIMENTO DI BONIFICA DI UN SITO CONTAMINATO - 48 ore

GESTIRE LA DEPURAZIONE DEI REFLUI URBANI E INDUSTRIALI - 60 ore

●●●[livello professional]
ADOPTARE TECNOLOGIE RINNOVABILI E TECNICHE DI RISPARMIO ENERGETICO - 72 ore

REDIGERE IL PIANO DI CARATTERIZZAZIONE - 48 ore

GESTIRE I CANTIERI DI INGEGNERIA NATURALISTICA - 42 ore

CATALOGO REGIONALE DELLA FORMAZIONE PERMANENTE

corsi di aggiornamento riservati ai residenti in Friuli Venezia Giulia con età compresa tra 18 e 64 anni

DALLA PRENOTAZIONE ALL'ISCRIZIONE

→ **PRENOTA IL TUO POSTO E PRENDI IL TUO CODICE**

FUORICAMPO

Barry Bonds, il battitore più famoso del baseball americano, ha fatto il fuoricampo numero 700 della sua carriera, durante il terzo inning dell'incontro che i Giants di San Francisco, la sua squadra, disputano contro i Padres di San Diego. Bonds entra, così, nel club estremamente esclusivo dei giocatori che, in carriera, hanno fatto 700 fuoricampo.

ACI Club

PASSAGGI DI PROPRIETÀ
RINNOVI PATENTI - MEDICO IN SEDE
BOLLI AUTO
TESSERE ACI

Piazza Duca d'Abruzzi, 1 - Tel. 040/363856

OGGI IN TV

8.46 Sky Sport 2: Basket Trofeo Friuli Venezia Giulia Finale
11.00 Italia 1: Grand Prix GP Giappone 125
13.00 Italia 1: Guida al campionato

13.05 Sky Sport 2: Boxe Mondiale Pesi Medi WBA, WBC, IBF e WBO: Hopkins-De La Hoya
13.30 Italia 1: Grand Prix GP Giappone 250, MotoGP

14.00 Capodistria: Atletica Leggera da Montecarlo Finali
14.56 Sky Sport 1: Serie A 2004/2005 Lazio-Reggina
16.15 Rai Tre: Rai Sport Da Montecarlo: Grand Prix

IAAF di Atletica Leggera, Finale
18.00 Rai Uno: 90.0 minuto
20.00 Rai Due: Domenica Sprint
22.30 Rai Due: La Domenica Sportiva

BECKHAM «SICURO»

Pericolo scampato: la residenza inglese dei signori Beckham rimane (per ora) un bunker inviolabile. La polizia londinese ha infatti arrestato due uomini implicati nel furto di un computer contenente tutte le informazioni relative ai sistemi di sicurezza adottati per l'abitazione del fuoriclasse. La Chase Security Management avrebbe dato l'allarme alla polizia in seguito ai tentativi di ricatto.

PAGA IL BOLLO ALL' ACI
Preciso & Sicuro

RICEVERAI IN OMAGGIO IL PROMEMORIA
PER LA SUCCESSIVA SCADENZA

Via Cumano 2 - Piazza Duca d. Abruzzi, 1

SPORT

CALCIO SERIE B Sofferta vittoria all'esordio casalingo contro un ostico Catanzaro, troppe volte pericoloso

La Triestina si aggrappa alla zattera Pecorari

Evitato il pareggio, ma quanti spaventati e quante occasioni sciupate in contropiede

L'allenatore non vuole creare illusioni
Tesser, lezione di realismo:
«Ho visto dei progressi ma non siamo imbattibili»

TRIESTE «Siamo solo la Triestina, e non quella squadra che vincerà tutte le partite». Come dire: nessuno chiedi la luna agli undici alabardati, e nemmeno stacca il naso se i tre punti, almeno all'inizio, arriveranno un pochino striminziti. Tre punti, in fondo, sono sempre tre punti. Attilio Tesser esplicita la sua tesi in maniera convinta, con la certezza di chi sa perfettamente che come la sua nuova creatura vada coltivata pian piano prima che possa sia vincere che convincere. Contro un Catanzaro per nulla intimorito, ci sono voluti alcuni accorgimenti finali per venire a capo di una partita iniziata alla grande e poi fattasi un po' difficile. Poco importa. Tesser e compagnia cercavano la partenza casalinga con il piede giusto, che nel calcio significa semplicemente mettere nel caniere più punti possibile.

«Nei primi dieci minuti siamo stati belli e intensi», assicura il tecnico di Montebelluna. «E le occasioni le abbiamo create subito, ma nel calcio, se non riesci a far male, poi succede di rischiare che il male te lo facciano gli altri. Ed infatti anche il Catanzaro poi ha avuto le sue brave occasioni. Ma le palle più nitide le ha avute la Triestina. Sul gol siamo stati bravi a con-

L'allenatore Tesser

sconfitta, e invece tanto pacata quanto un po' triste. «Abbiamo fatto una buona partita», si rammarica l'ex alabardato. «All'inizio abbiamo sofferto la Triestina ma poi la mia squadra ha reagito. Siamo andati sotto su una punizione laterale, e questo nel calcio ci sta tutto, ma poi abbiamo avuto un sacco di opportunità per raddrizzare la partita. Non ci siamo riusciti. Resta la buona prestazione e tanta fiducia per il futuro».

Alessandro Ravalico



La sforbiciata vincente con cui Pecorari ha battuto Lafuenti. (Foto Lasorte)

TRIESTE Il gol di Pecorari è come una zattera in mezzo all'oceano sulla quale si aggrappa con tutte le sue forze la Triestina. L'alabarda arraffa così questi primi tre maledettissimi punti tanto importanti per restare con la testa fuori dall'acqua. Il resto (inteso come gioco) verrà ma una vittoria come quella ottenuta contro il rognoso Catanzaro può avere un'importanza strategica nell'economia di un campionato perché si possono sbloccare tante cose. Punti sudatissimi fino al 94' contro una squadra di qualità dal centrocampo in su con una punta pericolosa (Corona sembra Rigano) sorretta da due fantasisti quali Benny Carbone e Morello, una coppia che dà pochi punti di riferimento. Attaccanti che hanno fatto pensare i due centrali Pecorari e Pianu (e a volte anche i terzini Minieri e Bianchi) ma che hanno fatto fare un figurone a Pinzan, autore di quattro interventi decisivi.

Eh già, proprio lui, il brutto anatroccolo di Cesena. Si è prontamente riscattato difendendo con le unghie l'1-0. L'alabarda lo aveva messo in cassaforte al 24' con una zampata di Pecorari, difensore che non perde il vizio del gol. Tesser può essere contento della reazione, del carattere e dell'intensità espressa dalla sua squadra, molto meno, invece, per la qualità del gioco. Al momento non c'è nessuno che lo sappia governare; a volte il centrocampo dà l'impressione di non sapere cosa fare del pallone. Troppa approssimazione. I rientri di Rigoni e Godeas hanno ricucito la manovra e comunque Parola (per le sue doti di incontrolabile) e Munari sono da elogiare per quanto hanno speso. Ancora una spanna sotto il suo rendimento abituale Princivali. L'allenatore avversario Braglia ha schierato un 3-4-3 che molto spesso diventava un 5-2-3 per il ripiegamento sulle fasce di Caterino e Ascoli.

L'Unione, tuttavia, ha creato una mezza dozzina di occasioni, tanto che Lafuenti ha avuto molto da lavorare. Nella ripresa però ha giocato quasi esclusivamente il Catanzaro chiudendo spesso la Triestina nella sua metà campo. Tesser saggiamente è corso ai ripari trasformando il 4-3-1-2 in un più blindato 4-4-2. Un argine in più nel finale (Soligo) e un

terzino puro come Brunì, di quelli che quando serve scaraventano la palla in tribuna senza falsi pudori. Eppure proprio nella ripresa la formazione di casa ha avuto le migliori opportunità trovando logicamente più spazi in contropiede. Moscardelli ha sbagliato più del lecito ma sono piaciuti il suo spirito di squadra e la sua vivacità. Godeas ha fatto un po' la punta e un po' il rifinitore giocando palloni importanti. Spreca l'occasione di chiedere il conto in anticipo, la Triestina ha dovuto soffrire fino al fischio di chiusura del pessimo Carlucci il quale ha esasperato gli animi in campo e sugli spalti.

La cronaca. L'Unione regala alla platea dieci minuti di fuoco vecchio stile, sembra spiritata. Godeas libera Moscardelli davanti al portiere già al 4': ottima la battuta (ma col destro) e Lafuenti devia. C'è anche il Catanzaro, veloce e imprevedibile in avanti. Caterino viene chiuso in extremis e Corona (11') smarcato da Morello cerca troppo il secondo palo sbagliando la mira. Il gol al 24': punizione-cross molto lunga dalla sinistra di Bianchi sulla quale Lafuenti sbaglia il tempo nell'uscita; ne scaturisce una piccola mischia sotto porta risolta dalla zampata di Pecorari. Potrebbero subito pareggiare gli ospiti: Carbone scappa via a destra e centra per Corona sul cui tocco Pinzan recupera sulla linea. Ripresa con il Catanzaro deciso in avanti: Pinzan vola per alzare sopra la traversa un destro di Morello. E sempre il peperino numero 20 libera Corona lasciato troppo incustodito: Pinzan rimedea con una grande parata. Scatta il contropiede alabardato al 25': Moscardelli viene a trovarsi a tu per tu con il portiere e gli tira addosso. Sul successivo angolo, Lafuenti si supera sulla deviazione di testa di Pecorari. Doppia negata. Calabresi vicinissimi all'1-1 al 34': Pinzan salva in uscita sul nuovo entrato Cammarata e Corona calcia al volo sopra la traversa. Anche Parola, favorito da una serie di rimpalli, arriva nei pressi della porta: troppo sotto e Lafuenti può ribattere. Moscardelli (42') è in anticipo su tutti sul cross di Bianchi ma la palla s'impenna. I 4' di recupero sembrano un'eternità, ma tutte le vie che portano a Pinzan sono finalmente sbarrate. La Triestina può passare alla cassa.

Maurizio Cattaruzza

Triestina 1

Catanzaro 0

MARCATORE: pt 24'

PECORARI: Pinzan,

Minieri, Pecorari, Pianu,

Bianchi, Munari (st 28' Lai), Parola, Princivali (st 12' Soligo), Rigoni (st 22' Brunì), Moscardelli, Godeas. All. Tesser

CATANZARO: Lafuenti, Grava, Dal Canto,

Ascoli, Caterino (st 26' Leon), Dei (st 12' Vicari), Briano, Alfieri, Morello, Carbone (st 30' Cammarata), Corona. All. Braglia

ARBITRO: Carlucci di Molfetta.

NOTE: serata fresca. Angoli 6-4 per la Triestina. Ammoniti: Parola, Moscardelli, Morello, Grava. Spettatori 6745 di cui 4587 paganti. Recupero 1' e 4'.

LE ALTRE PARTITE

ASCOLI - TORINO 0-3

MARCATORI: pt 3' Marazzina; st 14' De Ascentis, 18' Quagliarella.

ASCOLI: Micillo (20' st Maurantonio), De Martis, Brevi, Cudini, Modesto, Capparella (17' st Antonelli), Cristiano, Monticciolo, Fini; Colacone, Bucchi (30' st Eliakwu). All. Silva.

TORINO: Sorrentino, Comotto, Mezzano, Mantovani, Balzarotti, Conticchio, Codrea (40' st Carbone), De Ascentis, Pinga (27' st Franco), Quagliarella, Marazzina (34' st Humberto). All. Rossi.

ARBITRO: De Marco di Chiavari.

GENOVA - PESCARA 2-0

MARCATORI: pt 16' Caccia; st 38' Gemitì

GENOVA: Scarpi, Lamacchi, Sottil (16' st Thiago), Stellini, Tosto, Lazetic, Tedesco, Lamouchi, Gemitì, Milito (38' st Makinwa), Caccia (1' st Gargo). All. Cosmi.

PESCARA: Brivio, Fanucci, Terra (9' st Fusco), Dicara, Zeoli, Job, Garzon (9' st Cavallo), Minopoli (23' st Russo), Croce, Mussi, Calaiò. All. Simonelli.

ARBITRO: Cassarà di Palermo.

NOTE: espulso Lamacchi al 42' del pt per fallo da ultimo uomo.

BARI - PERUGIA 1-1

MARCATORI: st 25' Del Vecchio, 27' Santoruvo.

BARI: Gillet, Doudou, Sibilano, Bianconi, Anacletto, La Vista (27' st Lafortezza), Carrus, Bellavista (34' st Candrina), Scaglia, Goretti (11' st Pagana), Santoruvo. All. Carboni.

PERUGIA: Kalac, Culy, Stendardo, Di Loreto, Ferrigno, Ferreira (1' st Do Prado), Del Vecchio, Baiocco, Di Francesco (33' st Bernini), Mascara, Sedivec (16' st Ravanelli). All. Colantuono.

ARBITRO: Rocchi di Firenze.

TREVISO - AREZZO 1-4

MARCATORI: pt 30' Spinesi; st 4' Capone, 5' Gentile, 39' Spinesi, 48' Abbruscato.

TREVISO: Zomer, Galeotto, Cottafava, Carrera (30' st Gheller), Pietta, Parravicini, Capone, Chiappara, Capone (25' st Sestu), Reginaldo, Dall'Acqua (15' st D'Agostino). All. Feltrin.

AREZZO: Fagotto, Oglieri, Scotti, Passiglia, Amerini, Pasqual, Baci, La Vecchia, Gentile (30' st Vigna), Abbruscato (44' st Sinigaglia), Spinesi (43' st Del Core). All. Marino.

ARBITRO: Pantana di Macerata.

ALBINOLEFFE - MODENA 2-0

MARCATORI: pt 4' Bonazzi, 27' Carobbio.

ALBINOLEFFE: Acerbis, Teani, Minelli, Sonzogni, Regonesi, Gori, Del Prato, Carobbio (36' st Poloni), Testini, Bonazzi (10' st Di Cesare), Possanzini (34' st Joelsson). All. Gustinetti.

MODENA: Renard, Pivotto (13' st Antonini), Mayer, Ungari, Tamburini, Manu (25' pt Ganz), Campedelli, Tisci, Music, Vignaroli, Fabbri (19' st Taldo). All. Pioli.

ARBITRO: Cruciani di Pesaro.

NOTE: espulsi al 7' st Sonzogni per fallo da ultimo uomo, al 23' st Tisci per doppia ammonizione.

CROTONE - CESENA 0-1

MARCATORE: st 39' Biserni.

CROTONE: Mirante, Gastaldello, Rossi, Scardina, Konko (12' st Ciarcia), Paro, Greco, Porchia, Juric, Vantaggiato (dal 13' st Alteri), Guzman (dal 31' Tarantino). All. Gasperini.

CESENA: Viviano, Ambrogioni, Rinaudo, Bocchini, Ingrosso, Rossetti (17' st Biserni), Gonfalone, Ciaramitaro, Groppi, Cavalli (42' st Piccoli - 29' st Bernacci). All. Castori (squalificato, in panchina Gadda).

ARBITRO: Romeo di Verona.

TERNANA - SALERNITANA 1-1

MARCATORI: pt 35' Jimenez; st 35' Ferrarese.

TERNANA: Berni, Peluso, Martinielli, Fattori, Russo, Migliaccio, Kharja, Di Vicino (33' st Adeshina), Jimenez D Isanto (23' st Gona), Vieri. All. Verdelli.

PESCARA: Brunner, Lanzaro, Olivi, Termini, Molinaro, Ferrarese, Coppola, Scarlatto (22' st Shala), Bombardieri, Zaniolo (12' st Mendil), Palladino (38' st Onwuachi). All. Ammazalorso.

ARBITRO: Bergonzi di Genova.

VERONA - EMPOLI 0-1

MARCATORE: pt 47' Lodi.

VERONA: Vanzstratten, Cassani, Biasi, Gervasoni, Dossena, Behrami, Mazzola, Agnelli (13' st Waigo), Adailton, Bogdani, Cossu (13' st Guarente). All. Ficcadenti.

EMPOLI: Balli, Busce, Pratali, Coda, Lucchini, Zanetti, Fici, Lodi, Vannucchi, Tavano (42' st Raggi), Gasparetto (32' st Moro). All. Somma.

ARBITRO: Mazzoleni di Bergamo.

CATANIA - VICENZA 1-0

MARCATORE: pt 11' Kanyegele.

CATANIA: Pantanelli, Lo Monaco, Bianco, Paschetta, Manfredini, Anastasi, Walem (39' st Miceli), Caserta, Russo (35' Vugrinec), Baggio, Kanyegele (27' st Mariniello). All. Costantini.

VICENZA: Avramov, Vitiello, Paganin, Fissore, Cherubini (32' st De Martin), Biondini (1' st Biondini), Rigoni, Moscardi, Bonanni (15' st Bonanni), Margiotta, Schwoch. All. Viscidi.

ARBITRO: Brighi di Cesena.

NOTE: espulso Margiotta (30' st) per doppia ammonizione.

PIACENZA - VENEZIA 2-1

MARCATORI: st 5' Guidoni, 29' Patrascu, 47' Beghetto.

PIACENZA: Orlandoni, Sardo, Campagnaro, Mangone, Radice, D'Anna (17' st Masiello), Riccio, Patrascu, Tarana (28' st Jeda), Pepe (46' st Cacia), Beghetto. All. Iachini.

VENEZIA: Benussi, Turato (34' st Grana), Orfei, Giubilato, Macaluso, Brellier, Anderson, D'Antoni, Rivaldo, Ginestra (30' st Biliotti), Guidoni (30' st Olufemi). All. Ribas.

ARBITRO: Rizzoli di Bologna.

LE PAGELLE

Il portiere, dopo l'infortunio di Cesena, autore di quattro parate risolutive

Pinzan si riscatta fra i pali

PINZAN: bentornato. Ha ridato alla squadra quello che le aveva tolto a Cesena con quattro interventi risolutivi. 7

MINIERI: se la cava sempre con molto mestiere e con la consueta grinta anche quando dalla sua parte incrocia Benny Carbone e Corona. Anche spinge. 6

PECORARI: guida la difesa seppure con qualche sbavatura che permette a Corona di insidiare Pinzan ma si merita un voto alto per aver realizzato il gol-partita da vero centravanti aggiunto. 7

PIANU: spesso in anticipo sugli attaccanti, un paio di volte si «dimentica» Corona. 6

BIANCHI: molto generoso e combattivo. Soffre la velocità di Morello ma trova il tempo anche per spingere. 6

MUNARI: un bel cavallo-



Pinzan

ne che crea problemi a Caterino. Lotta, è diligente e s'inscrive a volte nelle trame offensive. Studia per diventare Marianini. 6,5

PAROLA: è il solito grande lottatore che sembra sdoppiarsi; purtroppo ha difficoltà solo nel governare il gioco. 6

PRINCIVALI: molto battagliero ma anche un po' fumoso e alterno contro Ascoli sulla sinistra. Può fare di più. 6

SOLIGO: molto ordinato, va a fare la seconda diga del centrocampo. 6

RIGONI: molto dinamico, ha l'unica pecca di tergiversare un po' con il pallone anziché avviare il contropiede. Ma ha aiutato il centrocampo. 6

BRUNÌ: difensore deciso ma un po' rude e impreciso negli appoggi. Nel finale serviva uno così. 6

GODEAS: molto generoso, ha giocato per la squadra venendo a prendersi molti palloni fino all'ultimo. 6,5

MOSCARDELLI: si è mangiato un paio di gol ma è apparso molto vivo. C'è in ogni azione offensiva e si sta sforzando di diventare altruista. 6,5

Cat.

SERIE B																			
RISULTATI	SQUADRE	P	TOTALE				CASA				FUORI				RETI		MI		
			G	V	N	P	G	V	N	P	G	V	N	P	F	S			
Genoa-Pescara	2-0	Arezzo	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	7	2	2	
Treviso-Arezzo	1-4	Torino	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	6	1	2	
Triestina-Catanzaro	1-0	AlbinoLeffe	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	4	0	2	
Crotone-Cesena	0-1	Cesena	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	2	0	2	
Verona-Empoli	0-1	Empoli	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	3	1	2	
AlbinoLeffe-Modena	2-0	Piacenza	6	2	2	0	0	1	1	0	0	1	1	0	0	4	2	2	
Bari-Perugia	1-1	Genoa	4	2	1	1	0	1	1	0	0	1	0	1	0	3	1	0	
Ternana-Salernitana	1-1	Perugia	4	2	1	1	0	1	1	0	0	1	0	1	0	3	2	0	
Ascoli-Torino	0-3	Triestina	3	2	1	0	1	1	1	0	0	1	0	0	1	1	1	-1	
Piacenza-Venezia	2-1	Vicenza Calcio	3	2	1	0	1	1	1	0	0	1	0	0	1	1	1	-1	
Catania-Vicenza Calcio	1-0	Catania	3	2	1	0	1	1	1	0	0	1	0	0	1	2	3	-1	
		Salernitana	2	2	0	2	0	1	0	1	0	1	0	1	0	1	1	-2	
		Bari	1	2	0	1	1	1	0	1	0	1	0	0	1	2	3	-3	
		Ternana	1	2	0	1	1	1	0	1	0	1	0	0	1	1	2	-3	
		Treviso	1	2	0	1	1	1	0	0	1	1	0	1	0	1	4	-3	
		Crotone	0	2	0	2	0	1	0	0	1	1	0	0	1	1	3	-4	
		Cesena-Bari	0	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	4	-4	
		Modena-Piacenza	0	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	4	-4	
		Empoli-Ternana	0	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	4	-4	
		Perugia-Treviso	0	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	4	-4	
		Salernitana-Triestina	Ascoli	0	2	0	0	2	1	0	0	1	1	0	0	1	1	5	-4
		Catanzaro	-2	2	2	1	0	1	1	1	0	0	1	0	0	1	2	2	-1
		Modena	3	2	2	0	1	1	1	0	0	1	1	0	0	1	1	3	-1

MARCATORI: 3 reti: Spinesi (Arezzo) 2 reti: Abbruscato (Arezzo), Del Vecchio (Perugia), Marazzina (Torino), Quagliarella (Torino). 1 rete: Pecorari (Triestina).

MOTOMONDIALE



GRAN PREMIO DEL GIAPPONE Il campione di Tavullia parte con il terzo tempo

Rossi frenato da una ruota

Nelle MotoGp pole per Tamada, nelle 250 per Pedrosa, nelle 125 per Dovizioso

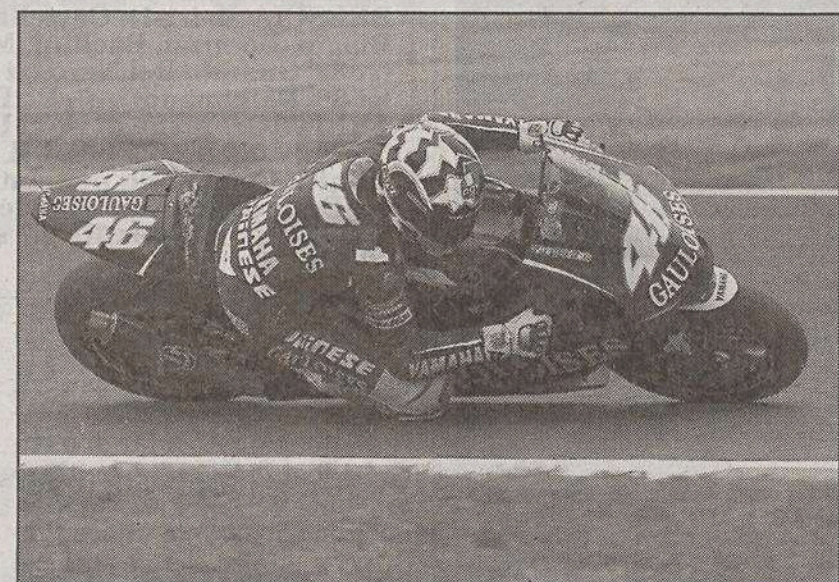
Le gare dall'anno prossimo saranno «flag to flag», da bandiera a bandiera, senza nessuna interruzione

Valentino: «Le nuove regole sono ok»

MOTEGI Concorde con le nuove regole, quelle già approvate ma non ancora in attuazione e quelle solamente proposte per il futuro della MotoGp Valentino Rossi. Dal 2005 la sola gara classe regina non sarà più fermata in caso di pioggia dopo la partenza della corsa. Le gare saranno «flag to flag», da bandiera a bandiera, senza nessuna interruzione. Lo hanno approvato la Federmoto, la Dorna, la Irta (l'associazione dei team) con il parere contrario dell'associazione dei costruttori. «Questa cosa del flag to flag - è stato il parere di Rossi - è ancora tutta da regolamentare (lo faranno i costruttori, secondo quanto comunicato dall'ing. Jan Witteveen di Ms-Aprilia, ndr). Faremo il massimo per dar risalto alla sicurezza. Abbiamo la sfortuna che nel motociclismo se piove bisogna cambiare gomme e un sacco di cose: sarà difficile, se non impossibile, fare una regola perfetta. Cercheremo di fare il meglio ma bisognerà stare molto attenti».

L'ipotesi è quella di concedere ai piloti di disporre di una seconda moto al box in assetto da bagnato da poter utilizzare in caso di pioggia dopo una partenza «asciutta» e viceversa, eliminando lo stop delle trasmissioni televisive e maggiori costi per satelliti e strutture che tanto premono a Dorna.

Ma la cosa migliore non sarebbe stata rientrare e cambiare solo gomme e freni ai box? «Sarebbe per me la soluzione migliore - ha concordato Valentino - ma i costruttori non vogliono. La cosa migliore da fare - ha sorriso - in caso di pioggia sarebbe non correre».

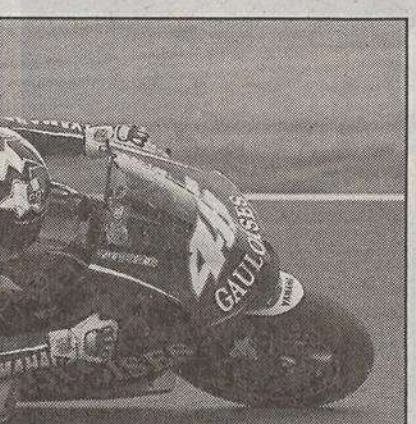


Valentino Rossi durante le prove di ieri.

Voi piloti non vi sentite in balia di chi gestisce lo spettacolo, spesso badando a ricavi e costi più che alla sicurezza? «Facciamo parte di una delle quattro componenti che prendono le decisioni, vedremo di tenere ben alta la guardia».

Una terza ipotesi di cambiamento riguarda l'estensione, anche questa possibile ma non certa, della regola del peso pilota-moto

attualmente imposta alla sola classe 125. «In tutti gli sport motoristici tale regola esiste - ha detto Witteveen - e ci è stato dato mandato a studiarne l'estensione anche alle due classi di maggior cilindrata. Sarà importante soprattutto per la MotoGp per-



Max Biaggi oggi a Motegi con un buon assetto di gara.

ché secondo dei miei calcoli con il limite del carburante che passerà da 24 a 22 litri il prossimo anno un pilota con dieci kg in meno di peso consumerà meno carburante. Per fare una bozza di regola dovremo prendere in considerazione tre fattori: peso, aerodinamicità e forza di un pilota ma solo sul peso potremmo trovare ipotesi di calcolo».

L'altra modifica, solamente proposta ma non approvata al momento e tuttora incerta, riguarda le prove: solo l'ora cronometrata del sabato deciderà la griglia di partenza di tutte e tre le classi. Non più un'ora di libere al mattino e un'ora cronometrata al pomeriggio per le due giornate come avviene al momento. «Secondo me è una buona idea. È una modifica fatta - ha spiegato Rossi - per esaltare lo spettacolo e per la televisione. Però l'importante per tutti è che ci sia tempo per mettere a posto le moto. Il venerdì ci sarà più spazio e calma per la messa a punto, l'ultima ora del sabato la dedicheremo alla pole. Sono d'accordo, mi piace».

Soprattutto il venerdì di relax, senza l'incubo della prestazione assoluta. «In Formula Uno hanno ammazzato il venerdì - ha commentato Valentino - e sicuramente anche qui ci sarà tanta differenza tra venerdì, in cui ci sarà anche meno gente, e sabato. Ora sono due giorni uguali, ci sarà più disparità. Però penso che l'abbiano fatto per avere un sabato più emozionante».

Senza scimmiettare il giro unico per la pole, ipotesi rigettata con veemenza da Rossi. «Spero che non venga a qualcuno la malsana idea di farci fare un giro secco per la pole, perché per noi sarebbe più pericoloso».

MOTEGI S'è tolta una piccola soddisfazione la Honda nel sabato di Motegi. Quella di centrare tutte le pole-position del Gp del Giappone. Con il giapponese Makoto Tamada nella MotoGp, con lo spagnolo Daniel Pedrosa nella 250 e col forlivese Andrea Dovizioso nella ottavo di litro. Un tris d'assi calato, con malcelato orgoglio, dal colosso di Tokyo proprio nel suo tempio, fatto del duplice anello d'asfalto del «Twin Ring», da musei e laboratori di tecnologia e divertimento, immerso in una campagna verde e silente.

Si tratta di un bel risultato ma che è valso appena un contenimento, un sorriso fugace. Se, infatti, è l'immagine del marchio dell'ala dorata a svettare nelle cronache sportive, l'altro lato della cartolina, quello che si vede solo mangiando riso e sushi nel paddock, dipinge il generale Seguru Kanazawa con una smorfia sofferente che sbucca tra la barba incanutita e lo sguardo severo da samurai. Pur avendo vinto la battaglia delle prove, il gran guru della Hrc sa che difficilmente vincerà la guerra. Perché Valentino Rossi, terzo miglior tempo alle spalle della Honda del pokemon Tamada, al suo secondo exploit in prova quest'anno, e dello statunitense della Suzuki John Hopkins, è pronto a giocarsi con la Yamaha la gara della MotoGp. E a rifilare di gusto uno sberleffo alla Honda e alle sue sette moto schierate a Motegi per contrastarlo.

Solo quella di Makoto è riuscita a metterselo sinora alle spalle ma il pesarese non ha neppure tentato, dopo aver dominato le libere della mattinata, di intascare la pole. Perché Valentino s'è ritrovato nel finale del turno con la ruota anteriore della sua moto blu che restava frenata dopo le staccate più decise. Rallentando in accelerazione. Rischiare, sen-

za conoscere l'esatta natura del problema - una pinza con un pistoncino bloccato, un cerchio storto e un asse troppo serrato sono state le prime analisi del garage Yamaha - sarebbe stato troppo rischioso. Ma a conti fatti il passo migliore in assetto di gara l'hanno proprio il riccioluto Rossi e Max Biaggi, autore del quarto miglior tempo. Sono loro, con Tamada terzo incombente e minna vagante, visto che lo scorso anno il kamikaze Honda venne squalificato per un sorpasso troppo aggressivo sferrato nella corsa di casa, a giocarsi lo champagne con l'etichetta a ideogrammi.

E a questa considerazione la Honda non può che aggiungerne altre, meno piacevoli. Perché Sete Gibernau non è riuscito a cavare un ragno dal buco nelle due giornate di prova, piombando tredicesimo in



Carlos Checa non è andato oltre l'undicesima posizione e il giap Norifumi Abe è precipitato in 15.4. A aiutare Rossi, neppure a parlarne. Ma sotto la berretta gialla alla Papero, il re folletto sorride sereno, ben sapendo di non averne il benché minimo bisogno. L'unica cosa che gli è veramente servita a Motegi è stata la complicità dell'amico-maggiordomo Uccio nel fuggi-



MotoGp: partenza in pole per Makoto Tamada su Honda.

dri, sesto, mentre lo spagnolo Carlos Checa non è andato oltre l'undicesima posizione e il giap Norifumi Abe è precipitato in 15.4. A aiutare Rossi, neppure a parlarne. Ma sotto la berretta gialla alla Papero, il re folletto sorride sereno, ben sapendo di non averne il benché minimo bisogno. L'unica cosa che gli è veramente servita a Motegi è stata la complicità dell'amico-maggiordomo Uccio nel fuggi-

ma solo perché il romagnolo è stato avvertito in ritardo dal suo team di rientrare al box per montare la gomma da tempo. Per un solo secondo di ritardo, l'inglese ha preso la bandiera a scacchi e vanificato il giro a vita persa che sarebbe valso a Capirossi la quarta posizione in griglia. Peccato, ma l'annata della rosa bolognese di errori ne ha, purtroppo, visti ben altri.

Nella 250 Daniel Pedrosa potrebbe regalare alla Honda il quinto successo stagionale. Sempre che l'iberico riesca a tenere a bada l'irruenta wildcard Shuhei Aoyama, secondo miglior tempo in prova e desideroso di mettersi in mostra, e il francese Randy De Puniet, terzo e migliore dei piloti Aprilia. Da non escludere assolutamente dalla lotta per il podio le altre due Honda dello spagnolo Toni Elias e dell'argentino Sebastian Porto. Da segnalare il settimo tempo del sammarinese Alex De Angelis e il nono del bresciano Franco Battaini.

Nella minima cilindrata più della Honda vuol tornare vincente Andrea Dovizioso. Il forlivese, privato da una foratura di un successo ormai quasi intascato all'Estoril, è seriamente intenzionato a rifarsi. E ad allungare il passo nel mondiale sul bergamasco dell'Aprilia Roberto Locatelli, secondo in prova come in classifica iridata. Dalla prima fila scatteranno all'alba italiana anche l'australiano della Ktm Casey Stoner e lo spagnolo dell'Aprilia Hector Barbera.

IN BREVE

CICLISMO Giro del Lazio allo spagnolo Flecha Perez per distacco alla Vuelta Heras sempre in «amarillo» Sacchi si frattura una clavicola

GRANADA Lo spagnolo Santiago Perez ha vinto per distacco la 14.ª tappa della Vuelta, di 167 chilometri, disputata fra Malaga e Granada. Il corridore della Phonak ha tagliato il traguardo dopo una fuga solitaria di 30 chilometri, con un quasi un minuto di vantaggio sui connazionali Alejandro Valverde e Luis Perez, e ha dedicato il successo alla memoria della sua ragazza, Vanessa, morta in un incidente automobilistico nel 2002. Durante la tappa Fabio Sacchi, della Fassa Bortolo, è stato ricoverato in ospedale per la sospetta frattura della clavicola, a seguito di una caduta. Pietro Caucchioli si è ritirato. In classifica generale lo spagnolo Roberto Heras ha conservato a maglia «amarilla». Gran paura per l'azzurro Fabio Sacchi, Fassa Bortolo: caduto in discesa al sessantesimo chilometro della 14.ª tappa della Vuelta, Sacchi è stato trasportato d'urgenza in ospedale con una sospetta frattura del bacino, che le successive radiografie hanno escluso. In serata il milanese è stato dimesso. Frattanto a Nettuno lo spagnolo Juan Antonio Flecha, Fassa Bortolo, ha vinto in volata il Giro del Lazio. Alle spalle dello spagnolo Flecha si sono classificati Gilberto Simoni e Jan Ullrich.

Tennis, finale master provinciale

TRIESTE La finale del master del circuito Provincia di Trieste, in programma oggi dalle 15 al Triestino, sarà l'atto conclusivo della stagione dei tennisti di terza categoria. Tra i protagonisti delle tre tappe disputate a Grignano, Campirossi e Circolo Marina Mercantile, si è fatto spazio Piero Rizzotti che sfoderando tutto il suo talento ha eliminato nei quarti di finale il numero due del torneo Davide Ruzier. 7-5 6-1 il punteggio con cui Rizzotti ha guadagnato l'accesso alla semifinale dove lo attende il compagno di squadra Lorenzo Dambrosi che ha dalla sua il precedente del successo in tre set a Grignano. Dambrosi nei quarti ha sconfitto con un duplice 6-3 Stefano Baccarini, l'unico giocatore friulano capace di inserirsi nell'egemonia triestina di quest'anno. Nella parte alta del tabellone Davide Canone ha concesso soltanto due game a Granzotto e in semifinale affronta lo sloveno Jani Tomulic, giunto all'appuntamento con il master nella sua forma migliore. La finale del trofeo Half Pipe invece che si giocherà questa mattina alle 10.30 sui campi del Circolo ufficiali, come da tradizione chiuderà il programma dei tornei di quarta categoria.

Judo, a lezione dal coach dei coach

TRIESTE Tecnici di judo a scuola da Livio Sgarbi, l'ormai noto coach dei coach. Accade oggi al Centro GeTur di Lignano Sabbiadoro (viale Centrale Sole e Mare 29) con i 126 insegnanti abilitati del Friuli Venezia Giulia a seguire lo stage «Come allenare con successo» che si svolge nell'intera giornata. Autore del libro «Istruzioni per vincere», in cui parla con efficacia di coaching e motivazioni, Livio Sgarbi ha lavorato e lavora con importanti personaggi del mondo sportivo quali Carlo Ancelotti e Gianpaolo Montali, ma ha accettato di buon grado l'invito del Comitato regionale della Fijlkam per tenere il corso di aggiornamento a Lignano. Nato a Torino nel 1966, laurea in sociologia e master in programmazione neurolinguistica, Livio Sgarbi ha tenuto corsi in Francia e in Spagna sullo sviluppo personale frequentati da più di 20.000 persone.

BASKET

SERIE B2 Un campionato con tante incognite con almeno sei squadre attrezzate per compiere il salto in B1

Ciak si gira: nella prima Trieste con Monfalcone

Steffè: «L'assenza di Corvo costringerà tutta la squadra a assumersi maggiori responsabilità»

TRIESTE Parte questa sera, PalaTrieste ore 18 contro il Falconstar Monfalcone, l'avventura di Trieste nel campionato di serie B. Archiviata l'estate orribile della Pallacanestro giuliana, con la retrocessione dalla serie A1, la rinuncia alla LegaDue e la mancata iscrizione al campionato di serie B d'Eccellenza, Trieste si rimbocca le maniche pronta a cominciare una scalata che nella volontà di società e squadra dovrebbe condurre alla promozione. Compito tutt'altro che agevole in un campionato davvero equilibrato nel quale almeno sei squadre si sono attrezzate per rincorrere l'obiettivo.

«Sentiamo l'emozione di un debutto particolare - confida il tecnico biancorosso Furio Steffè - Cominciamo un campionato che presenta davvero tante incognite: sia per il ruolo che questa squadra saprà ritagliare nel torneo sia per il clima che troveremo attorno a noi. Sappiamo quanto la città e i tifosi abbiano so-

ferto e come, di conseguenza, il rapporto con il pubblico vada ricostruito. È chiaro, però, che questa squadra scenderà in campo vestendo la maglia di Trieste e farà il possibile per vincere: speriamo che chi ama il basket questo lo capisca e ci stia vicino». Al di là dell'aspetto emotivo, la partita contro Monfalcone propone temi tattici ben definiti. «Abbiamo lavorato - continua Steffè - sia per aumentare la sicurezza nelle cose che dobbiamo fare sia per riuscire a limitare i punti di forza dei nostri avversari. Che sono quelli di una squadra compatta, capace di sfruttare molto bene l'arma del contropiede e che si affida a giocatori di esperienza come il triestino Fu-

TRIS
Ai 255 che hanno indovinato la Tris di ieri (14-20-18) vanno 3559,60 euro. Si sono ritirati 11 e 15: a 238 giocatori vanno 246,00 euro.

rio, Benigni o Ferro». Una avversaria solida, dunque, che rappresenta un test probante per una Trieste resa sicuramente fragile dal fulmine a ciel sereno rappresentato dall'infortunio di Corvo. «Sarà un'assenza pesante - chiosa Steffè - su questo non ci possiamo essere dubbi. Corvo era stato scelto per dare a questa pattuglia di giovani la guida e la tranquillità necessaria. La sua assenza costringerà tutti ad assumersi maggiori responsabilità e proprio questo è ciò in questi giorni ho chiesto alla squadra».

Maggiore impegno e coinvolgimento da parte di tutti, dunque, con la curiosità di vedere come Trieste accoglierà questa sua nuova creatura. Nei giorni scorsi la campagna abbonamenti lanciata dal sindaco ha dato risposte interessanti. Resta da vedere, adesso, quanti saranno i triestini che decideranno di accompagnare l'avventura di questa squadra nel campionato cadetto.

Lorenzo Gatto

QUI FALCONSTAR

Fantini: «Saremo senza Budin e Tonetti»

MONFALCONE Emergenza. Questa la parola chiave per descrivere l'esordio della Gma Grasseti, giunta alla sua terza partecipazione consecutiva al torneo di serie B2. L'assenza di Jan Budin (il talento della ormai lontana era Stefanel dovrebbe - e il condizionale è d'obbligo, conoscendolo - rientrare dal Brasile solamente questa sera) e l'incidente al giovane play Daniel Tonetti (anche lui un ex della Pallacanestro Trieste: investito da un auto ne avrà per un mese) lasciano la compagine bisacca completamente scoperta in cabina di regia.

Coach Max Fantini, abituato a fare di necessità virtù, non si dispera, rendendosi conto però della delicatezza del momento, con un esordio di torneo sicuramente non dei più facili: «Speriamo che questi contrattimi ci aiutino a irrobustire il nostro carattere, peccato per Tonetti, che ne avrà per un bel periodo. Certo che se Budin fosse rientrato quando promesso... Per il momento non ci rimane che lavorare, lavorare e ancora lavorare. Se l'entusiasmo che i giocatori stanno mettendo in campo durante gli allenamenti si tramutassero automaticamente in due pun-

ti in classifica, beh, sarei già sicuro del risultato».

L'assenza dei due play di ruolo spalancava le porte del PalaTrieste al giovanissimo Rossmann (classe 1988), che si troverà a dover duellare su un parquet teatro di sfide di ben altro livello fino a poco tempo fa. E da stasera si inizierà a vedere se la scelta operata dalla Falconstar di tesserare giovani ancora più «giovani» di quelli imposti dal regolamento è stata felice anche nel breve periodo, così come ci si augura lo sia a lunga scadenza.

Tutti i giocatori convocati da Fantini sono in buone condizioni fisiche, e nessuno lamenta alcun tipo di fastidio fisico. Il solo Furigo, cannoniere della squadra, durante la preparazione ha accusato dei fastidi ai tendini delle caviglie, ma sembrano totalmente recuperati.

«Andiamo in campo per vincere - questo il proclama del battagliero di Zuccolotto - la prima partita è un rebus per tutti, ma noi vogliamo i due punti. Andre- mo in campo consapevoli delle nostre attuali difficoltà, ma proveremo a mascherarle».

Corrado Scropetta

DOMENICA SPORT

CALCIO

Serie A: Udinese-Parma, a. Morganti (20.30, stadio Friuli). **Serie D (15):** Bassano-Tamari; Pro Romans-Cordignano; Sacilese-Sanvitese; Unione Vigontina-Italia San Marco. **Eccellenza (16):** Azzanes-Prix Tolmezzo Carnia, a. Taverna; Gonars-Centro Sedia, a. Triscari; Manzanese-Pozzuolo, a. Gugliotta; Monfalcone-Palmanova, a. Di Palma; Pro Gorizia-San Luigi, a. N. Mauro; Rivignano-Capri-va, a. Tel; Sevegliano-Sarone, a. Faccini; Vesna-Union '91, a. Merlino (Santa Croce). **Promozione B (16):** Cividale-Costalunga, a. Danuti; Mariano-Gallery Duino Aurisina, a. Papa; Pro Cervignano-Buttrio, a. Accarino; Ruda-Ronchi, a. Cleva; San Giovanni-Juventina, a. Tollo (viale Sanzio); San Sergio-Valnatisone, a. Lepre (via Petracco); Sangiorgina-Muggia, a. Moras; Santamaria-Fincantieri, a. Iseppi. **Prima C (16):** Fogliano Redipuglia-Trivignano, a. Buonavitola; Gradese-Medeuza, a. Cordenons; Isonzo-Corno, a. Ceregoli; Medea-Aquileia, a. Brauica; Mossa-Torviscosa, a. Grana; Ponziana-San Canzian, a. Culurciello (Ferrini); Staranzano-Sovodnje, a. Postiglione. **Seconda C (16):** Codroipo-Gaglianese; Popenia-Camino; Porpetta-Pertegada; Pro Fiumicello-Bertiolo; Ronchis-Terzo; Talmassons-Fulgor; Torreanese-Teor; Tre Stelle-Stella Azzurra. **Seconda D (16):** Breg-Poggio (San Dorligo della Valle); Domio-Fossaloni (Barut); Esperia Anthares-San Lorenzo (via Felluga); Kras-Moraro (Rupingrande); Opicina-Lucino (campo Rocco di via degli Alpini 128/1 ad Opicina);

Piedimonte-Primorje; Pieris-Primorec; Pro Farra-Chiarbola. **Coppa Regione di Terza categoria (16):** Malisana-Castions, Cjarlins Muzane-E.Brian; Azzurra-Paviese, Villanova dello Judrio-Cormons; Romana-Audax Sanrocchese (Vermeigliano); Begliano-Sagrado; Sant'Andrea/San Vito-Zaule Rabuiese (via Locchi); Aurisina-Muglia Fortitudo (Aurisinga); Cgs-Zarja Gaja (18.30 viale Sanzio); Roiano Greta Barcola-Campanelle Prisco (Villaggio del Pescatore). **Allievi nazionali:** Piacenza-Triestina (11). **Allievi regionali (10.30):** Brugnera-San Sergio (a. Maron di Brugnera); Domio-Maniago (Barut); Donatello-Caneva, Gemonese-Sanvitese, Italia San Marco-Moimacco (Mariano del Friuli); Monfalcone-Pro Romans, Sacilese-San Giovanni (ad Aviano); San Luigi-Ancona (via Felluga). **Giovanissimi regionali (10.30):** gironi A Ancona-Bearzi, Centro Sedia-Monfalcone (Villanova dello Judrio); Palmanova-Ponziana (Visco); Prix Tolmezzo Carnia-Pro Fagagna, Pro Romans-Brugnera, Sesto Bagnarola-San Luigi, Torre-Sacilese; gironi B Biazuzzo-Cordenons, Gravis-Muggia, Libero Atletico Rizzo-Donatello, San Giovanni-Italia San Marco (viale Sanzio); San Sergio-San Canzian (via Petracco); Sanvitese-Gemonese, Virtus Manzanese-Fiume Veneto. **Coppa Italia di serie B femminile:** Polisportiva San Marco-Rivignano (15.30 a Visogliano).

BASKET

Serie B1: Nuova Pallacanestro Gorizia-Patavium Padova (18, PalaBigot). **Serie B2:** Pallacanestro Trieste-Fal-

constar Monfalcone (18, PalaTrieste), Pordenone-San Marino (18). **Serie C1:** Bor Radenska-Cordenons (18, strada di Guardiella), Virtus Udine-Trento (18), Vicenza-San Daniele (18).

PALLAVOLO

Si conclude a Opicina e a Rupingrande il trofeo Martiri di Basovizza, doppio quadrangolare internazionale maschile e femminile organizzato dallo Sloga.

TENNIS

Prende il via, sul terreno sintetico situato sul piazzale della Transalpina di Gorizia, il primo campionato transfrontaliero di tennis GoGo. Al Tennis Club Triestino, invece, c'è il master finale del circuito Provincia di Trieste.

ATLETICA

A Trieste è in programma la settima Corsa d'Autunno. **TRIATHLON** Si svolge, con l'organizzazione dell'Happidea Triathlon Cervignano, il Triathlon Sistiana Bay.

VELA

7.º raduno Città di Trieste, a Porto San Rocco i trofei Arrigo Modugno e Sciarrelli Cup (organizzazione dello Yc Adriaco). Trofeo Dentanes su altra parte del golfo (Yc Porto San Rocco). Trofeo Golfo di Trieste (Triestina Sport del Mare). XXV Aprilia-Portorose-Aprilia con arrivo ad Aprilia Marittima. Criterium nazionale delle Università, trofeo Ateneo di Udine per la classe J24 (Svoc di Monfalcone). Coppa Città di Muggia (Circolo della vela Muggia).

Continuaz. dalla 24.a pagina

NOVA Investimenti Immobiliari spa vende via Oriani in stabile con ascensore appartamenti liberi ed occupati a partire da euro 50.000,00. Tel. 040/3476466 - 011/3402811. (FIL23)

PIAZZA Puecher recente, ultimo piano, vista aperta, ristrutturato, atri, soggiorno, cucina abitabile, matrimoniale, bagno, poggolo, veranda, € 126.000, Eurocasa, 040/638440. (A6819)

PRIVATO vende ottimo appartamento Settefontane ascensore atri ampio soggiorno matrimoniale cucina arredata bagno poggolo cantina tel. 040/397228. (A6665)

PRIVATO vende Paularo caratteristica villa indipendente ristrutturata. Caminetto, spollet, cucina in muratura, 3 camere, idromassaggio. Tel. 393/9403757.

ROMAGNA recente salone, cucina abitabile, tre stanze, doppi servizi, ripostiglio, terrazza, poggolo, termoautonomo, posto auto, € 220.000. Eurocasa, 040/638440. (A6819)

VILLA epoca zona Università-Cantù curatissima particolare 260 mq. abitabili su due livelli salone con caminetto pranzo cinque stanze quattro bagni accessori 700 mq. giardino garage per quattro macchine. Riviera 040/224426. (A00)

VILLE Contovello posizione caratteristica cantiere iniziato, varie possibilità, diritti, posti auto coperti. Direttamente impresa 040/351442. (A6769)

2 IMMOBILI
ACQUISTO
Feriale 1,35 - Festivo 1,97

A.A. CERCHIAMO Rozzolo-S. Luigi soggiorno, cucinino, matrimoniale, singola, bagno, massimo € 150.000. Studio Benedetti, 040/3476251. (A00)

A. ALVEARE 040/638585 Fiera, prima entrata, ottime rifiniture: saloncino, cucina, due stanze, doppi servizi, terrazze, garage, da euro 205.000 mutabili. (A00)

A. ALVEARE 040/638585 Piccardi, recente, soggiorno, tinello con cucinino, due stanze, terrazza, mq 75, euro 149.000. (A00)

A. ALVEARE 040/638585 San Giacomo, ultimo piano, luminoso, scorcio mare: zona giorno, matrimoniale, bagno, ripostiglio, autometa, euro 65.000 mutabile. (A00)

INTERMEDIARI acquisto appartamento 100/120 mq zona tranquilla vista mare verde posto auto. Fermo Posta Trieste centrale c.i. AD9829379. (A6595)

LOCALI COMMERCIALI
di almeno 120 mq in affitto
SCHLECKER CATENA EUROPEA
NEGOZI DI PROFUMERIA IGIENE BELLEZZA
OPRE: in città e quartieri di centro - dove abitano di prodotti di profumeria operante a livello europeo.
SCHLECKER ONLINE
Via Palladio, 82 - 33010 Tavagnacco (UD) - www.SCHLECKER.com
Tel.: 848 - 694658 Fax.: 0432 - 576601

SCHLECKER
SUPER OFFERTA
STAMPA A COLORI
DA RULLINO 135 MM.
10 x 15 € 0,10
13 x 19 € 0,15

SCHLECKER ... PIU' DI 13300 NEGOZI IN EUROPA. Ulteriori Informazioni: www.SCHLECKER.com

3 IMMOBILI
AFFITTO
Feriale 1,35 - Festivo 1,97

A. ALVEARE 040/638585 recente, Rossetti, arredato, non residenti, soggiorno, cucina abitabile, tre stanze, bagno, ripostiglio, poggolo, euro 500 mensili, anche villetta. (A00)

AFFITTI tre studentesse appartamento ammobiliato centrale ogni comfort tel. 040/413132 - 349/3816903.

APPARTAMENTO vuoto primingresso palazzo epoca signorile Borgo Teresiano grandiosa sala matrimoniale accessori autometano. Riviera 040/224426. (A00)

ARREDATO Donadoni soggiorno, matrimoniale, cucinino, bagno, euro 400; largo Canal soggiorno, camera, cucina, bagno, euro 500; Rossetti panoramico saloncino, due camere, cucina, bagno, poggolo, euro 550; Franca signorile, salone, tre stanze, cucina, doppi servizi, terrazzo, euro 1200. Immobiliare Borsa, 040/368003. (A00)

BARCOLA locale strada (studio-negozi) 30 mq. impianti a norma altezza m. 2,70. Riviera 040/224426. (A00)

BOX auto euro 150 nel garage di piazza Vittorio Veneto, euro 140 in via Fabio Severo. Immobiliare Borsa, 040/368003. (A00)

LOCALI/MAGAZZINI Carducci/Battisti locale 120 mq totali con galleria mostra euro 1800; Piccardi locale 65 mq grandi vetrine euro 500; Barcola locale di circa 80 mq con wc interno euro 1000; Carnaro magazzino 93 mq con wc interno, posto auto euro 480; XX Settembre locale 150 mq con sopralci euro 1500; Zovenzoni magazzino 67 mq euro 500; Montebello deposito/magazzino circa 75 mq euro 600. Immobiliare Borsa, 040/368003.

SCHLECKER

COSMETICA PROFUMERIA DROGHERIA

sconto 34% **ACE** ricarica lavatrice 18 misurini 1,75 kg. (kg.=1,71) L.5.789 € 2,99

sconto 17% **ACE** candeggina blu / profumata 2,5 lt. (lt.=0,60) L.2.885 € 1,49

sconto 23% **Borotalco** doccia assorbita 250 ml. (lt.=6,76) L.3.272 € 1,69

sconto 22% **Fructis** style gel assortito 150 ml. (lt.=20,60) L.5.983 € 3,09

sconto 48% **Scottex** doppio rotolo 4 rotoli L.2.895 € 1,49

sconto 11% **Nivea** dry roll on bipack L.7.335 € 3,79

sconto 19% **Mulino Bianco** Galletti / Macine / Tarallucci 400 gr. (kg.=2,63) L.2.033 € 1,05

SCHLECKER ... PIU' DI 13300 NEGOZI IN EUROPA. Ulteriori Informazioni: www.SCHLECKER.com

PRIMINGRESSI alloggi arredati affittati via Mazzini varie disponibilità con riscaldamento e aria condizionata autonomi. Canoni da euro 650 mensili. Immobiliare Borsa, 040/368003. (A00)

UFFICI San Lazzaro 68 mq, largo Barriera 80 mq, Piccolomini 75 mq, Carducci 75 mq, Martiri della Libertà 85 mq, Marconi 90 mq, Donata 105 mq. Canoni a partire da euro 400 mensili. Immobiliare Borsa, 040/368003. (A00)

VIUOTI Settefontane soggiorno con angolo cottura, camera, bagno, euro 305; Conti soggiorno, due camere, cucina, doppi servizi, poggolo, posto auto coperto euro 650; Romagna panoramico saloncino, due matrimoniali, cucina, bagno, terrazzo, posto auto, euro 800; via Tolmezzo ristrutturato vista mare, salone, quattro stanze, cucina, doppi servizi, terrazzo, posto auto, euro 1050. Immobiliare Borsa, 040/368003. (A00)

4 LAVORO
OFFERTA
Feriale 1,30 - Festivo 1,92

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 303). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A.A.A. H3G mobile video company selezione 3 commerciali tel. per appuntamenti orario ufficio 199/213064 oppure 392/0733995.

A.A.A. LAVORO con orari flessibili preferibilmente femminile max 60 anni zona Monfalcone Trieste 0481/410012 - 040/367771.

A. GRUPPO bancario internazionale nell'ambito del potenziamento dell'organico ricerca 7 persone per la zona di Trieste e 5 persone per Gorizia. Requisiti richiesti età

compresa tra i 25 e 35 anni, diplomati o laureati. La selezione include l'ammissione a un seminario informativo gratuito. Inviare curriculum a c.p. 1274 o all'indirizzo e-mail selezione bancaTS@hotmail.com. (A6797)

AGENTI immobiliari con esperienza nel settore. Offriamo fisso mensile, provvigioni adeguate. Presentarsi d/o Eurocasa Battisti 8, lunedì 20/9 ore 15.30-19.30. (A6819)

AUTO-CUOCO cercasi, orario serale. Presentarsi a "Birreria Forst" via Galati 11, oppure telefonare 040/363486 urgente. (A6578)

AZIENDA di ristorazione ricerca cuochi, aiutanti cuochi, addetti mensa, gradita conoscenza lingua slovena. Chiamare al 338/9617803. (A6793)

AZIENDA grafica e stampa cerca urgentemente max 26 anni residente, buon livello grafico e pc, full-time c.v.: amministrazione/Butilonline, it o fax 040/662798. (A6748)

AZIENDA operante settore beni industriali ricerca 5 collaboratori da avviare alla carriera commerciale. Offresi visite già fissate e guadagno medio 3/4.000 euro mensili da subito. Inviare breve curriculum Grizzly Italia fax 035/525012 oppure telefonare 035/4522041. (FIL17)

AZIENDA settore comunicazioni cerca 2 agenti in zona Trieste. Offresi fisso mensile + provvigioni tel. 040/314874. (A6815)

CARROZZIERE verniciatore con esperienza cerca concessionaria auto zona Monfalcone. Scrivere fermo posta centrale 34074 Monfalcone C.I. AH5481643. (C00)

CASA Arredamenti Sacile cerca arredatori/venditori zona Trieste Gorizia retribuzione elevata disponibilità anche sabato domenica. Telefonare 18-19.30 al 340/8548571. (A6605)

CASA di spedizioni cerca contabile anche primo impiego, essenziali nozioni sistemi informatici standard e conoscenza lingua inglese - Fermo posta Trieste centrale C.I. AK 2479929. (A6666)

CENTRALINISTA per lavoro part-time offresi buona retribuzione cercasi. telefonare allo 0481/413227. (A00)

CERCASI agente di commercio per la vendita in regione di prodotti alimentari. Proponiamo Portafoglio clienti, fatturato consolidato, incentivi. Necessaria l'iscrizione Enasarco ed esperienza nel settore. Inviare curriculum al n. di fax 0432/778574. (FIL47)

CERCASI apprendista parrucchiere/le. Presentarsi martedì dopo le 18 in via Rossetti 7 angolo via Giotto. (A6764)

CERCASI estetista per attività in zona centrale dal lunedì al venerdì telefonare dalle 11 alle 18 allo 040/3725742. (A6685)

CERCASI impiegata ufficio commerciale buona conoscenza inglese e/o croato offresi inviare curriculum a info@motomarine.it. (A6603)

CERCHIAMO collaboratore anche pensionato per semplici riparazioni telefoni disponibile agli spostamenti in Fvg. Presentarsi d/o Servicom v. Severo 29 Ts 8.30-12.30. (A6686)

COMPAGNIA petrolifera ricerca per proprio impianto distribuzione carburanti nell'ambito provincia di Trieste gestione capace e motivata. Inviare curriculum a c.p. 1286 Trieste 3. (A6757)

COMPENSO mensile più gratificazioni editore seleziona 2 venditori di spazi pubblicitari. Richiedesi correttezza disponibilità serietà. Saranno riconosciute e corrisposte. Telefonare domani 10-12 e 15-17 allo 040/305302. (A6814)

CONCESSIONARIA auto zona Monfalcone cerca operaio preparatore autovetture, anche prima esperienza. Scrivere fermo posta centrale-34074 Monfalcone C.I. AE0010364. (C00)

DISEGNATORE esperienza Autocad LT97-LT2000 preferibilmente diplomato/a istituto Nordio architettura arredamento scrivere fermo posta Trieste centro C.I. AG6697638. (A6747)

GESTIONALE/COMMERCIALE cerca conoscenza inglese e/o croato. Presentarsi in via Machiavelli 28 lunedì ore 15. (A6603)

GIOIELLERIA centro città ricerca commesso/a. Richiedesi educazione presenza conoscenza lingue. Inviare curriculum a: Erl servizi casella postale 721 Trieste centro. (A6767)

IMMOBILIARE con sede a Gradisca d'Isonzo cerca diplomati o laureati per lavoro impiegatizio 0481/93700. (C00)

IMPIEGATO/O con il diploma di ragioniere o geometra cercasi. Richiedesi conoscenza lingua serbo-croata e computer, scrivere Fermo Posta Centrale Trieste AH4936928. (A6598)

IMPIEGATO/A con il diploma di ragioniere o geometra cercasi. Richiedesi conoscenza lingua serbo-croata e computer. Scrivere Fermo posta Centrale Trieste AH4936928. (A6598)

LAVORO in casa confezione accessori moda. Affidamento materiale gratuitamente. Telefona gratis Eurostyle. 800.03.32.33 (escluso cellulari). (FIL52)

LAVORO domicilio confezione bigiotteria. Pagheremo 5 euro a pezzo. Informati gratis Prontomoda. 800 034174 (no cellulari). (A00)

MAINARDI Food per ampliamento canale vendite ristorazione ricerca agenti iscritti Enasarco residenti province Ud/Go inviare curriculum fax 0481/776494 email mainardifood@spin.it cell. 335/1304520. (A6596)

MANPOWER Gorizia ricerca muletista esperto, manutentori elettrici/meccanici, addetti macchinari disponibilità turni, responsabile di magazzino. Tel. 0481/538823. www.manpower.it. Iscrizione all'Albo delle Agenzie per il Lavoro e Autorizzazione Ministeriale richieste il 2/8/2004. (B00)

MANPOWER Trieste iscrizione all'Albo delle Agenzie per il Lavoro ed Autorizzazione Ministeriale richieste il 2/8/2004 ricerca elettronici età max 45 anni per industria, operai generici, venditore esperto, grafico esperto, giovane operativo agenzia marittima, impiegato di magazzino in mobilità, capo squadra pulizie, tecnico commerciale informatico, diplomato universitario ingegneria meccanica, meccanico camion, giovane carpentiere legno, esperto tesoriere e gestione crediti. Corso Cavour 3 - 040/368122 www.manpower.it. (A00)

PARRUCCHIERI/le cercasi. Triab cerca parrucchiere, anche part-time, per negozio in Trieste. Per informazioni tel. 0421/72422, cell. 348/7828301. (Fil 84)

PRIMARIA azienda ricerca 50 persone per varie mansioni da inserire nella sua sede di Trieste offresi fisso mensile € 1.550 inquadramento di legge corso gratuito possibilità di carriera per colloquio 040/360026. (A6794)

PROSCIUTTERIA ristorazione assume banconiera/cassiera e gastronomo esperienza salumi. Presentarsi martedì 21 ore 16 via Dante 2/B. (A6767)

STUDIO tributario cerca per ampliamento struttura consulente del lavoro o persona esperta paghe. Offresi interessanti prospettive e ampia autonomia. Scrivere Fermo Posta Trieste Centrale pat. TS5024061L. (A6817)

SUPERMERCATO assume macellaio e apprendisti macellaio. Per informazioni presentarsi al supermercato Zazzaron via Donadoni 22, Trieste. (A6597)

TECNOCASA affiliato San Giovanni srl selezione giovani diplomati per inserimento in organico. Garantiti formazione fisso incentivo e possibilità di carriera 040/810277. (A6581)

85 Cent Shop cerca apprendista commesso. Inviare curriculum con foto a 85 Cent Shop via dei Leo 7 (Ts).

5 LAVORO
RICHIESTA
Feriale 0,75 - Festivo 0,75

CONTABILE esperta valuta proposte di lavoro. Tel. 333/1313732. (A6609)

OFFRESI banconiera/commissa orario di lavoro 8.30-14 tel. 339/5721179. (A6596)

QUALIFIED native english speaker seeks teaching position in Trieste cell. 328/6542412. (A6795)

SIGNORA russa in regola, laureata, bella presenza, cerca lavoro. Seria, onesta, esperienza. Tel. 347/9529138. (A00)

9 FINANZIAMENTI
Feriale 2,40 - Festivo 3,62

A. FINANZIAMENTI in 24 ore restituibili con bollettini postali o addebito in conto corrente. Euro Fin Med. Cred. 665. Tel. 040/636677. (FIL47)

AMBULATORIO dentistico cerca assistente esperta due mattine per settimana. Scrivere Fermo Posta centrale Trieste c.i. AA0043432. (A00)

10 COMUNICAZIONI PERSONALI
Feriale 2,65 - Festivo 3,92

A.A.A.A.A.A.A. AFFASCINANTE sensuallissima 8,9 a misura completa 340/8703935. (A6761)

A.A.A.A.A.A. AFFASCINANTE bellissima 21enne complessissima 040/414316 - 340/9603604. (A6766)

A.A.A.A.A.A. ALESSIA a Trieste nuova italiana veramente bella fino alle 19. Cell 339-3424574. (A6758)

A.A.A.A.A. BELLISSIMA panamense 8 misura 1 volta a Trieste. 320/9331830. (A6571)

A.A.A.A.A. GORIZIA giovane bella V misura affascinante 333/3976299. (B00)

A.A.A.A.A. PRIMA volta trasgressiva femminile dotatissima lungo divertimento grossissima sorpresa. 320/3732685. (A6770)

A.A.A.A.A. VICINO Ronchi caldissima cubana molto disponibile. 333/5485912. (A12473)

A.A.A. TATIANA la tua padrona insaziabile disponibilissima 5a misura 320.8982237. (A6768)

A.A.A. TRIESTE novità Wendy bellissima sensuale 22enne alta disponibilissima 338/789758. (A6771)

A.A. PRIMA volta bellissima top model messicana 20enne bella sorpresa 320/4962210. (A00)

APPENA arrivata Trieste bellissima 22enne simpatica 5a molto coccolona massima disponibilità. 338/8445387. (A6759)

12 ATTIVITÀ
CESSIONI/ACQUISIZIONI
Feriale 1,35 - Festivo 1,97

GORIZIA vendesi agraria ben avviata. Tel. 0481/537208 ore pasti cell. 335/8254858. (B00)

Questi gli indirizzi dei nostri uffici in Friuli Venezia Giulia

A. Manzoni & C.

Filiale di Trieste

Via XXX Ottobre 4

Tel. 040.6728311

Filiale di Udine

Via dei Rizzani 9

(Corte del Giglio)

Tel. 0432.246611

Filiale di Pordenone

Via Molinari 14

Tel. 0434.20432

Filiale di Gorizia

Corso Italia 54

Tel. 0481.537291

Filiale di Monfalcone

Via Rosselli 20

Tel. 0481.798829



A. Manzoni & C.

Un mezzo d'informazione indispensabile



A. MANZONI & C. S.p.A.

COMUNICAZIONE ALLA CLIENTELA

Legge Biagi (Decreto Legislativo 276/2003), Circolare del Ministero del Lavoro del 21 luglio 2004 Modalità per la pubblicazione di annunci di ricerca di personale.

ANNUNCI DI RICERCA DIRETTA NOTI

Per le aziende o i privati che ricercano per se stessi o per società del proprio gruppo, dichiarandosi negli annunci, nulla cambia e non c'è nessuna nuova formalità da espletare o rispettare.

ANNUNCI DI RICERCA INTERMEDIATI

Per le Società di Selezione per quelle di Lavoro Interinale, ecc. da oggi definite Agenzie per il Lavoro, che vogliono pubblicare un annuncio, non essendo coloro che assumeranno alla fine della selezione i candidati, è obbligatorio che indichino sempre:

1. il proprio numero di autorizzazione/accreditamento
2. l'indirizzo Internet presso cui i potenziali candidati possono reperire la nota informativa relativa al trattamento dei dati

Per quanto concerne il numero di autorizzazione/accreditamento è possibile che vi siano situazioni differenti per cui:

- se lo hanno già ottenuto secondo la nuova normativa indicheranno il numero in oggetto,
- se sono in possesso di un precedente numero di iscrizione, indicheranno quest'ultimo in attesa del nuovo,
- se lo hanno richiesto ma non ancora ottenuto, non avendo un precedente numero di iscrizione, scriveranno nell'annuncio: "autorizzazione/accreditamento richiesto/a a ... (Ministero o Regione) il ... (data richiesta)".

I dati di cui al punto 1. e 2. devono essere PUBBLICATI

Eventuali annunci mancanti dei due punti sopra precisati non potranno essere pubblicati.

ANNUNCI DI RICERCA ANONIMI

Sono da ritenersi anonimi tutti quegli annunci di ricerca di personale (a moduli e a parole) in cui non sia indicato chiaramente il soggetto che offre l'opportunità di lavoro e che non sono "intermediati" da soggetti autorizzati.

Gi annunci sono pubblicabili ma entro 10 giorni dall'avvenuta pubblicazione la concessionaria di pubblicità ha l'obbligo di inviare una comunicazione al Centro per l'Impiego competente indicante:

- tutti i dati fiscali del cliente, le date e le testate previste e il testo pubblicato evidenziando che l'annuncio è stato richiesto in forma anonima dal committente.

TRIBUNALE DI TRIESTE
IL PICCOLO
Tutti gli avvisi sono consultabili anche sul sito Internet:
www.entribrunali.it

TRIBUNALE DI TRIESTE
Estratto di citazione per usucapione
Si comunica che il signor Giorgio Sai Halasz ha promosso azione di usucapione relativamente ai seguenti beni: "1/5 P.T. 1894 di Trieste"
Il Presidente del Tribunale di Trieste con provvedimento del 12.07.2004 ha autorizzato la notifica per pubblici proclami ex art. 150 CPC per l'udienza del 01.03.2005.
Trieste, li 10 agosto 2004
ASSISTENTE UNEP Ivana Gigliotti - Corte Appello Trieste

TRIBUNALE DI TRIESTE
AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE
R.E. n. 02/03

Si rende noto che alle ore 10.00 del 11.11.04 presso il Tribunale di Trieste, davanti al Giudice dell'Esecuzione dott. Scusa, si provvederà alla vendita con incanto, in un unico lotto del seguente immobile:
- P.T. 4951 di Muggia
pcn 126/107 urbana di mq 167, con soprappioppo ufficio, Via Martinelli 8/a. La vendita avverrà nello stato di fatto e di diritto in cui si trova, quale risultante dalla perizia del geom. Antonio Papa del 15.09.2003, alla quale si intende fatto - ad ogni buon fine - riferimento in questa sede, alle seguenti condizioni:

- 1) prezzo base di € 224.364,80.-
- 2) le offerte in aumento non potranno essere inferiori a € 2.000,00.-
- 3) ogni offerente, tranne il debitore e tutti i soggetti per legge non ammessi alla vendita, dovrà depositare, unitamente all'istanza di partecipazione all'incanto una somma pari al 30% del prezzo base d'asta sopraindicato da imputarsi per il 15,00% a cauzione e per il 15,00% a titolo di spese presuntive di vendita, mediante consegna in Cancelleria - Ufficio Esecuzioni Immobiliari - di assegno circolare non trasferibile, entro le 12 del giorno non festivo precedente quello di vendita. La domanda di partecipazione all'incanto dovrà riportare le complete generalità dell'offerente, l'indicazione del codice fiscale e nell'ipotesi di persona coniugata, il regime patrimoniale prescelto; in caso di offerta presentata per conto e nome di società dovrà essere prodotta visura della Camera di Commercio dalla quale risulti la costituzione della società ed i poteri conferiti dall'offerente in udienza. L'aggiudicatario dovrà dichiarare la propria residenza ed eleggere domicilio in Trieste ai sensi dell'art. 582 c.p.c., in mancanza le comunicazioni e le notificazioni saranno fatte presso la Cancelleria.
- 4) l'aggiudicatario, nel termine di 60 giorni dall'aggiudicazione, dovrà depositare il residuo prezzo, detratto l'importo della cauzione già versata, in un libretto bancario intestato alla Procedura e vincolato all'ordine del Giudice dell'Esecuzioni c/o la BNL Palazzo di Giustizia. Maggiori informazioni in Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari.



DAL 2 OTTOBRE
NON AVREMO PIÙ SEGRETI.

IL 2 OTTOBRE, DALLE 9 ALLE 18, APRIREMO
LE PORTE DELLA NOSTRA AZIENDA PER FARVI
SCOPRIRE LA STORIA E I SEGRETI DEL NOSTRO
CAFFÈ ATTRAVERSO UN TOUR GUIDATO DI
UN'ORA, CON PARTENZA OGNI 10 MINUTI.
PRENOTATEVI PER TEMPO: L'OCCASIONE È
UNICA E I POSTI SONO LIMITATI.

ILLY PORTE APERTE PER INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI, TELEFONATE ALLO 040 364861 / 040 364862
DALLE 9.00-12.00 E 14.00-18.00. E-MAIL: ILLYPORTEAPERTE@THEOFFICE.IT ILLY, VIA FLAVIA 110 TRIESTE.



SOME THINGS ARE JUST BETTER.